	ion.	Balance or	Balance on 1st January 1854. Re	Receipts up to 30th June	в 1854.	Total.	4 1 2 1 2	Payments from 1st 30th June 1	January to 1854.	Balance on	Balance on 30th June 1854	77
ESTATES.	dministra	Government Securities. other	Cash.  To Credit.   To Debit.	k	Cash.	Government Securities, other k.	Cash.	Government Securities. other	Cash	Government Securities, other	Casl To Credit.	To Dobit.
	Date of A	Sa. Rs. Co's Rs Bank or Stoo	Rs. A. P. Rs. A. P.	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or Stoc	Rs. A. P.	Sa Rs. Co's Rs Bank or Stoe	Bs. A. P.	Sa. Rs. Co's Rs Bank or Stoo	Rs. A. P.	Sa. Rs. Co's Rs Bank or Stoo	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Deperida, Ventura Depstell, Mrs. E.	22 Feb. 42 28 April 40	o 500	169 14 10 0 0 0 415 9 5 0 0 0	0 0 .	0 0 0 386 2 C	o 500	169 14 10 169 14 10	00	3 3 7 286 6 10	o 500	166 11 8 515 4 7	0 0 0
Derozio, Mrs. Anna M.	Taken charge 2 Dec. 51	0	80 11 9 0 0 0	0	0,	0 0	80 11 98	0	79 2 8	0 +0		0 0 0
Dick, LieutCol. G.	28 Jan. 46	1800 3200	8 11 5 0 0 0 174 14 11 0 0 0	3200 ··	1887 0 0 3354 10 8	o 8600	1895 II 5 3529 9 7	3200	3211 15 4	o 1800	88 2 8 317 10 3	000
Dillon, P. Dixon, Capt. T.	12 June 51 26 Nov. 49	0.0	3 8 0 0	0 0	0 0 0		318 10 8 178 3 8	0 0	& & & & & & & & & & & & & & & & & & &		1000	0 0 0
Dixson, Capt. W. O	Inken charge	0 0 :	0 2 0 0		0	×	0		0	0.0	世周	0 0 0
1	7 April 52	0 0 0 : :	582 12 6 0 0 0	0 0 0	000	0 0 0 0	582 12 6	000	8 8 7	0 000	579 8 11	0 0 0
	2	0 0 :	0 0 0 0 0 0	0 0 35	3595 15 5	0 0 :	3595 15 5	0 0	114 2 7	0 0	3481 12 10	0 0 0
C ALL	7 26 Sept. 51	о 6 :	125 14 4 0 0 0	0 :	0 0 0	0 0 :	125 14 4	0 0	8 8 7	0	192 10 9	0 0
Native Infantry	CECHIA		7 0 0 0		A.	-		00		0.0	149 3 10	0.0
Joyly, Captain T.	8 Aug. 87		12 0 0 0		000		5	0	0	464	7 8 5	0 0
C.	アリアシン・コ	0 6000	411000	: :	838 10 8	0 6800	1200 15 7	000	839 1 8	0 5000	861 14 4	0 0
ouf, Dr. W.	21 Feb. 42		000		16 6 9		0	00	00.	0 000	0 0 0	0 0 0
ulan, James	. 16 April 50	00	800	0 0	0 0	*	800	0 0	600	0 0	0 0 0	0 0
Jun, Major-General J. Junean, A.	21 June 47	00	377 11 6 0 0 0		000	-	146	00		0	874 7 11	0 0
John John	31 Jan. 53	100	0 0 449 6 8	0 0 17	755 11 0	0	4 1	1000	1302 5 11	0 0	3 14 5	0 0
Ounlop, Ensign R.	13 Aug. 44	0 0	778 1 5 0 0 0	0 700	C 6 1	0 700	778 7 6		714 1 9	00	6 9 19	0 0
Durie, William	Taken charge in 1845.	0	13 8 6 0 0 0	0 0	0 0 0	0 0	13 8 6	0 0	3 8 7	0 0	10 4 11	0 0
Dyce, Charles A	9 April 53	0	228 7 1 0 0 0	• •	0 0	0 11110	226 7 1	0 0	183 9 8	0 0	7114 0 4 10	0 0 0

	10.30					T				139						5 十 五	45	Sex						S Vis	II WEST
	8	Den		Del	Del	Paart		D	Day		Davi	Dan	Daly	Dalis	Dale	Des	DeS	Des			DeR	DeM	DeF	DEC	D'A
	obec	my,	by,	amain,	cede	les,	E	1	16		idsor		7	ton,	3	ylvo	OILZE	liva,	雸		OZAI	ello	Fountain, Koras, A	astro, S scalento	uve
	Pea	Min	Lieut-Co	P P	be,	Sha	Bisin	, C	LIBS I	70	10	Cap cut.	H		opt.	M. F	H	D.	M	0	ozario, Miss A	ello, Mrs.	a in	nto,	and a
	Dah.	gm (	T.C	ieut	J	re A	н	NO.	KE		Capt.	WH.		or G	0	P	2	B	Mrs.	Charles	Wiss	3. 4	Cap	Mr	В
	, In	H.	of W.	00	150	Account	1	CI	TOT	7	G.	Vm.		ol of		9	F			126	>	M	t. A	A	Bir
	tere	0	V.	LJ	M	unt .		S. A.	Đ.	- 27	H.		1	58th			7		FA.			· 年		M.	Ge
	, o 18		₹.		1.	of G		7	7	4	mer			N	. :	:									nl. F
A contra		26	70	2 2	10	1 16	35	12 28		80	14	. 51	5 4	= 29	4 00	20 Tak	121 Tak	15	-7-		10	Tak 17	818	25-7	400
1	Dit	Ma	May	Mar.	Aug.	Ditto	Apri	Dec.	Sept.	Oct	June	Dec	Sep	Nov	Sept.	Sept, 51	Aug. 4	July	Ang.	Sept.	Feb.	on char April	Sept.	Sep	Sen
	60			1.00	v 36	5	4	49	A	5	0 47	2 12	50	00 4	0 5	1, 5]	41	48	49		48	arge	6 49	34	7 2 2
		-	w 60	ww	0101		-	-						_		-	7.4	142							
	0	00	00	00	0 0	3	00	00	00	00	00	0 1	0	800	00		0.0	900	000	0	0	0	00	000	000
	31			187	, #	4 20	O1		01	898				72	14.5		3 8	545	14		2		68		24
1	00	00	00	888	3 . 8	3.	<u>8 ~ .</u>	00	0 8	8.	00	00	0	8.	00	0	00	8	80	0	8	0	8	0000	000
	1	, Als	100		::		: :	: :	::	: :	: :	: :	:		: :		: :	::	::					1.5	
1		16		4	*		10	ల			00 60	1 0				1			12	50	- 1		3	70	3
Ties.	0	00	00	88	000	2	0	22	49 1	0 0	538	197 1	-	99 1	35 39 1	91	51.0	000	2000	4	0	6	12 1	10 10	000
1	0	0.0	00	240			000	88		0 0	000	1 5	40	4	w 00	8	DT 0	0 0	- 010	7	0	80	4 2	0.00	000
書	285	2	-	- 00 0	0		00	w di	1	540	-1-2	10 0	- S.E.	200	w 4		(0)	875		٥	4		-	91	26
	6 15	00	000	000	300		000	0 0	0 0	¥0	0 0	00	0	0 0	00	0	0.0	× 4 ×	0 6	000	0 70	9	00	000	330
	6	50	000	000	000		000	00	00	90	00	00		00	0 0	0	0.0	2 5 c	004	000	29	0	00	00	100
-	10	To .	-				ల																		9
	0	00	00	00	0 0 0		ુ દુ	0.0	00	00	00	000	00	00	00	0	0	200	0.0	0 0	0	0	00	608	300
(A)	31	6		10			20		O.		00						0						200	10	170
-0	90	08	000	880	00	- (	<u>ء د</u>	0.0	<u>. 8</u>	00	80	00	0	0.0	00	0	-0.0	000	000	0	0.1	2	8 1	0000	30
• B		1	10		: : :		: :	: :	: :	: :	: :	: :	•	: :	::				: :	-	•		11		
ank	82	6	39	10		0	10 00		O					12		76	JJ.	898	3.			-	200	110	178
of B	19 1	0 1	95 1	\$ 60 0	0 2	5	× 50	0 0	04	0 5	00	00	0	87 1	0,0	0	00	20	000	0	-0:	0	00	000	0 03 0
enga	3	4.0		000			8 5								0 0	0		-	000		-0		00	0.00	000
SE	0	111			0	2	ယ	-	0.00	<u> </u>		-		_	0.0			142	-			No.			9
Les.	0	00	00	00	008	3	<u>, 8</u>	0.0	00	00	0 0	00	00	300	0.0	0	0.4	8	000	0	0	0	00	008	00
	69	5	- 1	198	50	47.5	20		10	398	00			72			×	545	14		. 4		83	2	4
44	Street	500	1201010	98 CA (1994)		3	88	00	. 8	80	8.	00	0 0	8.0	0.0	0	0	8	8.0	0	8	0	80	000	57,000
	L		JE.	::	: : :	:	::	: :	::	: :	: :	:	: :	9:	::		:	: :	-						
	29	6	39	10		71	15	ေ	Ch.		00 0	o 0	ట	13			18		10	00			24	5 8	27
	100	641															5 1						44	101	Obc. USA
	1	2 10															15 2						SEMB	10 2	PP43.3
	05		- 10	u w	0 0 1		10-7	CAR CO.	00	0.0	-	J IC.		03.0	. W. V.	-	10	_	3010	, 0		3	7 50		
	0	00	00	00	0 0 0		0.0	00	0.0	00	0.0	0	0,0	0.0	00	0	.0	500	000	000		0	00	000	00
100	81	61		10					0	r .							61	60	-,				20		170
93																								000	SKIIDE
100			100	:::	: : :	:	: :	: :	: :	::	: :		: :	3.3	::	: 13		: : :	: t	: 5				+ 2 1	
198	81			10	1 100		37		0		oc i	0	:	14	130	9	29	35	tage!				20	3 :	170
REAL PROPERTY.		C C			1 1	20	67										0				100000000000000000000000000000000000000			80	
MAG.	82 1	086												100	000	00		0 00		-	48	20	00		9.8
	10	ο α	0 5	10	رب م	14	01.60															P3/5/1538	Michigan C.M.A.	THE PROPERTY.	000
	10	4.0	0 5	10	رب م	14										- 4						P3/5/1538	E 7	THE PROPERTY.	24
	fs or	0 0	0 0 20	10 8	2 A	14 2 65	4 30		10	200	4.0	0.7	11	15	245	-	- 10	51418	0 9	74	٧	6	<b>E</b> 7	THE PROPERTY.	37
	10 8 0	0 0	0 0 2	10 3 0	3 7 0	14 2 6500 4	8 3009	0.0	00	00	40	0 7	0 0	1 1300	000		2000	5141300	0 9	74	9	0	E7	7 20 0	3700
and the same	10 8 0	0 0 0	0 0 0	15 10 o 18700 10 3 o 5300	3 7 0 500	14 2 6500 45200	8 3000 2000 4 c 500	000	0 0 0	7 0 39800	6 800	0 7	0 0	1 1300 7200	000	0	2 6 6	5141300 51000	0 0 1400	00	7 0 700	6 0 0	7 0 0300	7 18 5	8700 2400
at something a series of	10 8 0	0 0 0	0 0 0	15 10 o 18700 10 3 o 5300	3 7 0 500	14 2 6500 45200	8 3000 2000 4 c 500	000	0 0 0	7 0 39800	6 800	0 7	0 0	1 1300 7200	000	0	2 6 6	5141300 51000	0 0 1400	00	7 0 700	6 0 0	7 0 0300	7 20 0	8700 2400
We see existing	10 8 0	0 0 0 0	0 0 0	15 10 o 18700 5	3 7 0 500	14 2 6500 45200	8 3000 2000 14	0.0	0 0 000	7 0 39800	0 800 .	0 7	11 0 0 ::	1 1300 7200 *9	000	•	2 6 0	5141300 51000	0 0 1400	7 4	7 0 700	6 0 :	7 ° 6300 · ·	000	3700 2400
A differ no equality and a line	10 8 0	0 6 0 0	0 0 0 0 3995	15 10 0 18700 0 10 3 0 5300 222	3 7 0 500 0	14 2 6500 45200 567	8 3000 2000 0 4 c 500 1489	0 0 0	0 0 000	7 0 39800 0	4 0 800 · 38	7 0 0 194	11 0 0 350	1 1300 7200 *9 0	7 0 0 0 136	o 87	0	5141300 51000 6	7 0 1400 269	4 0 0 310	7 0 700 0	6 0 0 49	7 ° ° ° 100	-606	8700 2400 0
equal, this as evented	10 5 0 8100 0 0	0 0 0 0 4 10	0 0 0 0 3995 13	15 10 0 18700 0 0 10 3 0 5300 222 14	3 7 0 500 0 0	14 2 6500 45200 567 2	8 3000 2000 1489 9	23 8	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 0 39800 0 0	4 0 800 . 38 9	7 0 0 194 7	11 0 0 350 7	1 1300 7200 49 0 0	7 0	0 0 ·· 87 la	2 0 0	5141300 51000 0 0	7 o 1400 269 1	4 0 0 310 13 7 0 0 0 0 0 0 0	7 0 700 6 6	6 0 0 : 49 0	7 ° ° ° 100 ° 110 ° ° 110 ° ° ° 110 ° ° ° °	900	8700 2400 0 0
USS south this was eventish.	10 5 0 8100 0	0 0 0 0 . 410 0	0 0 0 0 3995 13 1	15 10 0 18700 0 0 0 10 3 0 5300 222 14 0	3 7 0 500 0 0 0	14 2 6500 45200 567 2 2	4 c 500 1489 9 10	23 8 8	0 0 0 0 0 0	7 0 39800 0 0 054	6 800 : 38 9 3	7 0 0 194 7 7	11 0 0 350 7 5	1 1300 7200 9	7 0 0 136 9 8	0 ··· 87 la 6	2 0 0 0 0 0	5141300 51000 0 0 0 033	0 0 1400 209 1 10	316 13 8	7 0 700 0 0 0	6 0 0 49 0 2	11 0 6300 436 5 8	900	8700 2400 0 0 0
appearant state on a material	10 8 0 8100 0 0 0 218	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 3995 13 1 0	15 10 0 18700 0 0 0 8 1 10 8 0 5300 252 14 0 0	3 7 0 500 0 0 0 0	14 2 6500 45200 567 2 2 0	4 c 500 . 1489 9 10 6	2 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 0 39800 0 0 05408	800	7 0 194 7 7 0	11 0 0 350 7 5 0	1 1300 7200 -9 0 0 0 97	7 0 0 136 9 8 0	0 ··· 87 la 6 0	2 6 6 0 0 0	5141300 51000 0 0 0 0 8	0 0 0 0 0 0 0 0	4 0 0 316 13 8 0 7 0 0 0 19	7 0 700 0 0 0 53	6 0 0 : 49 0 2 0	11 0 6300 436 5 8 0	100	9700 2400 O O USS
The stand the reservables and	10 5 0 3100 0 0 0 218 12	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 3995 13 1 0 0	16 10 6 18700 0 0 0 3 11 10 3 0 5300 222 14 0 0 0	3 7 0 500 0 0 0 35 10	14 2 6500 45200 567 2 2 0 0	4 c 500 1489 9 10 o o	23 8 8 8 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 0 39800 0 0 05408 3	800 : 38 9 3	7 0 0 194 7 7 0 0	11 0 0 350 7 5 0 0	1 1300 7200 49 0 0 0 87 4	77 00 136 9 8 0 0	3 15 6 0 0	2 0 0 0 0 0 0 0	5141300 51000 5 6 6 6 3375 9	0 0 1400 269 1 10 0 0	316 13 8 0 6	7 0 700 0 0 0 53 18	6 0 0 . 49 0 2 0 0	11 0 6300 436 5 8 0 0	-000	3700 2400 ·· 0 0 0 218 14
A STATE OF S	10 8 0 8100 0 0 0 218	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 3995 13 1 0 0	16 10 6 18700 0 0 0 3 11 10 3 0 5300 222 14 0 0 0	3 7 0 500 0 0 0 35 10	14 2 6500 45200 567 2 2 0 0	4 c 500 1489 9 10 o o	23 8 8 8 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 0 39800 0 0 05408 3	800 : 38 9 3	7 0 0 194 7 7 0 0	11 0 0 350 7 5 0 0	1 1300 7200 49 0 0 0 87 4	77 00 136 9 8 0 0	3 15 6 0 0	2 6 6 0 0 0	5141300 51000 5 6 6 6 3375 9	0 0 1400 269 1 10 0 0	316 13 8 0 6	7 0 700 0 0 0 53 18	6 0 0 . 49 0 2 0 0	11 0 6300 436 5 8 0 0	100	3700 2400 ·· 0 0 0 218 14

Correa, Ignacio Cottrell, T.  Coupland, R.  Cowley, Major C. W. Cowley, Major Mrs. G. Craig, James, James, James, Craigie, Dr. G. Craigie, Dr. G. Craigie, Dr. G. Crawford, Lieut. Col. J. Crawford, Lieut. Col. D. Crawley, W. F. Crawloy, W. F. Crawloy, M. F. Crawley, W. F. Crawloy, M. James Croly, Lieut. G. A. Crow, M. Crow, M. Crowton, Major-Genl. W. Culmingham, Capt. J. D. Cumbarlege, Major J. Cumbarlege, Major	ESTATES.	
27 7 24 8 28 8 28 8 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 2 5 5 0 0 0 2 5 5 0 0 0 2 5 5 0 0 0 0	Date of Administra	ntion.
1100 900 1100 900 114500 23300 14500 23300 14500 6300 0	Government Securities. Sa. Rs. Co's Rs	Bak
00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	Bank or other Stock.	Balance on 1st January 1854
90 1 1 2 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Cash. redit. To A. P. Rs	muary 1854.
14 2 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Government Securities, A. P. Sa. Rs. Co'sR	Receipte
1400 : 1 0 : 2 8700 : 2 8000 : 2 8000 : 2 8000 : 2 8000 : 2 8000 : 2 1500 : 4 1600 : 4 10600 : 11	Bank or other Stock.	Receipts up to 30th June
11467 10 8 2210 1 3 1 2210 1 3 1 2210 1 3 1 2210 1 3 1 2210 1 3 1 22288 7 10 4 22288 7 10 4 22288 7 10 4 22288 7 10 4 22365 5 10 5 840 0 0 0 840 0 0 0	Cash. Gr	ше 1854.
1100 4800 1100 900 0 0 0 2500 14500 23300 4600 8700 5300 8000 6 11700 0 6100 0 1200 0 1200 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or other Stock.	Total
0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Cash. Rs. A	P.
11 14500 23300 10 14500 23300 11 14500 23300 10 14500 23300 11 4600 8000 11 6 6000 11 6 6600	Government Securities. P. Sa. Rs. Co's R	Payments 30t
1400 1996 900 218 0 368 0 4893 700 1995 700 1995 6400 5737 600 6934 800 5737 1922 0 1922 0 1922	Bank or other Stock.	Payments from 1st January 30th June 1854.
00 000000 0 48101010000 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Cash. Govern	ary to
6 3400 6 2500 6 2500 6 3	Sa. Rs. Co's Re Bank or other Stock.	Balance on
1189 15 5 5 6 7 1 10 6 6 7 15 6 6 6 7 15 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Cash. To Credit. Rs. A. P.	Balance on 30th June 1853.
519 13 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	To Debit.	

Hardware   Hardware	Copp. Mrs. M. Copp. Captent, John Cornack, W.	Concey, Sergt. B.  Concey, Sergt. B.  Concey, Sergt. B.	Compton, John Compton, LieutCol. P. Conian, T. Conian, John Connell, QrMr. A.	Collins, Asst. Surgn.  Collins, Asst. Surgn.  Sergeant D.  Colquhom, Win. alias hom Sterling Combs. P.	Collett, H Collett, H Colliard, T. S. Collier, Gunner J.	Clifford, Band Master Clifford, E. A. (C. S.)	Claston, William Clayton, Sergeant Cha Clayton, R. Clarkson, Mrs. E. Clarkson, Mrs. E.	Share Acet. o S. Chew, Chiene, John Childs, Captain R. H. Chinneaux, J. P. Chisholm, J. S. Christic, Captain C. R. Chark, D. Bt. Major E.
1001   1001	12 Dec. 37 14 April 52 14 April 52 8 July 53 27 June 51 9 Nov 10 16 May 37	. в:		A. Colqu	Taken charge   10 Feb. 52   10 Feb. 52   8 Jan. 41   1st   Taken charge	.: 1:	rles : : 24 : : : 25 : : : 20	fr. w 1 Feb. 17 Oct. 112 Nov. 112 June 124 Sept. 24 Sept.
March   Marc	0088000	00000				000 0		
1	4.81-		111111	:: :::	:: :	55 55	::::::	1:11:1:
Second	11 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	∞ <b></b> □ ∞ ○ ○	00000	00 000	တ မ တ	101 4	010041	000000-
001       634 9 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	000000	00000		00 000	0,0 0	000 0		<u> </u>
13   11   2000   2000   1004   1   1   2000   2000   1004   1   1   2000   2000   1004   1   1   2   2   2   2   2   2   2   2	1::::::::	Nabi i	<u> </u>	1900	::::		000000	
40000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 100	8050000	0000000	133				10 15 00 0	80E0H00
9622 9 9 0 500	95500 85500 9	9600 1800 2000	1400 3300	3800	1200	1600	2006	4509 600 2500 5100
\$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc	189 9240 189 8581 10906 19 90	9725 9725 290 1190	182 213 772 2263	17 10 2464 258	363 1 96	1068 55 0	839	9669 1004 7910 295
501 6 11	<u> </u>	<u> </u>	24000 1	070	∞ 15 €	121 0	Ewente	ှင်ဆုံထာထာလာတာ ျ
8 17	::3:::f)	der conspired Frank	10:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:1:	: ;;:	:: 1,:	11 23		**************************************
4100 157 11 10 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	90001000	107808	12 - 8	. I E & &	<b>⇔</b> ₩ ₩	000 00	00510700	0000000
157 11 10 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	5000	4800 1800 1000	700	1900	1200	8000	00001	4100 600 2800 5100 6100 1200
	429 20 688 13 20 0 0 0 0	264 13 0 0 287 H	308 10 178 18 310 10 67 1 48 10	14 1 7 6 557 1 232 14	360 9	263 52 0		157 257 257 117 517
	0000000	1024 4		0 000	00 0 0	00 00	4005000 000000 000000	0 291 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

ESTATES,  Carrapiet, Mrs. A. J. J. Ter  Account Legacy for the Holy See	Date of Administration.	Government Securities. Sa. Rs. Co'sRs	Bank or other Stock.	Balance on 1st January 1854.  ment rites. Cash. rock. To Credit. To 1  o'sRs Bank St. Rs. A. P. Rs.	Rs. A. P. Sa. Rs. Co's Rs	Government C Securities. Co's Rs Bank Co's Rs Bank Rs.	June 1854. Cásin. Rs. A. P	Government Securities, Sa. Rs. Co's R.	Bank or other Stock.	Cash.	Payments from 30th June Government Securities. or other Stock.  Sa. Rs. Co's Rs Bank or Stock.	H - H - H	Bank or other Stock.	Bank or other Stock.  June 1854.  Cash.  Rs. A. P.	Bank or other Cash. Govern Stock. Rs. A. P. Sa. Rs.	Bank or other Stock.  Cash.  Gover Secu
Mrs. A. Account for the I at Edyen Account ditto at J. Account of the other	4 Mar. 48 Ditto	0 1800 2000	: :	0 0 0 4	0 0		0 0	o 1800 o 2000	1800 .	0 0			0 0	0 0 : :	4 3 7 0 1800	4 3 7 o 1800
of Mr. Twidale Share Account of House No.25 Doomtollah Street in	Ditto	0 2300	:	0 0 0 55	18 2	:	. 0	0 2300	:	0 0	-		:	0 0 453 4 3	4 3 0 2300	* & &
III No. 40 No. 26 di o No. 43	Ditto	0 0.	: :	0 0 0 280 255 18 7 0	7 1 0	: :	50 O C	0 0	: :	0 0	· ·	0 0	0 0	7 0 0 28 10 2	69 9 7	S 9 10 20 0 .
in ditto No. 41 Ditto No. 41 ditto.	Ditto	0	:	302 2 2 0	0 0	: -	510 0.0	0	:		20	0	0 0 :	2 0 0 26 18 7	26 18 7 0 0	26 18 7 0 0
in ditto No. 60 Arrington, Mrs. E	Ditto Taken charge 22 Aug. 53 Taken charge	0 0	: :	98 14 0 o	0 0	0	80 6 1 129 7 8	0 0	700	788 1 228 5		0 0	80	0 0	0 0 0 724 8 1 0 700 3 0 0 4 15 4 0 0	0 0 0 724 8 1 0 700 3 0 0 4 15 4 0 0
18. E	18 Oct. 53 8 June 41 Taken sharge 23 Dec. 51	53 0 41 3000	::	64 13 10 o		::	64 0 0	3000	: .	188	_	900	20 0 0	20 0 0	10 0 0 4 11 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	10 0 0 4 11 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
Catheart, Lt. James Robert,	4 April 5 7 July 5 18 Aug. 4	0000	2400 :	81 15 7 0	0000	:::	2433 6 8	000	. : :	2007	500	9 8 0 2 7 0 240	9 8 0 0 2 7 0 2400	9 8 0 0 4 9 2 7 0 2400 1565 1 15 7 0 0 5 8 1	9 8 0 0 4 9 8 0 0 2 7 0 2400 1565 1 8 0 0 15 7 0 0 5 8 10 0 0	9 8 0 0 4 9 2 7 0 2400 1565 1 15 7 0 0 5 8 1
Caunter, R. Cearns, Mr. Pilot, W. N. Chaplin, J.	Mar.	51 600 49 0	8000	2 8 3 0		:::	12 12 9	600	: : :	192	6	6 0	6 0	6 0 0 0	6 1 0 0 0 : 3 3 7 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	6 1 0 0 0 : 3 3 7 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
Japple, Thomas, Jharleton, Dr. C. Jatelier, Sub-Assist, Sur-Veyor, J. Chew, Mrs. I. S., Share Ac-	Nov. Oct.	0 00	0 00	13 8 1 0 11 7 5 0	0 000	70000	94 14 9	200	700	13 13 11	7 785	0 000	7 5 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 5 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	7 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5

	and dred up	Palatine .	OF HOLE	let mort of			dietal.		and legal	Shift of que	Receipts		and let	at 161 30	Printed	*196	-00		-
0 9 4 2	0 0	2700		:				1 0	0 0 0	0	0	5 9 7	0 0	•	0 2700	8	· Dist	Ir. Twidale	J.
0 211 6 4	100.0	o 2000	3 8 7	o NE:	3	0 0 0	die;	42.	0 0 0	dato :	Same Same	2 200	- 0	alle .	Anna A	200		nt ditto	
				94 83 5 3B			2010			o sic ode		96 9		ote Sto	9000	43	and A Mar	T. C. Baboom and	1
-10		500	ယ	# o	I		00		0 0 0	. 35	0	0 0 0	8 9	98	0 500	y 47	Ter 8 May	J. J.	J. Brown Carrapiet, N
7 0 0 0	40 15	1000	80	::		CO E	:::	00	0 0 0	: :	00	00	800	:: #E	0 0	12	of 29 Aug.	ent. Chas.	Carlyon, L.
6517 3	0 0	165000	ယ	:			:	75001	0 0	5000	750016	0 0	0 0	_: 	0		om- starte	eputy Asst. Co	Carrey, P. D
000	25.0	1100	00 01 1	: : :		11	: :	0.0	0 0 0	::	00	000	11 8 5	: :	0 1100	V 38	S May	ut. A	Cardew, Liu
000	205 0	5000	900			တ တ	0 0	0 0	0 0 0	0 0	00	0 0	900	208	6 500		:: 17 May	Major K.	
1142 6	256 12	5400	0	000	á	00	::	1900	40 8 6 1088 8 0	3900	00	0 6 1	80	3.	5400	e 51 190	. 12 June	James James	
000	427 13 17 8	000	œ Q .			6	::	0.0	0 0 0	: : :	0 0	000	6 11	20	0.0	200 51	10 Mar.	Ensign A. F. M. D. K.	
0 0	94 1		- 4	:		25	: :		0 0	. :	00		12 7	29 4	0 0		. & . (ce) 20 May	E. (late Lieus	D, A
0 0	417 12		0	:		- 7	:		1286 8 6	:	0	0	14 6	:	0 1300	11 53	21 Apri	M. C.	Comphall H
0 0	8 0	0.0	<b>co</b> co	::		00 C	::	00	000	::	00	000	3 10	:: H	00	1 50	9 April 50	by bord, A	Cameron, A
867 9	416 11	7100	4 10	::		·Fo	::	000	360 0 0	::	00	0 0 0	11 8	7.	0 7100	18.	A. 17 May	ajor-Genl. Sir	Galdwell, M
000	0 0	00	- 0	0 0		Fo	: :	00	1 14 10	::	00	000	15 of 4	±	00	34	29 May	ss E. itGenl, H. F.	Caleroff, Mi
0	1049 I	344700	CO CI	000		00	::	110003	9 0 0	1000 22	0 0	0 13 10	200	331	0344700	48 1100	23 Dec.	L W	Cacho, M, Caddell, Cal
0	0	0				. 0	:	. 0	0	:		0	. 0		. 0		Cmp 10 1	C.	7
1579 9	0 0	4700	. 0	::			::	1100	5261 6 6	4700 (	1100	83 15 9	0 017	:	0 4700	53	24 Oct.	E, D,	Byng, Capt.
0 0	29 4	1200	0 00 00	:::		000		000	000	::	000	000	9 7 8	1007	1200	23 23 2	: 20 Sept.	s. M.	
0 0		3	540	30 C		10 F :	10.	. 0.0	-	0.		- 0		10.0	. 0	4	Taken cha	ut. R.	Burrows, Li
8 0 0 0 0	318 6	0 25400	492 15 9	:::	000	823 O 1	5800	000	270	::	000	0 0 4	7 60	31 295 0	0 25400	44 450	3 Ang.	eph.	Burnside, L. Burrell, Wn Burridge, Jo
40	200	4600	200	3:	1	400		000	60 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	5000	000	37 3 4	100 g	122	0 4600 0 500	15	5 Aug	C. J. F.	Burnett, Co

	ion.	Balance on	Balance on 1st January 1854.	Receipts up to 30th June	June 1854.	Total		30th June	ne 1854.	ращине	Darance on some June 1854	
	strati	200	o Cash. 2 ft	Government 1:	0 0	1.0				Section 2	Cash	1
ESTATES.	dmini	Securities other	To Credit. To Debit.	othe	Cash.	Securities, other	Cash	Securities.	ck.	Securities, th	To Credit.	To Debit,
na cest lantasi.	Date of A	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or Stoo	Rs. A. P. Rs. A.	P. Sa. Rs. Co's Rs. Bank or Sto	Rs. A. P	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or	Rs. A. P.S	Sa. Rs. Co's Rs ank	Rs. A.	P. Sa. Rs. Co's Rs. Bank of	Rs. A. P.	Rs. A. P.
to tamond make a	Amo	0	0 0 0 0	0 .		0	#	0	84	0 0	0 0	0
Brenan, Dr. J. L.	30 Jan. 43 21 Feb. 27	o 2200	617 0 8 0 0 0	00	0 0	0 0 2200	0 0 0	00	. : 		0 0 0	20 0 11
Brett, Capt. G. A		0	194000	•	0 0		9	0	ю <b>н</b> и	900	53 10	00
Brewitt, Wm.	8 Oct. 50	0 1900	37 12 6 0 0 0	00	000	0 1900		00	478	0 1900	0	495 10
Bridgeman, Ensign C. O. H. Bright G. W.	16 Nov. 47 31 Oct. 50	0 500	0 0 0 29 10 8	0 19300 :	21354 0	9 0 42400	20807 8 3		22087 8	0 26300	1957 5 9	00000
Trust of Mrs.	to mee 72	0000	0 0		405 5	19000	9	0	1968	19000 0	0 0	142 2 9
- Ensign, Juo. Ed.	Taken charge	. DOOGT			,			•	33	0	242 8	0 0 0
ward Broadfoot, Major G.	7		12216 2 4 0 0	0 1800	15	0 1800		000	12696 8	0 1800	00	479 1 4
Broaden J.	8 Dec. 84 21 Dec. 41	0 500	35 12 5 0 0 198 5 6 0 0 0	0 0 0 0	524 9	8 6 1000	55 12 5 7 8 2	0 500	504	500	218 1 8	0 0 0
W. A., trust of Ma-		9000	176 14 0 0 0	0	192 0	9000 0		0	373	1 9000 0	1100	5 0 1
Brown, A.		0 000	147 12 11 0 0	700 0		9 709 1600		700 1	2116 1	0 0	1227	000
	14 July 4	2000 0 .	0 0 0 2 8 1	0 0 0	12 TO	2000 0		0 0	100	10 , 0 0	0 0	0 0
Miss H. E.	Dec. 3	5000 1500	343 5 9 0 0 243 14 1 0 0	0 500	630 18 25 9	5000 2000 1200 o	974 8 1 269 7 8	00	509 1	3 5000 1500 1 1200 0	264	000
John D	27 Mar. 5	00	23 6 11 0 0	000000000000000000000000000000000000000	00		40	00	co co	000	111	000
W.D.	9 Dec. 5	0 0		00	1854 9 388 4	000	4 9	00	52	8 0 0	2000	00
Bruce, J. G. W.	24 Feb. 4	1900	24	0 0		-	114	00	138	6 1200 0	(5117)	00
-, Robert	24 Sept. 39	2000 0		0 5400	11 KO	2000 5400	4 8	00	5633	3 0 5400	0 0	168 13
R. W. of Arty	Aug.	00	301 15 2 0 0	0 0	0	0	801 15 2	0		00	298 11	0 0
Bullychund Dutt.	23 Nov. 3 24 Feb. 4	00	375 0 5 0 0	00	69 12	0 0	444 12 11	0000	69 83	0 000	875 9 10	000
Burdon, Charles	29 July 4	0 .00 .	30 20 00 0	0 0 0 0 0	that I	1	35 2 4	0	8	7 0 0	81 14	000

Fusiliers, Boyd, Captain G, Boyd, Captain G, Bracken Capt. J. Bradshawe, Mrs. C. J. Brae, T. (the Elder)	Bowen, Fife Major S. o. N. I. Bowie, Mrs. M. Legac Mrs. Sarah Hughes,	Bond, now Mrs. Do. of Miss M. Botelho, A. Boulton, Lt. A. Boulton, Lieutenant C Bourchier, Lt. P., of N. I.	Boisragon, Captain C. H. Bond, F. E.  Bond, F. E.  Over for the widow, Shure Acet. of Miss C.	Boddam, R. H. Bogle, G. Boileau, Major H	Blackwood, Asst. Surg. Jas Blake, M. Blaney, A. B. Blayds, Lieutenant T. Blood, Lieutenant M. Bloomfield, Lt. C.R. of 56 N. I. Bloomfield, T. C.R. of 56 N. I.	Oth N. I.  Binny, A. C.  Birch, C. J. formerly a  Lt. in the 19th M. N. I  Black, Ensign J. R. C.  Blackall, Thos. (Dy. Colr.)	Bentley, R. A.  Prenticular  Benton, Wal. H.  Bernard, Churles  Besnard, R. L.  Betta, E. M.  Beveridge, A  Bignell, Captn. W
1st E. B. 20 April 21 April 21 Feb. C. M 11 Jan. r) 28 Jan.	of 56th	Andre, Bond, 10 15 50th 5 Tn. 8	int of dow,	::: <b>~</b>	56 N. I.	3 Mar. 30 Oct. Taken che 1 Aug. 25 April 9 Sept.	to the application of the special points of
49 0 500 29 0 500 52 0 0 50 0 0 51 0 180100	42 0 * 6 52 0 0 49 2000 16800 0 1100	0 600 44 0 600 52 0 0 40 0 0	43 0 0 0 0	096 098 0998 0998	34 0 35 0 3000 51 0 500 46 0 500 31 0 0	0 1800 0 0 0 1200 0 0	53 41 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61
586 12 9 215 8 11 239 12 8 5 7 0 0 0 13	1 1	a 4 x - 0 a	34 13 11 25 6 7	15 11 2 3 0 4	38 1 9 0 0 2 1555 2 1 2 0 0 0 1 68 9 9	281 12 4 294 6 5	91 10 3 313 8 2 47 4 4 405 11 0
	0 40 00	00000	0 0 0 0 1300	0 0 0 0	212 4 0 0 171 3 0 0	6 11 ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° °	0000000
11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	: :: :: L	600 : 629 0 600 : 629 0 0 : 0 0 0 0 5 15	600 ··· 838 10	0 ··· 0 0 0 ··· 0 0 0 ··· 10372 13	; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ;	0 1774 8	500 15504 10 0 2553 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 10 0 0 10 0 0
0 500 0 500 0 0 0 215800	2000 18000		0 1600	0 0 0 0 3600 3100 6400	0 3000 0 1000 0 0	0 1800 0 0 0 1200	1 0 55000
586 12 215 8 239 12 3 5 26518 10	160 3 500 8 1367 14	702 0 396 8 341 8 718 14 9 15	1311 13 34 13 25 6 880 11	8 15 8 2 430 12 10094 3	38 1 1555 9 352 15 3 9 68 9	1767 13 -8 14 -981 12 -0 0 -0 0 -24 6	15804 10 ° 8 2553 0 1 21 10 8 313 8 2 47 11 0 3 12 9
26500		600		6400	50000	0	2 9 9 9
10000	w w w w o	604 10 9 0 664 10 9 0 841 8 1 0 572 5 11 0	2 8 6 2 6	4 3 3 3 1 7 7 7	323533 7=3477	3 3 4 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	0 20 20 20 5
234 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	156	8-6		427	5 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	278	2553 2553 18 310 44 403
100-419		0 0 0 0 0	0 197 13 4 0 0 1 0 0	0000	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	40 00	000000

	ion.	Balance on	Balance on 1st January 1854.	Receipts up to 30th June 1	June 1854	Total	A selection of	Payments from 1st 30th June	1854	Balance on S	Balance on 50th June 1854	
	istrat	Government	Cash.	Government 4	Special	Government	100	Government	Cal	ACCOUNT NO	Cash	
ESTATES,	dmir	othe	To Credit. To Debit.	Securities.	ави.	Securities.	ok.	Securities.	17.	Securities.	To Credit.	To Debit
	Date of I	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or	Rs. A. P. Rs. A. P.	P. Sa. Rs. Co's Rs ank of Sto	s. A. I	Sa Rs. Co's Rs. Bank or	Rs. A.	P.Sa. Rs. Co's Rs Bank o	Rs. A. P.	Sa. Rs. Co'sks Bank o	Вз. Д. Р.	Rs.
Bebee Joomwanee .		0	8 0 11 0 0	0 0 .	0 0 0	0 0 .	8 0 11	0 0 :	8 8 7	0 0	4 13 4	0
	27 Aug.	2200	465 12 11 0 0 0	0 0 :	46 14 11	2200 0	512 11	0 0	9			0
	Oct.	0 600	14 0 0 0	00	0	500	15 14		0 00 00 00 7 7	2,3	120	00
Į	25 Aug. 34		4000		000		5 4	00	- 4	Dec.	00	00
-, Mary,	July	1800 6500	280 14 4 0 0	00	0 0 0	0 6500	4 13	i i	3.	0		0 0
Sydee,	11 Aug. 34	0	0	000	0 0		17	00		8900	91	00
echer, Mrs. E. Robert,	. 19 Dec. o.	0 0000	1 5 4 0 0	0 0 0	0.00	0 0000	1. 5		1 0 4	-	0 0 0	0
, Major Robert,	power from ex. 1 Aug. 42	0 16	11 9 0 0	0	10	0 19300	361 11		No.	19300	0 0 0	36
ecke, Miss E.	6 Nov. 40	2200 5400	7 3 0 0	00	14	2200		,00	149 19 1	Ċ		49
G. and Bt. Capt.	T., 27 Feb. 43	0 700 ::	81 10 9 0 0	0 0 700	0 0 0	0 1400	81 10	0.0		0 0	77 8 5	0
77	13 Aug. 44	000	10 2 0 0	0	3 8	800	86 10 379 9	9		600 500	40	00
enjamine, Mrs. Jane .	3 Apl. 50	600 600	529 1 11 0 0	0 500 :	0 0 0	000 000	529 1	0 0	4	0	13	0
nnett, Sergt. J.	May	o 600 8300	011 0 0 0	0 600	629 0 0	00		This is	131 15 7	0 8300	10 1 4	00
, J. W.	Taken charge 23 Aug. 53	0	3 0 0 0				98 3	0	naces.	0 0	88 9 8	00
antley, Mrs. A.		2700 4200	264 4 0 0 0 0	0 0 1000	1105 14 11	2700 5200	1126 6 10	0 1000	1192 5 9	270	0	8
A. E. Bagley,	3/14	0 5000	I 1 4 0 0	0 0 5000	5241 10 8	o 10000	5242 12	0 0 5000	5151 11 7	o 5000	91 9 5	0
	2	o 4000	\$ 5 4 0 0	o o 4000	4193 5 4	o 8000	4196 10 8	8 0 4000	4024 3 7	o 4000	173 7 1	0
to Jane A. J	. Ditto,	o 5000	114 00	0 0 5000	5241 10 8	o 10000	. 5242 12 0	0 . 0 5000	5151 11 7	o 5000	91 0 0 6	0
nam	for Ditto,	o 34000	0 0 0 104 14	0 0	0 0 0	o 34000 .	0 0	0 0 0	829 0 2	o 34000		933 14
mer, , John,	Ditto, 31 Mar. 34	700 47200	551 10 2 0 0 0 212 12 1 0 0 0	00	29 13 10 33 3 4	700 47200 . o 5500 .	581 8 215 15	5 0 5500	92 14 6 245 15 5	700 47200	488 9 6	00

Bentson, Lieut. D. C. ' Beavan, Robert Bebee, Auksatere	Basse, Dr. C. F. Bathurst, John Bayldon, Major R. Bayles, Captain T.	Pilot Mr. T. Barwell, J. R. R.	Barretto, J.  Mrs. R. (Senr.)  Barron, Lieut. Col. T.  Barry, James  Barlett, Lieut. J. A. of	Barker, Sergeant Major Barlow, A.	Ballard, W. J.	Baker, Brevet Capt. F. W.	Baddeley, Lieut, C. Baddiley, Jas. Bailey, F. Bulley, F.	22	Austen, Capt. G. P. Aviet, Minus  Legacy to his day Mary  Share Acet. of J. nes M. Aviet  Jitto of Joseph Aviet  B.
T 1 Mar. 47 500 10 Jan. 54 0	STATES STATES IN	6 Dec. 49 0 15 Aug. 42 0 7 May 23 0 3 Jan. 43 1500	1 Oct. 24 Nov. 22 Mar.	** } Taken charge or J 5 Mar. 49 or J 5 Mar. 49	14 Dec. 49 o		T. 26 Feb. 51. o 7 Sept. 52 o 6 June 48 o 10 Nov. 51 o	Mar. 1 Nov. 14 38600 11 Aug. 40 o 1 Nov. 30 o 8 May 27 o	Jan May 54 0 22 June 43 0 0 Johan Ditto, 0 0 h M. Ditto, 0
700 141 0 409 1000 369	218 0	6	2990 130 7300 152 2500 0	::	0 : 51	600 · 62 47 4300 · 821	88 6 4397 8700 0 1100 231	79300 64 560 60 0 0	8 : 15 7000 : 75 2000 : 411 2000 : 441
0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0000	12 x 0 0 0 0 13 10 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	4 8 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	6 8 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	9 6 9 9 0	10 9 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	3 11 11 22 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	H W O OO
0 700 744 600 500 1500	0 0 195 0 0 181	0000	0 0 113	::	6 6 6	600 : : : : : : : : : : : : : : : : : :	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 7800 4422 0 0 138	0 1000 2012 0 7000 7338 0 0 10
0000	5 0 6 0 4 0 6 0	0 1500	00000000000000000000000000000000000000	10.7.	6 °	0000		0000	4-1-1-1
19 1 886 8 1909 4 369 9	248 9 625 1 182 1 367 6	879 19 879 19 11 18 19 19	243 10 0 152 6 7 2456 9 9	30 7 293 10	51 6 806 6	678 1 676 2 821 9	88. 2 1397 10 8803 0 231 2	4486 14 198 1 0 0	2020 1 6 2020 1 6 7414 0 10 441 1 8
700	00000	0000	25000000	::	· :	6000	8200 : : :	4400	
	3000	13 2 1500	0 2 2 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	10 8	B 3 7 0	3 7 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0000	6 8 38600 15 10 .0 0 3 .0 4 4 .0	82 0 3 9 1076 11 8 9 7020 2 3 0 7 153 3 7 0 1
700 179 8 500 219 4 1 1600 865 14	245 5 594 9 178 18 355 1	218 8 107 15 8 10 388 15	2000 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	:: 27 28 29	477 8	59 10 71 7 3.8 5	.: 34 14 .: 1889 15 .: 996 15	82700 0 0 500 120 1 0 0 0	9000 987 18 9000 987 18
0000	6878	0000	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	00		0000	0000	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

ion.	Balance on	Balance on 1st January 1854.	Receipts up to 30th June	June 1854.	Total	1 0 000 E	Payments from 1st January 30th June 1854.	t January to 1854.	Balance on	Balance on 30th June 1854.
inistrat	Government er	sh.	-	Cash	ernment urities.	Cash.	Government &	Cash.	Government re Securities.	Cash To Credit.
e of Adr	ank or o	Rs. A. P. Rs. A. P.	Sa. Rs. Co's Rs. Stock	Rs. A. P.	Sa. Rs. Co's Rs. Stock	Rs. A. P	Sa. Bs. Co's Bs. Stoel	Rs. A. P	Sa. Rs. Co's Rs. Bank or Stoc	Rs. A. P. Rs.
Da					2.0			N 1 455		0.5 0.5
ohn 24 Nov.		517 7 8 0 0 0 200 7 1 0 0 0	ο 500 · ·		0 500	77	#	511 4 7 4 15 1	0 500 0	195 8 0 46 9 7
Cornet R 5 May 8		3 0 0	1200 0	14			000	1397 4 9	1200 0	010
	0 500	0 0	0 0	0 0 0	0 500	ά α	-	= 0		3
Overseer J.	6	116 14 5 6 0 0	0	0 0 0	0	14	6	5 =		9.
May	ò	0 0 223 6 I	600 .		1200	405 10 2 376 & 2	6 600	001 10 9		373 2 7
N. I. 24 Sept. 7 Oct.	39 o 1700	304 7 6 0 0 0	. 500 · ·	524 2 8	0 2200	10	500	6	0	1
il, Mrs. B. C., Share Acct. of House No.		500 7 41	6	250 0 0	6	0 0 0	6	35 5 11	0 0	0 0 0
Acet. ditto,	0 0	0	6	180 0 0	6 .	257 , 6 0	6 0 :	101 6	0	156 0 0
ditto,	0	78 11 0 0 0 0	6	0 0 181	0 0	209 11 0	0	78 14	0	130 12 8
Acct		3 4	N 9000	100	100	1 年 1000年 11日本	View In	11.5	100000000000000000000000000000000000000	無点
12, at Garden	0 :	177 6 8 6 6 0	6	0 0 000	0 0 :	777 6 8	0 0 :	280 1	0 0 ::	497 5 4
Acet. ditto. Lucas Lane	o o .	0 0 0 8 2 0	0 0	0 0 0	0 0	0 0 0	0 0	92 6	0 0 0	0 0 0
Johanes Sar-		74		4	Bus.			45 0	0 54 6	0 0 0
	0 0 :-	0 0 0 20 0 3							1000	7
Hossannah Narces, 20 Mar.	20 1000 0	998 15 1 0 0 0	0 0	21 5 4	000 0		0.0	Sole		0 0 0 0
aret, 2 Dec.	1100			2798 4 3	1100 14500	2790 11 8	12	2278 6 7951 14	6 1100 12300 1 0 14100	
E. 15 Dec. 24 Sept.	-	000	60	20	21600			ಬಬ	800	497 14 10
31 Jan. 17 Nov.	800 2050 1000 1550	0 0 40 10			1000 19400	w 49 Ed	0 3900 ::	1 3 1	1000 155	0 0 0
0 18 Oct.	47 0 0	300 10 9 0 0 0	000	0 0 0	00	300 10 9		84	9 9 :: [	8000

SCHEDULE of all sums of Money, Bonds and other Securities received by the Administrator General, on account of each Exists remaining under his charge, together with the Psyments in the Securities received up to the 30th June 1854, under Section XI. Act VII. of 1849.

	M. G. W. (G. S.) S. (Engr.) S. (Engr.) J. G. v. probant)	Major W } R. Licut. C. R. Golonel J ptain J. R. Captain R. P Licut. W. Licut. W.	r Genl. Sir J. } t r, (Sugar Mer-	A. Abbestie, Alexander 5 1 Abbott, Lieut. G 5 Ackland, Rev. Charles 8 Adams, H 23		ESTATES,	
	Nov. April Dear April Jan. June Oct. Aug. Aug. Aug. Aug. Aug. Aug. Aug. Aug	Taken charge In 1843. 10 June 34 1 May 48 23 Sep. 34 19 May 29 8 April 45 7 Aug. 43	Under Power 26 June 43 19 June 39	Dec. 87 June 38 July 45 May 45	Date of A	dministr	ation.
	1900 170 0 170 0 170 0 50	470		7900	Sa. Rs. Co's Rs	Government Securities.	Bulance on
			: :: :	::::	Bank or Stoe	k	
	194 3 9 85 5 6 6 975 6 6 6 22 8 2 22 8 2 25 1 10 255 1 10 239 4 11 239 4 11 62 6 1 3	161 4 9 290 5 2 124 10 0 4 7 11 54 11 3 838 12 3	0 00 0	208 2 9 1 2 9 103 14 7	Rs. A. P.	Cash To Credit.	1st January 1854
	85 14 11 0 0 0 0 85 14 11 0 0 0 0 173 2 11 0 0 0 0 0 0 0 0	000000	25 14 00 1	0000	Rs. A. P.	To Debit.	854.
· A and II	3800 73500	000000	0 0 0	90000	Sa. Rs. Co's Rs	Government Securities.	Receipts up to 30th June 185
S BL			: :: :	::::	Bank or Stoc	other	to 30
8		100 4 30	0 0 3 0	629 0 0	Rs. A. P	Cash.	h June 1854.
+ 11 %	1900	4700 II	000	90000	Sa. Re. Co's Rs	Government Securities.	
1 1 60%	3500 *33 600 ·		1500 ::	::::	Bank or Stoc	other	Total
Sharos	# woo a co co co co a a a	161 4 390 9 124 10 4 7 1 54 11 338 12		908 9 1 9 9 13 739 14	Rs. A.	Cash.	
W		100000		27699	P. Sa. Rs. Co's Rs	Government Securities.	Payments: from 1st Jan to 30th June 1854.
	200 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			::::	Bank or	other	30th Ju
A STATE OF THE PARTY.	75493 3395 22 22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25	308 3 308 3 3 3 4 7 30 18	V	2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 -	Bs. A.	Cash.	1st January ne 1854.
	10 3800 71 77 0 0 77 1900 4 77 0 0 11 500	4700 1	0 00 (	0000	P. Sa. Rs. Co'sRs	Government Securities.	В.
		1500 : : :		7900	Bank or	other	Balance on
		158 1 2 82 5 7 121 6 5 61 7 8 229 14 4 99 15 1	0 000	204 15 2 0 0 0 6 9 11 128 3 10	Rs. A. P	Cash To Credit.	n 30th June 1854
	9 9 500 177	000000	D 60	00000	. Rs. A. P.	To Debit.	854.

	A 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		P <sub>A</sub>	PAYMENTS.	
ESTATES.	Date of Administration	Date of Payment.	Government, Securities.	Bank or Cash.	Parties to whom paid.
	8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	0.5	In In Sa. Rs. Co.'s Rs.	Stock Rs. As. P.	
Wood, Captain D. P.	17 Oct. 1887,	30 June 1854,	0 0	5 12 61	to the Sub-Treas October 1852.
Lieut. Col. S. Wright, A. Westt J. G.	16 Nov. 1830, 15 Feb. 1842, 9 Dec. 1833,	1 Mar. 1854, 30 June 1854, Ditto,	000	31 15 8 9 8 3 0 4 4	Ditto ditto ditto.  Ditto ditto ditto.  Ditto ditto ditto.  Paid on account of charges for preparing the Half-yearly Schedule up to 31st December 1853, and auditing and advertising the same.
Woodburn, Captain James	1845,	Ditto,	0	22 5 9	Ditto ditto ditto.
Wyse, T. B.		Ditto,	0	3 15 10	Paid to the Sub-Treasurer, under the Financial Secretary's 8th October 1852.
Young, Mrs. Eliza	13 Mar. 1854,	22 May 1854,	0 500	20 13 6	Paid and delivered to Lieutenant J. N. Young, the balance of assets in my hands payable to him on his undertaking to divide the same with the other next of kin of the deceased.
					E. E. M. F. G. SÁNDES,
Calcutta, 30th June 1854		-45-	0.00		Administracia
	A TO		1 To		
	Section 1	toward from the		A Constitution of the Cons	Charles and the Contract of th
	CT Throat let ser confide	Miller M.	and such about our privarie	Total.	Andrews die der ser spielet.

Talloch, Lieutenant C. B.		19 Sep.	1848,	29 Mar. 1854,	1854,	0	0		38	5 0	Paid M. Balfour, Officiating Secretary Agra and U.S. Bank, for payment to Col. Tulloch, father of the deceased, being the balance of assets of
Turnbull, Lieutenant R. H.		5 Nov.	1838,	30 June 1854,	1854,	0	0		0	0 11	this Estate in my hands, as per Account dated 28th Ma Paid on account of charges for preparing the Half-yearly
Turner, Mrs. Frances		26 Jan.	1853,	7 Mar. 1854,	1854,	2500	1100		132	12	Paid and delivered to LieutCol. J. D. Kennedy, through
<b>U</b> .				10		100					February 1854.
Umdah, Mary		25 Nov.	1847,	23 Jan.	1854,	0	0		81130 12	12	Transferred to the Share Accounts of Susan Vandenbergh Demello and one moiety of their 5-24th Shares paid to
			1				1				under order of Court of the 27th of July 1853, as per 20th January 1854.
▼.											
Vanzandt, James	:	8 Nov.	1834,	30 June 1854,	1854,	0	0		0	5	Paid on account of charges for preparing the Half-yearly Sc
W.											
Wade, Miss Eliza Maria	:	19 April 1854,	1854,	24 June 1854,	1854,	0	0	:	34923	4 7	Paid to the Sub-Treasurer for remittance to the India House, for payment to Capt. J. R. Wade and the other next of kin of the deceased, the ba-
										1	Agent, as per Account closed to 14th June 1854.
Walsh, J. alias Thomas Walsh	:	15 May	1843,	24 April 1854,	1854,	0	0	:	308	- 1-	Paid E. O'Brien, Attorney for John Charles Walsh and Mary Ann Walsh, otherwise Gratton, the next of kin of the deceased, in full of the assets of this Estate in my hands, as per Account dated the 19th
											April 1854.
Warde, LieutCol. Arthur	:	27 Aug.	1839,	1 Mar.	1854	0	0	:	93	9 6	Paid to the Sub-Treasurer, under the Financial Secretary's letter of 8th October 1852.
Weafer, Pension Sergeant Patrick	:	16 Мау	1853,	27 May 1854,	1854,	0	0	i	1155	2 9	Ditto ditto for remittance to the India House, for payment to Sergeant Michael Weafer, next of kin of the deceased, the balance of this Estate,
Weaver, Mrs. Emily Ann Louisa Mary	:	4 Feb.	1851,	30 June	1854,	0	0	:	es _	8	as per Account dated the 5th May 1852. Paid on account of charges for preparing the Half-
Wellard, Captain W. P.	:	22 Aug.	1848,	Ditto	:	o	0	:	co	11 6	to 31st December 1853, and auditing and advertising the same.  Paid to the Sub-Treasurer, under the Financial Secretary's letter of
Wellesley Gerald	:		1834	1 Mar.	1854	0	0	:	361	1 0	8th October 1852.  Ditto ditto ditto.
West Rehart	•	Taken	charge		4		1	*			
West, Modern			1852,	30 June	1854,	0	0	:	co	7 8	Paid on account of charges for preparing the Half-yearly Schedule up to 31st December 1853, and auditing and advertising the same.
Wilcox, J. T. Wingrave, Lieutenant J. H.		8 Dec.	Dec. 1836,	Ditto 22 Feb.	1854,	. 00	0		16	0 2 6	Ditto ditto ditto. ditto.  Paid John T. D. Kidd, Secretary Military Orphan Society, the bala of further assets in my bands and navable to the Military Orn



# The Calcutta Gazette.

# Bublished by Authority.

#### Aptification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messrs. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

# SATURDAY, SEPTEMBER 16, 1854.

### Legislatibe Council.

9th September 1854.

The following Bill, as settled in Committee of the whole Council, on the 9th of September 1854, is re-published for general information:—

A Bill to extend and amend the provisions of Act No. XII. of 1843.

Whereas it is expedient that every decision' sentence, or final order, made or passed by any Officer of the East India Company acting judicially, together with the reasons for the same, should be written in English or in the Vernacular language of the Officer by whom the same is made or passed, and should be signed by him at the time of pronouncing such decision, sentence, or order; It is enacted as follows:

Decisions to be whiten in the Vernescalar language of such Officer, and shall be dated and language of such Officer, and shall be dated and

language of such Officer, and shall be dated and signed by such Officer in Court at the time of his making or passing the same, and the original shall be filed with the record or proceedings in the case, and a translation thereof, where the original is recorded in a differ-

Officer, shall be incorporated in the decree, or

II. Whenever, in any suit before any Officer of the East India Company acting points to be established shall be blished by the parties respectively,

nacular language of the Judge, and signed by him in Court.

or on which proof is required by the Court, are directed by law to be recorded, the points shall be written in the Vernacular language of such Officer, and the writing shall be dated and signed by him in Court at the time of his announcing the

Translation when to be recorded.

points to the parties; and if the Vernacular language of such Officer be different from the language in ordinary use in proceedings before the Court, a translation shall be incorporated in the record.

III. Nothing in this Act, or in Act. No. XII.

Decisions not require of 1843, shall be so construed as to require the Officers of the open Court.

East India Company acting judicially to write their decisions, sentences, injunctions, or orders, or to record the point or points to be established by the parties respectively, under the last preceding Section in open Court.

IV. No appeal shall lie from any decision, sentence, injunction, or order, nor shall the same be reversed of 1843. or remanded upon the ground of 1843. But the Appellate Court may, by precept, require the Officer of the Lower Court to

Appellate Court by precept may require compliance.

Act, or of Act No. XII. of 1843, and to certify his reasons for any such decision, sentence, or order to the Appellate Court; and any such Appellate Court may, if it deem it necessary for the ends of just tice, postpone its final decision in the appeal until such precept shall have been returned.

V. If any Native Judicial Officer be sufficiently conversant with the English language, to be able to write a clear and intelligible decision,

tain cases be sentence, injunction, or order in that language, he may write the same in English instead of in his own Vernacular; anything in this Act, or in Act No. XII. of 1843, notwithstanding.

VI. Nothing in this Act contained shall be Saving of provisions of Act No. provisions of Act No. XII. of XII. of 1843.

W. Morgan,

Clerk of the Council.

No. 33.

Fort William, Financial Department, The 15th September 1854.

Notification.—Notice is hereby given, that the Salaries, Pay, Batta and Allowances of the Civil, Military and Marine Departments, for September 1854, will be payable as under:—

Military and Marine Departments, on Tuesday the 10th Proximo.

Civil Department, on Monday the 16th

By order of the Most Noble the Governor General in Council,

C. Hugh Lushington, Offg. Secy. to the Govt. of India.

No. 4118.

Fort William, Foreign Department, The 15th September 1854.

Mr. D. F. Lonsdale, Collector of Inland Customs at Toungoo, received charge of his office from the Assistant Commissioner of Toungoo on the 21st ultimo.

G. F. EDMONSTONE,

Secy. to the Govt. of India. .

No. 2047.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

Appointments.—The 1st September 1854.—Baboo Chunder Sikur Roy, Deputy Magistrate, attached to the Office of the Commissioner for the Suppression of Dacoitee, has been vested with the full powers of a Magistrate in the District of Burdwan.

The 13th September 1854.—Mr. C. W. Mackillop, Magistrate of Dacca, to officiate also as Collector of that District, until the arrival of Mr. G. P. Leycester, or until further orders.

Baboo Burmanund Doss to be an Assistant to the Superintendent of the Tributary Mehals in Cuttack.

The 14th September 1854.—Mr A. Littledale to be Joint Magistrate and Deputy Collector of Noscolly, but to continue to officiate as Collector of Patna, until further orders.

Mr. G. A. Pepper to be Magistrate of Purneah,

The above appointments will take effect from the 10th ultimo.

Leave of Absence—The 27th July 1854.—Mr. J. F. Pingault, in Medical charge of the District of Nowgong, for six months, on private affairs.

The 2nd September 1854.—Mr. F. Tucker, Joint Magistrate and Deputy Collector of Bancoorah, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules.

The 11th September 1854.—Mr. A. G. Wilson, Deputy Magistrate of Nowadah, for fifteen days, in extension of the leave granted to him on the 30th of June last.

The 13th September 1845.—Mr. E. W. Molony, in charge of the Sub-Division of Muggoorah, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules.

The 14th September 1854.—Baboo Russick Krishna Mullick, Deputy Collector under Regulation IX. of 1833, attached to the Railway Department for one month, during the Dusserah vacation.

Baboo Gopal Lall Mitter Deputy Magistrate of Nattore, for one month and fifteen days, from the beginning of the Dusserah vaca: on.

Notifications.—The 6th September 1854.—The Lieutenant-Governor of Bengal, with the concurrence of the Supreme Government, authorizes the transfer of the village of Rooabarrie from the jurisdiction of Thannah Shazadpore in the District of Pubna to that of Serajgunge in the District of Mymensing.

The 15th September 1854.—Mr. H. H. Robinson, appointed by the Hon'ble the Court of Directors a Member of the Civil Service on the Bengal Establishment, reported his arrival at the Presidency on the 29th ultimo, on the Steam-ship Bombay.

Notification.—The 15th July 1854.—The following Orders of Her Majesty in Council, dated the 3rd of July last, are published for general information:—

At the Court at Buckingham Palace,—3rd day of July 1854.

Present :

THE QUEEN'S MOST EXCELLENT MAJESTY IN COUNCIL.

Whereas, by the "Foreign Deserters' Act of 1852," it is provided, that whenever it is made to appear to Her Majesty, that due facilities are or will be given for recovering and apprehending Seamen who desert from British Merchant Ships in the Territories of any Foreign Power, Her Majesty may, by order in Council, stating that such facilities are or will be given, declare that Seamen, not

oils eries

being slaves, who desert from Merchant Ships, belonging to a subject of such Power, when within Her Majesty's Dominions or the Territories of the East India Company, shall be liable to be apprehended and carried on board their respective ships; and may limit the operation of such order, and may render the operation thereof subject to such conditions and qualifications, if any, as may be deemed expedient;

And whereas, it hath been made to appear to Her Majesty, that due facilities will be given for recovering and apprehending Seamen (not being French subjects) who desert from British Merchant Ships in the Territories belonging to His Majesty the Emperor of the French.

Now, therefore. Her Majesty, by virtue of the powers vested in Her by the said "Foreign Deerters' Act, 1852," and by and with the advice of Her Privy Council, is pleased to order and declare, nd it is hereby ordered and declared, that from and after the publication hereof in the London Gazette, Seamen, not being slaves (and not being British subjects,) who desert from Merchant Ships belonging to subjects of the Emperor of the French within Her Majesty's Dominions or the Territories of the East India Company, shall be liable to be apprehended and carried on board their respective ships.

And the Right Hon'ble the Lords Commissioners of Her Majesty's Treasury, and the Commissioners for the Affairs of India, are to give the necessary directions herein accordingly.

(Signed) W. L. BATHURST.

w. GREY,

composit the Discover

Secy. to the Govt. of Bengal.

Orders by the Hon'ble the Lieut .- Governor of the North-Western Provinces.

No. 939 A of 1854.

General Department,

Head Quarters, the 6th September 1854.

Appointment.—Assistant Surgeon John Mac-wall Hay, M. D., Civil Assistant Surgeon of bareilly, to have Medical charge also of the Sta-

No. 948 A of 1854.

Public Works Department.

Leave of Absence. Lieutenant William C. Haonth, on private affairs, under Section XI. of Absentee Rules, from the 15th September.

No. 1676 A of 1854.

Judicial Department,

The 7th September 1854.

Leave of Absence .- Mr. Edward Thomas, Civil and Sessions Judge of Saugor, for nine months, on Medical certificate, from the 21st ultimo.

No. 1680 A of 1854.

W. Monnor

Judicial and Revenue Department.

Leave of Absence.—Mr. Gilbert Pocklington Money, Magistrate and Collector of Ally Ghur, for three months, under Section XI. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

Appointment.—Mr. John Walter Sherer to officiate as Magistrate and Collector of Ally Ghur, during the absence of Mr. Money.

No. 1684 A of 1854.

Leave of Absence.-Mr. Alexander Ross, Magistrate and Collector of Scharunpoor, for one month, under Sections XI. and XII. of the Absentee Rules, from the 16th September 1854.

Appointment.-Mr. Roderick Mackenzie Edwards to officiate as Magistrate and Collector of Scharunpoor, during the absence of Mr. Ross.

No. 1687 A of 1854.

Leave of Absence.—Mr. Simon Fraser, Commissioner of the Delhie Division, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules, from the 16th September 1854, making over charge of his office to Mr. R. B. Morgan.

No. 1689 A of 1854.

Leave of Absence .- Mr. George Henry Lawrence, Assistant to the Magistrate and Collector of Agra, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

No. 1700 A of 1854.

Judicial Department,

The 9th September 1854.

Appointment.—Mr. J. G. Ross to officiate as Magistrate and Collector of Paneeput, during the absence on leave of Mr. J. P. Macwhirter.

By order of the Hon'ble the Lieutenant Governor North-Western Provinces.

were with well with the work,

Secy. to Govt., N. W. P.

No. 2366 of 1854.

General Department,

Agra, the 8th September 1854.

Apprintment .- Wr. John Shore Dumergue to be Marriage Registrar in the District of Hissar.

By order of the Hon'ble the Lieut.-Governor, North-Western Provinces,

C. P. CARMICHAEL, Asst. Secy. to Govt., N. W. P.

General Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council.

Fort William, 13th September 1854.

No. 921 of 1854 .- The following Notification from the Foreign Department is published in General Orders :

No. 4052, dated 8th September 1854.—Captain C. S. Hext, of Her Majesty's 8th Foot, is appointed temporarily as an Assistant to the Chief Engineer in the Punjaub.

No. 922 of 1854.—Apothecary T. Murray has been appointed, in Orders by the Hon'ble the Lieutenant-Governor of Bengal, on the 26th August 1854, to the Medical charge of the District of Luckimpore, in Assam, during the absence of Mr. J. Campbell, or until further orders.

No. 923 of 1854.-The following appointments have been made in Orders by the Hon'ble the Lieutenant-Governor. North-Western Provinces, in the Judicial and Revenue Department, on the 2nd September 1854 :-

Captain R. R. Adams, 12th) To be Extra As-Regiment Native Infansistant Commissioners in the Saugor try. ..... Lieutenant J. A. Steel, 17th and Nerbudda Ter-Regiment Native Infantry, J ritories.

No. 924 of 1854.—Naib Ressaldar Kasim Khan, of the 4th Regiment Punjaub Cavalry, is permitted to resign the Service of the East India Company from the 7th of July 1854.

Fort William, 14th September 1854.

No. 925 of 1854 .- The under-mentioned gentleman is admitted to the Service, in conformity with his appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as an Assistant Surgeon on this Establishment :-

Date of Arrival at Medical Department. Fort William.

Arthur Trefusis Jones, M. D.,...11th Sept. 1854.

No. 926 of 1854 .- The under-mentioned Officer hes returned to his duty on this Establishment, without prejudice to his rank, by permission of the Hon'ble the Court of Directors :-

> Date of Arrival at Fort William.

1st Lieutenant Arthur Elderton, of the 2nd Euro-

Fort William, 15th September 1854.

No. 927 of 1854.—The following Orders, issued by the Resident at Hyderabad, are confirmed :

Hyderabad Residency, 29th August 1854, No. 154.—Lieutenant Frankland, Second in Command, to officiate as Commandant of the 6th Infantry Hyderabad Contingent, from 16th instant, the date of Captain Scott's departure on Medical certificate.

Hyderabad Residency, 30th August 1854, No. 155.—The leave of absence for thirty days, to visit Bombay, granted to Assistant Surgeon McEgan, M. D., 2nd Cavalry Hyderabad Contingent, in General Order No. 135, of the 28th July last, is cancelled at that Officer's request.

No. 928 of 1854 .- The Most Noble the Go. vernor General of India in Council is pleased to make the following promotions:-

22nd Regiment Native Infantry.

Captain and Brevet Major John Hunt to be Major,... Lieutenant James William Smith to be Captain of a Succession to Major Company, ..... Nathaniel Sne Ensign Arthur Bright to be Nesbitt, retired. Lieutenant, .....

From the 15th September 1854, in Nathaniel Sneyd

24th Regiment Native Infantry.

Ensign James Treveneu to be Lieutenant, from the 29th August 1854, vice Lieutenant Patrick Darling, deceased.

No. 929 of 1854 .- The services of Captain A. K. Moffat, of the 58th Regiment Native Infantry, are placed at the disposal of the Foreign Department.

> R. J. H. BIRCH, Colonel, Secy. to the Govt. of India. in the Mily. Department.

#### Dotice.

The General Treasury will be closed or Thursday, the 21st instant, on account of the Hindoo Holiday, Mohaloyah.

Under the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will also be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days inclusive.

J. I. HARVEY.

Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY The 1st September 1854.

#### Dotice.

SEALED TENDERS, from Professional Builders only, will be received by the Civil Architect in h Office, in Calcutta, up to 4 P. M. on Monday 15th September 1854.

Tenders will be opened in the Civil Architect's Office, and in presence of parties interested, at the above mentioned time.

Tenders for taking down and re-constructing the roof of the Sepoy Guard-house Allipore Jail.

Time for Execution, (3) three months.

Specification and further information to be obtained from the Civil Architect's Office in Cal-

A deposit in Cash of (100) One Hundred Rupees is required with each Tender.

Tenders not prepared in strict accordance with the "Contract Rules," dated Military Board Office, 28th March 1853, will be returned.

Forms of Tender to be had on application to the Civil Architect's Office.

resident many and an arrange

F. B. Norris,

Civil Architect.

NOTICE.—Mean Time was this-day shown to the Shipping in the River, from the Semaphore Tower in the Fort, Two and a Half Seconds (24s.) after Mean Noon.

Fort William,
4th September 1854.

NOTICE.—Mean Time was this-day shown to the Shipping in the River, from the Semaphore Tower in the Fort, One Second (1s.) before Mean Noon.

Fort William, 12th September 1854.}

ORFEUR CAVANAGH, Major,

Town Major.

LIST OF PACKAGES LYING UNCLAIMED ON THE CUSTOM HOUSE WHARF.

Date of Land	ing.	Mark or Address of Packages.	Ships.
most michanis	4	Note that the second of the se	Common & ARTH
1853 January,	7th,	2 Cases JB in diamond,	St. Creix.
February,.	26th,	1 Package, S. D. & Sons, Calcutta,	Ripsima Anna Maria
March,	17th,	3 Cases, marked CH in double triangle,	Rob Roy.
May, June,	28th, 9th,	1 Case, marked P n 1 Case, Rear-Admiral Hon'ble F. B. Pellew, Com-	Juliana.
July, September,	28th, 1st,	mander-in-Chief,  1 Cask Unknown, no mark,  1 Parcel, marked S in diamond, W. O. Young, Esq.,	Ayrshire. Gloriosa, Golconda.
Ditto, November,	6th,	1 Package, Mr. Forster,	Monarchy.
December,	21st, 3rd,	I Case Merchandise, Mr. J. Gibson,	Niobe, Homer,
1854 January,	13th,	1 Package, Gladstone, Wyllie and Co	Joseph Sanderson.
March,	1st,	1 Case Merchandise, marked L C in triangle, 17,	Fulwood.
Ditto,	do.,	1 ditto ditto, marked P	Ditto.
Ditto,	do.,	1 ditto ditto, marked C in diamond,	Ditto.
May,	11th,	1 ditto Unknown, D. W. Hogan,	Futtay Salam.
June,	8th	1 Box Clock Weights, marked C L in diamond, 158,	Rockall
Ditto,	15th,	18 Pieces Sapan-wood,	Shanghai.
July,	7th,	1 Bag Horn Pieces, marked T,	Asiatic.
August,	14th,	1 Bale Merchandise, marked F & J L M 121	Helen Douglas.
Ditto,	23rd,	1 Case Merchandise,	Eugenia.
Ditto,	do.,	1 Cask Paint,	Ditto.
Unknown,	Children A.	I Case, Archibald McLean,	Mary Stoddard.
Ditto,	1157 1	1 Small Box, marked M in diamond,	Parland.
Ditto,	DOM:	1 Large Case, marked C A,	Unknown.
Ditto,	CHARLES NO	1 Case, marked S. & Co. in diamond, 2,	Ditto.
Ditto,	250	1, Small Box, marked R F in diamond, 1-30	Ditto.
Ditto,	April 2	1 Case Brandy,	Ditto.
Ditto,	ALCOHOL:	1 Case, Mrs. S Jones,	Ditto.
Ditto,		1 Package, mark defaced,	Ditto.

# [ 1062 ]

Notice of unclaimed Dividends in the hands of the Official Assignee, declared within the period of Twelve Months.

# ESTATE OF BRUCE, SHAND AND CO.

Names of	of Credito	ors.			Amoun Claims £.		Amount of Claims in Rs. A. P.	7th Dividend 14 Annas p Cent.
William Shand and Co., L. A.,	·	11			T		1,00,000 4	~ 3000 14
William McDermott, Esq.,	• •				••			3 12
Limjee Bhiccajee, Sons and Co., Parry and Co.,		::					The second second second second	2 2 8
Mrs. Johnson,	1.6			14.4			700 70	0 1 10
Captain T. Seaton,		* *	**	have			560 15 (	4 14
H. B. Russell, William Lloyd, Esq.,			* *	• •			7.64 7.344	30 13
Lieutenant C. Apthorp,				4			- 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12	12 12
Edward Hare, Esq.,	**						1,076 0	9 6
Captain G. Timmins,	• •	**	* *		- 1		525 3 4	4 9
Colonel M. E. Bagnold, Colonel G. W. A. Lloyd,							3,671 1 9 6,855 6	32 1 59 15
Doctor T. Stall,	::							3 12
Park and Thomson,	* *	* * *	****				166 0	1 7
T. E. Mortimer and Co., J. Holmes, Esq.,		•••			• •		1,492 7 ( 1,835 5 (	13 1
Sir Roger D. Faria and Co.,							7,497 14 (	20.0
William Bartlett, Esq.,							- 44 9 7	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE
Captain S. G. Wheler, Pallanjee Dhunjee,							322 5 3	T. P. S.
William Terraneau,				**		•	257 3 8	STATE OF THE PERSON OF
Estate of Alexander Fraser,							53,631 15 9	and the second second
Secretary of Indemnity Insurance		у,	***		**		49,838 0 0	436 1
Bill on Boggs, Taylor and Co., ditto,	• •	**			50	1	2,000 0 0	
,, ditto ditto,					200		2,591 11 8	
,, ditto ditto,					182	1 6	1,903 10 0	
, ditto ditto,			* *		160	the state of the same of	1,696 13 • 9	CONTRACTOR OF STREET
Bill drawn by Laidlay and Co.,					100	0 0	1,032 7 0	9 0
,, ,, Boggs, Taylor and Co.,				- ::	750		{ 20,500 14 0	179 6
ditto ditto,				2.4	364	8 0	3,498 6 9	80 5
, Gledstone, Kerr and Co.,		**		•••	907	6 4	8,810 5 9	AND THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO
" ditto ditto, " ditto ditto,		* ***	200	•••	132	9 7	755 3 8 1,257 5 6	THE STATE OF THE S
ditto ditto,				v. "	110		1,045 8 9	
Insurance Shares,				14 16.0	0,40	4 4	3,283 4 2	28 11
Ditto ditto,	5.5	151 25	***		7		916 5 0	174 CONTROL STORY
Bill on Gledstone, Kerr and Co.,	7 - k -	4			50	0 0	1,179 15 6 500 0 0	10 5
ditto ditto,	124 A.A.				., 70		714 14 8	1.17 P. R. R. 17 W. W. R. R. L.
I. M. Shand, per Statement per				ent,	671		6,718 14 8	58 12
TC 218 (D. 1. TS T) T	ditto	ditto	ditto,	***	81	0 6	810 4 C	7 1
Brandt, Esq.,					****	-44	174 5 4	1 8
. C. Bruce,	***	***			100	***	39 14 3	0.5
Seebee Mina Begum's Estate,			***				90 8 6	The second secon
Copeland and Garrett,	317 mil	v United					117 9 7 16 0 6	And the Property of the Party o
Cumyn, Esq.,							132 12 3	
leut. DeRomaro,		egec.	47.5 mm		100		45 5 9	0 6
Owners of the Ship Eleanora, Estate of Lieut. J. Fisher,	1192-0		10.00		**	carin	56 10 0 134 14 9	LEO CHUNGE DECIMA
F. Fortier,					7. 0.00	Contract of	134 14 9 60 2 0	The Control of the Co
Captain Joseph Grote,						1	110 14 3	0 15
Owners of Barque Gardener,		***		***	***	***	32 0 0	0 4
diss George,	4111	a Abrilia	1.1				30 4 9	THE PROPERTY AND THE PARTY OF T
Captain C. Graham,	100	entraction.				Flor	4,392 4 11 1,703 9 9	14 14
llass and Co.,		(31 miles)	1 1	***	ALLEY CANA		80 0 0	0 11
ones and Co.,	17 770	gutin e i	o 1	***	W 8 446	SHOULD BE	132 0 3	1 2
Owners of Ship Harvest Home, Estate of R. C. Heyburn,	the state	W- PO SHIP	Att I have			***	210 14 6 320 0 0	A DESCRIPTION OF THE PARTY.
Holmes,		ing tari	2015	***			70 11 11	A PARTY NEWSCOOL ASSESSMENT OF THE PARTY NAMED AND ADDRESS OF
	***	* ***	***				78 5.10	0 10
Mrs. W. L. Hall,			4 11 8	nuy'ts	139-110	9.1	80 8 9	SOMEONIA PROGRAMMA
leorge Johnson and Co.,			1 mm * *	* ***	• •	***	262 14 0 10 3 0	O CHARLESON STREET
Feorge Johnson and Co., Or. Kemball,		of seasons of	PO COLAR		11. T.	100	O 0 2 2 2 2 2 10 7 4 10 2	The state of the s
George Johnson and Co., Or. Kemball,		of seasons of	Civin .	**	3.7** (T.T.)	12 TX X 3	213 12 3	Charles of a particular state of
icorge Johnson and Co., Dr. Kemball,		का सम्बद्धाति हो सम्बद्धातिक स्ट	emil -		ornay	9 146	213 12 8 513 10 7	4 7
George Johnson and Co., Dr. Kemball, Lieut. Wm. Lindsay, Laptain Wm. Maxfield, Meer Surfrajally, Land P. Murray,		का सम्बद्धाति हो सम्बद्धातिक स्ट	emil -		o may	9 86	513 10 7 75 2 0	4 7 0 10
Captain Wm. Maxfield,		ondia el militare	asiq i	 Januar	UALIIC IIII (lie	9, 1849	513 10 7 75 2 0 210 13 9	4 7 0 10 1 13
George Johnson and Co., Dr. Kemball,		tadio of	dell' ulq I del	innuoi innuoi inh lo	omay off vol adalah	an Mor	513 10 7 75 2 0 210 13 9 28 3 5	4 7 0 10 1 13
George Johnson and Co., Dr. Kemball,		tadio of	dell' ulq I del	teh lar	off the delication of the second of the seco	an Mor	513 10 7 75 2 0 210 13 9 28 3 5	4 7 0 10 1 1 18 0 3 1 0 6 0 1
leorge Johnson and Co., Dr. Kemball, lieut. Wm. Lindsay, laptain Wm. Maxfield, deer Surfrajally, Dr. William Martin, Dr. William Martin,	dut the factor of the factor o	cadida es cadida es cadida es cadida es cadida es cadida es cadida es cadida es	And Go	inh do militor innula	stable in	Totale delper mention	513 10 7 75 2 0 210 13 9 28 3 5	4 7 0 10 1 18 0 3 0 6 0 1 18 2

Names	of Cre	ditors.	all most	estenti manel	70 1	Cl	ount aims	Section of the second section of the section of the second section of the section of the second section of the sectio	Amoun Claims Rs.			7th Divides at 14 Anna per Cent.	
Dr. J. O. Dwyer,			P. 7 1					- 1	23	11	0	0.3	
n W Navier.	SUP THE	with a		-			15-473	30	36	6	3	0 5	7
A Nusserbaniec.	dir un	SAT IN				***	100,000		557	11	5	4 14	- 7
E. A. Pittis,	7.	-		***	***				76	7	0	0 10	8
Miss Pasmore,			***				-	***	234	14	9	2 0	11
tiont J. H. Phillips,	in.	. 00			***				169	0	3	1 7	- 9
Lient, N. A. Parker,			***	200					33	8	0	0 4	8
Pellatt, Esq.,			***	14.4	. 18				35	7	6	0 5	ì
He Onadros.	***		**	***	***				75	9	4	0 10	7
Ve Robinson.									240	9	5	2 1	8
Demors of Ship Reliance,									155	1	9	1.5	. 5
Robertson, Esq.,	+ 4		900						94	13	10	0 13	2
Acrors of Ship Sarah Scott,	***		** 1	* *		* *			25	0	0	0 3	6
Owners of Ship Sarah Nicholson	,			4.4	٠.				213	12	11	1 13	11
Cantain John Shial,			14:4:						134	6	9	1 2	10
Linut J. H. Sale,									254	15	.6	2 3	30
Conduction Estate, Colonel Past	nore,			* *		* *			136	7	9	1 3	97
Owners of Ship William Shand.	,					10.0			47	7	3	0 6	18
r B. Souire.			* 14						2 1	4	9	2 3	. (
Major William Spiller,	* *	100	***						942	1000	6	8 3	11
Thompson, Watson and Co.,			**		* *	2.00			96	7	4	0 13	1,5
William Taylor, Esq.,			**	0.0					68	6	3	0 9	987
Trustees of William Palmer,				• •					907	3	5	7 15	
Owners of Virginia,				• •	4.1				175		0	1 8	1 (
Estate of W. R. Waddy,									206	10	8	1 12	11
Owners of Ship Warrier,			**						252	5.	9	2 3	1004
A Watson, Esq.,	4.4			• •					252	7	7	2 3	594
Aga Kurbuli Mahomed,				* *					10,666	0	. 8	93 5	eH8
Contain C. Graham.		T							1,703	9	9	14.14	111
Bill on Boggs, Taylor and Co., a	ccount	Laidla	y and Co.,				650	0 0	6,178	3	6	54 1	(

Errors Excepted,

JOHN COCHRANE, Official Assignee.

Calcutta, 4th September 1854.

But HI THOU

In the Supreme Court of Judicature at Fort
William in Bengal.

In Equity.

Aushootosh Day and the said Aushootosh Day, Sreemutty Nemoymoney Dossee and Sreemutty Sattoomoney Dossee, Executor and Executrixes of the last Will and Testament of Promothonauth Day, deceased,

Bamundoss Mookerjee, Dwarkanauth Mullick, Rakaldoss Mullick and Woomeschunder Paul Chowdry.

meschunder Paul Chowdry. ) in Chambers, for an Order that the Bill of Supplement filed in this Cause be taken pro confesso against Womeschunder Paul Chowdry, one of the Defendants abovenamed, for want of his answer to the said Bill of Supplement.

H. Swinhoe, Complainant's Solicitor.

Notice is hereby

Twenty-third

given. that Monday

day of October now

next ensuing, or so

soon after as Coun-

sel can be heard, an

application will be made on behalf of

the Complainants

in this Cause to this

HonorableCourt, or

to the Sitting Judge

the

CALCUTTA, 14th September 1854.

General Post Office Botifications.

## NOTICE TO THE PUBLIC.

As Act No. XVII. of 1854 "for the management of the Post Office, the regulation of duties of postage, and for the punishment of offences gainst the Post Office," will come into operation on the 1st of October next, the attention of the

public is drawn to some of the most material of the changes which have been made in the rates of postage to be paid, and to the conditions under which letters, banghy-parcels, newspapers, pamphlets, &c., will be conveyed by post.

On and after the 1st October 1854, no money payments will be received at any Post Office on account of letters to be despatched pre-paid; letters which the sender wishes to despatch pre-paid, must have postage stamp labels pasted or gummed on them, of value sufficient to cover the postage.

If the value of the stamps affixed to any letter be less than the full amount of postage chargeable, twice the difference between the value of the stamps affixed and the proper postage will be charged on delivery.

Letters sent unpaid, will, on delivery, be charged double postage.

Parcels, newspapers, pamphlets and printed and engraved papers may be sent paid or unpaid, at the discretion of the sender.

No receipt will be given for any but registered letters, on which the authorised registration fee has been paid.

Letters re-directed or forwarded, will be charged, in addition to the postage paid or due on them with the rate of postage which they would be liable to had they been posted and pre-paid at the place at which they may be re-directed.

Provided that the full amount of postage is pre-paid, the following rates of postage will be charged for the conveyance of a letter from one Post Office to another within the territories under the Government of the East India Company, without reference to the distance to which it may be parried:—

Letters not exceeding in weight.	Postage Charge.	Number of rates of Postage.
A Quarter Tolah,	Half Anna,	1 Rate.
Half a Tolah,	One Anna,	2 Rates.
One Tolah,	Two Annas,	4 Rates.
One Tolah and a Half,	Three Annas,	6 Rates.
Two Tolahs,	Four Annas,	8 Rates.

For every tolah weight above two tolahs, two additional annas, or 4 rates of postage. Every fraction of a tolah above two tolahs will be charged as an additional tolah.

Postage stamp labels should be pasted or gum-

J. SMITH, Esq.,

No. Jaun Bazar Lane,

Calcutta.

med on the upper right hand corner of the letter, on the side on which the direction is written, as in the specimen given in the margin. Postage stamps can only be used once.

The postage chargeable on a newspaper, pamphlet, or other printed or engraved paper published in India, and not exceeding 3½ tolahs in weight, will be two annas; without reference to the distance to which it may be conveyed. Imported newspapers, &c., not exceeding 6 tolahs in weight, will be conveyed for the same charge. The conditions under which newspapers are received and transmitted by post remain unaltered.

Banghy parcels will be charged by weight and distances according to the following Scale:-

				Č.	NO	IF NOT EXCREDING	XCE	ED	ING	IN		EIG	WEIGHT	in the	
FOR DISTANCES.	i.	20 Folsh	shs	Tol	100 olahs	20 100 200 300 Tolahs Tolahs Tolahs	0 sps	300 Tolah	00 ahs	Tol	400 olahs	Tol	400 500 600 Tolahs Tolahs	Tol	600 olahs
	Miles.	Ra.	.sA	Ra	-8 A	Ra.	ABL	Ra.	As.	R8.	.sA	Rs.	.aA	RB	As.
Not exceeding,	100	0	73	0	4	0	00	0	0 12	1	0	-	4	Н	00
Not exceeding,	300	0	9	0	0.12	-	, 00	C.3	ন্ত	တ	0	ದಾ	12	4	00
Not exceeding,	009	0	12	-	00	60	0	4	.00	9	0	1-	00	6	0
Not exceeding,	006		64	64	.41	4	00	9	12	6	0	0 11	4	13	00
Not exceeding,	1200	-	œ	ರಾ	0	9	0	6	0	12		0 15	0	20	0
Exceeding,	1200	-	1 14	60	2	1	ao	=	4	15	0	00	12	22	8
					:		٠.,								

When Letter and Banghy Mails are conveyed in the same carriage, letters must not be enclosed in Banghy Parcels, under a penalty of 50 Rupees

Banghy Parcels, under a penalty of 50 Rupees.

On all parcels chargeable with Banghy postage according to distance when conveyed by land, Shippostage is chargeable when they are conveyed by means of the East India Company's post by Sea, according to the following scale, viz.:

On every parcel not exceeding one hundred tolahs in weight, eight annas.

And for every hundred tolahs in weight, above one hundred tolahs, eight additional annas; and every fraction of one hundred tolahs above one hundred tolahs, shall be charged as one hundred additional tolahs; and if such parcel be conveyed by the East India Company's post, partly by Banghy and partly by Sea, Ship-postage shall be charged in addition to inland Banghy Postage.

No person shall knowingly post or send, or tender, or deliver in order to be sent by the post, any letter, parcel or packet, containing any explosive or other dangerous material or substance; and any person contravening this prohibition, shall forfeit for every such offence, a sum not exceeding Two Hundred Rupees. Section XXIV. Act XVII. of 1854.

Postage stamps, in small quantities, can be purchased for Cash at every Post Office and Receiving House, and from every licensed stamp vender. Persons requiring more than nine rupees' worth of stamps, can procure them at any public Treasury, and will be entitled to receive a discount at the rate of four annas for every nine rupees paid.

Unclaimed letters, if the sender's name and address be written on the cover, will be returned to the Posting Office, to be delivered to the sender free of all charge. If the sender's name and address is not on the cover, the letters will be sent to the Post Master General of the Presidency, to be by him opened and returned (if possible to the sender.

No letter on which the Indian rate of postage is not pre-paid, can be despatched by H. M's Mails, or to any place to which a communication shall not have been established by the East India Company.

Letters conveyed by the East India Company packets or posts from place to place by Sea, partly by land and partly by Sea, are liable to Inland postage only. But letters sent by Ha Majesty's Mail Packets, are liable to British packet postage, and letters sent or received by private ship, are chargeable on delivery with Ship-postage of one anna in addition to the Inland Postage chargeable according to their weight under Act No. XVII. of 1854.

Letter boxes for the receipt of unpaid and stamped letters, will remain open at every Por Office day and night, except for a quarter of a hour after the hour fixed for the closing of each Mail

Letters may be registered on payment of a so of four annas, which must be pre-paid. A recipional begiven to the person posting a register letter, and a receipt will be demanded from addressee on the letter being delivered.

H. B. RIDDELL,

Director General of the Post Office in India

Calcutta, 24th August 1854.

Warseilles, per P. and O. Co.'s Steamer Hinbstan, direct from Calcutta.

office is hereby given, for general information, the Mails for Suez and the intermediate Ports, alras, Ceylon, Aden, Penang, Singapore and ogkong,) intended for transmission by the insular and Oriental Company's Steam-vessel dostan, will be closed at this Office on Monday 18th instant.

C. K. Dove, Deputy Post-master General.

Fort William, meral Post Office, 9h September 1854.

B—Letters and Papers, for Batavia, King Sound, Adelaide, Port Phillip and Sydney, will served for despatch by the Steamer to Singaand from thence will be transmitted to their mation by the Contract Steamer, which leaves apore on the 17th October.

OTICE is hereby given, that the Mails for soon and Moulmein will be made up, for mission per H. C. Steamer Zenobia, instead be Sesostris, and will be closed at this on Monday the 18th instant.

C. K. Dove,

Depy. Post Master General.

of William, oil Post Office, Will Sept. 1854.

ICE is hereby given, that the Mails for core and China, for transmission per Steamer dai, will be closed at this Office on Satural 16th instant.

C. K. Dove,
Deputy Post-master General.
Fort William,
Post Office,
September 1854.

No. 2259.

Deputy Post Master General regrets to the public, that from a communication of from the Post Master of Tezpore it aphat the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, pore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, the Mails for those places sent from Gowand Mungledye on the 31st idem, were lost, with the Dak Boat, on the night of er date, at "Pobamaree Chapree," a little fungledye. The accident is attributable to ang in of the bank, which fell on the boat, sed the same to sink immediately.

C. K. Dove,

Deputy Post Master General.

General Post Office.

Business connected with the Calcutta Post aving been made over exclusively to the the Deputy Post Master General, the requested from this date to address that leet, on all matters connected with that

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

General Post Office,

lst July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information:—

#### J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, The 6th August 1854.

List of Distances of Places in the Province of Pegu from Rangoon.

From Rangoon	to Pegu,	60	Miles.
,,	to Tonghoo,		22
,,,	to Shoay Geen,	143	22
"	to Sittang,	108	33
,,	to Prome,	215	10
	to Meeaday,	245	
))	to Henzada,	98	35
,,	to Donabew,	60	2)
From Rangoon	to Thyet Myo,	242	miles.
"	to Tahpoon,	172	"
"	to Kyangheen,	168	ne disette
,,	to Yeaghen,	145	11
,,	to Bassein,*	188	25
,,	to Yandoon,	40	,,
,,	to Kanoung,	152	. n . 5
	to Myanoung,	130	,,
",	to Padoung,	195	100
,,,	to Shoaydoung,		,,
	ed) A. P. PHAYRE,		
		,	. 0

Commissioner of Pegu and

Agent to the Governor General.

(True Copy)

(Signed) C. M. CRISP,

Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office. Rangoon, the 8th August 1854.

(True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

#### Mangoon Post Office Motice.

Letters and Newspapers, which should be addressed to Rangoon only, are frequently directed by mistake to Pegu or Burmah, and letters, &c. intended for delivery in Pegu, Prome, Bassein and other places in the Provinces, are in like manner erroneously addressed to "Rangoon, Burmah." The Rangoon Post Master begs to notify that, with such vague directions, this Department is left to find out to which of the Stations such letters should be forwarded, and from want of information, great disappointment is felt when they are despatched to the wrong Station. To obviate this, it is desirable, that parties posting letters in Calcutta or elsewhere, should be careful to direct them to their respective Stations, and to inform their Agents and Correspondents, when leaving one place for another, of their change of address, to ensure letters being directed to the proper Station. A list of places in the Pegu Provinces or in Burmah, and their distance from Rangoon, is annexed below, viz.:

\* By Creeks.

Sittang,	67	miləs.
-honygyeen,	90	,,
Bassein,	95	
Henzada,	95	
Tonghoo,	130	T ARRE
Monean,	120	ornes and
Thayetmyo,	200	. ,,
Meeaday	205	,,
Namean,	195	200
Prome,	200	"
Yeagheen,	160	,,
Tapoon,)		
Tindon	D	rome.
Tayugheen,	ow I	ome.
Yaudoon,		
No. of the contract of the con		

Letters addressed to public functionaries, whose nead-quarters or residence is in Rang-on, should be addressed "Rangoon," instead of Pegu or Burmah; but if intended for delivery at other Stations, should be addressed to those Stations, the word Rangoon to be omitted.

(Signed) C. M. CRISP,

RANGOON POST OFFICE, ? Post Master. The 19th June 1854.

#### No. 1215.

THE above Notification from the Post Master of Rangoon is published for general information.

J. R. B. BENNETT,

Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 5th July 1854.

2585

SHE'DE DESUR

#### Dotice to Mariners.

#### DEVAAR LIGHTHOUSE.

THE COMMISSIONERS OF NORTHERN LIGHT-HOUSES hereby give Notice, that a LIGHTHOUSE has been built upon the ISLAND of DEVAAR, at the Entrance to the BAY of CAMPBELTOWN, in the County of ARCYLL, the Light of which will be exhibited on the Night of Monday 10th July 1854, and every Night thereafter, from the going away of daylight in the evening till the return of daylight in the morning.

The following is a Specification of the Lighthouse, and the Appearance of the Light, by MR. DAVID STEVENSON, Engineer to the Commis-

The LIGHTHOUSE is in N. Lat 55° 25' 45", and W. Long. 5° 32′ 16″.

The DEVAAR LIGHT will be known to Mariner as a REVOLVING LIGHT, which shows a bright

white Light once every half-minute.

The Light is elevated about 120 feet above the level of high water of ordinary spring tides, and may be seen at the distance of about 15 nautic miles, and at lesser distances, according to the state of the atmosphere: to a nearer observer, in favourable circumstances, the Light will not wholly disappear between the intervals of greatest brightness. The arc, illuminated b this Light, extends from about S. \(\frac{1}{4}\) E. \(\frac{1}{6}\) pass to about W. b. N., and faces Northwards.

And the COMMISSIONERS hereby further GIVE

do not asses because

of the said Light upon the Island of Deva there should be paid, in respect thereof, for eve Vessel belonging to the United Kingdom Great Britain and Ireland (the same not belon ing to Her Majesty or being navigated wholly ballast) and for every Foreign Vessel, which any Act of Parliament, Order in Council, Co vention or Treaty, shall be privileged to enter the Ports of the United Kingdom, upon paying Ports of the United Kingdom, upon payin the same Duties of Tonnage as are paid by Br tish Vessels, the same not being navigated wholl in ballast, which shall pass or derive benefit from the said Light, that is, which shall arrive at depart from any Port or Place in the Bay Loch of Campbeltown, if the burthen of the same shall not exceed Fifty Tons, Six-pence, and if the same shall exceed Fifty Tons, for each a Tons, or part of Fifty Tons ditional Fifty

And Her Majesty was further pleased to order and direct, by the said Order in Council, that in respect of the said Light on Devaar, and in respe of another light in Loch Ryan, on the South side of the Basin of the Clyde erected by the said Commissioners, there shall be paid by every Vessel before described, and under the exemptions aforesaid, which shall navigate on a distinct voyage within the Great Basin of the Clyde, bounded by a line drawn from the Point of Corsewall to Glenarm in Ireland, on the South-east, and from another line drawn from the Mull of Kintyre to Fairhead, in Ireland, on the North-west, and on all other sides by the coasts of Ireland and Scotland surrounding the said Basin, a similar rate of Toll to that above set forth, being at the rate of Three-pence for each

of the said Lights.

Double the said respective Tolls for every Foreign Vessel not privileged as aforesaid.

Provided always, that Vessels arriving at or departing from any port or place within Loch Ryan, or within Campbeltown Loch, and paying the rates for such respective voyages, shall not in addition be liable in payment of the rates for navigating the Basin of the Clyde.

The above rates are, by another Order in Council, declared to be subject to the following abatements on payment :-

Over-sea Vessels, Twenty-five per cent. Coasting Vessels, Ten per cent.

By Order of the Board,

ALEX. CUNINGHAM,

Secretary.

Northern Lighthouse Office, ? Edinburgh, 1st June 1854.

# No. 4277.

Memo.—Published for general information. By Order of the Superintendent of Marine,

H. Howe,

Secretary.

Fort William. The 15th August 1854.

## To the Shareholders of the India General Steam Navigation Company.

NOTICE is hereby given, that the ordinary Half-NOTICE, that Her Majesty, by Order in Council, dated 29th December 1853, was pleased to order and direct that, upon the Erection and Lighting o'Clock P. M., at the Office of the Company.

to band trade deca 2000 After the general business of the day, this Meeting will be made special for the purpose of taking into consideration the subject of the suspension of Mr. H. N. P. Grant from the Office of Secretary, and passing such resolutions as may be necessary.

By order of the Directors,

J. F. STACE,

Acting Secretary.

I. G. S. N. Co.'s Office, Clive Street Ghaut, Calcutta, 31st July 1854.

and verified,

# Commercial Bank of India.

CALCUTTA BRANCH.

lates of Exchange on the London At 6 ms not under £50,		tock Bank- per Rupee.
	1-101	per mapee.
n 4 n		22
. 3 ,,	1-101	, ,,
, 2 ,,	1-10	,,,
1	1-97	"
At sight	1-93	**

Delivery of the Bank's Drafts must be taken at e Office, except when applied for by Post, and articulars for drawing, it is requested, may be t in at least a day before the closing of the Mails

J. E. MACLACHLAN, Agent.

#### Calcutta Steam Tag Association.

EGISTERED UNDER ACT No. XLIII. of 1850.

THE Half-yearly Meeting of Shareholders will ald at the Office of the Secretaries, on Monthe 18th Instant, at 12 o'clock noon. The s and Accounts are open for the inspection Shareholders.

GORDON, STUART AND Co.,

Secretaries.

Joseph and man before

And the second of the second

the sound of their design on interpretation.

awall H

Signifyon

of the state of the Superconnection of Mortice

There is a factor of the facto

. . . Chara Nawkation Company.

The principle of the principle of the second at successful the principle of the second of the second

to the blose chologies at the inflication of

meutta, 11th September 1854.

World will been be

NOTICE.-MR. WILLIAM DENT, Junior, and MR. THOMAS C. LESLIE are this-day admitted Partners in our Firm. They amy conversed the

> DENT AND Co. · committee

how there's

\$500 YB YO

Hong-Kong, ) 1st July 1854.

# Notice.

THE business heretofore carried on by us as Commission Agents, will in future be conducted under the style and firm of Chatterjee, Mitter marghesia harv

CHUNDRO COOMAR CHATTERJEE,

UMA CHURN MITTER.

No. 2, POLLOCK STREET, ? 8th September 1854.

LOST-Four Halves of Bank of Bengal Notes, No. 50664 for Co.'s Rs. 100, Nos. 39820, 39796 and 37914, each for Co.'s Rs. 50. Payments of them have been stopped at the Bank.

LOST-Half of a Bank of Bengal Note, No. 32223, on transit per post to Dacca, for Co.'s Rs. 25. COLUMN TARYS

LOST-Second Half of a Bank of Bengal Note, No. 24497, for Co.'s Rs. 10, the payment of which has been stopped at the Bank. CHARLES SE

Frank to beautob 

VIEW HALLAND CHAN

e Sa Sansawa

and Vantstructurers with all

The state of the s

The control of the co

the formation of the deposition of the state of

and the remarks of the analysis of the many of the control of the

thread out per analysis represents a figure .

relatively because of an area with small seems ALCUTTA: — Printed and Published by Thomas Jones, at the "Calcutta Gazette" Office, No. 5; Council-House Street,—for the Government Contractors, Samuel Smith and Co.



# THE CALCUTTA GAZETTE.

# Published by Authority.

SATURDAY, SEPTEMBER 16, 1854.

STATEMENT OF PRICES CURRENT IN THE UNDER-MENTIONED DISTRICTS, STATIONS AND MARKETS AS ON THE 21cm AUGUST 1854.

				I be I I	The state of the s	Bisiticis, Si	TATIONS AND MARKETS	S, AS ON THE 31st AUGUST 1854.	
	Behar	Saran, Bhagal-	Mon-ghyr, Tirhoot, Rajsha-Pubnah, Rang-pore,	Bograh, Dinage- pore, Maldah Duces	a. Furrec lpore. Sylhet, Cachar	Mymaning. Backergunge.	Chitta- Tippe- Bulloo- gong. rah. Bulloo- ah. Nuddaa.	Buraset, Jessore, Moor-sheday Burdwan.	Bancosrali. Bearbhoom. Cuttack. Balas src Poorce. Man-bhoom. Gowa'parrab. Ka'n-roop.
ART.	Gyah.  Jeharahad, 3 miles from Sudder Staton.  Discular Staton.  Discular Sadder Station.  Tehar, 40 miles from Sudder Station.  Sudder Station.  Sudder Station.	Scotelar, 16 miles from Eudder Station.  By puttee Digbwars, 18 miles from Sudder Station.  Moharnicunge, 24 miles from Sudder Station.  Bustampler, 25 miles from Sudder Station.	Subler Station. Morafferpore. Immpore Lauleah. Sudder Station.	Sudder Station. Sudder Station. English Barar. Sudder Station.	Sudder Station.  Manickgunge, 11 days fourey liam Eulear Station.  Surder Station.	Nuscentiald,  e Sub-division,  Burrisani,  Nulchitty, 10 miles from Sudder Station.	Sudder Station, Comillah. Sudder Station. Kirhennagöre. Cliagulah, 24 miles from Sudder Station.	Sudder Station.  Sudder Station.  Sudder Station.  Jamalpore, 14 miles from Sudder Station.  Culmah, 32 miles from Sudder Station.  Curranh, 40 miles from Sudder Station.	Sadder Station. Gadder Station.  Sadder Station.  Gowhatty.
Attah. (Jow) Barley. t. (Suparce), " Bullicuts, " Cocoanny Seed, (Dhunin, Coriand Corten, gar, " Bullicuts, " Garyarce, " Massaf, " Moongot, " Mussaf, " Mussaf, " Mussaf, " Mussaf, " Mussaf, " Bullialo', " Garie, " Grass, Dry, " Indigo, rm, (Boottah,) Indiar  Gram, (Boot), rd sort, " Grass, Dry, " Indigo, rm, (Bhoottah,) Indiar  Mustard. "  Must	Sr. C. Sr. Sr. C. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr. Sr	215 0 230 0 160 0 0 0 200 0 280 0 320 0 200 0 0 0 0 250 0 0 1 8 12 7 4 9 0 10 2 5 0 1 1 8 12 1 7 4 9 0 10 2 5 0 1 1 8 12 1 7 4 9 0 10 2 5 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Sr. C. Sr	Sr. C. Sr. C. Sr. C. Sr. C.  15 0 16 0 25 0 16 0 70 0 0 0 0 36 18 00 0 70 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	369 o   0   0   280 o   16 bdls   12 o   10 o   8   0   0   10   10   0   22 o   62   0   25   0   2   2   2   4   2   12   2   8   0   0   0   0   0   0   0   0   0	Sr. C.   Sr. C.   Sr. C.   Sr. C.	Sr. C. C. Sr. C.	Sr. C. Sr. C. Sr. C. Sc. C. Sc. C. Sr. C. Sr	

THE following Prices Current, received from the Madras Government, are published for general information: the Wholesale Prices of Grain in the District of Tinnevelly, from 6th to 12th August 1854.

	COARSE	PADDY.	1st sout	PADDY.	Сно	LIIM.	Cux	1000.	RA	16Y.	Wan	AG00.	TEN	CAY.	onse (
	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottab.	Madras Garce.	Grain Cottala	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madrus Garco.	Grain Cottah.	Mudras Garce.	Grain Cottah.	Mathres Garce	Grain ottali.
insbah Tinnevelly,		Rs. A. P.		Rs. A. P.	No trau	ts. A. I.	Maria Charles Company of Carl	Rs. A. P. 162 4 10	######################################	Rs. A. P. 140 4 7	\$1755656E04700756625	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. F.	7 2 0 21
Talook,	4 7 3	134 7 0	4 10 5	140 6 D	4 10 5	140 8 9	5 1 5	153 11 2	4 1 9	124 1 0	3 2 4	94 15 7	5 1 5	153 11 2	0 0 10
Sen Port Towns.	4 12 0	143 6 6		THE RESIDENCE			S 20 51 ( SE	143 6 6	No tran				Alleria Com		7 2 0 2
oilpatam,		130 10 1	No trans		5 5 6	101 5 8	<b>ENDINE SE</b>	143 6 6 169 15 7	No trai	153 12 6	4 4 5	129 1 7	6 6 1	192 10 0	6 10 11

TINNEVELLY; 7 encausey, 18th August 1854.

Weekly Return of Retail Sale Prices of Grain in the Sea Ports and the Talooks of the Southern Division of Arcot, from 16th to 23rd a

		CAR PADDY	. Sum	BAR PADDY.	Спотим.		Сумвоо.		Kevea.	W	WARAGOO.		TENNAY.	
TALOOKS.		Per Pagoda or 3½ Rupees. Gas	er Pagod	A STREET OF THE PARTY OF THE PA	Per Pagoda,	Per Garce.	Per Pagoda.	Per Garce.	Per Pagoda, Gar			Per Pagoda.	Per Garce.	PPer Per goda (fa)
Chaitput,	Cusbah, Punrootty, Cusbah, Cusbah, Porto Novo Sea Port, Laulpet, Cusbah,	3 3 107 2 104 115 3 116 2 104 123 3 116	13 6 2 1 1 0 0 2 1 1 0 0 2 1 1 0 0 2 1 1 0 0 2 1 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 2 1 0 0 0 0	110 10 1 13 130 14 1 73 133 6 0 127 6	Cul. M. I	75 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 13 5 4	i io, i	88 3 9 75 0 0 60 0 0 77 12 2 75 0 0 55 11 9 77 12 6 52 6 1 45 7 2 75 0 0	2 11 167 2175 2 4½ 147 2 11 160 2 24 160 2175 2 3 155 1 1 5½ 177 1 2 8,6 152 2 6,6 139 2175	0 0	87 8 0	3 6		di. M., lits. A  8 210 7 44 263 1 44 254 1 0 199 1 63 228 1 63 228 1 73 246 1 73 211 1 74 211 1 74 213 1 2 300 3 266

South Ancot; Collector's Cutcherry, Cuddalore, 18th August 1854.

Weekly Statement of the Wholesale Prices of Grain in the Sea Port Town and Cusbahs in the Masulipatam District, up to 14th August 1854.

	1		White	Paddy.						Constant of	Mark ( )	Tam	edaloo	1	mlas.	Corr	raino.	9935
Names of Talooks and Cusbahs.	rior Se amely.	1st sort.		2nd bort.		Mack Paddy.		Jeelamaloo.		Journaloo.		or Royoulao.		Auragaloo,				
	Number	Candy.	Madray Gargo,	Candy,	Madras. Garce.	Candy.	Motirat Garoo.	Candy.	Madras Garce.	Candy.	Madras Garce.	Candy.	Madras Garco.	Candy.	Madras Garos.	Candy.	Madm/ Gured	en en
Bunder, Eilore, Beroarah, Jugeishpettah, Ralsughy,	960	66392500000	Ra, A, P,  131 4 0  112 0 0  140 0 6  97 14 6		Ra A.P.	Ra. A. P.	Ra A. P.	Rs. A. P.	Rs A. P.	Re, A. P.	Rs. A. P 185 0 0 145 0 0 170 0 0 132 10 1 106 10 8	Rs. A. P.  31 0 6 26 4 0 31 0 0	R« A. P.  155 0 0  181 *4 0  165 0 0	Rs. A. P.	Ric A. P.	Rs. A. P.	Rs. Δ. μ.	d <sub>a</sub>

tcherry, 19th August 1854.

T. D. LUSI



# The Calcutta Gazette.

# Published by Authority.

#### Dotification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messra. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECH. BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

# WEDNESDAY, SEPTEMBER 20, 1854.

# Legislatibe Council.

9th September 1854.

THE following Bill, as settled in Committee of the whole Council, on the 9th of September 1854, is re-published for general information :-

A Bill to extend and amend the provisions of Act No. XII. of 1843.

WHEREAS it is expedient that every decision, sentence, or final order, made or Preamble. Preamble. passed by any Officer of the East India Company acting judicially, together with the reasons for the same, should be written in English or in the Vernacular language of the Officer by whom the same is made or passed, and hould be signed by him at the time of pro-ouncing such decision, sentence, or order; It is nacted as follows :

I Every decision, sentence, or final order, which shall hereafter be made or Decisions to be ritten in the Ver-acular language the Judge and be signed by in and filed. passed by any Officer of the East India Company acting judicially, together with the reasons for making or passing the same, shall be written in the Vernacular

anguage of such Officer, and shall be dated and igned by such Officer in Court at the time of his hall be filed with the record or proceedings in he case, and a translation thereof, where the

Translation when be recorded. ent language to that in ordinary use in proceedings before such Officer, shall be incorporated in the decree, or ecord of the decision, sentence, or order.

II. Whenever, in any suit before any Officer of

the East India Company acting judicially, the points to be esta-Points to be established shall be written in the Verblished by the parties respectively, nacular language of the Judge, and signed by him in or on which proof is required by the Court, are directed by law to be recorded, the points shall be

Court. written in the Vernacular language of such Officer, and the writing shall be dated and signed by him in Court at the time of his announcing the

points to the parties; and if Translation when to the Vernacular language of be recorded. such Officer be different from the language in ordinary use in proceedings before the Court, a translation shall be incorpo-

rated in the record.

III. Nothing in this Act, or in Act. No. XII. Decisions not require of 1843, shall be so construed ed to be written in open Court. as to require the Officers of the East India Company acting judicially to write their decisions, sentences, injunctions, or orders, or to record the point or points to be established by the parties respectively, under the last preceding Section in open Court.

IV. No appeal shall lie from any decision,

No appeal for noncompliance with this
Act or Act No. XII.

provisions of this Act, or of Act No. XII. of
1843. But the Appellate Court may, by precept, require the Officer of the Lower Court to

comply with the provisions of this Appellate Court by precept may require compli-ance. Act, or of Act No. XII. of 1843, and to certify his reasons for any such decision, sentence, or order to the Appellate Court; and any such Appellate Court may, if it deem it necessary for the ends of justice, postpone its final decision in the appeal until

such precept shall have been returned.

V. If any Native Judicial Officer be sufficiently conversant with the English language, to be able to write a clear and intelligible decision, sentence, injunction, or order in that language, he may write the same in English instead of in his own Vernacular; anything in this Act, or in Act No. XII. of 1843, notwithstanding.

VI. Nothing in this Act contained shall be Saving of provisions of Act No. Act No. XII. of XII. of 1843.

W. Morgan,

Clerk of the Council.

# Legislative Council.

16th September 1854.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next:—

A Bill to improve the law relating to the Copper Currency in the Straits.

WHEREAS the Company's Rupee is by Act XVII of 1835 a legal tender in satisfaction of all engagements in the Settlements of Penang, Singapore, and Malacca, but no copper coin, except the half-pice issued under Act XI. of 1854, is now by law legal tender for fractions of a Rupee in those Settlements; and it is expedient to remedy this defect in the law: and whereas, besides the Rupee, the Dollar is by custom current in the said Settlements; and it is therefore expedient to provide that the copper currency which will be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions a Dollar; and that the copper currency which is now by law legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee: It is hereby enacted as follows :-

I. Sections I., II., IV., V., VI. and VII. of Act VI. of 1847 are hereby repealed.

ed, in so far as they relate to copper pice, double pice, and pies coined in accordance with Act XXII. of 1844, or Act XXII. of 1835: but in so far as they relate to all other copper coins, the said Sections shall remain in full force. And the provisions of Sections I., II. and IV. of Act XXII. of 1844, so far as they are now in force, are hereby extended to the Settlements of Penang, Singapore, and Malacca, where they shall have effect, any thing in Act VI. of 1847 to the contrary notwithstanding.

II. From and after the first day of , withCents legal tender in the said Settlements, a cent
for Rupees. coined according to Act VI.
of 1847 shall be legal tender for one-forty-fifth
part of a Rupee, and a half cent so coined shall
be legal tender for one-ninetieth part of a Rupee,
and a quarter-cent so coined shall be legal tender
for one one hundred and eightieth part of a
Rupee.

Pice legal tender for Dollars.

Pice legal tender for Dollars.

Said Settlements, a pice coined according to Act XXII of 1844 shall be legal tender for one one hundred and fortieth part of a Dollar, and a double pice so coined shall be legal tender for one-seventieth part of a Dollar; and a pie so coined shall be legal tender for one four hundred and twentieth part of a Dollar; also a half-pice coined according to Act XI. of 1854 shall be legal tender for one two hundred and eightieth part of a Dollar.

IV. Provided always, and it is hereby enacted, that no copper coins within the said Settlements shall be legal tender except for fractions of a Rupee, or fractions of a Dollar,

W. Morgan, Clerk of the Council.

# Legislatibe Council.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of November next:—

A Bill for the more effectual suppression of affrays concerning the possession of Property.

Whereas the provisions of the existing law for preventing affrays concerning the possession of land within the Presidency of Fort William in Bengal have been found to be insufficient, and it is expedient to extend and alter the same; It is hereby enacted as follows:—

I. Act No. IV. of 1840 Sections VI. and VII.

Act XV. of 1845, and Act
XXVII. of 1845, are hereby
repealed, except in so far as they repeal any previous enactments, and except as to any order
passed, acts done, offences committed, or liabili-

ties incurred, before the passing of this Act.

II. Whenever a Magistrate has reason to believe, that a dispute exists con-

If a dispute about property causes, or is likely to cause, a breach of the peace, Magistrate is to inquire who was the actual possessor before dispute.

Cerning any property of whatever description, moveable or immoveable, or concerning any right to collect rents or dues, or concerning any road, water, fishery, or common, or the mode of using the same,

and that such dispute has led, or is likely to lead, to a breach of the peace respecting the possession or use of such property, he may record the grounds of such belief, and summon all, or any of the parties concerned in the dispute, whether proprietors, dependent talookdars, under-farmers, ryots, or other persons, to attend his Court, in person or by agent, and make judicial inquiry in respect to the actual possession or use of the subject in dispute when the dispute arose, without reference to any question of right.

III. Pending such inquiry, a Magistrate may attach, and take possession of the subject of dispute, and may retain possession thereof and may employ such Officers

or other servants as may seem to him to be nenessary for the due care and custody of such subject of dispute.

IV. On the conclusion of such inquiry, the Magistrate shall record a pro-The person baving ceeding, declaring who was in actual possession of the sub-

the actual possession or use before the diste, to be put and ject in dispute when the dis-

pute arose, or (where the right to use, and not the property itself, is in dispute, and such use is capable of being exercised at all times of the year,) who may have exercised such right within three months from the date of the institution of such inquiry, or (where the right to use exists at particular seasons) who may have exercised such right when least capable of being exercised; and the proportions in which the expenses of the inquiry and of the custody and care of the subject in dispute are to be borne by all or any of those concerned, and may issue a warrant directing the Police Officers of his district to put such person or persons in possession of the subject of dispute, or to maintain him or them in the exercise of the right of use therein, employing force if necessary,

Expense of inquiry, ac, how to be realized.

expense of inquiry, be, how to be realized. borne, by distress and sale of the moveable or immoveable property, other than the subject in dispute, of such party, in the manner prescribed for the levy of fines under Act II. of 1839.

V. If any party complain to a Magistrate that he has been, without the complaint of authority of law, forcibly dis-

fercible dispossession or disturbance party may be put and mainpossessed of any land, premises, water-courses, fisheries, crops, may be put a trees, or other produce of land, or of the right of use of any

land or water within the jurisdiction of such Magistrate, whether the same were possessed by such party as proprietor, dependent ta-lookdar, farmer, under-farmer, ryot, or otherwise, the Magistrate shall direct the issue of a notice requiring the party or parties complained against to appear and make defence, in person or by agent, within 15 days from the date of the service of such notice, and if after the examination of he necessary witnesses and documents, the complaint appears to him to be substantiated, he shall record a proceeding, ordering the party complaining to be put again into possession of the subject of dispute, and maintained in possession, until the right to possession be determined by a

Proviso.

competent Court; provided that no such order shall be passed unless the party complaining of having been so dispossossed prefer his claim within one month from the time of such dispossession, or if such party be a Native Officer or Soldier, within such period as may be considered by the Magistrate reasonable, with reference to the distance of such Native Officer or Soldier and the means of communication.

VI. If the subject of dispute be newly-formed

Newly-formed land or property to be at-tached by Collector, who shall certify who intuited to possession.

land or other immoveable property, of which it appears to the Magistrate on enquiry that no party has ever had possession, the Magistrate may require the Collector to certify who is entitled to be put in possession of the disputed property, and to attach and manage the same until one of the contending parties shall be

Collector to exercise powers of Regula-tion VII. of 1822 and Regulation IX. of 1825.

put in possession. For this purpose the Collector may exertion VII. of 1822 and Regulation IX.of 1825. by Regulations VII. of 1822 and IX. of 1825 of the Bengal Code, and in making the said declaration shall be

And to be guided by Regulation XI. of 1825.

guided, as far as possible, by the principles laid down in Regulation XI. of 1825 of the

Bengal Code.

VII. On the receipt of such declaration the

Magistrate shall put the party named in such declaration as Magistrate to put entitled to the possession of such property, in possession thereof, and it shall be lawful the party in possession and Collector to pay him the rents. for the Collector to pay to such party the rents and produce, or such portion thereof as may remain after satisfying the expenses attendant on, and incident to, the management of such property

VIII. The Magistrate may, with the consent of the parties concerned, refer Reference to Arbiany case brought before him tration. under Section II. of this Act, to an Arbitrator or Arbitrators, for inquiry and decision, and in such case the Magistrate, in recording the Official proceeding specified in Section III. III., shall be guided by the award of the Arbitrators as to the party to be put in possession of the subject in dispute.

IX. There shall be no appeal from any order

No appeal from or-der of Magistrate or ollector, but Sessions Judge may, within a month, call for the record and require fur-ther evidence to be

passed by a Magistrate or Col-lector under the foregoing Sections of this Act, but at any time within one month after the date of such order or declaration, the Sessions Judge may, on application of any of the parties concerned, call for

the record, and if it should appear that there has been any fault in the proceedings of the Magistrate or Collector, whereby any party has been denied a fair hearing, or there has been otherwise a failure of substantial justice, he may require the Magistrate to take further evidence, and, if necessary, to review his former decision. But no order of a Magistrate or Collector passed under the foregoing provisions of this Act shall be suspended or stayed, nor shall any such order be modified or reversed, except under the provisions of this Section, or by the judgment of a Civil Court passed on a regular suit.

X. Nothing in this Act contained shall Saving of legal right affect the legal exercise of any right of attachment or seizure vested by law in any of attachment or seiparties.

XI. Whoever, by force or threats, opposes or impedes the execution of an order passed by a Magistrate under any of the preceding Sections of this Act, or know-Penalty for oppos ing the execution of an order.

ingly contravenes the same, is liable to imprisonment, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, for a term not exceeding six months, or to fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to a period of imprisonment not exceeding six months, or to both imprisonment and fine as aforesaid.

XII. Whenever it shall appear to the Magis-

If breach of peace appear probable, Ma-gistrate may employ Police for prevention, and charge the cost of their maintenance upon the parties.

trate that a breach of the peace is likely to be committed, or that it is necessary to take special measures for the prevention of any heinous vio-lence, he may employ any reasonable number of Police,

for such time as may appear to him to be neces-sary, for the purpose of preventing a breach of the peace or other crime, and may, after summoning and hearing the parties, charge the cost of maintaining such Police, in such proportions as he may think proper, upon the persons by, or on whose behalf, or with whose consent, such breach of the peace or other crime was likely to be committed; and such cost, when charged, shall be realized in the manner prescribed in Section III.

XIII. Any land-holder, farmer, or other per-

Penalty for not giv-ing correct list of re-tainers, &c.

son, owning or occupying land, who, on being required by the Magistrate at any time of the

list, in the form A. appended to this Act, of all guards, watchmen, messengers, retainers, and other like servants, (not being actually and ordinarily employed in household or menial offices) in his employ at that time, or of such servants employed or discharged during the current calendar year, refuses or omits to do so, or who omits to include in such list the name of any such servant employed by him during the year, or who makes any untrue statement therein, shall for every such offence be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XIV. If a Magistrate see reason to believe that any servant or retainer Magistrate may in certain cases require land-holder, &c., to discharge servant. of any land-holder, farmer, or other person owning or occu-pying land, is likely to be employed to commit riot or breach of the peace, he may record the grounds of such belief and require

Penalty for refusal. the discharge of such servant or retainer. Whoever, on being so required, shall refuse or omit to discharge such servant or retainer, shall be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XV. Whoever, with intent to cause, or to facilitate the commission Penalty for hiring riot or affray, hires, engages, club-men, &c. or employs club-men fighting. men, or others, for the purpose of taking forcible possession of any property contrary to law, or for the purpose of intimidating any person or com-pelling him to give possession of any property, or authorizes, or induces another to do so, is liable for each person so hired, engaged, or employed, to imprisonment for a term not exceeding six months, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, or to a fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to imprisonment, with or without labour as aforesaid, for a period not exceeding six months, or to both.

XVI. Whoever takes hire, or otherwise engages himself, for the pur-Penalty for taking pose of committing or aiding the commission of riot or affray, is liable to the penalties specified in the last preceding Section of this Act.

Magistrate may in certain cases require a person to enter into a Mochuika or security under Act V, of 1848,

XVII. Whenever it shall appear to a Magis trate, upon the report of Magistrate may in Police Officer or other credible information, that a riot or a aggravated breach of the peace is likely to be committed, and that it is necessary for the main

tenance of the peace to require any person to enter into a Mochulka or security under Act V. of 1848 such Magistrate may, if he deem it necessary, iss a warrant for the arrest of such person and pro-

a warrant for the affect of such policy and proceed further as directed in the said Act.

XVIII. The provisions of Regulation X of 1824 of the Bengal Code

Provisions of Regulation under which Magistrates are also as a few such as a few suc

Provisions of Regu-lation X, of 1824 ex-tended.

empowered to tender pardor to accomplices in certain hei-

nous crimes, are hereby extended to all cases of affray or riot.

XIX. The provisions of Regulation VIII. of 1818 of the Bengal Code, and

of any other enactments in force relative to the requisition Provisions of Regu lation VIII. of 1818 extended. of security, from persons of bad or dangerous character, and to the imprisonment

of such persons in default of security, are hereb made and declared applicable to persons who may be proved to be in the habit of engaging them selves for the purpose of aiding the commission

of riot or affray.

XX. The term "Magistrate" shall be held to include any Officer exercising the full representation of Act. the full powers of a Magistrate,

and also any Officer exercising any of the powers of a Magistrate, who is under an order of the Government, or of a Commissioner of Circuit, in charge

of a District or of any portion of a District.

XXI. The penalties specified in Sections X.

XI., XII. and XIII. of this Act. may be adjudged and inflicted by any Officer exercising the powers, or any of the powers of a Magistrate, subject to all the rules applicable to criminal appeals. Provided that no Officer shall inflict, under this Act, a more severe penalty than he is empowered to inflict in other cases, under the existing Law.

XXII. The provisions of this Act are applicable To what persons to all persons of whatever birth or descent.

or descent.

List of Guards, Watchmen, Messengers, Retainers and other like servants employed by (name of land-holder, &c.,) of (name of Village) during the year 185 within the district as required by Act No. of 1854.

Names and residences of guards or other servants.	How employed.	Name of Village in which employed.	When engaged.	When discharged.	Remarks.
		yels A e clark B cade in colores described at a yello	To the second of	aman aman aman aman anan anan anan	

Clerk of the Council.

## Legislatibe Council.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next:—

A Bill for the better prevention of Desertion from the Indian Navy.

Repeal of Article 4 of a Rule, Ordinance, and Regulation for the Port of Bombay passed by the Governor in Council and registered in the Court of the Recorder on the ras it relates to Seamen of the Indian Navy.

chant Vessel, and every other person who by words or any other means whatsoever, directly or indirectly, instigates or ocures any Officer, Seaman, or other person beinging to the Indian Navy to desert, or knowing at any Officer, Seaman, or other person belongg to the Indian Navy is about to desert, aids or sists him in deserting; or knowing any Officer, aman or other person belonging to the Indian try to be a deserter, harbours or conceals such serter, or assists such deserter in concealing himf shall for every such offence be liable to a fine texceeding Rupees 1,000.

Navy has been concealed on Board any Merchant Vessel, shall be suffito prima facie of against a Masfacio sufficient prima facie evidence against the Master or Commander of such Vessel on a charge having knowingly harboured or concealed such erter or assisted him in concealing himself; but h Master or Commander shall be at liberty by of defence to explain the fact of such concealit, or to prove that the same took place with-his knowledge.

V. If it shall appear that a deserter has been concealed on board any Merster may be chant Vessel, and that the Maswith neglect of ter or Commander of such Vessel, though ignorant of the fact ich concealment, might have known of the but for some neglect of his duty as such mander or Master, or for the want of proper pline on board his Ship, such Master or Commander shall be liable to a fine alty. not exceeding Rupees 500, and ch case also proof that the deserter was cond on board the Vessel shall be sufficient primal evidence against the Master of the truth of the charge against him. Provided always that no convicor such minor offence as is lastly hereinbefore bed shall be lawful unless the same shall be leally stated in the charge which the party is upon to answer; and in such charge it shall viul to state in the alternative that the party ther knowingly concealed a deserter on board ssel, or has, by neglect of duty, or by reason want of proper discipline on board the Ves-owed such deserter to be so concealed.

Any person, whether an European British Subject or not, who shall be Jurisdiction. guilty of an offence punishable under this Act, shall be punish-Fines how recoverable for the same by any Justice of the Peace for any of the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, in any port within the territories of the East India Company, whether the offence shall have been committed within the local limits of the jurisdiction of such Officer or not; and any person hereby made punishable by a Justice of the Peace shall be punishable on summary conviction; and every fine to be imposed by any such Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, shall be enforced in the manner provided by Act II. of 1839.

to all parties collected and the

VI. No conviction, order, or judgment of any Conviction to be quashed on merits only; form of conviction, &c.

Justice of the Peace shall be quashed for error of form or procedure, but only on the merits; and it shall not be necessary to state on the face of the conviction, order, or judgment, the evidence on which it proceeds; but the depositions taken or a copy of them shall be returned with the conviction, order, or judgment, in obedience to any writ of certiorari; and if no jurisdiction appears on the face of the conviction, order, or judgment, but the depositions taken supply that defect, the conviction, order, or judgment shall be aided by what so appears in such depositions.

VII. Nothing in this Act contained shall present any Justice of the Peace went any Justice of the Peace Magistrate, or other Officer XIV. of 1849. Magistrate, or other Officer having authority in that behalf, from committing for trial any person who shall be charged with an offence punishable under Act No. XIV. of 1849, or any other Act hereafter to be in force, notwithstanding that such offence may be also punishable under this Act; provided that no proceedings shall have been had against such person in respect of the same offence under this Act.

VIII. Whenever, on information on oath or solemn affirmation given to the Commander-in-Chief of the Commander-in-Chief of the Indian Navy, or other person who shall be in the performance of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or

tendent of the Indian Navy, or his Deputy, or, in their absence, to the Senior Officer of the Indian Navy at any Port or place within the territories of the East India Company, which oath or affirmation the several persons above-named shall severally under this Act have power to administer, or whenever on such information as aforesaid given to any Justice of the Peace having jurisdiction within such Port or place there shall appear reason to suspect that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy who may have deserted or be absent without leave is on Board any Ship, Vessel, or Boat, or is concealed on shore at any such Port or place within the territories of the East India Company, it shall be lawful for such Commander-in-Chief of the Indian Navy, or person performing

ment not exceeding six months, or to both imprisonment and fine as aforesaid

XII. Whenever it shall appear to the Magis-

If breach of peace appear probable, Ma-gistrate may employ Police for prevention, and charge the cost of their maintenance upon

trate that a breach of the peace is likely to be committed, or that it is necessary to take special measures for the prevention of any heinous vio-lence, he may employ any reasonable number of Police,

for such time as may appear to him to be necessary, for the purpose of preventing a breach of the peace or other crime, and may, after summoning and hearing the parties, charge the cost of maintaining such Police, in such proportions as he may think proper, upon the persons by, or on whose behalf, or with whose consent, such breach of the peace or other crime was likely to be com-; and such cost, when charged, shall be realized in the manner prescribed in Section III.

XIII. Any land-holder, farmer, or other per-

Penalty for not giv-ing correct list of retainers, &c.

son, owning or occupying land, who, on being required by the Magistrate at any time of the year to furnish him with a

list, in the form A. appended to this Act, of all guards, watchmen, messengers, retainers, and other like servants, (not being actually and ordinarily employed in household or menial offices) in his employ at that time, or of such servants employed or discharged during the current calendar year, refuses or omits to do so, or who omits to include in such list the name of any such servant employed by him during the year or who makes any untrue statement therein, shall for every such offence be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XIV. If a Magistrate see reason to believe that any servant or retainer of any land-holder, farmer, or Magistrate may in of any land-noider, seem of any land-noider, seem other person owning or occuplaced any land-noider, seem of any land-n ployed to commit riot or breach of the peace, he may record the grounds of such belief and require

Penalty for refusal. or retainer. the discharge of such servant Whoever, being so required, shall refuse or omit to discharge such servant or retainer, shall be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XV. Whoever, with intent to cause, or to facilitate the commission of Penalty for hiring riot or affray, hires, engages, club-men, &c. or employs club-men, fightingmen, or others, for the purpose of taking forcible possession of any property contrary to law, or for the purpose of intimidating any person or compelling him to give possession of any property, or authorizes, or induces another to do so, is liable for each person so hired, engaged, or employed, to imprisonment for a term not exceeding months, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, or to a fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to imprisonment, with or without labour as aforesaid, for a period not exceeding six months, or to both.

XVI. Whoever takes hire, or otherwise engages himself, for the pur-Penalty for taking hire to commit riot. pose of committing or aiding the commission of riot or affray, is liable to the penalties specified in the last preceding Section of this Act.

XVII. Whenever it shall appear to a Magis

Magistrate may in certain cases require a person to enter into a Mochulka or security under Act V, of 1848.

trate, upon the report of Police Officer or other credible information, that a riot or a aggravated breach of the peac is likely to be committed, that it is necessary for the main

tenance of the peace to require any person to ente into a Mochulka or security under Act V. of 1848 such Magistrate may, if he deem it necessary, issu a warrant for the arrest of such person and proa warrant for the arrest of such person and pro-ceed further as directed in the said Act. XVIII. The provisions of Regulation X. of 1824 of the Bengal Code, Provisions of Regu-under which Magistrates are

Provisions of Regu-lation X, of 1824 ex-tended.

empowered to tender pardon to accomplices in certain hei-

nous crimes, are hereby extended to all cases of affray or riot.

Provisions of Regu-lation VIII. of 1818 extended.

Provisions of Regulation VIII. of 1818 of the Bengal Code, and of any other enactments in force relative to the requisition of security, from persons of bad

or dangerous character, and to the imprisonment of such persons in default of security, are hereby made and declared applicable to persons who may be proved to be in the habit of engaging themselves for the purpose of aiding the commission

of riot or affray.

XX. The term "Magistrate" shall be held to include any Officer exercising the full powers of a Magistrate,

and also any Officer exercising any of the powers of a Magistrate, who is under an order of the Government, or of a Commissioner of Circuit, in charge

of a District or of any portion of a District.

XXI. The penalties specified in Sections X,

XI., XII. and XIII. of this Act. Jurisdiction may be adjudged and inflicted by any Officer exercising the powers, or any of the powers of a Magistrate, subject to all the rules applicable to criminal appeals. Provided that no Officer shall inflict, under this Act, a more severe penalty than he is empowered to inflict in other than the continued to

XXII. The provisions of this Act are applicable To what persons to all persons of whatever birth or descent.

inflict in other cases, under the existing Law.

A. List of Guards, Watchmen, Messengers, Retainers and other like servants employed by (name of land-holder, &c.,) of (name of Village) during the year 185 within the district of as required by Act No. of 1854.

Clerk of the Coun

# Legislatibe Council.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are preport thereon after the 20th of December next:—

A Bill for the better prevention of Desertion from the Indian Navy.

Repeal of Article 4 of a Rule, Ordinance, and Regulation for the Port of Bombay passed by the Governor in Council and registered in the Court of the Recorder on the fir as it relates to Seamen of the Indian Navy.

Chant Vessel, and every other person who by words or any other means whatsoever, directly or indirectly, instigates or mocures any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy to desert, or knowing to the Indian Navy to desert, aids or saists him in deserting; or knowing any Officer, Seaman or other person belonging to the Indian Navy is about to desert, aids or saists him in deserting; or knowing any Officer, Seaman or other person belonging to the Indian Navy to be a deserter, harbours or conceals such inserter, or assists such deserter in concealing himelf, shall for every such offence be liable to a fine of exceeding Rupees 1,000.

III Proof that any deserter from the Indian
Navy has been concealed on
Board any Merchant Vessel,
shall in all cases be deemed
sufficient prima facie evidence
against the Master or Commander of such Vessel on a charge
having knowingly harboured or concealed such
serter or assisted him in concealing himself; but
serter or commander shall be at liberty by
ny of defence to explain the fact of such concealsett, or to prove that the same took place withst his knowledge.

IV. If it shall appear that a deserter has been concealed on board any Merchant Vessel, and that the Maswith neglect of ter or Commander of such Vessel, though ignorant of the fact such concealment, might have known of the e but for some neglect of his duty as such mmander or Master, or for the want of proper capline on board his Ship, such Master or Commander shall be liable to a fine not exceeding Rupees 500, and uch case also proof that the deserter was coned on board the Vessel shall be sufficient prima evidence against the Master of the truth of the charge against him. Provided always that no convicafor such minor offence as is lastly hereinbefore cribed shall be lawful unless the same shall be stated in the charge which the party is a upon to answer; and in such charge it shall awful to state in the alternative that the party ther knowingly concealed a deserter on board Vessel, or has, by neglect of duty, or by reason a want of proper discipline on board the Vessellowed such deserter to be so concealed.

V. Any person, whether an European British
Subject or not, who shall be
guilty of an offence punishable
under this Act, shall be punishable.

The Peace for any of the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay, Magistrate,
Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, in any port within the territories of the East India Company, whether the offence shall have been committed within the local limits of the jurisdiction of such Officer or not; and any person hereby made punishable by a Justice of the Peace shall be punishable on summary conviction; and every fine to be imposed by any such Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, shall be enforced in the manner provided by Act II. of 1839.

VI. No conviction, order, or judgment of any Conviction to be quashed on merits only; form of conviction, &c.

Sary to state on the face of the conviction, order, or judgment, the evidence on which it proceeds; but the depositions taken or a copy of them shall be returned with the conviction, order, or judgment, in obedience to any writ of certiorari; and if no jurisdiction appears on the face of the conviction, order, or judgment, but the depositions taken supply that defect, the conviction, order, or judgment shall be aided by what so appears in such depositions.

VII. Nothing in this Act contained shall presuming of proceed vent any Justice of the Peace Magistrate, or other Officer XIV. of 1849. Magistrate, or other Officer having authority in that behalf, from committing for trial any person who shall be charged with an offence punishable under Act No. XIV. of 1849, or any other Act hereafter to be in force, notwithstanding that such offence may be also punishable under this Act; provided that no proceedings shall have been had against such person in respect of the same offence under this Act.

VIII. Whenever, on information on oath or solemn affirmation given to the Commander-in-Chief of the Commander-in-Chief of the Indian Navy, or other person who shall be in the performance of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or, in their absence, to the Senior

his Deputy, or, in their absence, to the Senior Officer of the Indian Navy at any Port or place within the territories of the East India Company, which oath or affirmation the several persons above-named shall severally under this Act have power to administer, or whenever on such information as aforesaid given to any Justice of the Peace having jurisdiction within such Port or place there shall appear reason to suspect that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy who may have deserted or be absent without leave is on Board any Ship, Vessel, or Boat, or is concealed on shore at any such Port or place within the territories of the East India Company, it shall be lawful for such Commander-in-Chief of the Indian Navy, or person performing

to keep of the differential Philade or a continued principle age. 1881 by 1992 of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or such Senior Officer or Justice of the Peace as aforesaid, to issue a Warrant authorizing the person or persons to whom such War-rant may be addressed to enter into and search, at any time of the day or night, any such Ship, Vessel, or Boat, or place on shore, and to apprehend any such Officer, Seaman, or person belonging to the Indian Navy, and to detain him in custody, in order to his being dealt with according to Law.

IX. The Warrant to be issued under the pre-Warrant to whom to be addressed, and by whom to be executed.

ceding Section may be addressed to any persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons in the Indian Navy or to all Constables, Peace Officers, and Other Peace Officers, and sons who may be bound to execute the Warrant of any Justice of the Peace or Magistrate, or person

lawfully exercising the powers of a Magistrate, and acting in the execution of this Act; and all such persons shall be bound to execute, perform, and obey such Warrant.

W. MORGAN, Clerk of the Council.

# Notifications, Appointments, &c.

No. 4149.

Fort William, Foreign Department, The 15th September 1854.

The Most Noble the Governor General in Council is pleased to make the following Appointments in the Nagpore Commission :-

Mr. R. S. Ellis, of the Madras Civil Service, o be a Deputy Commissioner of the 2nd Class.

Lieutenant C. Elliot, of the Madras Artillery, Assistant to the Superintendent of the Nuggur Division, in the Province of Mysore, to be a Deputy Commissioner of the 2nd Class.

Mr. J. H. Master, of the Madras Civil Service, to be an Assistant Commissioner of the 3rd Class.

#### No. 4150.

The 19th September 185 4.

Captain R. T. Snow, of the 24th Regiment Madras Native Infantry, to be an Assistant Commissioner of the 1st Class.

Lieutenant T. E. Bell, of the 2nd Madras European Light Infantry, to be an Assistant Commissioner of the 2nd Class.

Lieutenant B. T. Ashe, of the 10th Regiment Madras Native Infantry, to be an Assistant Commissioner of the 3rd Class.

> G. F. EDMONSTONE. Secy. to the Govt. of India.

No. 2074.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal

Appointment.—The 15th September 1854.—Mr. M. C. Furnell to be Medical Officer of Serampore.

Leave of Absence.—The 15th September 1854.
Baboo Govind Chunder Doss, Deputy Magistrate in Backergunge, during the Dusserah vaca tion, under Medical certificate.

The 16th September 1854.—Mr. C. B. Chalmers, Civil Assistant Surgeon and Assistant to the Salt Agent at Hidgellee, for one month under Section XI. of the Amended Absentee Rules.

Moulavy Yatazad Hossein, Law Officer of Nud-dea, during the Dusserah and Mohurrum vaca-

Notification .- The 16th September 1854 .- Th Notification.—The Total September of Bournh, is de Shareeakandy, in the District of Bograh, is d clared public under Regulation VI. of 1819.

> W. GREY. Secy. to the Gort, of Bengal.

Orders by the Hon'ble the Lieut .- Governor of the North-Western Provinces.

No. 1711 A of 1854.

Judicial Department, Head Quarters, the 9th September 1854.

Leave of Absence.-Mr. George Frederick Ha vey, Civil and Sessions Judge of Cawnpore, to one month, under Section XI. of the Absent Rules, from the 18th September 1854.

W. MUIR, Secy. to Govt., N. W. P.

General Orders by the Most Noble the Govern General of India in Council.

Fort William, 15th September 1854.

No. 930 of 1854.—Family Pensioner Gungo No. 874, Dinapore Circle, who fraudulently of tained a pension as the mother, whereas she the sister-in-law, of the late Sepoy Atmah Sing, the 30th Regiment Native Infantry, is to struck off the Pension List from the date of l payment made to her.

Pensioned Havildar Pursaud Sing, of the 2 Regiment Native Infantry, (No. 4800,) and Pe 1st Battalion 25 sioned Sepoy Domun Sing, 1st Battalion 2 Native Infantry, (No. 1570,) both of the Dinap Circle, Sureties, and whose connivance in fraud above referred to has been established, to be struck off the Pension List from the d of last payment made to each.

No. 931 of 1854.-Lieutenant W. T. Hugh 48th Native Infantry, Commandant of the Regiment Punjaub Irregular Cavalry, is allow leave of absence for three months, from the land October 1854 to the 15th January 1855, to percent to Bombay on Medical certificate. No. 932 of 1854.—The following Promotions are made in the under-mentioned Corps of the Native Army:—

Corps.	Rank and Names.	To what Rank promoted.	From what date.	In whose room.
appers and Mi-	Jemadar Shekh Nanoo,	Subadar,	1st May 1854	Kisseree, invalided.
ners,	Havildar Bisram,	Jemadar.	Ditto.	Shekh Nanoo, promoted.
W. and the state of	Jemadar Wassel Beg,	Subadar,	Ditto,	Nunneh Khan, Bahadoo
1st Regt. Light	Jemadar Audharee Sing,	Dest Content of a	Ditto,	invalided.
Cavalry,	Havildar Abdool Ally,		Ditto,	Moostujub Khan, ditto. Wassel Beg, promoted.
30 73 30	Havildar Mawkun Sing,	Ditto.	Ditto,	Audharee Sing, ditto.
th Ditto,	Havildar Muttra Sing,	Ditto.	Ditto.	Sewdhan Sing, invalided
oth Ditto,	Jemadar Mudday Khan,	Subadar.	30th April 1854	Meer Alee Bux, deceased.
Orn Direct	Havildar Shaik Rujub Alee,	Jemadar	Ditto.	Mudday Khan, promoted
rd Regt. N. I	Jemadar Doorgah Misser,	Subadar,	1st May 1854,	Radha Sing, invalided,
	Havildar Dhowkull Sing,	Subadar,	Ditto,	Vallyon Sing involved
Law (Street)	Jemadar Bhugwan Sing,	Ditto.	Ditto.	Hungoman Sing ditto
marianoli, lua	Jemadar Ghassy Khan,	Ditto,	Ditto	Ramdeen, ditto.
th Ditto,	Havildar Azrail Sing.	Jemadar.	Ditto	Shuikh Soultan reamated
Fig. Industry	Havildar Sewloll Dooby,	Ditto.	Ditto.	Bhugwan Sing, ditto.
Wallfin noll	Havildar Ramdeen Sing,	Ditto,	Ditto,	Ghassy Khan, ditto.
distribute to the	Havildar Peer Mohomed,	Ditto,	Ditto,	Kissun Sing, invalided.
th Ditto,	Jemadar Untee Misser, Havildar Bhowanypersad Pandy	Lomodar,	Ditto,	Goordial Sing, ditto.
th Ditto,	Havildar Shavauz Khan,	Ditto	6th May 1854	Lowabir Misser deceased
TY. CHEEK	Jemadar Soobhan Khan,	Subadar	. lst May 1854.	Sudkoo Sing invalided
	Jemadar Needhan Misser.	Ditto.	Ditto	Adheen Sing ditto
th Ditto,	Havildar Thakoor Awastee, Havildar Shaik Mobaruck Alli,	Jemadar,	Ditto,	Soobhan Khan, promoted.
	Havildar Shaik Mobaruck Alli,	Ditto,	Ditto,	Needhan Misser, ditto
ment Caragray	Havildar Lall Buhadoor Sing,	Ditto,	Ditto,	Dutt Sing, invalided.
	Jemadar Radhey Misr, Jemadar Sewchurn Opudya,	Ditto	Ditto,	Luchmeenaram Sing, ditte
th Ditto,	Havildar Ramessur Doobe,	Jemadar	Ditto	Padhov Miss prometed
	Havildar Goordutt Doobe,	Ditto.	Ditto.	Sewehnen Omidva ditto.
oth Ditto,	Jemadar Tokie Ram,	Subadar	Ditto.	Sewiore Sing, invalided.
in Dicco,	Havildar Loll Khan,	Jemadar	. Ditto	Tokie Ram, premoted.
E CHENH WAS	Jemadar Adjoodeeah Misser	Subadar,	Ditto	Mankhun Pattuck invalid
I walmason	Jemadar Subsook Tewarry,	Ditto,	Ditto,	Brijloll, ditto.
oth Ditto,	Jemadar Sewkeeram,	Tomodor	Ditto.	Gunness Opadiah, ditto.
MANAGE CANONICAL	Havildar Bissoon Tewarry,	Ditto	Ditto,	Adjoodeean Misser, bromo
now of the	Havildar Padaruth Chowbay,	. Ditto	Ditto.	Sowkeeram ditto.
2nd Ditto,	Havildar Ramsaroop Doobee,	Ditto.	Ditto.	Poor Khan invalided.
th Ditto	Llemadar Issurree Paunday	Subadar.	Ditto	Coordial Oppdiah ditto
	Havildar Kamioli Doobey,	. Jemadar	Ditto	Tourress Paunday promot
With M. W.	Llemadar Dhunnie Tewary,	Subadar	- Ditto	A comon Sing invalided
Some N W	Jemadar Bhagee Ojah, Jemadar Sewpullut Doobey,	Ditto.	· IIIvito.	Durgon Sing ditto.
	Havildar Takoor,	Jemadar.	Ditto	Distee Doobey, ditto.
Son Edward College	Havildar Naram Pandy,	Ditto.	Ditto	Rhagae Oigh ditto
8th Ditto,	Havildar Shaick Lallmohamed	Ditto.	Ditto	Samuellut Doobey ditto
Theres of the re-	Havildar Rajaram Tewary,	. Ditto	Ditto	Rampersand Onudeah, in
	Havildar Sewgolam Austie,	50 8 00 97 bby 16	the malesays	lided.
	Havildar Sewgolam Austie,	. Ditto,	· Ditto,	Bahadoor Khan, ditto.
Sed when the E	Jemadar Gungah Sing,	Subadar,	2nd June 1854	Sooklall Sing, deceased.
	Havildar Ramsahie Sing	Subadar	let Mor 1854	Gungah Sing, promoted.
TAMORETON'S WELLS	Jemadar Hurnauth Ojha,	Ditto	Ditto	Lalere ditto
lst Ditto,	Havildar Annund Sing,	. Jemadar	. Ditto	Bhowanybuccus Tews
KNOCKW modition	advisa alama Silaka k			promoted.
and the Roundins	Havildar Shaick Jaffer,	. Ditto,	. Ditto,	promoted. Hurnauth Ojha, ditto.
distincted by	Jemadar Sewchurn Doobey	. Subadar	. Ditto.	Bussent Sing, invalided.
3th Ditto,	Jemadar Mohunloll Doobey,	. Ditto,	. Ditto,	Shaick Joomun, ditto.
	Havildar Dhunnah Sing,	Ditto	Ditto,	Melandell Doobey, promo
	Jemadar Jowkhoo Pandy,	Subadar	Ditto	Mear Muncollah invalide
o amil bunero	Jemadar Ablack Doobey	Ditto.	Ditto.	Lachmun Sing, ditto.
8th Regt. N. (Lt.)	Jemadar Hurkisson,	Ditto.	Ditto.	Mahorwan Pandy, ditto.
Later Internal	Havildar Sahabul Pandy,	Jemadar,	. Ditto,	· Jowkhoo Pandy, promote
70.7 both of th	Havildar Bhugwan Sing,	. Ditto,	. Ditto,	Ablack Doobey, ditto.
Tryong Company	Havildar Joykurn Tewary,	Ditto,	Ditto,	Hurkisson, ditto.
Days pood ord	Jemadar Ram Sing,	Subadar,	Ditto,	Purgass Sing, invalided.
th Regt. N. I	Jemadar Culpie Sing,	Lornador	Ditto,	Bhowanydeen Opudiah, d
occurs and an	Havildar Seetal Misser	Ditto	Ditto	Culpio Sing ditto
5	Havildar Seetul Misser,	Subadar	Ditto	Bhuwane Lala invalided
	Jemadar Benoo Sing,		. Ditto	. Anoon Sing, ditto.
The state of the s	Jemadar Kessodeen Doobe,	Ditto,	. Ditto,	· Nemchund, ditto.
lst Ditto,	Havildar Ramdeen Misser,	Jemadar,	. Ditto,	Shaick Emambuccas,
Samuramento y	All the many of the second sec			moted.
cuian Caralys	Havildar Muckdoombuccas,	Ditto,	· Ditto,	Denoo Sing, ditto.
on months, 17	Havildar Sewdeen Ponde,	Ditto,	. Ditto,	· Kessodeen Doobe, ditto.
th Ditto,	Jemadar Bheechook Sing,	. Subadar,	. Ditto,	Shaick Loll Mahomed, in lided.
THE RESERVE TO SHARE THE PARTY OF THE PARTY	The state of the s		Ditto,	The Property of the Party of th

Corps.	Rank and Names.	To what Rank promoted.	From what date.	In whose room.
	Havildar Maharaj Sing	Jemadar,		Bheechook Sing, promoted.
54th Regt. N. I.,	Havildar Shaick Khodabux, Havildar Buctour Rout, Havildar Ramsohy Tewary,	Ditto,	Ditto, Ditto,	Poorun Sing, ditto. Sewpersaud Sing, invalided. Bheechook Ram, ditto.
57th Ditto, 58th Ditto,	Havildar Ramdeen,	Ditto,	25th June 1854, 1st May 1854,	Heera Sing, deceased, Hurdutt Opudhea invalided
60th Ditto,	Jemadar Radeh Sing,	Subadar, Jemadar, Subadar,	Ditto,	Huhkar Sing, ditto. Radeh Sing, promoted. Jowahir Khan, invalided.
70th Ditto,	Jemadar Gowreesunker Tewary, Havildar Sewram Misser, Havildar Rambuccus Misser,	Ditto, Jemadar, Ditto,	Ditto, Ditto,	Kurrembux Khan, ditto. Adjoodia Tewary, promoted Gowreesunker Tewary, ditto
	Havildar Soomir Sing, Havildar Makhun Misser, Jemadar Shaick Meerabux, Jemadar Muggun Chowbay,	Ditto,	Ditto,	Shaikh Sadick, invalided. Ramnewaz Opudia, ditto. Adjoodhea Tewarry, ditto. Shaick Bheeka, ditto.
71st Ditto,	Jemadar Buldee Sing,	Ditto,	Ditto, Ditto,	Adhar Sing, ditto. Shaick Meerabux, promoted Muggun Chowbay, ditto.
Sirmour Battalion,	Havildar Niedhee.  Havildar Banee Sing,  Jemadar Mokundah,  Havildar Inderbeer,	Subadar,	Ditto,	Buldee Sing, ditto. Thakoor Doobay, invalided. Runbeer Lama, ditto.
Arracan Local Battalion,	Jemadar Nabokay, Havildar Kajway,	Subadar,	28th Dec. 1853. Ditto	Nabokay, promoted.
	Jemadar Sewdial Opudea, Jemadar Kassieram Doobey, Jemadar Bussawun Khan,	Ditto,	Ditto,	Goureesunker Tewary, ditto Budloo Sing, ditto.
1st Regt. Oude Local Infantry,	Havildar Seetul Choube,	Ditto,	Ditto,	Bussawun Khan, ditto.
Ramgurh Light In-	Jemadar Sewloll Singh,	Subadar,	Ditto,	invalided. Roshun Khan, ditto.
fantry Battalion, 6th Regt. Irre-	Havildar Deepnarin Pandy, Jemadar Shaick Nubbeebux,	Naib Ressaldar,	Ditto,	Sewloll Singh, promoted.  Mirza Jubboollah Beg, invalided.
gular Cavalry,	Kote Duffadar Niazoollah Khan,	A STATE OF STREET	CONTRACTOR STATE	Shaick Nubbeebux, pro- moted.
13th Ditto, }	Jemadar Moharaj Singh,	Jemadar	Ditto.	Meer Issanally, deceased.  Moharaj Singh.
No. 1 Punjaub Light Field Battery,	Jemadar Shaickh Wuzeer Olla, Havildar Prem Dass,	Jemadar,	Ditto,	Lahorah Sing, pensioned. Shaickh Wuzeer Olla, pro- moted.
1st Regt.Punjaub	Resaidar Shere Jehan Khan, Naib Ressaldar Ruhim Alli Khan,	die Major,		Abid Alli Khan, deceased.
Cavalry, (	Jemadar Bazmeer Khan, Kote Duffadar Wuzeer Alli Khan, Havildar Esaie Khan,	Naib Ressaldar, Jemadar,	Ditto,	Rubim Alli Khan, promoted
jaub Infantry (	Havildar Oung thong,	Subadar.		by a General Court Martial

No. 933 of 1854.—Erratum.—In Government General Order No. 875, dated the 30th August 1854, the words "and Superintending" before the word "Engineers" are to be omitted. Order Books to be corrected accordingly.

#### Fort William, 16th September 1854.

No. 934 of 1854.—Mr. James William O'Dow-da, whose appointment was announced in Go-vernment General Order No. 803, of the 7th August 1854, having satisfied Government on the points of qualification prescribed by existing Regulations, is admitted to the Service from the 12th September 1854, as a Cadet of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign, leaving the date of his Commission for future adjustment.

the Presidency and at the other Stations of the Army, will be issued on or after Tuesday the 10th proximo.

No. 936 of 1854.—Assistant Surgeon John Macdowall Hay, M. D., Civil Assistant Surgeon of Bareilly, has also been appointed, in the General Department, North-Western Provinces, on the 6th September 1854, to the Medical charge of the Station and Dispensary of Budaon.

No. 937 of 1854.—With reference to Government General Order No. 350, of the 20th June 1851, in which was published the Form of Affidavit to be taken by Widows of Officers applying for the benefits of Lord Clive's Fund, the Most Noble the Governor General in Council is pleased No. 935 of 1854.—The Pay, Batta and other Allowances for September 1854, of the Troops at particular attention to the Note subjoined to it, which Note is invariably to be entered at the foot of the Affidavit.

Sworn before me this — day of — —

Note. \* To include any settlement that may have been made at the time of marriage.

#### Fort William, 18th September 1854.

No. 938 of 1854.—The under-mentioned Officer has returned to his duty on this Establishment, without prejudice to his rank, by permission of the Hon'ble the Court of Directors:—

Captain and Brevet Major William.

Captain Piers Meares, of the 42nd 13th Septem-

Regiment Native (Light) Infantry,..... ber 1854.

No. 939 of 1854.—The under-mentioned Gendemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Artillery and Infantry, and an Assistant Surgeon, on this Establishment. The Cadets are promoted to the rank of Second Lieutenant and Ensign respectively, Mr. Somerville from the date assigned to him in Government General Order No. 815, of the 10th August 1854, leaving the date of the Commission of Mr. Keen for future adjustment:—

Date of Arrival at Fort William,

Mr. William Thomson 3 13th September 1854.

Mr. Frederick John 3 13th September 1854.

Mr. Alexander John 3 13th September 1854.

No. 941 of 1854.—Private Thomas Brown, of the 1st European Bengal Fusiliers, is transferred to the Town Major's List, and appointed a 2nd Assistant Foreman in the Foundry Department of the Roorkee Workshop.

No. 942 of 1854.—Family Pensioner Parbutteenh, No. 316, Benares Circle, who fraudulently obtained a pension as the widow of the late Ramphul Opudia Sepoy, 5th Regiment N. I., whereas she never was his wife, is to be struck off the Pension List from the date of last payment made to her.

R. J. H. Birch, Colonel, Secy. to the Govt. of India, in the Mily. Department.

#### Notification.

BILLS at par on the Public Treasuries of the under-mentioned Districts may be had on application to the Officiating Accountant to the Government of Bengal:—

DISTRICTS.	Amounts available on this date.
Backergunge,	50,000
Balasore;	60,000
Bullooah,	2,00,000
Bograh,	30,000
Burdwan,	20,000
Chittagong,	93,900
Cuttack, C. D.,	96,000
Dacca,	97,000
Dinagepore,	32,000
Jessore,	1,76,800
Jorehaut,	33,000
Kamroop,	6,000
Midnapore,	50,000
Mymensing,	93,400
Pooree,	50,000
Pubna,	50,000
Purneah,	50,000
Rajshahye,	74,100
Rungpore,	21,000
Sylhet,	96,000
Tipperah,	1,00,000
A CONTRACT OF THE PARTY OF THE	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE

EDMUND DRUMMOND,

Offg. Accountant to the Govt. of Bengal.

Section Products

Accountant's Office, The 19th September 1854.

#### Dotice.

THE General Treasury will be closed on Thursday, the 21st instant, on account of the Hindoo Holiday, Mohaloyah.

Under the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will also be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days inclusive.

J. I. HARVEY, Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854.

NOTICE.—Mean Time was this-day shown to the Shipping in the River, from the Semaphore Tower in the Fort, One and a Half Seconds (1½s.) before Mean Noon.

Fort William, 16th September 1854.

NOTICE.—Mean Time was this-day shown to the Shipping in the River, from the Semaphore Tower in the Fort, Half a Second (18.) before Mean Noon.

ORFEUR CAVANAGH, Major,

Town Major.

Fort William, 18th September 1854.

Francis Robert Neilson,
Executor of Henry Hamilton Bell, deceased.

bearing date the 26th day of July 1853, the Creditors of Henry Hamilton Bell, late of Agra, Merchant, deceased, who died on the 21st day of September 1851, are hereby required to come in and prove their respective debts before John Cochrane, Esquire, the Master of the said Court, at his Office in the Court-House on or before the 23rd day of September next, or in default thereof they will be peremptorily excluded from the benefit of the said order.

John Cochrane,

Master.

MOLLOY AND MACKINTOSH, Attys.

CALCUTTA;
Supreme Court, Master's Office,
The 26th August 1854.

## Antice.

To be sold, by order of the Insolvent Court, at the Office of John Cochrane, Esq., Official Assignee, on Saturday, the 14th day of October next, precisely at 12 o'clock at noon, valuable landed property, belonging to the Estate of Joychunder Paul Chowdry, an Insolvent.

In the Zillah of Nuddea.

A half Share in certain Villages in the Zemindaries called Chacklah Sreenughur, Pergunnah Panjore, and Chacklah Moolghur.

In the Zillah of Jessore.

One-fourth Share of the Zemindary called Turruff Panamee and one-half Share of the Zemindary called Kismut Bahurbaig, and one-fourth Share in 200 Biggahs of Lakhiraj Land in Mouzah Burrundee.

For further particulars, apply at the Office of the Official Assignee, 10 Old Post Office Street,

Calcutta.

### General Bost Office Botifications.

NOTICE is hereby given, that the Mails for Rangoon only, for transmission per H. C. Steamer Schotris, will be closed at this Office on Wednesday the 20th instant.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Fort William,
General Post Office,
The 19th September 1854.

No. 2683.

NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this Office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train which leaves Howrah every evening at 5-30 P. M. and that a Mail for Calcutta will, after the above

Hooghly, .... 7 A. M. mentioned date, be closed chandernagore, ... 7 A. M. at those Stations at the Serampore, ... 8 A. M. respective hours noted in Bally, .... 8 A. M. the margin, and sent to this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A. M., and all such

Hooghly every morning at 8-23 A.M., and all such letters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery.

All letters posted after the closing of the Packets for transmission by the Bailway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854.

No. 2259.

The Deputy Post Master General regrets inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore it a pears, that the Calcutta Mails of the 22nd ultime for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debroogha and also the Mails for those places sent from Gonhatty and Mungledye on the 31st idem, we totally lost, with the Dak Boat, on the night the latter date, at "Pobamaree Chapree," a litt above Mungledye. The accident is attributable the falling in of the bank, which fell on the boar and caused the same to sink immediately.

C. K. DOVE,

Deputy Post Master General.

Calcutta, General Post Office. }
The 15th August 1854.

THE Business connected with the Calcuta Postice having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, public are requested from this date to address to Officer direct, on all matters connected with the Office.

J. R. BURLTON BENNETT, Post-master General of Bengal

Calcutta, General Post Office, The 1st July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in Province of Pegu is published for general in mation:—

J. R. BURLTON BENNETT, Post-master General of Benga

Calcutta, General Post Office, The 6th August 1854. List of Distances of Places in the Province of Pegu.

From	Rangoon	to Pegu,	60 Miles.
	1	to Tonghoo,	263 ,,
		to Shoay Geen,	143 ,,
3	CANADA TO STATE OF	to Sittang,	103 ,,
149	<b>经验证的</b>	to Prome,	215 "
	The south	to Meeaday,	245 ,,
in this	他相位是自	to Henzada,	98 "
6 9d at	die ban	to Donabew,	60 ,,
	<b>斯·拉克</b>	to Thyet Myo,	242 ,,
JOCK-ST	Rod win	to Tahpoon,	172 "
		to Kyangheen,	168 ,,
		to Yeaghen,	145 "
	037 GERGE	to Bassein,*	188
	20	to Yandoon,	40 ,,
PEROL S	18 THE 184	to Kanoung,	159
	"	to Myanoung,	190
de la Conti	Secretary	to Padoung,	105
12-17-14	"	to Shoaydoung,	109
	19	to Enoughoung,	100

(Signed) A. P. PHAYRE,

Commissioner of Pegu and Agent to the Governor General.

Carrier Buch

(True Copy)

(Signed) C. M. CRISP, Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office, Rangoon, the 8th August 1854.

(True Copy)

model bear applications

J. R. Burlton Bennett,

Post-master General.

#### Dotice to Mariners.

### DEVAAR LIGHTHOUSE.

THE COMMISSIONERS OF NORTHERN LIGHT-HOUSES hereby give Notice, that a LIGHTHOUSE has been built upon the ISLAND of DEVAAR, at the Entrance to the BAY of CAMPBELTOWN, in the County of ARGYLL, the Light of which will be exhibited on the Night of Monday 10th July 1854, and every Night thereafter, from the going away of daylight in the evening till the return of daylight in the morning.

The following is a Specification of the Lighthouse, and the Appearance of the Light, by MR. DAVID STEVENSON, Engineer to the Commis-

The LIGHTHOUSE is in N. Lat. 55° 25' 45", and W. Long. 5° 32′ 16″.

The DEVAAR LIGHT will be known to Mariners as a REVOLVING LIGHT, which shows a bright white Light once every half-minute.

The Light is elevated about 120 feet above the level of high water of ordinary spring tides, and may be seen at the distance of about 15 nautic miles, and at lesser distances, according to the state of the atmosphere: to a nearer ob-server, in favourable circumstances, the Light in favourable circumstances, the Light will not wholly disappear between the intervals of greatest brightness. The arc, illuminated by this Light, extends from about S. 4 E. by compass to about W. b. N., and faces Northwards.

\* By Creeks.

And the COMMISSIONERS hereby further GIVE NOTICE, that Her Majesty, by Order in Council, dated 29th December 1853, was pleased to order and direct that, upon the Erection and Lighting of the said Light upon the Island of Devaar, there should be paid, in respect thereof, for every Vessel belonging to the United Kingdom of Great Britain and Ireland (the same not belonging to Her Majesty or being navigated wholly in ballast.) and for every Foreign Vessel, which by any Act of Parliament, Order in Council, Convention or Treaty, shall be privileged to enter the Ports of the United Kingdom, upon paying the same Duties of Tonnage as are paid by British Vessels, the same not being navigated wholly in ballact which shall pass or derive benefit from in ballast, which shall pass or derive benefit from the said Light, that is, which shall arrive at or depart from any Port or Place in the Bay or Loch of Campbeltown, if the burthen of the same shall not exceed Fifty Tons, Six-pence, and if the same shall exceed Fifty Tons, for each additional Fifty Tons, or part of Fifty Tons, Six-pence.

And Her Majesty was further pleased to order and direct, by the said Order in Council, that in respect of the said Light on Devaar, and in respect of another light in Loch Ryan, on the South side of the Basin of the Clyde erected by the said Commissioners, there shall be paid by every Vessel before described, and under the exemptions aforesaid, which shall navigate on a distinct voyage within the Great Basin of the Clyde, bounded by a line drawn from the Point of Corsewall to Glenarm in Ireland, on the South-east, and from another line drawn from the Mull of Kintyre to Fairhead, in Ireland, on the North-west, and on all other sides by the coasts of Ireland and Scotland surrounding the said Basin, a similar rate of Toll to that above set forth, being at the rate of Three-pence for each of the said Lights.

Double the said respective Tolls for every Foreign Vessel not privileged as aforesaid.

Provided always, that Vessels arriving at or departing from any port or place within Loch Ryan, or within Campbeltown Loch, and paying the rates for such respective voyages, shall not in addition be liable in payment of the rates for paying the Besin of the Clyde navigating the Basin of the Clyde.

The above rates are, by another Order in Council, declared to be subject to the following abatements on payment :-

Over-sea Vessels, Twenty-five per cent. Coasting Vessels, Ten per cent. By Order of the Board,

ALEX. CUNINGHAM,

Secretary.

Northern Lighthouse Office, } Edinburgh, 1st June 1854.

to the state of

No. 4277.

Memo.—Published for general information. By Order of the Superintendent of Marine,

H. HOWE,

Fort William,
The 15th August 1854.

#### The Calcutta Steam Tug Association.

REGISTERED UNDER ACT No. XLIII, or 1850.

A DIVIDEND at the rate of Co.'s Rs. 60 per Share is now payable at the Office of the Secretaries. Proprietors are requested to send their Share Certificates to the Office, that Receipts and Cheques may be prepared.

GORDON, STUART AND Co.,

Secretaries.

Calcutta, 18th Sept. 1854.

#### Dotice.

NOTICE is hereby given, that three months after this date, a Meeting of the Society in connection with the Parental Academic Institution and Doveton College will be publicly convened, for the purpose of resolving that the Institution shall be registered under the provisions of Act XLIII. of 1850.

By order of the Committee,

WM. H. HOFF,

Secy. P. A. I. and D. C.

18th September 1854.

NOTICE.—MR. WILLIAM DENT, Junior, and MR. THOMAS C. LESLIE are this-day admitted Partners in our Firm.

DENT AND Co.

Hong-Kong, }
1st July 1854. }

### Notice.

THE business heretofore carried on by ns as Commission Agents, will in future be conducted under the style and firm of Chatterjee, Mitter and Co.

CHUNDRO COOMAR CHATTERJEE, UMA CHURN MITTER.

No. 2, Pollock Street, } 8th September 1854.

LOST.—The under-mentioned Halves of Bank of Bengal Notes:—

No	38921	en largetiven	Rs.	100	0	0
33	-C. P. P. S. C. T. S. E. C. C. C. C.	***	LOUIS 910F (1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	25	79V260	0
"		,	1,,	20	N. Contract	0
"			"	15	0	0
			2.5	10	0	0

The Property of Kallykisore Bose. Payments of which have been stopped at the Bank.

LOST.—The right hand Half of a Bank of Bengal Note, No. 23596, for Co.'s Rs. 20, the payment of which has been stopped at the Bank.

LOST.—The First Half of a Bank of Bengal Note, No. 36618, for Co.'s Rs. 50, the payment of which has been stopped at the Bank.



## SUPPLEMENT TO A 149 /-

# The Calcutta Gazette.

Bublished by Authority deilde &

## WEDNESDAY, SEPTEMBER 20, 1854.

## MADRAS GOVERNMENT PRICES CURRENT.

THE following Prices Current, received from the Madras Government, are published for general information :-

Weekly Return of the Wholesale Prices of Grain at the principal Sea Ports and Towns in the district of Vizagapatam, to 8th August 1851.

Names of Ports.	Paddy	y, Fine.	Paddy,	Coarse.	Cun	nboo.	Jon	naloo.	Nate	heny.	Cor	raloo.	Co.	olty.	leur)	иналех	rather, Palet,	Line.
and Towns.	Country Garce.	The state of the s	Country Garce.	Madras Garce.	Country Garce.	Madras Garce.	Country Garce.	Madras Garce.	Country Garce.	Mad ras Garce	Country Garce.	Madras Garce.	Country Garce.	Madras Garce.	(Trans-1	nivshicht seesal	Remarks. Control of the control of t	er Von and Von
inlipatam,	67 0 0	134 0 0	62 010	0 124 0 0	84 15 0	*****	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		80 0 0 79 0 0	160 0 158 0	0 0.0		98 0 0 92 13 0	196 0 0 185 10 0	equal t measur The local 240 see	o 480 see es. l ditto con	d Garce contains 600 Cors or 3,200 Puddic tains 600 Coop 0 Puddies.	o lt

N. B .- Ine measures in this district are heaped.

A Return exhibiting the Prices of Grain at the different Cusbah Stations in the District of Chingleput, during the week ending 3rd August 1854.

Names of Towns.	1st sort Paddy.	2nd sort Paddy.	Cholum.	Rag	gy.	Aurecay.	Thanay.	Cumboo.	ram.
Caroongooly, Ootramaloor, Conjeeveram, Wallajabad, Chingleput, Sadras, Streeperoomatoor, Terooporoor, Covelong, Sydapet, Pullaveram, Poonamally, Teroovulloor, Ponnary, Pincat, Streehericottah, Chingleput District; Colle	Rs. A. P.  136 9 4 200 0 0 164 11 3 170 5 5 137 13 6 155 8 10 151 5 7 131 6 0 155 8 10 151 5 7 131 6 0 155 8 10 151 5 7 131 6 0 155 8 10 151 5 7	Rs. A. P. 125 13 0 200 0 0 155 8 10 160 0 7 125 7 10 147 5 10 140 0 0 127 4 4 145 7 3 136 9 4 125 13 0 133 5 4 127 4 4	Rs. A. P.	Rs. 215 191 188 200 213 186 233 207 175 186 183 175 193 207	A. P. 6 2 12 1 2 0 0 0 5 4 10 9 5 4 6 7 0 0 10 9 9 8 0 0 0 1 3 6 7	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. As P.	266 10 8 320 0 0 280 0 0 311 1 9 266 10 8 339 7 5 320 0 0 243 7 8 280 0 0 243 7 8 280 0 0 253 5 4

CHINGLEPUT DISTRICT; Collector's Cutcherry, Sydapet, 18th August 1854.

P. B. SMOLLETT, Acting Collector.

Price Current of Paddy and other kinds of Grain in the Districts of Jadura and Dindigul, from 1st to 8th August 1854.

The state of the s	Section 1	of the second second			-gan from the t	o oth August 185	4.	Control of Manager	
TALOOKS.	Per G	arce.	A state Physical St.	Conduction arms 2 Kin	Other Grain	per Garce.			
Accohermonth	1st sort Paddy.	Coarse Paddy.	Cholum,	Cumboo.	Raggy.	Varagoo.	Thanay.	Horse Gram.	
Madura, Dindigul, Iyempully, Ramnad, Shevagungah, Keelakurray, Tondy,	Rs. A. P. 118 12 8 112 0 0 127 8 4 147 7 10 104 1 9 124 7 2	Rs. A. P. 107 15 10 107 11 1 121 11 1 182 12 0 96 13 3 121 11 10 116 10 8	Rs. A. P. 118 12 8 120 7 7 155 8 10 110 9 8 75 12 0	Rs. A. P. 125 0 6 112 0 0 127 8 4 165 14 10 91 12 1	Rs. A. P. 113 2 2 107 11 1	Rs. A. P	Rs A. P.	Rs. A. P. 169 11 0 147 5 11 175 0 0 221 3 4 145 3 7	

R. D. PARKER, Collector.

Statement showing the Current Selling Prices of Grain in the Cusbah and next largest Towns and at all the Sea Ports in the Province of Tanjore, for the week ending 15th August 1854.

president and and the	en avitari fi su diffra;									1000	WET	GR	AIN	0.	PA	DDY.			1	DRY GRAI	N.			
• 17			Nam	ies of	Tov	vns.												Natcheny er Garce.			-	Horse per C	AND THE RESERVE OF THE PARTY OF	
						1					Rs.	A.	P.		8.	A. P	No.	Rs. A. P		Rs. A. P		Rs.	A. I	
Combaconum,											115	0.579203	1366655	0.7201	n 1	11	7		1			173		8
Munnargoody, Trimulvassel,	ALTERNO		90.00		***			***			130	11	22903	900		200						197 216	0000	7 A Madras Garce is equal to 116 Tanjore 6 Cullums.
Tranquebar,			•••			•••	W		114.		126		1111153		26	0 (	0		1			212		4 A Cullum is equal to 12 Mercals or 2
Nagore, Negapatam,	1	411	:::	:::				***			138 138	WY 100 500	4	20012	33	4	Ö	173 3	7		1		12	Measures. 9 The Mercal and the Measure are not struc
Topetoray, Mootoopettah,						•••					138		0.0000000000000000000000000000000000000	2000	33	4	0	192 7	200	216 8	6	247	7	but heaped.
er annengeriesen in Antigere	100	Telly :				l'otal,					932	8	1	6.	37	7	7	365 10 1	1 3	216 8	6	1251	14	6
all the light	lag!		2034		4	Avei	rage,				133	3	5	15	27	7 1	1	182 13	5 5	216 8	6	208	10	5

TANJORE, 23rd August 1854.

North

H. FORBES, Collector.

Statement showing the Wholesale Prices of Grain as selling in the Cusbah and next larger Towns in the District of North Arcot, from 13th to 19th August 1854.

Mariana as Mariana			to at	POTON T						Coars	e P	add	y.	st	sor	t Paddy.	J	aw	ary.	Bi	ijara.	R	aggy.	Coolty or	Horse Gram
		N	lame:	s of	Town	ns.				Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.		Value per Ma- dras Garce.	Monthson of 150	tof H	Ru	Value per Madras Garce.	Measures of 150 Rs. weight of Horse	Gram per Kupee.	Value per Madras Garce.	Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Madras Garce.	Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Ma- dras Garce.	Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Madras Garce.
	a										Rs	. A.	P.			Rs. A. P.		I	Rs. A. P.		Rs. A. P.		Rs. A. 1	2.1	Rs. A. I
Chittoor,							 		 	23	111	4	10	2	21	113 12 6			122. 444.			191	131. 4.	6 101	243.12.1
Vallajah							 		 	20	128	0	0	119	9	134 11 10						17	150 9	5 11	232 11
ellore,							 	,	 	1813	130	15	6	1	8	136 10 9	1811	1	30 13 0	177	138 14 11	1814	134 9	1 12	205. 0.

Note. - In this District the Measure is heaped in selling Grain

In Vellore, the local Measure contains 150 Rupees weight of Horse Gram; in the rest of the District, it contains only 150 Rupees weight.

Collector's Circuit Cutcherry, Palmanair, 25th August 1854.

J. D. Bo

J. D. BOURDILLON, Collector.

W. GREY,

Secy, to the Govt. of Bengal.



## The Calcutta Gazette.

### Published by Authority.

#### Motification.

The 14th Max 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messes. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

### SATURDAY, SEPTEMBER 23, 1854.

#### Legislative Council.

16th September 1854.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next:—

A Bill to improve the law relating to the Copper Currency in the Straits.

Whereas the Company's Rupee is by Act XVII. of 1835 a legal tender in satisfaction of all engagements in the Settlements of Penang, Singapore, and Malacca, but no copper coin, except the half-pice issued under Act XI. of 1854, is now by law legal tender for fractions of a Rupee in those Settlements; and it is expedient to remedy this defect in the law: and whereas, besides the Rupee, the Dollar is by custom current in the said Settlements; and it is therefore expedient to provide that the copper currency which will be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar; and that the copper currency which is now by law legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar, and that the copper currency which is now by law legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee:

It is hereby enacted as follows:—

I. Sections I., II., IV., V., VI. and VII. of Act

VI. of 1847 are hereby repealed, in so far as they relate to
sopper pice, double pice, and pies coined in accordance with Act XXII. of 1844, or Act XXI.
of 1835: but in so far as they relate to all other
copper coins, the said Sections shall remain in full
force. And the provisions of Sections I., II. and
IV. of Act XXII. of 1844, so far as they are now
in force, are hereby extended to the Settlements of
I e ang, Singapore, and Malacca, where they shall

have effect, any thing in Act VI. of 1847 to the contrary notwithstanding.

II. From and after the first day of , with-Cents legal tender in the said Settlements, a cent for Rupees. coined according to Act VI. of 1847 shall be legal tender for one-forty-fifth part of a Rupee, and a half-cent so coined shall be legal tender for one-ninetieth part of a Rupee, and a quarter-cent so coined shall be legal tender for one one hundred and eightieth part of a Rupee.

Pice legal tender for Dollars.

Pice legal tender for Dollars.

Said Settlements, a pice coined according to Act XXII. of 1844 shall be legal tender for one one hundred and fortieth part of a Dollar, and a double pice so coined shall be legal tender for one-secentieth part of a Dollar; and a pie so coined shall be legal tender for one four hundred and twentieth part of a Dollar; also a half-pice coined according to Act XI. of 1854 shall be legal tender for one two hundred and eightieth part of a Dollar.

IV. Provided always, and is is hereby enacted,

IV. Provided always, and it is hereby enacted, that no copper coins within Proviso.

the said Settlements shall be legal tender except for fractions of a Rupee, or fractions of a Dollar.

W. Morgan, Clerk of the Council.

### Legislatibe Council.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of November next:— A Bill for the more effectual suppression of affrays concerning the possession of Property.

WHEREAS the provisions of the existing law for Preamble. preventing affrays concerning the possession of land within the Presidency of Fort William in Bengal have been found to be insufficient, and it is expedient to extend and alter the same; It is hereby enacted as follows

I. Act No. IV. of 1840 Sections VI. and VII. Act XV. of 1845, and Act XXVII. of 1845, are hereby Acts repealed. repealed, except in so far as they repeal any previous enactments, and except as to any order passed, acts done, offences committed, or liabilities incurred, before the passing of this Act.

II. Whenever a Magistrate has reason to be-

If a dispute about property causes, or is likely to cause, a breach of the peace, Magistrate is to in-quire who was the ac-tual possessor before dispute.

lieve, that a dispute exists concerning any property of whatever description, moveable or immoveable, or concerning any right to collect rents or dues, or concerning any road water, fishery, or common, or the mode of using the same,

and that such dispute has led, or is likely to lead to a breach of the peace respecting the possession or use of such property, he may record the grounds of such belief, and summon all, or any of the parties concerned in the dispute, whether proprietors, dependent talookdars, under-farmers, ryots, br other persons, to attend his Court, in person or by agent, and make judicial inquiry in respect to the actual possession or use of the subject in dispute when the dispute arose, without reference to any question of right.

III. Pending such inquiry, a Magistrate may attach, and take possession of the subject of dispute, and Pending the inquiry Magistrate may take possession. may retain possession thereof and may employ such Officers

or other servants as may seem to him to be necessary for the due care and custody of such subject of dispute.

IV. On the conclusion of such inquiry, the

The person having the actual possession or use before the dis-pute, to be put and maintained in posses-

Magistrate shall record a proceeding, declaring who was in actual possession of the subject in dispute when the dis-

maintained in possession.

pute arose, or (where the right to use, and not the property itself, is in dispute, and such use is capable of being exercised at all times of the year,) who may have exercised such right within three months from the date of the institution of such inquiry, or (where the right to use exists at particular seasons) who may have exercised such right when least capable of being exercised; and the proportions in which the expenses of the inquiry and of the custody and care of the subject in dispute are to be borne by all or any of those concerned, and may issue a warrant directing the Police Officers of his district to put such person or persons in possession of the subject of dispute, or to maintain him or them in the exercise of the right of use therein, employing force if necessary, until ousted by order of a competent Court.

and he may realize such ex-Expense of inquiry, penses from each of the par-&c, how to be realized. ties by whom they are to be borne, by distress and sale of the moveable or immoveable property, other than the subject in dispute, of such party, in the manner prescribed for the levy of fines under Act II. of 1839. V. If any party complain to a Magistrate

Upon complaint of forcible dispossession or di urbance party may be put and main-tained in possession.

that he has been, without authority of law, forcibly dispossessed of any land, premises, water-courses, fisheries, crops, trees, or other produce of land or of the right of use of any

land or water within the jurisdiction of such Magistrate, whether the same were possessed by such party as proprietor, dependent ta-lookdar, farmer, under-farmer, ryot, or otherwise, the Magistrate shall direct the issue of a notice requiring the party or parties complained against to appear and make defence, in person or by agent, within 15 days from the date of the service of such notice, and if after the examination of the necessary witnesses and documents, the complaint appears to him to be substantiated, he shall record a proceeding, ordering the party complaining to be put again into possession of the subject of dispute, and maintained in possession, until the right to possession be determined by a

Proviso. competent Court; provided that no such order shall be passed unless the party complaining of having been so dispossossed prefer his claim within one month from the time of such dispossession, or if such party be a Native Officer or Soldier, within such period as may be considered by the Magis-trate reasonable, with reference to the distance of such Native Officer or Soldier and the means of

communication.

VI. If the subject of dispute be newly-formed

Newly-formed land or property to be at-tached by Collector, who shall certify who is entitled to poss

land or other immoveable property, of which it appears to the Magistrate on enquiry that no party has ever had possession, the Magistrate may require the Collector to certify

who is entitled to be put in possession of the disputed property, and to attach and manage the same until one of the contending parties shall be

Collector to exercise powers of Regula-tion VII, of 1822 and Regulation IX.of 1825.

put in possession. For this purpose the Collector may exercise all the powers prescribed by Regulations VII. of 1822 and IX, of 1825 of the Bengal Code, and in making the said 'declaration shall be guided, as far as possible, by the principles laid down in Regulation XI. of 1825 of the

And to be guided by Regulation XI. of 1825.

Bengal Code.

VII. On the receipt of such declaration the Magistrate shall put the party named in such declaration as

Magistrate to put Magistrate to put the party in possession and Collector to pay him the rents.

Collector to pay thereof, and it shall be lawful

for the Collector to pay to such party the rents and produce, or such portion thereof as may remain after satisfying the expenses attendant on, and incident to, the management of such preparty.

VIII. The Magistrate may, with the consent of the parties concerned, refer Reference to Arbi- any case brought before him under Section II. of this Act. to an Arbitrator or Arbitrators, for inquiry and decision, and in such case the Magistrate, in recording the Official proceeding specified in Section III., shall be guided by the award of the Arbitrators as to the party to be put in possession of the subject in dispute.

IX. There shall be no appeal from any order

No appeal from or-of Magistrate or elector, but Sessions may, within a ed and require for-

passed by a Magistrate or Collector under the foregoing Sections of this Act, but at any time within one month after the date of such order or declaration, the Sessions Judge may, on application of any of the parties concerned, call for

the record, and if it should appear that there has een any fault in the proceedings of the Magistrate or Collector, whereby any party has been denied a fair hearing, or there has been otherwise a failure of substantial justice, he may require the Magistrate to take further evidence, and, if necessary, to review his former decision. But no order of a Magistrate or Collector passed under the foregoing provisions of this Act shall be suspended or stayed, nor shall any such order be modified or reversed, except under the pro-visions of this Section, or by the judgment of a Civil Court passed on a regular suit.

X Nothing in this Act contained shall saving of legal right affect the legal exercise of seizure vested by law in any

parties.

XI. Whoever, by force or threats, opposes or impedes the execution of an Penalty for opposorder passed by a Magistrate under any of the preceding Sections of this Act, or know-

ingly contravenes the same, is liable to imprisonment, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, for a term not exceeding six months, or to fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to a period of imprisonment not exceeding six months, or to both imprisonment and fine as aforesaid.

XII. Whenever it shall appear to the Magis-

pear probable, strate may employ collector prevention, ad charge the cost of r maintenance upon

trate that a breach of the peace is likely to be committed, or that it is necessary to take special measures for the prevention of any heinous violence, he may employ any reasonable number of Police,

for such time as may appear to him to be neces-sary, for the purpose of preventing a breach of the peace or other crime, and may, after sum-moning and hearing the parties, charge the cost of maintaining such Police, in such proportions as e may think proper, upon the persons by, or on whose behalf, or with whose consent, such breach the peace or other crime was likely to be comnitted; and such cost, when charged, shall be ealized in the manner prescribed in Section III.

XIII. Any land-holder, farmer, or other person, owning or occupying land.

Penalty for not giv-correct list of re-iners, &c. who, on being required by the Magistrate at any time of the

year to furnish him with a list, in the form A. appended to this Act, of all guards, watchmen, messengers, retainers, and other like servants, (not being actually and ordiharlly employed in household or menial offices) in his employ at that time, or of such servants employed or discharged during the current calendar year, refuses or omits to do so, or who such servant employed by him during the year or who makes any untrue statement therein, shall. for every such offence be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XIV. If a Magistrate see reason to believe Magistrate may in co.tain cases require land-holder, &c., to discharge servant.

other person owning or occu-pying land, is likely to be employed to commit riot or breach of the peace, he may record the grounds of such belief and require

that any servant or retainer

of any land-holder, farmer, or

the discharge of such servant Penalty for refusal. or retainer. Whoever, being so required, shall refuse or omit to discharge such servant or retainer, shall be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XV. Whoever, with intent to cause, or to facilitate the commission of

Penalty for hiring riot or affray, hires, engages, club-men, &c. or employs club-men, fightingmen, or others, for the purpose of taking forcible possession of any property contrary to law, or for the purpose of intimidating any person or com-pelling him to give possession of any property, or authorizes, or induces another to do so, is liable for each person so hired, engaged, or employed, to imprisonment for a term not exceeding six months, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, or to a fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to imprisonment, with or without labour as aforesaid, for a period not exceeding six months, or to both.

XVI. Whoever takes hire, or otherwise engages himself, for the pur-Penalty for taking hire to commit riot. pose of committing or aiding the commission of riot or af-

fray, is liable to the penalties specified in the last preceding Section of this Act.

XVII. Whenever it shall appear to a Magistrate, upon the report of a

Magistrate may in certain cases require a person to enter into a Mochulka or security under Act V, of 1848.

Police Officer or other credible information, that a riot or an aggravated breach of the peace is likely to be committed, and that it is necessary for the main-

tenance of the peace to require any person to enter into a Mochulka or security under Act V. of 1848. such Magistrate may, if he deem it necessary, issue a warrant for the arrest of such person and pro-

ceed further as directed in the said Act.

XVIII. The provisions of Regulation X. of
1824 of the Bengal Code,
Provisions of Reguunder which Magistrates are

Provisions of Regu-lation X. of 1824 ex-tended.

empowered to tender pardons to accomplices in certain hei-

nous crimes, are hereby extended to all cases of affray or riot.

XIX. The provisions of Regulation VIII. of

1818 of the Bengal Code, and

Provisions of Regu-lation VIII. of 1818 of any other enactments in force relative to the requisition extended. of security, from persons of bad

or dangerous character, and to the imprisonment of such persons in default of security, are hereby made and declared applicable to persons who may be proved to be in the habit of engaging themselves for the purpose of aiding the commission of riot or affray.

XX. The term "Magistrate" shall be held to Construction of Act. include any Officer exercising the full powers of a Magistrate, and also any Officer exercising any of the powers of a Magistrate, who is under an order of the Government, or of a Commissioner of Circuit, in charge of a District or of any portion of a District.

The penalties specified in Sections X., XI., XII. and XIII. of this Act, may be adjudged and inflicted by any Officer exercising the powers, or any of the powers of a Magistrate, subject to all the rules applicable to criminal appeals. Provided that no Officer shall inflict, under this Act, a more severe penalty than he is empowered to

inflict in other cases, under the existing Law.

XXII. The provisions of this Act are applicable To what persons to all persons of whatever birth or descent.

or descent.

A. List of Guards, Watchmen, Messengers, Retainers and other like servants employed by (name of land-holder, &c.,) of (name of Village) during the year 185 within the district of as required by Act No. of 1854.

Names and residences of guards or other servants,	How employed.	Name of Village in which employed.	When engaged.	When discharg- ed.	Remarks.
	b a				

W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Legislatibe Conncil.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next:-

A Bill for the better prevention of Desertion from the Indian Navy.

Repeal of Article 4 Bombay Rule, Ordinance, and Regulation for the Port of Bombay passed by the Governor in Council and registered in the Council and registered in the Repeal of Article 4 of Bombay Rule, Or-dinance and Regula-tion of July 1820; Court of the Recorder on the 11th day of July 1820, is hereby repealed, in so far as it relates to Seamen of the Indian Navy.

II. Every Commander or Master of any Mer-Offence of inciting to chant Vessel, and every other person who by words or any desertion from the In-dian Navy or conceal-ing desertion. other means whatsoever, directly or indirectly, instigates or

procures any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy to desert, or knowing that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy is about to desert, aids or assists him in deserting; or knowing any Officer, Seaman or other person belonging to the Indian Navy to be a deserter, harbours or conceals such deserter, or assists such deserter in concealing himself, shall for every such offence be liable to a fine not exceeding Rupees 1,000.

III. Proof that any deserter from the Indian

Navy has been concealed on Board any Merchant Vessel, What shall be suffishall in all cases be deemed proof against a Mas-ter of knowingly consufficient primă facie evidence against the Master or Comman der of such Vessel on a charge cealing.

of having knowingly harboured or concealed such deserter or assisted him in concealing himself; but such Master or Commander shall be at liberty, by way of defence to explain the fact of such conce ment, or to prove that the same took place with out his knowledge.

IV. If it shall appear that a deserter has be concealed on board any Mer-chant Vessel, and that the Mas-Master may be charged in the alter-native with neglect of ter or Commander of such Ves duty, &c. sel, though ignorant of the fa of such concealment, might have known of th same but for some neglect of his duty as such Commander or Master, or for the want of proper discipline on board his Ship, such Master or Com

mander shall be liable to a fine Penalty. not exceeding Rupees 500, and in such case also proof that the deserter was concealed on board the Vessel shall be sufficient prim facie evidence against the Master of the truth

the charge against him. Provided always that no convio tion for such minor offence as is lastly hereinbefor described shall be lawful unless the same shall be specifically stated in the charge which the party is called upon to answer; and in such charge it shall be lawful to state in the alternative that the party has either knowingly concealed a deserter on boar his Vessel, or has, by neglect of duty, or by reas of the want of proper discipline on board the Ves sel, allowed such deserter to be so concealed.

V. Any person, whether an European Britis Subject or not, who shall be guilty of an offence punishable Jurisdiction. under this Act, shall be punis Fines how recover-

able. able for the same by any Jus tice of the Peace for any of the Presidency Town of Calcutta, Madras, and Bombay, Magistrate Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, in any port within the ter ritories of the East India Company, whether the offence shall have been committed within the local limits of the jurisdiction of such Officer or not; an any person hereby made punishable by a Justa of the Peace shall be punishable on summary cor viction; and every fine to be imposed by any su Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate or person lawfully exercising the powers of a Ma gistrate, shall be enforced in the manner provide

gistrate, shall be empressed by Act II. of 1839.

VI. No conviction, order, or judgment of an Justice of the Peace shall be quashed for error of form of quashed for error of form of the meaning of the peace shall be quashed for error of form of the meaning of the peace shall be quashed for error of form of the meaning of the peace shall be quashed for error of form of the meaning of the peace shall be quashed for error of form of the peace shall be quashed for error of the peace shall be quashed for error of form of the peace shall be quashed for error of form of the peace shall be quashed for error of form of the peace shall be quashed for error of the peace sh only; form of convicrits; and it shall not be nece sary to state on the face of the conviction, order or judgment, the evidence on which it proceeds but the depositions taken or a copy of them sha be returned with the conviction, order, or jud ment, in obedience to any writ of certiorari; and no jurisdiction appears on the face of the convi tion, order, or judgment, but the depositions take supply that defect, the conviction, order, or jud ment shall be aided by what so appears in suc depositions.

VII. Nothing in this Act contained shall preserving of proceeds under Act No. Magistrate, or other Office V. of 1849. having authority in that be Saving of proceed-in a under Act No. XIV. of 1849. half, from committing for trial any person w

shall be charged with an offence punishable under Act No. XIV. of 1849, or any other Act hereafter to be in force, notwithstanding that such offence

Proviso. may be also punishable under this Act; provided that no proceedings shall have been had against such person in respect of the same offence under this Act.

VIII. Whenever, on information on oath or

Commander - in -Chief of Indian Navy, &c., may issue Warrants for apprehension of deserters.

solemn affirmation given to the Commander-in-Chief of the Indian Navy, or other person who shall be in the performance of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or

his Deputy, or, in their absence, to the Senior Officer of the Indian Navy at any Port or place within the territories of the East India Company, which oath or affirmation the several persons above-named shall severally under this Act have power to administer, or whenever on such infor-mation as aforesaid given to any Justice of the Peace having jurisdiction within such Port or place there shall appear reason to suspect that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy who may have deserted or be absent without leave is on Board any Ship, Vessel, or Boat, or is concealed on shore at any such Port or place within the territories of the East India Company, it shall be lawful for such Commander-in-Chief of the Indian Navy, or person performing the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or such Senior Officer or Justice of the Peace as aforesaid, to issue a Warrant authorizing the person or persons to whom such Warrant may be addressed to enter into and search, at any time of the day or night, any such Ship, Vessel, or Boat, or place on shore, and to apprehend any such Officer, Seaman, or person belonging to the Indian Navy, and to detain him in custody, in order to his being dealt with according to Law.

Warrant to whom to be addressed, and by whom to be executed:

Navy or to all Constables, Peace Officers, and other persons who may be bound to execute the Warrant of any Justice of the Peace or Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, and acting in the execution of this Act; and all such persons shall be bound to execute, perform, and

obey such Warrant.

W. Morgan,

Clerk of the Council.

#### No 4212.

Fort William, Foreign Department,

The 21st September 1854.

The Governor General in Council is pleased to permit Mr. R. S. Moncrieff, to resign his appointment as Collector of Customs at Meeaday, from the 16th instant; Mr. H. M. Low is appointed to the above office from the date of Mr. Moncrieff's resignation.

#### No. 4213.

Lieutenant E. B. Ramsay, Junior Assistant to the Commissioner of Mysore, is permitted to resign his appointment, with a view to his proceeding to Europe for three years under the old Regulations,

#### No. 4214.

Captain A. K. Moffat, of the 58th Regiment Native Infantry, is appointed permanently as an Assistant to the Chief Engineer in the Punjab.

#### No. 4215.

With reference to G. O., under date the 11th ultimo, No. 3432, Lieutenant G. A. Back, Officiating Assistant to the Governor General's Agent in Rajpootana, is appointed to act for Lieutenant A. G. St. John Mildmay, until that Officer joins his appointment in Rajpootana, and from that date for Lieutenant E. J. Hardcastle.

#### No. 4216.

Captain J. G. Balmain, Deputy Commissioner, Western Division, Raichore Doab, Hyderabad, has obtained leave of absence on Medical certificate, for five months, from the date of his quitting the boundary of the Division to visit the Coast.

Lieutenant R. N. Taylor, Assistant Commissioner of the 1st Class, is appointed to act as Deputy Commissioner during the absence of Captain Balmain, or until further orders.

#### No. 4217.

The leave of absence granted to Colonel W. H. Sleeman, R. sident at Lucknow, for fifteen months, under Medical certificate, in G. O. of the 22nd ultimo, No. 3634, is to be considered as under the old furlough Rules.

#### No. 4218.

Captain A. H. Chesney, appointed a Deputy Commissioner of the 2nd Class in Nagpore in G. O. G. G. dated the 14 h ultimo, No. 3569, reported his arrival at Nagpore on the 22nd ultimo.

#### No. 4219.

Mr. G. C. Barnes, Commissioner, Cis-Sutlej States, has obtained leave of absence for one month, from the 1st proximo, under Section XI. of the Amended Absentee Rules, making over charge of the current duties of his Office to Mr. J. Taylor, Assistant Commissioner at Kussowlie.

Lieut. G. G. Pearse, Assistant Commissioner of Hazara, has obtained leave of absence for one month, from such date in October next as he may avail himself of it, under Section XI. of the Amended Absentee Rules.

G. F. EDMONSTONE, Secy. to the Govt. of India.

#### No. 2124.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

Appointments.—The T2th September 1854.

—Baboo Brojonath Carfirma to be Sub-Assistant Surgeon of Serajgunge.

The 16th September 1854.—Mr. J. Watson, Superintendent of Revenue Survey, 4th or West Division, and Baboo Tarucknauth Ghose and Moulavy Ashan Ahmud, Deputy Collectors, attached to that Division of the Survey, have been severally vested with the full powers of a Collector under Regulations VII. of 1822, and IX. of 1825, in the Districts of Jessore, Pubna, Furreedpore, Backergunge,

and the 24-Pergunnahs, and also with the full powers of a Collector under Regulation VII. of 1822, in the Sunderbuns.

The 19th September 1854.—Mr. H. Muspratt to officiate temporarily as Joint Magistrate and

Deputy Collector of Bancoorali.

The 20th September 1854.—Mr. H. Baillie to be Register of Deeds and Marriage Registrar

in the District of Hooghly.

Mr. K. H. Stephen, Deputy Magistrate of Serampore, is vested with the powers of a Deputy Collec-tor, under Regulation IX. of 1833, in the District

of Hooghly.

Leave of Absence.—The 18th September 1854.

—Baboo Oopender Chunder Nyarutton, Principal Sudder Ameen of Jessore, from the date on which he quitted his Station to the close of the Dusserah and Mohurrum vacations, under Medical certificate.

Mr. F. A. Vincent, Deputy Magistrate of Barh, for five weeks, under Medical certificate, in extension of the leave granted to him on the 20th of March last.

The 19th September 1854.—Mr. G. Loch, Officiating Judge of Purneah, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules, during the Dusserah vacation.

Mr. J. H. Ravenshaw, Assistant to the Magistrate and the Collector of Midnapore, for one month, under Section XI. of the Amended Absentee Rules.

The 20th September 1854.-Moulavy ltrut Hossein, Sudder Ameen and Sudder Moonsiff of Dinagepore, for fifteen days, in addition to the Dusserah and Mohurrum vacations, on private affairs.

The 21st September 1854.—Mr. R. B. Garrett, Officiating Opium Agent at Benares, for two months, making over charge of his Office to the

Principal Assistant Dr. R. Lyell, Notification.—The 22nd September 1854.—The receipt of the following further Subscriptions to the Wellington Endowment Fund is acknowledged:

Lieutenant	J. P. W. Campbell,	distant.	Ks.	32
O " T	C. S. Lemarchand,		13/22	25
	Travers,		22	20
Lieutenant	S. J. Hire,	STATIO	23	50
. 33	M. M. Fitzgerald,	***	33.	16
	B. R. Williams		- 15	25

W. GREY;

Secy. to the Goot. of Bengal.

Orders by the Hou'ble the Lieut .- Governor of the North-Western Provinces.

No. 1713 A. of 1854.

Revenue Department,

Head Quarters, the 11th September 1854.

Appointment .- Lieutenant E. H. Willoughby, of the Regiment of Artillery, to be an Assistant in the 3rd Survey Party, to be employed in the districts of the Saugor and Nerbudda Territories, under Lieutenant Blagrave.

No. 1715 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

Leave of Absence .- Mr. Henry Bensley Thornhill, Joint Magistrate and Deputy Collector of

Moradabad, for one month under Section XI. of the Absentee Rules, from the 15th September 1854, or the date on which he may avail himself

#### No. 1718 A. of 1854.

#### Judicial Department.

Mr. Frederick Pole Buller, Civil and Sessions Judge of Furruckabad, for one month, under Section XII. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

#### No. 1720 A. of 1854.

Mr. Charles Gubbins, Officiating Civil and Sessions Judge of Allygurh, for one month, under Section XI. of the Absentee Rules, from the date on which he may avail himself of the leave. month of harman and the harman and the second of the

#### No. 1724 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

the 12th September 1854.

Notification-Hussun Reza, Moonsiff of Secrole, Zillah Benares, is promoted to the 1st Grade, from

the 12th July 1854.

He is appointed from this date to be a Deputy Magistrate under Act XV. of 1843, within the limits of his jurisdiction, with the powers of an Assistant, to be exercised according to the Circular Directions issued by the Nizamut Adawlut.

#### No. 1730 A. of 1854.

#### Judicial Department.

The Ferry at Moonah Berrah over the river Betwah, on the high road between Chundeyree and Lullukpoor, is declared public under Regulation VI. of 1819, from the date which may be prescribed by the Commissioner of the Saugor and Nerbudda Territories.

#### No. 1732 A. of 1854.

Leave of Absence .- Mr. Christopher Weston Fagan, Civil and Sessions Judge of Banda, for two days, under Section XII. of the Absentee Rules, in extension of the leave granted him, in orders of 13th May last.

#### No. 1744 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

The 13th September 1854.

Mr. George Hamilton Freeling, Joint Magistrate and Deputy Collector of Hameerpoor, for fifteen days, under Section XII. of the Absentee Rules, in extension of the leave granted in orders of 15th August 1854, which will have effect from the 25th instead of the 21st August.

By order of the Hon'ble the Lieut-Governon North-Western Provinces,

W. Muir,

Secy. to Govt., N. W. P.

eral Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council.

Fort William, 20th September 1854.

No. 943 of 1854.—The Most Noble the Gogot General of India in Council is pleased to the following promotions:—

#### 51st Regiment Native Infantry.

smithment Edward Tierney | From the 7th September 1854, in succession to Captain of Captain George Cadogan | tain and Brevet Managar Charles Baseley, deceased.

No. 944 of 1854. — The under-mentioned Officer promoted to the rank of Captain by Brevet, in the date expressed opposite to his name:—

23rd Regiment Native Infantry.

Mo. 945 of 1854.—2nd Class Sub-Assistant mean Jadub Chunder Sett, attached to the semment Charitable Dispensary at Bareilly, may been pronounced qualified for advancent, is, at the recommendation of the Medical and, promoted to the 1st Class, from the 1st may 1854.

AFFINAL DEPT OF

Me 946 of 1854.—The Hon'ble the Court of rectors having sanctioned the formation of Heresty's Infantry Regiments serving in India ten, instead of nine Companies, the Most Nothe Governor General in Council is pleased to boize the entertainment of the usual Native ablishments for the additional Company.

#### Fort William, 21st September 1854.

No. 947 of 1854.—The under-mentioned Genman is admitted to the Service in conformity the his appointment by the Hon'ble the Court birectors as a Cadet of Infantry on this Estabment, and promoted to the rank of Ensign the date assigned to him in Government teral Order, No. 815 of the 10th August 1854.

Infantry.

George Edward John Maidber 1854.

Fort William, 22nd September 1854.

B. 948 of 1854.—Brigadier C. D. Wilkinson, B., of the Sind Sagur District, (Rawul Pindee,) Resent on leave of absence on Medical certise, is permitted to resign his appointment on Brigade Staff of the Army.

Colonel William Mactier, C. B., of the 2nd Regiment Light Cavalry, Stipendiary Member of the Military Board, is appointed a Brigadiar of the 2nd Class, to complete the Establishment, in succession to Brigadiar Wilkinson, C. B., resigned.

No. 949 of 1854.—Major H. Foquett, of the 56th Regiment Native Infantry, Commanding 2nd Assam Light Infantry Battalion, is allowed leave of absence for four months, from 15th November 1854 to 15th March 1855, to visit the Presidency, preparatory to applying for Furlough to Europe on private affairs.

No. 950 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to make the following appointments:—

1st Regiment Punjaub Cavalry.—Lieutenant W. Fane, 2nd in command, to hold command of the regiment, and Lieutenant J. Watson to act as 2nd in command, in addition to his duties as Adjutant, during the absence of the Commandant Lieutenant W. T. Hughes, or until further orders.

No. 951 of 1854. - Major A. Strange, of the 7th Regiment Madras Light Cavalry, "First Assistant," is appointed "Astronomical Assistant," Great Trigonometrical Survey.

No. 952 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to publish the following, in modification of the second paragraph of General Order by the Governor General, dated Simla, 16th September 1851:

"2. Examinations will be held at Head Quarters of divisions only by Committees composed of the Senior Revenue Officer at the Station, the Deputy Commissary General of the Circle and the Auditor of Commissariat Accounts; the Senior to preside; or in the absence of either of the two last named Officers, the Executive Commissariat Officer may be appointed. Where the services of the Executive Commissariat Officer may not be available, the Major General Commanding the Division may select any Officer as a third Member in his place."

R. J. H. Birch, Colonel, Secy. to the Govt. of India, in the Mily. Dept.

#### Occlesiastical.

roles

The Right Reverend the Lord Bishop having been requested to transmit to the Clergy of this Diocese, the annexed new Forms of Registers and Official Quarterly Returns of Baptisms, Marriages and Burials, recently revised and prescribed by the Supreme Government to be in future observed throughout the Presidencies in India, the same Forms with the Circular to the Clergy, and instructions concerning them and the Laity, are published for general information.

The Metropolitan has also transmitted to the Bishops of Madras and Bombay similar copies, in consistently observed, in their respective Dioceses.

By desire of the Lord Bishop of Calcutta, dated this 18th day of September 1854.

H. S. FISHER,

Commissary.

#### CIRCULAR.

REVEREND SIR,—I am desired by the Bishop, as his Lordship's Commissary, to forward you the copies set out in the suggestions accompanying, being the revised Forms of Registers of Baptisms, Marriages and Burials, prescribed by the Most Noble the Governor General in Council, to be in future observed throughout the Presidencies in India, as well by Episcopalians as by those of other Christian denominations, and by the Government directed to be distributed amongst the Chaplains and Assistant Chaplains and other Ministers offi-ciating under His Lordship's Licence.

order that these Prelates may direct them to be In forwarding these copies, the Bishop berved in their respective Dioceses. to call your attention, and through you that Lay portion of the Members of the Church your charge, to these forms, and to reques strict observance thereof, for securing unifor and correctness in the Official Returns,

The Clergy in this Archdeaconry alone, fir ing the Chaplains now nearly seventy in an amount to more than 140, and to give every sible and general effect to the wishes of the vernment concerning the Public Registers. Returns, the Bishop desires me, in addition offer the suggestions enclosed drawn up by

Abbott for your guidance.

These suggestions have been approved of b

Governor General in Council.

I am, Reverend Sir, Your obedient Servant, 

H. S. FISH Commis

CHOWRINGHEE, 18th day of Sept. 1854.

#### THE REGISTER BOOKS.\*

#### Register Book of Baptisms.

Baptisms at

XXI	When Baptized.		Quid.	b. D.		Child's Christian		Parents'	Names.	Abode.	Quality, Trade or	Signate
When Baptized.		zea.				Name.		Christian.	Surname.	A gode.	Profession.	Ceren was i
Year	Month	Day	Year	Month	Day	y				Control of the second		
						eres de	ed to					
Year	Month	Day	Year	Month	Day							

#### Register Book of Marriages.

with a picture of the second distinct sec Marriages at

When Married.	Names o	f Parties.	Amo	tion.	k or ssion.	me of riage.	e cr ame.	Banns or icence.	tures the ties.	Signatures of two or more
Charge of the control	Christian.	Surname.	Age.	Condition	Rank	Reside the ti	Fathe Name Surna	By Ba Lice	Signa of Part	Witnesses present.
Year Month Day		100000					( )			1-30 -647
Year Month Day										THE PARTY

#### Register Book of Burials.

Burials at

Who	en Died.	Christian.	Surname.	Age.	Quality, Trade or Profession, &c. &c. &c.	Wh	en Buried.	Signature by Buried
Year	Month Day				in a real and a more	Year	Month Day	
Year	Month Day	Basillon.				Year	Month Day	

These Registers are not intended for Native Christians or Converts.

## [ 1089 ]

## THE QUARTERLY OFFICIAL COPIES OR RETURNS.

Plane Section	in a			Child's		0.000035550	its' Nar	mes.		Quality	y, Trade o		nature by
When Baptized.	Said t	o, be Bo	orn.	Name.	n Sex.	Christia	ın. Sur	name.	Abode.		ofession.	w	as per- ormed.
Year Month Day	Year	Month	Day			e de la constante de la consta					A system		
Year Month Day	Year	Month	Day			All of the second							
wlonging to and mered, from the ur Lord 18——.	kept at first da	y of -		or Stat	Witn	f — ds	y of —	—— (be	oing the	18	Quarter)	in th	e year o
When Married.	Names of Parties.		. Age.	Condition.	Rank or Profession.	Residence at the time of Marriage.	Father's Name or Surname.	By Banns or Licence.	Signatures of the Parties.	Signatur two or	more	gnature by whom Married	
	Christi	an. St	ırnam		Cond	- Ran Profe	Resid the ti Mar	Fat Nar Surr	By B Lico	Sign of Par	Witne	CHRESINGS	Signat wh May
Year Month Day					7	***			100		di yasi		
Year Month Day									1000				
I hereby certifelonging to and latered, from the ord 18——.	kept at	the Ch	urch	or Stat	ion of the		7 of ——	— in the	ne Archo	leaconry	y of Cale uarter) in	utta, i	as therein ear of ou
	Christ	tian.	Sur	name.	Age.	Quality, sion,	Trade or &c. &c.		Who	en Buri	ed. Sign	ature Bur	by whon
When Died.	1								Year	Month	Day		
When Died. Year Month Day							200000		1	A CONTRACTOR			

t the Church or Station of \_\_\_\_\_\_ in the Archdeaconry of Calcutta, as therein may of \_\_\_\_\_ to the \_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ (being the \_\_\_\_ Quarter) in the year of our

Witness my hand this — day of — 18—.

Lord 18-

## INSTRUCTIONS CONCERNING THE REGISTER BOOKS.

Every Government Church or Station will continue, as at present, to be supplied, on application, through the officiating Minister or Chaplain, with three separate Books as above, of proper size, namely, one for the Registry of Baptisms, one for the Registry of Marriages, and one for the Registry of Burials.

Each of these Books to be carefully lithographed or printed, and each page to be headed and ruled in divisions or compartments, in conformity with the Forms prescribed and as set forth above.

That with reference to these Books, every Minister, when requested to perform any of the ministrations to be thus entered, do, before the ceremony, require the parties interested, either to state to him personally, or to deliver to him or the Clerk, a memorandum containing the full particulars necessary, to enable him as the Minister, to prepare the proper Register.

The entry in each compartment to be independent and complete in itself, by the insertion of the Year, Month and Day. The names in full, and description of parties, as set forth, and to be signed in the last column by the Officiating Mi-

It will be observed, that in the form of Marriage Register, a column has been added for the signatures of the contracting parties. This column to be placed immediately preceding the column for the signatures of the Witnesses to the Marriage.

Fresh Register Books, for the Registry of Marriages, will contain this additional column and the alteration in the headings.

The Register Books to be in the custoly and keeping of the Minister of the Church or Station, or in case of avoidance or absence, to be made over or placed in mean while with the Magistrate

As each Book is filled, the same (except at the Presidency Churches, to be forwarded to the Registrar, to be deposited in the Bishop's Registry at Calcutta, for general reference.

or other chief authority of the Station.

That with the view of avoiding any omission or mistake, and of rendering the proper entries in these Books as correct as possible, as to dates and names or otherwise, the parties interested therein be required by the Minister to inspect and examine at the time or after the ceremony such entry, and any error pointed out in the spelling of the proper names or otherwise, be corrected by the Minister immediately, and in the presence of such parties.

That should the parties concerned in any entry, not avail themselves of such requisition, and should fail to examine carefully such entry, or to point out any error at the time aforesaid, they, or others in their behalf, be allowed to inspect the Registers during the existing and following quarter without fee.

That upon such after examination, should any error be detected, the same be pointed out to the Minister, who, if satisfied as to such mistake, shall then, in the presence of at least one of the principal parties or at the request in writing of such party, correct such mistake, signing his own initials as Minister, against the same, in the margin of the Register.

of the Register.

That should the Returns have been already forwarded for the particular quarter, containing such error, the Minister shall, with his next immediate

Quarterly Returns and not afterwards, forward an amended Return of such corrected entry, to be transmitted to Government with the then general Returns. Such amended Return to be final. After which period, namely, the quarter next following that within which the mistake occurred, no correction or alteration whatever shall be permitted to take place.

That a Notice be placed up in some conspicuous part of every Church of this Rule, and of the period thus allowed, the parties to examine the correctness of any entry, in which they are concorned; and the Clergy are also required to bring the Rule in question prominently to the attention of the parties interested, previous to, or immediately after, the performance of the ceremony.

In the case of a Burial beyond the immediate Station of the Minister, or at a distant place considered as attached to the local charge, or as nearest to the Chaplaincy, when the Service is read by a Layman or other proper functionary on the spot, or is performed by any other authorized Minister than the Minister of the Station, the Return of such Burial in the form prescribed, is to be signed or attested by the signature of the person so officiating, and to be forthwith transmitted to the Chaplain nearest, for the purpose of being copied and entered by him, in the Burial Register of the Station; such Return to be entered as an extra Return, and to be so entered with any others received during the existing quarter and immediately after the last entry of the quarter: which extra entries to be attested as follows:—"The foregoing extra Returns have been officially received and registered by me as the Minister, during the above quarter." "Signed A. B., Minister of——"

The foregoing mode of registering a Burial beyond the Station, is to supply, in the only way possible, the defects arising from the still anomalous state of this Diocese.

#### THE QUARTERLY RETURNS.

The quarterly attested copies of the Registers, as transmitted to the Episcopal Registrar, being in the nature of Duplicate Registers, are to be continued to be made as now quarterly, namely, from the 1st of January to the end of March, from the 1st of April to the end of June, from the 1st day of July, to the end of September, and from the 1st day of October to the end of December. These Returns to be attested in the following form and signed by the Minister:—

"Witness my hand this——day of—

"A. B.

"Minister and Chaplain"

These Returns to be made out separately as to Marriages, Baptisms and Burials, and verified and attested respectively.

AMOS NO

In case of no ministrations being performed during the quarter, such fact to be always certified by the Minister to the Registrar.

With the view to facilitate these Returns and heir general correctness, a sufficient number of printed sheets will be supplied periodically by the Government to each Minister, commencing from 1855.

The Ministers requiring such forms to apply by etter to the Registrar. Such application to be made, once only, in every year, unless upon any anexpected emergency, to be satisfactorily explain-d. The application to set forth the probable number of sheets or forms required for the year, or any further period.

All such Returns, when completed, to be transmitted to the Registrar on service within a month

om the expiration of every quarter.

The Minister to preserve and keep the forms into be supplied, in the chest, with the Register Books, who will be careful in filling them up in a hin legible hand.

Any erasures or material alterations in these nies, to have the initials of the Minister prefixed in the margin, as having been made by him.

In addition, the following directions of Archecon Dealtry, published in the Gazette in March 1843, on the subject of the Returns, are given for entirued observance :-

ECCLESIASTICAL .- "Viewing the importance to the public of the regularity and completeness of the Official Returns of the Clergy, it is with the approbation of Government, in future directed by the Archdeacon-

"That any Chaplain or Minister, applying for my permanent leave of absence from his Station, or to retire on Furlough, shall forward with his application a Declaration, that he has duly made his Official Returns to the Registrar, or is prepared to do so, to the date up to which he requests to be permitted so to be absent or to re-

"That the same Rule is to apply to those removed from one Station to another, and that every Chaplain so removed shall, before quitting his Station, not only forward his Returns up to the date of leaving, but forward a declaration to the authorities that he has done so.

That in case of the death of a Chaplain at his Station, especially so if at a remote distance, a copy of the Returns from the date of his last Quarterly Returns to the period of his demise be made out by the Clerk, or other local public au-thority, in whose official possession the original public Registers may happen for the time to be lodged or come, and be immediately forwarded by such local Officer to the Registrar, the same being also duly examined and verified under the signature of the chief Lay Public Authority of the Station as being the best mode at present of supplying such, so as to complete the General Quarterly Returns, transmitted home by the Orders of the Court of Directors."—Government Gazette, list March 1843.

The foregoing suggestions as to the Registers and Returns having been approved both by the upreme Government and the Bishop, the Comsary is desired to add that any unauthorized deviation of them, or any repetition of irregularity, is to be submitted by the Registrar to the Bishop, and that his Lordship will, considering the important interests involved, proceed to pass such admonition or sentence, or take such other steps, as the

case may seem to call for and justify.

A printed copy of these suggestions to be furnished also to every Clergyman of the Episcopal Church, hereafter ordained, or arriving in the Diocese, or when licensed.

H. S. FISHER,

Commissary.

CALCUTTA. 18th day of Sept. 1854.

### Opium Dotification.

NOTICE is hereby given, that the Tenth Sale of Opium, the Provision of 1852-53, will be held at the Exchange Hall, on Thursday, the 12th October 1854, at 11 A. M., and will comprise 4,025 Chests, viz. :-

Total, Chests, . . . . 4,025

2. The general conditions of the Sale now advertised will be the same as usual. They may be ascertained by reference to the Notification issued on the 6th December 1853, and published in the Calcutta and Exchange Gazettes, or on application at the Office of the Board of Revenue.

3. The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 27th October 1854 respectively, that is to say, no Sub-Treasurer's Receipts, Company's Paper or other Public Securities, that may be tendered for deposit, in redemption of Promissory Notes given by purchasers at the Sale, will be received after 4 P. M. of Tuesday the 17th October 1854, and no Treasury Receipts in full payment of lots will be accepted after 4 P. M. of Friday, the 27th October 1854.

4. In addition to the quantity above advertised for Sale, the following quantities, more or less, of Behar and Benares Opium, of 1852-53, will be brought to Sale in the present year, on or about the dates specified below. The Board, however, reserve to themselves the right of altering these dates, should circum-

stances render it expedient to do so:

To the part of the	about	2193220F179D10BB	Total, about Chests.
On or about Wednesday 8th November 1854,	2,855	1,170	4,025
On or about Friday 8th December 1854,	2,869	1,176	4,045
Total,	5,724	2,346	8,070

By order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

FORT WILLIAM, The 19th Sept. 1854.

#### Dotice.

Officers in charge of Treasuries are hereby requested to take notice, that from and after the 22ud instant, new Notes will be issued by the Bank of Bengal, differing from the present ones in the following particulars :-

The new Notes have no printed Oriental characters on their face.

The date is printed in two places in one line in the body of the Note.

The scroll at the left hand of the old Notes, in which the words "Bank of Bengal" are given in Oordoo and Bengallee, is omitted in the new form.

The number of the Note in Bengallee is written above the English number instead of on one side.

above the English number, instead of on one side, as in the old Notes.

E. DRUMMOND,

Offg. Acct. to the Govt. of Bengal.

FORT WILLIAM; Office of Account, General Department. Tho 20th September 1854.

#### Notification.

BILLS at par on the Public Treasuries of the under-mentioned Districts may be had on application to the Officiating Accountant to the Government of Bengal :-

DISTRICTS.	Amounts available on this date.
Backergunge,	50,000
Balasore,	
Bullooah,	
Bograh,	28,500
Burdwan,	15,000
Chittagong,	93,900
Cuttack, C. D.,	96,000
Dacca,	THE THE PARTY AND THE PARTY AN
Dinagepore,	A. (4 機 ) (1 m) 7 km ( 4 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2 (2
Jessore,	시간 나는 그들 그들이 하는 것이 하셨다면 하는 것이 없었다. 그는 것이 그 없는 것이 없는 것이 없는 것이 없는데 함께 없는데 하는데 없었다.
Jorehaut,	
Kamroop,	
Midnapore,	
Mymensing,	
Pooree,	
Pubna,	
Purneah,	
Rajshahye,	74,100
Rungpore,	21,000
Sylhet,	96,000
Tipperah,	1,00,000

EDMUND DRUMMOND.

Offg. Accountant to the Govt. of Bengal.

Accountant's Office, The 22nd September 1854.

#### Botice.

UNDER the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be pay-able at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days inclusive.

J. I. HARVEY,

Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854. NOTICE.-Mean Time was this-day shown to the Shipping in the River, from the Semaphore Tower in the Fort, Half a Second (4s.) before Mean Noon.

ORFEUR CAVANAGH, Major,

有五百年中國

Town Major.

Fort William, 19th Sept. 1854.

Report showing the smallest Depth of Water in the Bhaugiruttee, Jellinghee and Matabangah Rivers also their rise and fall from 1st to 7th September 1854.

Names of Rivers.	Smallest Depth	of Water.	Ri	se.	To Ric	tal	Fall.		W. 4.1 D. 11	10506 F.ast.
Bhaugiruttee River.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.
Dittagir ance 10001.	-	-	-	3	-	955	-	9		2
Below the entrance,	22 21	0	40.5	1,2522.140	27 0	1.0	0	61 0		110
From thence to \ Jungypore, \	13	0	0	0	0	0	0	0	0	0
From Jungypore to \ Sadduckbaugh, \ \ From Sadduck-	24	9	0	0	0	0	0	dis.		0
baugh to Ber-	23	0	0	0	25	0	1	0		0
From Berhampore to Cutwa,	24	0	0	0	0	0	0	0	0	0
And from Cutwa to Nuddea, }	20	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Jellinghee River.	10					WHICH TO TO TO TO TO TO TO TO TO TO TO TO TO				M
At its entrance, From thence to )	19	0	0	4	26	103	0	0	1	14
Bausemarree,	18	6	0	0	0	0	0	0	0	0
From Bausemarree to Teeahkattah,	21	0	0	0	0	0	0	0	0	0
From Teeahkattah to Sonatullah, 5	27	1	0	0	0	0	0	0	0	0
And from Sonatullah to Moisgunge, }	24	1 6	3 0	0	0	0	0	0	0	0
Matabangah River.			100	100			10			
At its entrance,	29	9	0	13	26	9	0	1	1	H
From thence to Haut Boleah,	29	0	0	0	0	0	0	0	0	0
From Haut Boleah } to Katchikattah,	22	6	0	0	0	0	0	0	0	0
From Katchikattah ) to Kishengunge,	26	3	0	0	0	0	0	0	0	0
And from Kishen- i gunge to Seebpore,	16	3	0	0	0	0	0	0	0	0

Height of water on Gauge at Berhampore, on the 7th September 1854, + 25 feet 0 inches.

J. LANG,

Supdt., Nuddea Rivers.

Kishnaghur, 18th September 1854.

\* By Gauge.

#### Dotice.

PARTIES requiring the impression of Stumps on heir own materials or documents, are requested as send them for that purpose to this O lice on or fore the 25th instant, as the Office will be closed om Tuesday the 26th instant to Saturday the th proximo inclusive, on acount of the Hindoo Holidays Doorgah Poojah and Lukhee Poojah.

F. A. LUSHINGTON,

Collector of Stamps.

Notice is hereby

given, that Monday the Twenty-third

day of October now

next ensuing, or so soon after as Coun-

sel can be heard, an

application will be

made on behalf of

the Complainants

in this Cause to this

HonorableCourt, or

Calcutta Stamp Office, The 22nd September 1854.

In the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal.

IN EQUITY. Aushootosh Day and the said Aushootosh Day, Sree-mutty Nemoymoney Dossee and Sreemutty Sattoomoney Dossee, Executor and Executrixes of the last Will and Testament of Promothonauth Day, deceased,

• versus Mookerjee, Rataundoss Dwarkanauth Mullick, Ra-kaldoss Mullick, and Woo-meschunder Paul Chowdry.

to the Sitting Judge in Chambers, for an Order that the Bill of Supplement filed in this Cause be taken pro confesso against Womeschunder Paul Chowdry, one of the Defendants above-named, for want of his answer to the said Bill of Supplement.

H. SWINHOE,

Complainant's Solicitor.

CALCUTTA, 14th September 1854.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Hurrinamin Day, of Tuntunneah Bazar Street, Simlah, in Calcutta, Merchant and Banan, late carrying on business in partnership with Hemnauth Roy, of Coloorollah, in Calcutta, an Insolvent.

On Monday, the 4th day of September instant, it was ordered, that the order nisi for final discharge be, and the same is hereby enlarged, and the further hearing in this matter stand adjourned until Monday, the 9th day of October next.

Judge, Vrignon and Newmarch, Attorneys.

In the matter of Robert Burkinyoung, of Colvin's Ghaut, in Calcutta, lately carrying on trade and business as Merchant and Agent, under the name and style of Robert Burkinyoung and Company, an Insolvent.

On Tuesday, the 19th day of September instant, it was ordered, that the said Insolvent on the petition of Gobindchunder Ghose, a creditor of the said Insolvent, hath committed Act of Insolvency under the provisions of the Act XI., Vic. cap. XXI., and by another order of the same date, the estate and effects of the said Insolvent were vested in the Official Assignee.

Homfray, Attorney.

In the matter of David Wood, an Insolvent.

In the matter of Hurgobind Day, an Insolvent.

In the matter of Kalichurn Bannerjea, an Insolver.t.

In the matter of Henry Cockburn, an Insolvent. ditors or claiming to be creditors respectively.

On Monday, the 4th day of September instant, it was ordered, that the said several Insolvents be respectively entitled to their personal discharge under the Act XI., Vic. cap. XXI., as to all persons named in their respective Schedules as cre-

In the matter of Samuel Notice, that the pe-tition of the said In-Henderson Scott, of No. solvent seeking the benefit of the Act XI., 10, Weston's Lane, in Calcutta, carrying on trade and business of Printer and Vic. cap. XXI., was Book-binder, at the same place, under the name and filed in the office of the Chief Clerk, on style of Messrs. Scott and the 12th day of Sep-Company, an Insolvent. I tember instant, and by an order of the same date the estate and effects of the said Insolvent were vested in the Official Assignee of the said Court; and it was ordered, that the hearing in this matter shall be on Saturday the 4th day of November next, at the hour of 11 o'clock in the forenoon of the said day, and that the said Insolvent do then attend to be examined by the said Court.

Paul, Attorney.

In the matter of Alexander Colvin and others, Inday of September solvents, that the Official Assignee do pay and divide the sum of to.'s Rs. 34,512-8, to, and amongst all the creditors upon the estate of the said Insolvent, a dividend of Co.'s 5 annas per cent. Sicca Rupees upon such of the debts admitted in the Schedule of the said Insolvent, and claims proved and have been duly substantiated in proportion to their several debts and upon the other debts admitted in the Schedule, when and so soon as such debts or any of them shall be duly substantiated upon Affidavit filed in this Court with liberty to the said Assignee to apply to the Court from time to time for directions respecting any debts or any other matter or thing relating thereto.

J. Cochrane, Official Assignee. Chief Cler k's Office, 22nd September 1854.

General Bost Office Botification.

Export Overland Mail, viā Southampton and Marseilles, per P. and O. Co.'s Steamer "Bombay," direct from Calcutta.

NOTICE is hereby given, for general information, that the Mails for Suez and the intermediate Ports, (Madras, Ceylon, Aden, Penang, Singapore and Hongkong,) intended for transmission by the Peninsular and Oriental Company's Steam-vessel Bombay, will be closed at this Office, on Wednesday, the 4th proximo.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Fort William, General Post Office, The 22nd September 1854. No. 2719. O and to hereath

The public are requested to olserve, that letters for any place in the Punjab should be directed in future to the particular Station in the Punjab for which they may be intended.

At present several letters are posted, simply directed Punjab, and the Post Master of Benares experiences serious inconvenience in forwarding them to their respective destinations.

on some dame. done

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854.

No. 2683.

NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train which leaves Howrah every evening at 5-30 P. M., and that a Mail for Calcutta will, after the above-

Hooghly...... 7 A. M.

'handernagore,... 7 A. M.

Serampore,... 8 A. M.

Bally, ..... 8½ A. M.

the margin, and sent to this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A. M., and all such letters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery.

All letters posted after the closing of the Packets, for transmission by the Railway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854. )

No. 2259.

THE Deputy Post Master General regrets to inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore it appears, that the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, and also the Mails for those places sent from Gowhatty and Mungledye on the 31st idem, were totally lost, with the Dak Boat, on the night of the latter date, at "Pobamaree Chapree," a little above Mungledye. The accident is attributable to the falling in of the bank, which fell on the boat, and caused the same to sink immediately.

C. K. Dove,

Deputy Post Master General.

Calcutta, General Post Office. The 15th August 1854.

THE Business connected with the Calcutta Post Office having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, the public are requested from this date to address that Officer direct, on all matters connected with that Office.

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, } The 1st July 1854.

	Names of Vessels.	Agents,	Intended Departure.	For what Port.	Touching at	Remarks
Bengal Merchant, Ditto, Ditto Ditto Ditto Ditto Loandon.	r Edward Paget, Mes	ssrs, Mackey & Co.,	In a day or two,	Sydney.	.W .9	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Schillizzi and o, Ditto, Losadon.	2 2	Camin and Co.,	egget inligh invari	Maurithus, 18	Talke strik	g
Schillizzi and o, Ditto, muchon.		gal Merchant,	Mary S	8 .B	(Sker	adB as df . Ib
A and a second of the second o	i i	illizzi and o,	THE O		20.400	oley 2
	agrill		11/45 1 5:45 1 4:5 10			

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information :-

> J. R. BURLTON BENNETT, Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, The 6th August 1854.

will the M

List of Distances of Places in the Province of Peg

Neg Ti	Tariffeld Suppl	from Rangoon.	HALL	
From	Rangoon	to Pegu,	60	Mile
100 Hari			263	25
			143	-21
- FR. / Sign	01.719 fb 06	to Sittang,	103	11
1014 101	7016 L dis	to Prome,	215	-77
	in A go	to Meeaday,	245	n
3 56		Control of the contro	98	.11
	"moli in	to Donabew,	60	35
221/2017	iid John	to Thyet Myo, !	242	. 17
marke		to Tahpoon,	172	17
The state of	houself was	to Kyangheen,	168	0
ool 2	, Tim 386	to Yeaghen,	145	"
adi din	Se operator	to Bassein,*	188	- 11
	55	to Yandoon,	40	-11
Ties	Million VI	to Kanoung,	152	71

\* By Creeks.

From Rangoon to Myanoung, ..... 130 Miles.
to Padoung, ..... 195 ,,
to Shoaydoung, ..... 193 ,,

(Signed) A. P. PHAYRE,

Commissioner of Pegu and Agent to the Governor General.

(True Copy)

(Signed) C. M. CRISP,

Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office. Rangoon, the 8th August 1854.

(True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

#### Dotice.

THE sale of Postage Stamp Labels to the public will commence on the 20th instant.

2. The Stamps now available are of the value of One Anna and Half Anna.

3. The Calcutta Postage Stamps can be pur-

chased at the Office of the Collector of Calcutta

and at the General Post Office.

4. Purchasers of Stamps of the value of nine Rupees or more will be entitled to discount at the rate of four annas for every nine Rupees paid. This discount will be allowed only on Stamps purchased at a public Treasury.

5. Persons wishing to purchase a smaller num-

ber of Stamps than nine Rupees worth can procure them at the Post Office or from any Licensed Judicial Stamp-vendor, but on such purchases no discount will be claimable.

6. Each Sheet of Postage Stamps contains 96 Labels. The Sheets are not gummed. Persons who may buy a whole Sheet are recommended to apply

gum to the Sheet rather than to each Stamp.
7. Before dropping any letter into the Letter Box, care should be taken that the Postage Stamps

by which the Postage is paid are firmly attached to the letter, and that the gum or paste is dry.

8. Letters found in the Box without Stamps will be liable to be despatched bearing Postage, and will in that case be charged with double Postage on delivery.

H. B. RIDDELL,

Director General of the Post Office in India.

### LIST OF PACKAGES LYING UNCLAIMED ON THE CUSTOM HOUSE WHARF.

Date of Land	ing.	Mark or Address of Packages.	
1853 January,	7th,	2 Cases J B in diamond,	St. Croix.
February,.	26th,	1 Package, S. D. & Sons, Calcutta,	Ripsima Anna Maria Rob Roy.
May, June,  July, September, Ditto, November, December, January, March, Ditto, Ditto, May, June, July,	28th, 9th, 28th, 1st, 6th, 21st, 3rd, 13th, 1st, do., 11th, 15th, 7th,	1 Case, marked P n 1 Case, Rear-Admiral Hon'ble F. B. Pellew, Commander-in-Chief, 1 Cask Unknown, no mark, 1 Parcel, marked S in diamond, W. O. Young, Esq., 1 Package, Mr. Forster, 1 Case Merchandise, Mr. J. Gibson, 1 Bale Jute, 1 Package, Gladstone, Wyllie and Co. 1 Case Merchandise, marked L C in triangle, 17, 1 ditto ditto, marked MS 1 ditto ditto, marked C in diamond, 1 ditto Unknown, D. W. Hogan, 18 Pieces Sapan Wood, 1 Bag Horn Pieces, marked T.	Juliana.  Ayrshire. Gloriosa. Golconda. Monarchy. Niobe. Homer. Joseph Sanderson. Fulwood. Ditto. Ditto. Futtay Salam. Shanghai. Asiatic.
August, Ditto, Unknown, Ditto,	14th, 23rd, do.,	1 Bale Merchandise, marked F & J L  1 Case Merchandise,  1 Cask Paint,  1 Case, Archibald McLean,  1 Case, marked S. & Co. in diamond, 2,  1 Small Box, marked M in diamond,  1 Large Case, marked C A,  1 Small Box, marked R F in diamond 1 and 30,  1 Case Brandy,  1 Case, Mrs. S Jones,  1 Package, mark defaced,	Helen Douglas.  Eugenia. Ditto. Mary Stoddard. Unknown. Parland. Unknown. Ditto. Ditto. Ditto. Ditto. Ditto.

No. 5033.

THE Hon'ble Company's Steam Vessel Fire Queen, will be despatched to Akyab and Kyouk Phyoo, on Tuesday, the 3rd proximo, calling at Chittagong on her return.

By order of the Superintendent of Marine,

H. Howe,

Secretary.

FORT WILLIAM,
Marine Supdt.'s Office, The 22nd September 1854.

## Parental Academic Enstitution.

A MEETING of the Members of the Institu-tion, and of the Parents and Guardians who send Children to the Institution, and as such are entitled to vote on all subjects unconnected with the finances, will be held at the Parental Academy, No. 1, Free School Street, on Thursday, the 28th December next, at 7 P. M., for the purpose of taking into consideration the expediency of registering the Institution in the Supreme Court under the provisions of Act XLIII. of 1850.

The Notice bearing my signature, which appeared last Wednesday, is hereby cancelled.

WM. H. HOFF,

Hony. Secy., P. A. I.

21st September 1854.

NOTICE.—MR. WILLIAM DENT, Junior, and MR. THOMAS C. LESLIE are this-day admitted Partners in our Firm.

DENT AND Co.

Hong-Kong, 1st July 1854.

#### Notice.

THE business heretofore carried on by us as Commission Agents, will in future be conducted under the style and firm of Chatterjee, Mitter and Co.

> CHUNDRO COOMAR CHATTERJEE, UMA CHURN MITTER.

No. 2, POLLOCK STREET, ? 8th September 1854.

LOST.—Second Halves of Bank of Bengal Notes. No. 14491, for ('o.'s Rs. 1,000, and No. 42807, for Co.'s Rs. 100, payments of which have been stopped at the Bank.

LOST-First Half of a Bank of Bengal Note, No. 13875 for Co.'s Rs. (15) Fifteen, and Second Half of No. 37901 for Rs. (25) Twenty-five, payments of which have been stopped at the Bank.



## SUPPLEMENT TO MANAGEMENT

## The Calcutta Gazette.

SATURDAY, SEPTEMBER 23, 1854.

## MADRAS GOVERNMENT PRICES CURRENT, 3 VOD & A.S.O.A. III

THE following Prices Current, received from the Madras Government, are published for general information :-

Weekly Return of the Wholesale Prices of Grain as selling at the various Sea Ports and neighbouring large Towns in the District of Ganjam, from 25th to 31st July 1854.

	GA	NJAM.	ВЕВН	AMPOOR.	Munsoe	RCOTTAH.	As As	KA.	Russel	LCONDAH.	CHICACOLE.	CALINGAPATAM.	PURLAKEMEDY.	тоолкинения / илец
GRAINS.	Burnum of 260 Seers	Madras Garce.	Burnum of 240 Secr	Madras Garce.	Burnum of 240 Seer	Madras Garce.	Burnum of 240 Seers	Madras Garce.	Burnum of 240 Seers	Madras Garce.	Garce Madra of 1,800 Garce Seers.	Garce of Madras Garce. Seers.	Garce of 1,725 Seers. Madras	REMARKS.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P	Rs. A. P.	Rs. A. P	Rs. A. P	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P	Rs. A. P. Rs. A.	P. Rs. A. P. Rs. A. P	. Rs. A. P. Rs. A. P.	1.004 1.00 1.00
Paddy, 1st sort, Ditto, 2nd do., Jonnaloo.	3 12 8	70 0 0 63 12 0	3 13	80 0 0	0 4 0 0	80 0 0 0 75 0 0	3 8 0	80 0 0	3 6 0	67 8 0 65 0 0	0 87 8 0 100 9 0 85 6 4 94 6 52 8 0 140 0	032 6 10 94 5 031 6 10 91 7 045 0 0 130 14	5 26 0 0 72 5 7 0 25 8 0 70 15 6	The local Measure in this District is generally heaped.
Guntaloo, Cholloo,			6 2	122 8 0				1	1	100000000000000000000000000000000000000	56 4 0,150 0	0 41 -11 5 121 5 0 46 13 8 136 4 1	7	Special control of the control of th
Corralgo,			6 2	99 8	0 8 0	0 160 0	7 8	150 6 6	8 0 0	160 0	0 60 0 0 160 0	0 60 0 0 174 8	960 0 0166 15	

GANJAM, 19th August 1854.

T. PRENDERGAST, Collector.

Statement showing the Wholesale Prices of Grain in the District of Tinnevelly, from 13th to 19th August 1854.

	COARSE	PADDY.	1st sort	PADDY.	Сцо	LUM.	Cum	воо.	RAG	GY.	WAR	1000.	TEN	NAY.	Horse	GRAM.
	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottah,	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madras Garcei	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottah.	Madras Garce.	Grain Cottab.	Madrae Garce
A CONTRACTOR OF THE STREET	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	10s. A. P.	1.g. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. I
Cusbah Tinnevelly,	4 15 9	150 7 10	5 2 10 1	156 9 9	5 6 0	162 4110	5 6 0	162 4 10	4 10 4	140 4 7	No tran	sactions.	, h. A. M.	. M. S	7 2 0	215 1
Shevacausey, in the Sautoor }		134 7, 0	4 10 5	40 6 9	4 13 9	146 11 4	5 1 5	150 11 2	4 1 9	124 1 0	8 2 4	94 15 7	5 1 5	153 11 2	6 4 7	189 12
Sea Port Towns.	4 12 0	143 6 6	No trans	actions.	900000		4 12 0	148 6 6	No transi	actions.	******				7 2 0	215 1
Coilpatam,	4 8 5	136 10 1	No transe	etions.			4 12 0	143 6 6	No trans	sactions.					5 15 0	179 4
Tutacorin,	5 1 6	153 12 6	5 5 6 1	161 5 3	5 5 6	161 5 3	5 10 1	169 15 7	5 1 6	153 12 6	4 4 3	129 1 7	6 6 1	192 10 0	6 10 11	901 11

HINNEVELLY; . encausey, 24th August 1854.

N. B .- The local measure is a heapen one.

C. J. BIKD, Collector.

Weekly Statement of the Wholesale Prices of the under-mentioned Grain in the Sea Port Town and Cusbahs in the Masulipatam District, up to 21st August 1854.

	rs per		White	Paddy.				La tel				Tame	daloo.			140 MH 121		THE SMELL	Die wie
Names of Talooks and Cusbahs.	er of Sec.	1st	sort.	2nd	sort.	Biaos	Paddy.	Jeelam	aloo.	Jone	ialoo.			Aura	galoo.	Corr	raloo.	Horse	Gram.
	Sumber C.	Candy.	Madras Gatoo.	Candy.	Madras. Garce.	Candy.	Madras Gárce.	Candy.	Madrae Garce.	Candy.	Madras Garce.	Candy.	Madras Garce.	Candy.	Madras. Garce,	Candy.	Madras Garco.	Candy.	Madras Garco.
Bunder, Ellore, Bezoarah, Organahpettah, Baltinghy, Ackeeveed,	960 960 990 900 900 900 900 900 900	Rs A. P.  26 4 0  28 0 0  22 12 0  17 9 0  20 8 0	Rs. A. P.  181 4 0  140 0 0  100 5 11  90 10 8  102 8 0	Rs. A. P.  27 8 ( 20 7 ( 16 8 (	Ra A. P.	Ra A.P.	Rs, A. P.	Rs. A. P. B	a. A. P.	Rs. A. P.  37 0 (  32 0 0 0  28 9 0  20 0 1	Rs. A. P.  185 0 0  100 0 0  125 0 9  106 10 2	Rs. A. P.  31 0 0  31 0 0  16 0 0	Rs. A. P.  155 0 0  155 0 0  85 5 4		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Ra. A. P.	Rs. A. P.  24 8 1  82 0 0  86 12 0  23 0 0  24 0	Ra, A. P.  172 8 0  160 0 0  162 2 1  122 10 1  120 0

MASULIPATAN; Collector's Cutcherry, 26th August 1854.

T. D. LUSHINGTON, Collector.

Weekly Return of Retail Sale Prices of Grain in the Sea Ports and the Talooks of the Southern Division of Arcot, from 24th to 31st July 1851.

		CAR PADDS	SUMBAH	PADDY.	CHOLUM.	Симвоо.	KEVER.	W ARAGOO.	TENNAY.	Horse Gran or Coolty.
Talooks.	Towns.	Per Pagoda or 3) Rupee. G	Per Per Pagoda,	Per Garce.	Per Pagoda, Garce.	Per Pagoda. Per Garce.	Per Pagoda. Per Garce.	Per Pag. da. Garce.		Pe Per Per Cares,
Tindevanum, Trevandy, Willapooram, Bowangherry, Ditto, Mummrgoody, Chelinabram, Tripone lie, Verdachelium, Ellavanasore, Tricullore, Cullacoorchy, Chaitput, Cuddalore,	Cusbah, Panrootty, Cusbah, Cusbah, Porto Novo Sea l'ort, Lanipet, Cusbah, Cusbah, Cusbah, Trevenneliore, Cusbah,	2 10 116 3 116 2 7 135 2 9 127	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	18. A. P. 125 4 4 130 14 11 133 6 0 127 6 0 133 5 3 133 0 1 133 5 3 128 0 0 118 8 3 123 1 5 150 0 0 1 2 6 1	CONTRACTOR AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE P	3 1 10 8 188 3 9 2 175 0 0 1 103 177 12 5 3 114 177 12	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0	6 100 0	. 1 4 263 0 0 1 41 272 9 0 1 4 251 8 0 1 9 39 10 0 . 1 62 224 9 2 . 1 63 246 2 6

N. B .- is keept in Cae dampager the measures are heaped and not struck.

. HALL, Collector.

SOUTH Ancor; Collector's Cutcherry, Cuddalore, 28th August 1854.

Return of the current I bolescle Prices of Grain in the largest Towns, and at the Sea Parts of the Rajahmundra District for the most ending 19th turns' 1854.

NAMES OF TOWNS.	t mu	ort.	oltm.	ntalco.	heny.	galoo.	aloo.	e Gram Coolty.	Remarks.
*	ž	2nd	Chol	Gund	Nate	Vara	Corr	Hors	Print Donne Strong Print
Amlapoor,	99	96	102	86	108	96	96	SECULIAR CHARACTERS	These prices are all per Madeas Garce.
Peddapoor,			144		,44			34	The Coringa Garce is one-half of the Madras Garce.
Tooney,	108	84	.20	78	120	72	96	132	And the first and the second second second
Cocanada	115	109	:36		127	*******		148	
Neelapilly,	102	100	126					128	lst sort Rice per bag, weighing 6 lbsRs. 3 14 Do. Gingily Oil-seeds ditto, weighing ditto, 6 12
Rightapoor	168	96 80	1 4	96	108	96	96	114	Washington a mount commercial all a com-
Sub-Division.				100					
Nursapoor, Veeraväsarum,	. 96	96	138	74	120	68	81	150	And the second of the second o
Pennagonda, Yernagoodem,	102	96 102	120	1 1200	96	120	90	188	A service of the serv
Luckkavaram	108	102	138	211	114	120	120	168	

KAJAHMUNDRY DISTRICT; Rajahmundry, 19 h Angust . 854.

G. N. TAYLOR, Sub-Collector, in charge.

W. GREY,

Secy. to the Goot, of Bengal.



## The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

#### Dotification.

THE 14TH MAX 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messes. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

## WEDNESDAY, SEPTEMBER 27, 1854.

#### Legislatibe Council.

16th September 1854.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next;—

A Bill to improve the law relating to the Copper Currency in the Straits.

Whereas the Company's Rupee is by Act XVII. of 1835 a legal tender in satisfaction of all engagements in the Settlements of Penang, Singapore, and Malacca, but no copper coin, except the half-pice issued under Act XI. of 1854, is now by law legal tender for fractions of a Rupee in those Settlements; and it is expedient to remedy this defect in the law: and whereas, besides the Rupee, the Dollar is by custom current in the said Settlements; and it is therefore expedient to provide that the copper currency which will be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar; and that the copper currency which is now by law legal tender in the said Settlements for fractions of a Dollar, shall also be legal tender in the said Settlements for fractions of a Rupee:

It is hereby enacted as follows:—

I. Sections I., II., IV., V., VI. and VII. of Act

VI. of 1847 are hereby repealed, in so far as they relate to copper pice, double pice, and pies coined in accordance with Act XXII. of 1844, or Act XXI. of 1835: but in so far as they relate to all other copper coins, the said Sections shall remain in full force. And the provisions of Sections I., II. and IV. of Act XXII. of 1844, so far as they are now in force, are hereby extended to the Settle ments of Penang, Singapore, and Malacca, where they shall

have effect, any thing in Act VI, of 1847 to the contrary notwithstanding.

II. From and after the first day of , with-Cents legal tender in the said Settlements, a cent for Rupees. coined according to Act VI. of 1847 shall be legal tender for one-forty-fifth part of a Rupee, and a half-cent so coined shall be legal tender for one-ninetieth part of a Rupes, and a quarter-cent so coined shall be legal tender for one one hundred and eightieth part of a Rupee,

Pice legal tender for Dollars.

Pice legal tender for Dollars.

Pice legal tender for Dollars.

Said Settlements, a pice coined according to Act XXII. of 1844 shall be legal tender for one one hundred and fortieth part of a Dollar, and a double pice so coined shall be legal tender for one-seventieth part of a Dollar; and a pie so coined shall be legal tender for one four hundred and twentieth part of a Dollar; also a half-pice coined according to Act XI. of 1854 shall be legal tender for one two hundred and eightieth part of a Dollar.

IV. Provided always, and it is hereby enacted,

IV. Provided always, and it is hereby enacted, that no copper coins within the said Settlements shall be legal tender except for fractions of a Rupee, or fractions of a Dollar.

W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Legislatibe Council.

16th September 1854.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to repo. \*hereon after the 20th of November next:— A Bill for the more effectual suppression of affrays concerning the possession of Property.

Whereas the provisions of the existing law for Preamble.

Preventing affrays concerning the possession of land within he Presidency of Fort William in Bengal have been found to be insufficient, and it is expedient to extend and after the same. It is hereby an to extend and alter the same; It is hereby enacted as follows:

I. Act No. IV. of 1840 Sections VI. and VII.,
Acts repealed.

Act XV. of 1845, and Act
XXVII. of 1845, are hereby repealed, except in so far as they repeal any previous enactments, and except as to any order passed, acts done, offences committed, or liabilities incurred, before the passing of this Act.

If a dispute about properly causes, or is likely to cause, a breach of the peace, Magistrate is to in-quire who was the actual possessor before dispute.

II. Whenever a Magistrate has reason to believe, that a dispute exists con-cerning any property of whatever description, moveable or immoveable, or concerning my right to collect rents or dues, or concerning any road, water, fishery, or common, or the mode of using the same,

and that such dispute has led, or is likely to lead, to a breach of the peace respecting the possession or use of such property, he may record the grounds of such belief, and summon all, or any of the parties concerned in the dispute, whether proprietors, dependent talookdars, under-farmers, ryots, or other persons, to attend his Court, in person or by agent, and make judicial inquiry in respect to the actual possession or use of the subject in dispute when the dispute arose, without reference to any question of right.

III. Pending such inquiry, a Magistrate may attach, and take possession of Pending the inquiry the subject of dispute, and Pending the inquiry Magistrate may take

may retain possession thereof and may employ such Officers

or other servants as may seem to him to be necessary for the due care and custody of such subject of dispute. IV. On the

The person having the actual possession or use before the dis-pute, to be put and maintained in posses-

conclusion of such inquiry, the Magistrate shall record a proceeding, declaring who was in actual possession of the subject in dispute when the dismaintained in posses-sion.

pute arose, or (where the right to use, and not the property itself, is in dispute, and such use is capable of

being exercised at all times of the year,) who may have exercised such right within three months from the date of the institution of such inquiry, or (where the right to use exists at particular seasons) who may have exercised such right when least capable of being exercised; and the proportions in which the expenses of the inquiry and of the custody and care of the subject in dispute are to be borne by all or any of those concerned, and may issue a warrant directing the Police Officers of his district to put such person or persons in possession of the subject of dispute, or to maintain him or them in the exercise of the right of use therein, employing force if necessary,

expense of inquiry, borne, by distress and sale of the moveable or immoveable property, other than the subject in dispute, of such party, in the manner prescribed for the levy of fines under Act II. of 1839.

V. If any party complain to a Magistrate that he has been, without

Upon complaint of forcible dispossession or disturbance party may be put and maintained in possession.

authority of law, foreibly dis-possessed of any land, premises, water-courses, fisheries, crops, trees, or other produce of land. or of the right of use of any

land or water within the jurisdiction of such Magistrate, whether the same were possessed by such party as propriétor, dependent ta-lookdar, farmer, under-farmer, ryot, or otherwise, the Magistrate shall direct the issue of a notice requiring the party or parties complained against to appear and make defence, in person or by agent, within 15 days from the date of the service of such notice, and if after the examination of the necessary witnesses and documents, the complaint appears to him to be substantiated, he shall record a proceeding, ordering the party complaining to be put again into possession of the subject of dispute, and maintained in possession, until the right to possession be determined by a

competent Court; provided that no such order shall be passed unless the party complaining of having been so dispossossed prefer his claim within one month from the time of such dispossession, or if such party be a Native Officer or Soldier, within such period as may be considered by the Magistrate reasonable, with reference to the distance of such Native Officer or Soldier and the means of communication.

VI. If the subject of dispute be newly-formed

Newly-formed land or property to be at-tached by Collector, wno shall certify who is entitled to possession.

land or other immoveable property, of which it appears to the Magistrate on enquiry that no party has ever had possession, the Magistrate may require the Collector to certify

who is entitled to be put in possession of the disputed property, and to attach and manage the same until one of the contending parties shall be

Collector to exer cise powers of Regula-tion VII. of 1822 and Regulation IX. of 1825.

put in possession. For this purpose the Collector may exercise all the powers prescribed by Regulations VIII of 1822 and IX. of 1825 of the Bengal Code, and in making

the said declaration shall be And to be guided by Regulation XI. of 1825. guided, as far as possible, by the principles laid down in Regulation XI. of 1825 of the

Bengal Code.

VII. On the receipt of such declaration the

Magistrate to put the party in possession and Collector to pay him the rents.

Magistrate shall put the party named in such declaration as entitled to the possession of such property, in possession thereof, and it shall be lawful

for the Collector to pay to such party the rents and produce, or such portion thereof as may remain after satisfying the expenses attendant on, and incident to, the management of such property

VIII. The Magistrate may, with the consent of the parties concerned, refer Reference to Arbi- any case brought before him under Section II. of this Act, to an Arbitrator or Arbitrators, for inquiry and decision, and in such case the Magistrate, in recording the Official proceeding specified in Section III. shall be guided by the award of the Arbi-III., shall be guided by the award of the Arbitrators as to the party to be put in possession of the subject in dispute. IX. There shall be no appeal from any order

No appeal from or-der of Magistrate or collector, but Sessions Judge may, within a mouth, call for the re-cord and require fur-ther evidence to be

passed by a Magistrate or Col-lector under the foregoing Sections of this Act, but at any time within one month after the date of such order or declaration, the Sessions Judge may, on application of any of the parties concerned, call for

the record, and if it should appear that there has been any fault in the proceedings of the Magistrate or Collector, whereby any party has been denied a fair hearing, or there has been otherwise a failure of substantial justice, he may require the Magistrate to take further evidence, and, if necessary, to review his former decision. But no order of a Magistrate or Collector passed under the foregoing provisions of this Act be suspended or stayed, nor shall any such order be modified or reversed, except under the provisions of this Section, or by the judgment of a Civil Court passed on a regular suit.

X Nothing in this Act contained shall saving of legal right affect the legal exercise of any right of attachment or seizure vested by law in any

XI. Whoever, by force or threats, opposes or impedes the execution of an order passed by a Magistrate under any of the preceding Sections of this Act, or know-Penalty for oppos-ing the execution of an order.

ingly contravenes the same, is liable to imprisonment, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, for a term not exceeding six months, or to fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to a period of imprisonment not exceeding six months, or to both im-prisonment and fine as aforesaid.

XII. Whenever it shall appear to the Magistrate that a breach of the peace If breach of peace is likely to be committed, or appear probable, Ma-appear probable, Ma-strate may employ Police for prevention, and charge the cost of their maintenance upon the parties. that it is necessary to take special measures for the pre-vention of any heinous viovention of any heinous lence, he may employ any reasonable number of Police,

for such time as may appear to him to be necessary, for the purpose of preventing a breach of the peace or other crime, and may, after summoning and hearing the parties, charge the cost of maintaining such Police, in such proportions as he may think proper, upon the persons by, or on whose behalf, or with whose consent, such breach of the peace or other crime was likely to be committed; and such cost, when charged, shall be realized in the manner prescribed in Section III.

XIII. Any land-holder, farmer, or other person, owning or occupying land, Penalty for not give who, on being required by the Magistrate at any time of the year to furnish him with a in the form A. appended to this Act, of all mards, watchmen, messengers, retainers, and other like servants, (not being actually and ordinarily employed in household or menial offices) in his employed at that time, or of such servants employed or discharged during the current calendar. dar year, refuses or omits to do so, or who omits to include in such list the name of any such servant employed by him during the year, or who makes any untrue statement therein, shall

for every such offence be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XIV. If a Magistrate see reason to believe

that any servant or retainer Magistrate may in of any land-holder, farmer, or certain cases require land-holder, &c., to land-holder, &c., to other person owning or occu-plying land, is likely to be em-ployed to commit riot or breach of the peace, he may record the grounds of such belief and require

Penalty for refusal. the discharge of such servant or retainer. Whoever, on being so required, shall refuse or omit to discharge such servant or retainer, shall be liable to fine not exceeding Rupees 100.

XV. Whoever, with intent to cause, or to facilitate the commission of riot or affray, hires, engages, or employs club-men, fighting-Penalty for hiring club-men, &c. men, or others, for the purpose of taking forcible possession of any property contrary to law, or for the purpose of intimidating any person or com-pelling him to give possession of any property, or authorizes, or induces another to do so, is liable for each person so hired, engaged, or employed, to imprisonment for a term not exceeding six months, with or without labour, at the discretion of the Magistrate, or to a fine not exceeding Rupees 200, commutable, if not paid, to imprisonment, with or without labour as aforesaid, for a period not exceeding six months, or to both.

Whoever takes hire, or otherwise engages himself, for the pur-XVI Penalty for taking pose of committing or aiding hire to commit riot. the commission of rict or affray, is liable to the penalties specified in the last preceding Section of this Act. XVII. Whenever it shall appear

Whenever it shall appear to a Magis-

Magistrate may in certain cases require a person to enter into a Mochulka or security under Act V, of 1848.

trate, upon the report of a Police Officer or other eredible information, that a riot or an aggravated breach of the peace is likely to be committed, and that it is necessary for the main-

tenance of the peace to require any person to enter into a Mochulka or security under Act V. of 1848, such Magistrate may, if he deem it necessary, issue a warrant for the arrest of such person and proceed further as directed in the said Act.

XVIII. The provisions of Regulation X. of
1824 of the Bengal Code,
Provisions of Regulation X. of 1824 extended.

Provisions of Regulation X. of 1824 extended.

To accomplices in certain heinous crimes, are hereby extended to all cases of

affray or riot.

XIX. The provisions of Regulation VIII. of
1818 of the Bengal Code, and of any other enactments in force relative to the requisition lation VIII. of 1818 extended. of security, from persons of bad

or dangerous character, and to the imprisonment of such persons in default of security, are hereby made and declared applicable to persons who may be proved to be in the habit of engaging them-selves for the purpose of aiding the commission

of riot or affray.

XX. The term "Magistrate" shall be held to Construction of Act. include any Officer exercising the full powers of a Magistrate, and also any Officer exercising any of the powers of a Magistrate, who is under an order of the Government, or of a Commissioner of Circuit, in charge of a District or of any portion of a District.

XXI. The penalties specified in Sections X., XI., XII. and XIII. of this Act, may be adjudged and inflicted by any Officer exercising the powers, or any of the powers of a Magistrate, subject to all the rules applicable to criminal appeals. Provided that no Officer shall inflict, under this Act, a more severe penalty than he is empowered to inflict in other cases, under the existing Law.

XXII. The provisions of this Act are applicable To what persons to all persons of whatever birth or descent.

or descent.

A.

List of Guards, Watchmen, Messengers, Retainers and other like servants employed by (name of land-holder, &c.,) of (name of Village) during the year 185 within the district of of 1854. as required by Act No.

Names and residences of gnards or other servants.	How employed.	Name of Village in which employed.	When engaged.	When discharged.	Remarks.
		*			

W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Legislatibe Council.

16th September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 16th of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 20th of December next:—

A Bill for the better prevention of Desertion from the Indian Navy.

I. Article 4 of a Rule, Ordinance, and Regu-Repeal of Article 4 of Bombay Rule, Or dinance and Regula tion of July 1820. passed by the Governor in Council and registered in the Court of the Recorder on the 11th day of July 1820, is hereby repealed, in so far as it relates to Seamen of the Indian Navy.

II. Every Commander or Master of any Mer-Offence of inciting to chant Vessel, and every other person who by words or any desertion from the In-dian Navy or concealother means whatsoever, directing desertion. ly or indirectly, instigates or

procures any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy to desert, or knowing that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy is about to desert, aids or assists him in deserting; or knowing any Officer, Seaman or other person belonging to the Indian Navy to be a deserter, harbours or conceals such deserter, or assists such deserter in concealing himself, shall for every such offence be liable to a fine not exceeding Rupees 1,000.

III. Proof that any deserter from the Indian
Navy has been concealed on
Board any Merchant Vessel,
shall in all cases be deemed

proof against a Master of knowingly conagainst the Master or Commander of such Vessel on a charge cealing. of having knowingly harboured or concealed such deserter or assisted him in concealing himself; but such Master or Commander shall be at liberty by way of defence to explain the fact of such conceal ment, or to prove that the same took place without his knowledge.

IV. If it shall appear that a deserter has been concealed on board any Merbe Master may be charged in the alterchant Vessel, and that the Maswith neglect of ter or Commander of such Vessel, though ignorant of the fact of such concealment, might have known of the same but for some neglect of his duty as such Commander or Master, or for the want of proper discipline on board his Ship, such Master or Com-

mander shall be liable to a fine not exceeding Rupees 500, and in such case also proof that the deserter was concealed on board the Vessel shall be sufficient prima facie evidence against the Master of the truth of

the charge against him. Provided always that no conviction for such minor offence as is lastly hereinbefore described shall be lawful unless the same shall be specifically stated in the charge which the party is called upon to answer; and in such charge it shall be lawful to state in the alternative that the party has either knowingly concealed a deserter on board his Vessel, or has, by neglect of duty, or by reason of the want of proper discipline on board the Vessel, allowed such deserter to be so concealed.

V. Any person, whether an European British Subject or not, who shall be Jurisdiction. guilty of an offence punishable

Fines how recoverunder this Act, shall be punishable for the same by any Justice of the Peace for any of the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, in any port within the territories of the East India Company, whether the offence shall have been committed within the local limits of the jurisdiction of such Officer or not; and any person hereby made punishable by a Justice of the Peace shall be punishable on summary conviction; and every fine to be imposed by any such Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Ma gistrate, shall be enforced in the manner provided by Act II. of 1839.

VI. No conviction, order, or judgment of any Justice of the Peace shall be Conviction to be quashed for error of form or quashed on merits only; form of convic-tion, &c. procedure, but only on the merits; and it shall not be necessary to state on the face of the conviction, order, or judgment, the evidence on which it proceeds but the depositions taken or a copy of them shall be returned with the conviction, order, or judgment, in obedience to any writ of certiorari; an uf no jurisdiction appears on the face of the conviction, order, or judgment, but the depositions taken supply that defect, the conviction, order, or judgment shall be aided by what so appears in such

depositions.
VII. Nothing in this Act contained shall prevent any Justice of the Peace, Saving of proceed-invs under Act No. XIV. of 1849. Magistrate, or other Officer having authority in that behalf, from committing for trial any person who

shall be charged with an offence punishable under Act No. XIV. of 1849, or any other Act hereafter to be in force, notwithstanding that such offence may be also punishable under

this Act; provided that no proceedings shall have been had against such person in respect of the same offence under this Act

Commander - in -Chief of Indian Navy, Kc., may issue War-runts for apprehension of deserters.

VIII. Whenever, on information on oath or solemn affirmation given to the Commander-in-Chief of the Indian Navy, or other person who shall be in the performance of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or

his Deputy, or, in their absence, to the Senior Officer of the Indian Navy at any Port or place within the territories of the East India Company, which oath or affirmation the several persons above-named shall severally under this Act have power to administer, or whenever on such information as aforesaid given to any Justice of the Peace having jurisdiction within such Port or place there shall appear reason to suspect that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy who may have deserted or be absent without leave is on Board any Ship, Vessel, or Boat, or is concealed on shore at any such Port or place within the territories of the East India Company, it shall be lawful for such Commander-in-Chief of the Indian Navy, or person performing the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or such Senior Officer or Justice of the Peace as aforesaid, to issue a Warrant authorizing the person or persons to whom such Warrant may be addressed to enter into and search, at any time of the day or night, any such Ship, Vessel, or Boat, or place on shore, and to apprehend any such Officer, Seaman, or person belonging to the Indian Navy, and to detain him in custody, in order to his being dealt with according to Law.

IX. The Warrant to be issued under the pre-Warrant to whom to be addressed, and by whom to be executed.

Warrant to whom coding Section may be addressed to any persons in the Indian Navy or to all Constables. Navy or to all Constables, Peace Officers, and other per-

sons who may be bound to execute the Warrant of any Justice of the Peace or Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, and acting in the execution of this Act; and all such persons shall be bound to execute, perform, and obey such Warrant.

> W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Legislatibe Council,

The 23rd September 1854.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India, on the 23rd of September 1854, and is hereby promulgated for general information :-

#### ACT No. XXII. of 1854.

An Act to repeal certain parts of the 53 George 3. c. 155, of Section II., Regulation XV. of 1896 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

WHEREAS by Letters Patent dated the 1st day of March 1851, all amerciaments, fines, forfeitures, and penalties belonging to the Crown, were granted to

the East India Company, and it is no longer necessary that fines realized by Magistrates, under the provisions of the Statute 53, George 3, c. 155, s. 105, should be remitted to the Clerk of the Crown; and whereas also it is no longer necessary that in all cases in which European British Subjects are concerned, the Magistrates should report their proceedings to the Government; It is enacted as follows:

So much of the Act of Parliament 53, George

Repeals certain parts of Statute 53, George 3, c. 155, s. 105, of Section II. of Regulation XV of 1806 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

3, c. 155, s. 105, as requires that in all cases of conviction of a British Subject under the provisions contained in that Section, the Magistrate, before whom such conviction takes place, shall forth-

with transmit copies of such conviction, and of all depositions and other proceedings relative thereto, to the Government to which the place where the offence was committed is subordinate; and so much of the same Section of the above-mentioned Act as prescribes that any part of any fines shall be transmitted by the Magistrate to the Clerk of the Crown or other Officer to whom it belongs to receive fines in any of Her Majesty's Courts of Oyer and Terminer and Jail Delivery, and that such fines shall be disposed of in the same manner as other fines imposed by such Courts; and so much of Section II. Regulation XV. of 1806 of the Bengal Code and of Section II. Regulation IV. of 1809 of the Madras Code as requires the Magistrate by whom any European British Subject is held to bail or committed to take his trial before Her Majesty's Supreme Court at Calcutta to transmit copies of the original depositions together with translations of any papers not being in the English language to the Secretary to Government, are hereby repealed.

> W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Argislatibe Council.

23rd September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 23rd of September 1854, and referred to a Select Committee who are to report thereon after the 27th of December next:

A Bill to assimilate the process of Execution on all sides of Her Majesty's Supreme Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors; and to extend and amend the Provisions of Act XXV. of 1841.

Whereas it is expedient to make the process of execution on all sides of Preamble. Majesty's Supreme Her Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors as near as may be the same; and also to extend and amend the provisions for giving effect to the decrees and orders of Her Majesty's Supreme Court in certain cases which are contained in Act No. XXV. of 1841. It is enacted as follows:-

I. No process of contempt shall issue to compel the performance of so much of any judgment, decree, sentence, or order, either decretal or interlo-Process of contempt not to issue to compel performance of de-cree, &c. to pay money, or to execute a doed, &c. cutory, made by any of Her Majesty's Supreme Courts or by any of the

Courts for the Relief of Insolvent Debtors, as directs any person to pay any money or costs, or to execute any conveyance or other deed or instrument, or to make any transfer or surrender, or to do any act which a constituted Attorney of such person if ordered by the Court to do the same for his Principal would have the means of performing.

11. Where any person is liable to pay any money Party in default after judgment or order to pay money or costs, to be proceeded against by Ca. Sa. or Fi. Fa. &c.

or costs upon a judgment recovered against him in any of the said Courts or has made default in the payment of any money or costs which by any oror costs upon a judgment reder, decree, or sentence made in any proceeding by any of the said Courts on any side thereof he has been ordered to pay, execution may be issued either against his person by a writ in the nature of the ordinary writ of Capias ad Satisfaciendum, or to levy such money or costs out of his proper-ty by a writ of Fieri Facias or Venditioni Exponas according to the course and practice of the Court as the same shall be settled by the rules and orders to be made for giving effect to the provisions of this Act. Provided that nothing herein contained shall Proviso.

extend to a fine unpaid for a criminal offence, or alter the mode of compelling the

payment of such fine.

III. The Sheriff shall pay the money which Sheriff how to deal he may levy under any exe-with money levied. cution, either to the party named in the writ in satisfaction of his de-mand or into Court according to the exigency of the writ which shall be in conformity with the order under which the money is payable.

IV. Whenever any person has been directed by any judgment, decree, sentence,

to execute any conveyance, deed,

Power to the Court to appoint an Oricer or order of any of the said Courts to execute any instru-ment, or to do any act for the person who has been ordered but has failed to execute or do

or instrument; or to make any transfer or surrender; or to do any act which a constituted attorney of such person, if directed by the Court to do the same for his principal, would have the means of performing; and such person has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith, either by absenting himself in order to avoid service of the judgment, decree, sentence, or order, wherein such direction is contained, or by any other means; it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether the person disobeying or evading compliance with such direction is in custody compliance with such direction is in custody or not, upon application made to the said Court for that purpose, and upon proof to its satisfaction of such default or evasion as aforesaid, to order or appoint the Registrar, Master, or other Officer of the said Court to execute such conveyance, deed, or instrument, or to make such transfer or surrender, or to do such other act as aforesaid, for and in the name of the person by whom the same ought to have been executed, made, or done; and every conveyance, deed, and instrument, which shall conveyance, deed, and instrument, which shall have been executed, and every transfer and surrender which shall have been made, and every other act which shall have been done by an Officer of Court under the authority of this Act, shall in all respects have the same force and validity as it would have if it had been duly executed, made, or done by the persons for and in whose name it shall have been so executed. made, or done.

V. If it shall appear to any of the said Or in certain cases to dispense with the execution of an instrument, or the signature with the formal execution of any conveyance, deed, or inof a writing strument which the person directed to execute the same has failed to execute, or with the signature of any writing required for the formal performance of any act required to be done but omitted to be any act required to be done but omitted to be done by the person directed to do the same, it shall be lawful for the said Court, in lieu of ordering its Officer to execute the said conveyance, deed, or instrument, or to sign the said writing, by its order to declare that such conveyance, deed, instrument, or writing shall be as valid and effectual to all intents and purposes without the execution or signature of the poses without the execution or signature of the person directed to execute or sign the same, as it would have been if he had duly executed or signed the same; and thereupon and by virtue of the said order every estate and interest limited by, or intended to pass, or to be released under such conveyance, deed, or instrument, and every interest intended to be transferred by such other act as aforesaid, shall pass to, and become vested in, or be released in favor of, the person or persons to whom such estate or interest is intended to be transferred, or for whose benefit such release is intended to enure, as fully and effectually as the same would have person or have been released if have passed or have been released, if such conveyance, deed, or instrument had been duly executed, or the writing required for the performance of such other act as aforesaid had been duly signed, by the person directed to execute or sign the same.

The Court empowered to enforce the delivery of any im-movable property or any specific chattel, or the deposit of any books. books, papers, or other articles or things, by seizure.

VI. When any person has been directed by any judgment, decree, sentence, or order of any of the said Courts to deliver up possession of any immovable property or of any specific chattel or security, or to deliver to any person or persons, or to de-posit in Court or elsewhere

any books, papers, writings, or other articles or things, and has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith either by absenting himself to avoid service of the said independ description. the said judgment, decree, sentence, or order, or by any other means, it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether such person is in custody or not, on proof of such default or evasion as aforesaid, to issue a writ or writs to the Sheriff, directing him either to put the party therein named into possession, or to seize and take such chattel, security, books, papers, writings, or other articles or things, and to deal with the same according to the exigency of the writ which in all cases shall be conformable to the order to compel the performance

Proviso.

But nothing herein contained shall authorize the Sheriff to disturb the possession of any person other than the person against whom such order is made, who either adversely to such person or by title derived through him, has bond fide acquired an interest in any property movable or immovable which is the subject of such writ.

VIL The first and second Sections of Act Repeal of 1st and No. XXV. of 1841, except as to all proceedings which shall have been had thereunder before this Act comes into operation,

issue process of con-tempt to compel obe-dience to orders which cannot be otherwise enforced.

thereunder before this are hereby repealed.

VIII. Nothing in this Act contained shall prevent any of the said Courts from issuing process of contained the said Courts from its process of contained the said Courts course of practice on its Equity side against the person of any

do any act other than the payment of money, or costs, or the execution of a conveyance, deed, or other instrument, if obedience to such order cannot otherwise be enforced, or against the percent of any party who has committed a heart of the conveyance. son of any party who has committed a breach of any injunction; and the Court may issue such process of contempt on any of its sides, and in such cases shall have and may exercise all powers which it now has touching the commitment, detention, or discharge of any person taken under process of contempt issued on its Equity side.

IX. It shall be lawful for Her Majesty's Supreme Courts to frame such Court may frame new or altered writs of execu-tion as they shall deem neceswrits of execution. sary or expedient for giving effect to the provisions hereinbefore contained, and by the Rules or orders to be made under this Act, to regulate the mode of issuing and executing such writs of

execution. X. The words "person" and "party" as used in this Act shall be understood to include any body corporate, and though used so as to import the singular number or the masculine gender only, shall be understood to include several persons as well as one person, and females as well as males, unless there be something in the context repugnant to such construction.

Commencement of from the

· X. This Act shall take effect day of next.

> W. MORGAN, Clerk of the Council.

### Notifications, Appointments, &c.

No. 1022.

Fort William, Home Department, The 22nd September 1854.

Notifications.-The Most Noble the Governor General in Council is pleased to permit Mr W. H. Tyler to resign the East India Company's Civil Service from the 8th August last.

> No. 1024. JUDICIAL.

The 26th September 1854. Captain H. Mills, of the 2nd Grenadiers, is vested with the powers of a Joint Magistrate in the Camp of His Excellency the Commander-in-Chief, under the provisions of Act No. XXVI. of

C. ALLEN, Offg. Secy. to the Govt. of India. Fort William, Foreign Department, **是是此一** The 25th September 1854.

No. 4254.

The appointments of Captains A. H. Cobbe and W. F. Ring and Lieutenants J. Hallowes and R. S. Colls to be Assistants in the Civil Engineer's Department in the Punjab, notified in G. O. of the 7th April last, No. 1503, are to have effect the three first from the 17th, and the last effect, the three first from the 17th, and the last from the 5th January 1854.

#### No. 4255.

ERRATUM.-In G. O. of the 15th instant, No. 4149, appointing Lieutenant C. Elliot, of the Madras Artillery, to be a Deputy Commissioner of the Second Class in Nagpore, read, a Deputy Commissioner of the Third Class.

> The 26th September 1854. THE SALES NOT No. 4256.

The Governor General in Council is pleased to appoint Mr. A. G. W. Harris, Head Accountant, attached to the Establishment of the Commissioner of Mysore, to be an Assistant Commissioner of the 2nd Class, in the Province of Nagpore.

> G. F EDMONSTONE. Secy. to the Govt. of India.

No. 2161.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

Leave of Absence.—The 19th September 1854.
—Mr. G. C. Cheap, Judge of Rajshahye, for three weeks, under Section XI. of the Amended Absen-

tee Rules, from the 25th instant.

The 20th September 1854.—Baboo Gobind Chunder Bidyarutton, Additional Principal Sudder Ameen of Chittagong, for one month, in addition to the Dusserah Vacation. Moulavy Ameeroodde n Mahomed Khan will conduct the duties of the Additional Principal Sudder Ameen's Office, during the absence of that Officer, in addition to his own duties of Sudder Ameen.

Moulavy Rookunooddeen Mahomed, Law Officer of Dacca, during the Dusserah Vacation.

Pundit Heranund Misser, Pundit of the Dacca Circle, during the Dusserah Vacation.

The 22nd September 1854.—Mr. G. A Pepper,

The 22nd September 1854.—Mr. G. A. Fepper, Magistrate of Purneah, for one month, on private affairs, making over charge of his Office to Mr. T. Bruce Lane, who will officiate as Magistrate, during Mr. Pepper's absence.

Moulavy Abdool Azeez, Sudder Ameen and Sudder Moonsiff of Bancoorah, for three months, under Medical certificate, in extension of the large granted to him on the 21st of July last.

leave granted to him on the 21st of July last.

The 23rd September 1854.—Mr. F. Skipwith, Judge of Sylhet, for two months, under Section XIII. of the new Absentee Rules, from the 15th

of November next.

Mr. W. J. Money, Assistant to the Magistrate and the Collector of Monghyr, for fifteen days, on private affairs, in addition to the time allowed for joining his appointment,

Baboo Dyalchund Bysack, Sub-Assistant Surgeon of the Ooterparah Dispensary, for one week, from the 28th instant.

The 25th September 1854 .- Mr. A. Forbes, Judge of Chittagong, for one month, on private

The 26th September 1854.—Mr. C. E. Lance, in charge of the Sub-Division of Jemalpore, for eighteen months, from the 13th instant, on Medical certificate, under the Amended Absentee Rules.

W. GREY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

Orders by the Hon'ble the Lieut .- Governor of the North-Western Provinces.

No. 1760 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department, Head Quarters, the 15th September 1854.

Leave of Absence .- Mr. John Shore Dumergue, Magistrate and Collector of Hissar, for two months, under Sections XI. and XII. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

Appointment .- Mr. Robert Manderson to officiate as Magistrate and Collector of Hissar, during

the absence of Mr. J. S. Dumergue.

#### No. 1771 A of 1854.

The 16th September 1854.

Leave of Absence .- Mr. Martin Richard Gubbins, Officiating Commissioner of the Meerut Division, for two years, under Medical certificate, to proceed to the Hills, and eventually to the Cape or Australia, inclusive of the leave granted under Orders of the 6th July last, No. 1044 A.

#### No. 1774 A of 1854.

Appointments.—Mr. Hervey Harris Greathed to officiate as Commissioner of the Meerut Division, during the absence of Mr. C. C. Jackson, or till further orders.

> No. 1777 A of 1854. Judicial Department.

Mr. Frederick Bebb Gubbins to officiate as Civil and Sessions Judge of Benares, until further

Judicial and Revenue Department.

Mr. Robert Spankie to officiate as Magistrate and Collector of Benares, until further orders.

> W. Muir. Secy. to Govt., N. W. P.

General Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council.

Fort William, 23rd September 1854.

No. 953 of 1854.—The name of Family Pensioner "Munbasee," No. 1079, Dinapore Circle, who fraudulently obtained admission to the Pension Establishment as the mother of the late Havildar "Ajaib Lalla," 30th Native Infantry, she being merely the mother-in-law of a brother of the deceased, is struck off the Pension List from the date of the last payment made to her.

No. 954 of 1854.—The name of Family Pensioner "Ruchree," No. 110, Dinapore Circle, who fraudulently obtained admission to the Pension Establishment as the widow of the late Sepoy Ramoograh Misser, 61st Regiment Native Infantry, she being in reality the sister-in-law of the deceased, is struck off the Pension List from the date of the last payment made to her.

No. 955 of 1854.—The name of Family Pensioner "Shaick Mahomed," No. 1047, Dinapore Circle, who fraudulently obtained admission to the Pension Establishment as the father of the late Sepoy "Shaick Tursoo," 54th Native Infantry, he being in reality the brother of the deceased, is struck off the Pension List from the date of the last payment made to him.

No. 956 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to authorize one Corporal or Naick being added to the Establishment of each Regimental Band, laid down in para: 11 of the General Order by the Governor General dated 1st September 1849.

No. 957 of 1854.-It is notified for general

Punjaub Field Office (Captain G. Newbolt,) 31st October 1854.

Affghanistan and Sutledge Field Offices, (Col. W. J. Thompson, C. B.,) 30th November 1864.

information, that the several Field Offices of Account, connected with the Affghanistan, Sutledge and Punjaub Campaigns, will

be finally closed by the Officers named, and on the dates indicated, in the margin.

The separate Office Establishments hitherto Separate Office of Audit for dis-posing of War charges, under the Auditor of Commissariat Accounts, 30th November 1854.

retained for the adjustment and Audit of the War charges relating to the above

Campaigns, will be severally discharged on the dates mentioned.

No. 958 of 1854.—The following Notifications from the Foreign Department are published in General Orders:

No. 4214, dated 21st September 1854.—Captain A. K. Moffat, of the 58th Regiment Native Infantry, is appointed permanently as an Assistant to the Chief Engineer in the Punjaub.

No. 4215, dated 21st September 1854.—With \* Vide Mily. Dept. ultimo, No. 3432, Lieutenant G. G. O., No. 827, dated 12th August sistant to the Governor Germans and the state of the control of the con is appointed to act for Lieutenant A. G. St. John Mildmay, until that Officer joins his appointment in Rajpootana, and from that date for Lieutenant E. J. Hardcastle.

No. 959 of 1854.—Lieutenant E. H. Willoughby, of the Regiment of Artillery, has been appointed in Orders by the Honorable the Lieutenant Governor, North-Western Provinces, in the

Revenue Department, on the 11th September 1854, to be an Assistant in the 3rd Survey Party, to be employed in the Districts of the Saugor and Nerbudda Territories, under Lieutenant Blagrave.

### Fort William, 25th September 1854.

No. 960 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to make the following appointment :-

#### Stud Department.

First Class Assistant Captain R. Thatcher to officiate as Deputy Superintendent, during the absence of Major C. Wollaston, or until further

#### Fort William, 26th September 1854.

No. 961 of 1854. - The following Orders issued by the Resident at Hyderabad, are confirmed :-

Hyderabad Residency, 4th September 1854, No. 156 .- The Regimental Order by Captain Wyndham, Commanding 4th Regiment Infantry Hyderabad Contingent, dated the 1st January 1854, assuming charge of the Adjutant's Department from that date, in addition to his duties as Commanding Officer.

Hyderabad Residency, 6th September 1854, No. 159.—The unexpired portion of the leave of absence granted to Assistant Surgeon Ogilvie, 1st Infantry Hyderabad Contingent, in General Order No. 87 of the 8th May last, is cancelled at his own request from the 1st instant, the date of his rejoining his Regiment.

Erratum.—The date of the G. G. O. No. 916 of 1854, raising the Nagpore Irregular Force published at page 1046 of the Gazette, should be the 11th September instead of the 11th "August" 1854.

R. J. H. Birch, Colonel, Secy. to the Gort. of India, in the Mily. Dept.

#### No. 1039.

#### Motification.

On the re-opening of the Public Offices after Salt. the Holidays, i. e., from the 9th salt.

proximo, applications for Licences
will be received by the Board of Revenue, and
also by the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, for transmission to the Board, from parties desirous to engage in the manufacture of calt under an Excise system. A portion of the Sunderbuns, known as the Tuffal Aurungs of the late 24-Pergunnahs Salt Agency, has been specially set apart for this purpose, and Licences to manufacture will be granted to applicants on the following terms and conditions:

1. The Sunderbun Lots 131 and 132, in the first instance, afterwards Lot 149, and subsequently Lots 127, 128, 150, 151 and 152; in such order as many lands of the land of the lands of the order as may hereafter be judged expedient, will be made available for the manufacture of Salt on a system of Excise.

2. Lands suitably situated in the above locality will be divided into allotments of 50 beegahs each and rented at the rate of one anna per beegah, to parties engaging to manufacture not less than maunds 2,000 of Salt per annum. Each new allotment must be contiguous to the one last granted, or as nearly so as the nature of the ground will admit; but any number of allotments may be assigned to a single individual, on his satisfying the Board of his ability and bona fide intention to work them. The rent of the lands must be paid half at the beginning and half at the end of the Season.

3. The supervision of the manufacture will be entrusted to the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, assisted by an establishment, whose duty it will be to take an account of the daily manufacture of each Khalary and to prevent

mal-practices.

4. The Salt when made may, at the option and convenience of the Manufacturer, be delivered to purchasers from the Aurungs or stored in Golahs, which will be provided by Government free of charge; or a Manufacturer may, if he prefers it, under certain conditions, remove his Salt to be stored elsewhere than in the Government Golahs. In each case the following Rules must be observed :-

5. When Salt is sold for delivery from the Aurungs, the amount of duty leviable upon it, at the rate of Rupees 2-8 per maund, must be paid into the General Treasury, and on production of receipts for such payment, Permits will be granted at the Board's Office for the protection of the Salt, in the same manner as in the case of Salt imported by Sea. The weighment on delivery must be made in presence of one of the Supervi-sor's Officers, and the Permit must be endorsed

by the Aurung Assistant.

6. When Salt is to be removed for the purpose of being stored in the Government Golahs (which for the present will be established at Bigundee,) the Boats must be laden and the Salt stamped over in the presence of one of the Supervisor's Officers. It will then be transported to the Golahs by a certain prescribed route under Chellauns, specifying the quantity by Coot measurement. The Chellauns will be numbered and signed and the Boats passed by the Aurung Assistant, who will keep a Register of the Chellauns. On arrival at the Golahs, the despatch will be examined by the Officer in charge of the Golahs, the condition of the Stamps noted, and the Chellaun registered. The Salt will then be weighed into store and the result of the weighment entered in the Chellaun Register, as well as in the Store Account to be kept by the Golah Darogah. The expense of weighing the Salt into store will be borne by the Manufacturer.

7. Each Manufacturer's Salt will be piled in a separate heap and stamped with his own stamp. When a whole Golah is stored with Salt of a single Manufacturer, the Golah will be secured with two locks, one key being kept by the Manufacturer and the other by the Golah Darogah. When a Golah contains the Salt of more than one Manufacturer there will be only one lock, the key of which will be kept by the

Golah Darogah. 8. The Registers of Chellauns kept by the

Aurung Assistant and the Officer in charge of the Golahs will be carefully compared by the Superintendent, for which purpose Extracts will

be sent to him weekly; and if any despatch be not duly accounted for, or if any despatch appear to have been tampered with and the quantity received at the Depôt from such despatch be deficient as compared with the Estimate, no Salt belonging to the party concerned will be allowed to be delivered from the Depôt until the duty chargeable on the deficient quantity shall have been made good.

9. Salt will be delivered to purchasers from the Golahs on the production of Permits to be obtained from the Board's Office in the manner

described in Rule 5.

10. Wastage at the rates specified in the margin will be allowed in ac-First Quarter after Storage per 100 maunds. Do. Do. 10 counting for Second Do. Do. Salt stored rourth Do. Do. 3 30
And an additional allowance at the rate of one maund per annum for Salt kept in store above one year. Third Do. Do. Do. 3 30 under these Rules, and duty must be paid by the

Manufacturer on any deficiency beyond the allowed wastage, which may not be accounted for to the Board's satisfaction. For the realization of this duty, a sufficient portion of the Salt may be detained and sold by Government.

11. The Salt of each year's manufacture will be kept separate, in order that the Accounts of

each year's store may be duly made up.

12. Manufacturers, who may not choose to store their Salt at the fixed Depôt, must make a deposit of the duty in Company's Paper before removing it, and the duty must be paid in full within six months from the close of the Season, that is, before the 1st December of each year. The Salt must be weighed before removal and an excess of 3 per cent, above the quantity registered for duty will be allowed for wastage. Salt so removed will be protected by special Passes, to be filled up and signed by the Superintendent, and after removal will be at the free disposal of the Manufacturer, subject only to the provisions of Section 46 Regulation X. of 1819. Manufacturers intending to remove their Salt under this Rule must give notice to the Superintendent at the commencement of the Season.

13. The manufacture will be closed on or before the 31st May, and all Salt must be removed from the Aurungs not later than the 15th June. Any Salt remaining in the Aurungs after that date will be liable to be destroyed by the

Supervisor's Officers.

14. For a breach of any of the provisions of the Rules, the Licence of the party offending will be liable to be immediately withdrawn, and, in the event of smuggling or connivance at smuggling being proved against the Manufacturer or his duly-authorized Agent, the whole of the Salt manufactured or stored by him will be liable to confiscation.

15. Applicants before receiving their Licences will be required to bind themselves to accept and abide by the conditions embodied in the

foregoing Rules.

16. Should any individual or Joint Stock Company desire to manufacture Salt on a large scale elsewhere than in the locality above described, Licences will be granted for such manufacture, provided the site chosen appear on en-quiry suitable for the purpose, and a compliance with the application be otherwise unobjectionable. The foregoing terms, except in so far as they may

be in part modified by special conditions to be entered in the Licence, will be applicable to Licences granted under this Rule.

By Order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary

Fort William, The 25th September 1854.

No. 1038.

## Dotice.

It is hereby notified, that measures are in progress for discontinuing the sale of Salt by retail from the Government Depôts on the Mainland of Bullooah and the Island of Dukhin

Shabazpore.

From the 1st January 1855, all the Retail Chokies on the Mainland will be closed with the exception of that at Sooderam, where a Stock of Salt will be stored and sold wholesale and retail till such time as there is reason to suppose that arrangements have been made by private Traders for keeping up a constant and adequate supply. Similarly in the Island of Shabazpore a single Depôt for the wholesale and retail sale of Salt, will be maintained at Dowlut Khan.

The Salt delivered from the Depôts will, for the present, be Arracan Salt, and the price Rupees 345 per 100 maunds on purchases of 100 maunds and upwards. Payments on such purchases must be made into the Bullooah Treasury, and Rowannahs to protect the Salt will be granted by the Superintendent of the Bullooah Salt Chokies. For quantities less than 100 maunds, the price will be rupees 3-8 per maund, and the Golah Darogahs will grant Chars for the removal of Salt purchased in such small quantities; but no sales of less than 5 maunds at a time will be allowed.

Rowannah Salt will be allowed free admission both in Shabazpore and on the Mainland, and the prices at the Depôts have been purposely so fixed as to give fair encouragement for a regular trade on the part of private Merchants.

By Order of the Board of Revenue,

A. R. YOUNG,

Offg. Junior Secretary.

Fort William; The 25th September 1854.

#### Dotice.

TENDERS are hereby invited for the supply of the following Articles required by the Opium Agent of Behar, for securing and covering the Chests containing the provision of the Season 1854-55:--

Iron Clamps, Iron Nails, Gunny, Twine, Hemp (Pât), and Ropes.

Specimens of each of the Articles my be seen on application at the Board's Office, and full information obtained regarding quality, description, time of delivery, and other particulars.

The rate at which parties tendering are willing to supply each or any of the articles, must be separately specified in their Tenders, which will be received at this Office until 2 P. M. of the 16th proximo.

Parties whose tenders are accepted will be required to furnish security for the due fulfilment

of their Contracts.

The Board of Revenue reserve to themselves the right of rejecting any Tender without assigning a reason for doing so.

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

BOARD OF REVENUE, Fort William, The 23rd September 1854.

#### Opium Dotification.

NOTICE is hereby given, that the Tenth Sale of Opium, the Provision of 1852-53, will be held at the Exchange Hall, on Thursday, the 12th October 1854, at 11 A. M., and will comprise 4,025 Chests, viz. :-

Behar Opium, ...... 2,855 

Total, Chests, . . . . 4,025

2. The general conditions of the Sale now advertised will be the same as usual. They may be ascertained by reference to the Notification issued on the 6th December 1853, and published in the Calcutta and Exchange Gazettes, or on application at the Office of the Board of Revenue.

3. The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 27th October 1854 respectively, that is to say, no Sub-Treasurer's Receipts, Company's Paper or other Public Securities, that may be ten-dered for deposit, in redemption of Promissory Notes given by purchasers at the Sale, will be received after 4 P. M. of Thesday the 17th October 1854, and no Treasury Receipts in full payment of lots will be accepted after 4 P. M. of Friday, the 27th October 1854.

4. In addition to the quantity above advertised for Sale, the following quantities, more or less, of Behar and Benares Opium, of 1852-53, will be brought to Sale, in the present was about the other property.

Sale in the present year, on or about the dates specified below. The Board, however, reserve to themfied below. The Board, however, reserve to them-selves the right of altering these dates, should circumstances render it expedient to do so:

	Behar, about Chests.	Benares, about Chests.	Total, about Chests.
On or about Wednesday 8th } November 1854,	2,855	1,170	4,025
On or about Friday 8th De-	2,869	1,176	4,045
Total,	5,724	2,346	8,070

By order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

FORT WILLIAM, The 19th Sept. 1854. 3

#### Dotice.

UNDER the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days

inclusive.

J. I. HARVEY, Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854.

#### Dotice.

Officers in charge of Treasuries are hereby requested to take notice, that from and after the 22nd instant, new Notes will be issued by the Bank of Bengal, differing from the present ones in the following particulars :-

The new Notes have no printed Oriental cha-

racters on their face.

The date is printed in two places in one line in

the body of the Note.

The scroll at the left hand of the old Notes, in which the words "Bank of Bengal" are given in Oordoo and Bengallee, is omitted in the new form.

The number of the Note in Bengallee is written above the English number, instead of on one side, as in the old Notes.

E. DRUMMOND.

Offg. Acct. to the Goot. of Bengal.

Office of Account, General Department, The 20th September 1854.

NOTICE.—The Mean Noon Ball will not be dropped at the Semaphore Tower in the Fort from Tuesday the 26th September to Saturday the 7th October 1854, inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga and Luckee Poojas.

ORFEUR CAVANAGH, Major Town Major.

Fort William. 26th Sept. 1854.

#### Dotice.

TO BE SOLD, by order of the Insolvent Court, at the Office of John Cochrane, Esq., Official Assignee, on Saturday, the 14th day of October next, precisely at 12 o'clock at noon, valuable landed property, belonging to the Estate of Joy-chunder Paul Chowdry, an Insolvent.

#### In the Zillah of Nuddea.

A half Share in certain Villages in the Zemindaries called Chacklah Sreenughur, Pergunnah Panjore, and Chacklah Moolghur.

#### In the Zillah of Jessore.

One-fourth Share of the Zemindary called Tur-ruff Panamee and one-half Share of the Zemindary called Kismut Bahurbaig, and one-fourth Share in 200 Biggahs of Lakhiraj Land in Monzah Burrundee.

For further particulars, apply at the Office of the Official Assignee, 10 Old Post Office Street,

Sheriff's Office, the 27th September 1854.

NOTICE is hereby given, that a Sessious of Oyer and Terminer and Gaol Delivery, and also at Admiralty Sessions, will be holden by the Supreme Court of Judicature at Fort William in Repeal for the Town of Column 1 in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William and the places subordinate thereon, at the Court House in the Town of Calcutta,
on Monday the Twenty-third day of October
next, at 12 o'clock at noon.

The Court will open on the first day of the

Sessions at 12 o'clock at noon, and upon each succeeding day precisely at 11 o'clock in the forenoon, of which all persons are required to

take notice.

T. CAIRD,

Sheriff.

সরিফ আফিন ২৭ নেপ। মর ১৮৫৪ সাল। সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ২৩ আকোরর ১৮৫৪ দাল দোমবার দুই প্রহরের দময় কলিকাতার ফোট উইলেমের এব তাহার অন্তঃ পাতি যে সকল স্থান তরিমিত্তে বল্দেশের ফোট উইলেমের শুপ্রেম কোট আপন আদালত ঘরে ওএরটরমিনর এব এডমিরেলটা অথাৎ মহা সমৃদ্ সমুকীয় মোকদমা নিল্লন্তি জন্য এক সেশিয়ান অর্থাৎ মিছিল করিবেন।

এই দেশিয়ান জতকাল পথান্ত বনিবেক তাহার প্রথম দিবদ দুই প্রহরের সময় তাহার পর প্রতি निवम अशादा घणीत ममस विमित्तक, अविषय নকলে যুরণ রাখুন।

T. CAIRD,

. Sheriff.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Robert Burkinyoung, of Colvin's Ghaut, in Calcutta, lately carrying on trade and business as Merchant and Agent, under the name and style of Robert Burkinyoung and Company, an Insolvent.

On Tuesday, the 19th day of September instant, it was or-dered, that the said Insolvent on the petition of Gobindehunder Ghose, a creditor of the said Insolvent, hath committed an

Act of Insolvency under the provisions of the Act XI., Vic. cap. XXI., and by another order of the same date, the estate and effects of the said Insolvent were vested in the Official Assignee,

Homfray, Attorney.

In the matter of Samuel ) Henderson Scott, of No. 10, Weston's Lane, in Calcutta, carrying on trade and business of Printer and Book-binder, at the same place, under the name and style of Messrs. Scott and Company, an Insolvent.

Notice, that the petition of the said Insolvent seeking the benefit of the Act XI., Vic. cap. XXI., was filed in the office of the Chief Clerk, on the 12th day of September instant, and

by an order of the same date the estate and effects of the said Insolvent were vested in the Official Assignee of the said Court; and it was ordered, that the hearing in this matter shall be on Saturday the 4th day of November next, at the hour of 11 o'clock in the forenoon of the said day, and that the said Insolvent do then attend to be examined by the said Court.

Paul, Attorney.

Chief Clerk's Office, 22nd September 1854.

General Bost Office Botification.

Export Overland Mail, via Southampton and Marseilles, per P. and O. Co.'s Steamer "Bombay," direct from Calcutta.

NOTICE is hereby given, for general information, that the Mails for Suez and the intermediate Ports, (Madras, Ceylon, Aden, Penang, Singapore and Hongkong,) intended for transmission by the Peninsular and Oriental Company's Steam-vessel Bombay, will be closed at this Office, on Wednesday the 4th proximo.

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Fort William, General Post Office, The 22nd September 1854.

NOTICE is hereby given, that the Mail for Akyab, Kyouk Phyoo and Chittagong, for transmission per H. C. Steamer Fire Queen, will be closed at this Office on Monday the 2nd proximo

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Fort William, General Post Office, The 23rd Sept. 1854. )

No. 2719.

THE public are requested to of serve, that letters for any place in the Punjab should be directed in future to the particular Station in the Punjab for which they may be intended.

At present several letters are posted, simply directed Punjab, and the Post Master of Benares experiences serious inconvenience in forwarding

them to their respective destinations. C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office The 15th September 1854.

No. 2683. NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this Office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train which leaves Howrah every evening at 5-30 P. M. and that a Mail for Calcutta will, after the above

Hooghly, ..... 7 A. M. mentioned date, be closed thandernagore, 7 A. M. at those Stations at the Serampore, .... 8 A. M. respective hours noted in the margin, and sent to list Office by the Reilwey Train which haves this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A. M., and all such



# The Calcutta Gazette.

### Published by Authority.

#### Dotification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messrs. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### SATURDAY, SEPTEMBER 30, 1854.

#### Legislatibe Council,

The 23rd September 1854.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India, on the 23rd of September 1854, and is hereby promulgated for general information :-

#### ACT No. XXII. of 1854.

An Act to repeal certain parts of the 53 George 3, c. 155, of Section II., Regulation XV. of 1806 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

Whereas by Letters Patent dated the 1st day of March 1851, all amerciaments, fines, forfeitures, and penalties belonging to the Crown, were granted to the East India Company, and it is no longer necessary that fines realized by Magistrates, under the provisions of the Statute 53 George 3, c. 155, s. 105, should be remitted to the Clerk of the Crown; and whereas also it is no longer necessary that in all cases in which European British Subjects are concerned, the Magistrates should report their proceedings to the Government; It is enacted as follows

Cepeals certain parts of Statute 53, George 3, c. 155, s. 105, of Section II. of Regulation XV of 1806 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

So much of the Act of Parliament 53 George 3, c. 155, s. 105, as requires that in all cases of conviction of a British Subject under the provisions contained in that Section, the Magistrate, before whom such conviction takes place, shall forth-

with transmit copies of such conviction, and of all depositions and other proceedings relative thereto, to the Government to which the place where the offence was committed is subordinate; and so much of the same Section of the above-mentioned Act as prescribes that any part of any fines shall be

transmitted by the Magistrate to the Clerk of the Crown or other Officer to whom it belongs to receive fines in any of Her Majesty's Courts of Oyer and Terminer and Jail Delivery, and that such fines shall be disposed of in the same manner as other fines imposed by such Courts; and so much of Section II. Regulation XV. of 1806 of the Bengal Code and of Section II. Regulation IV. of 1809 of the Madras Code as requires the Magistrate by whom any European British Subject is held to bail or committed to take his trial before Her Majesty's Supreme Court at Calcutta to transmit copies of the original depositions together with translations of any papers not being in the English language to the Secretary to Government, are hereby repealed.

> W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Argislatibe Countil.

23rd September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 23rd of September 1854, and referred to a Select Committee who are to report thereon after the 27th of December next:-

A Bill to assimilate the process of Execution on all sides of Her Majesty's Supreme Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors; and to extend and amend the Pro-visions of Act XXV. of 1841.

Whereas it is expedient to make the process of execution on all sides of Her Majesty's Supreme Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors as near as may be the same; and also to extend and amend the provisions for giving effect to the decrees and orders of Her Majesty's Supreme Court in certain cases

which are contained in Act No. XXV. of 1841.

It is enacted as follows:—

I. No process of contempt shall issue to Process of contempt compel the performance of not to issue to compel to so much of any judgment, performance of decree, &c. to pay money, or to execute a deed, &c. decree, sentence, or order, either decretal or interlocutory, made by any of Her Majesty's Supreme Courts or by any of the Courts for the Reliaf of Insolvent Debtors, as directs any person to pay any money or costs, or to execute any conveyance or other deed or instrument, or to make any transfer or surrender, or to do any act which a constituted Attorney of such person if ordered by the Court to do the same for his Principal would have the means of performing.

of performing.

II. Where any person is liable to pay any money Party in default after the pay money or costs, to be proceeded against by Ca. Sa. or Fi. Fa. &c.

or costs upon a judgment recovered against him in any of the said Courts or has made default in the payment of any money or costs which by any or

der, decree, or sentence made in any proceeding by any of the said Courts on any side thereof he has been ordered to pay, execution may be issued either against his person by a writ in the nature of the ordinary writ of Capias ad Satisfaciendum, or to levy such money or costs out of his property by a writ of Fieri Facias or Venditioni Exponas according to the course and practice of the Court as the same shall be settled by the rules and orders to be made for giving effect to the provisions of this Act. Provided that

Proviso.

nothing herein contained shall extend to a fine unpaid for a criminal offence, or alter the mode of compelling the payment of such fine,

III. The Sheriff shall pay the money which sheriff how to deal he may levy under any exewith money levied. cution, either to the party named in the writ in satisfaction of his demand or into Court according to the exigency of the writ which shall be in conformity with the order under which the money is normally

the order under which the money is payable.

IV. Whenever any person has been directed by any judgment, decree, sentence,

to appoint an O cer to execute any instrument, or to do any act for the person who has been ordered but has falled to execute or do the same.

any judgment, decree, sentence, or order of any of the said Courts to execute any conveyance, deed, or instrument; or to make any transfer or surrender; or to do any act which a constituted attorney of such person, if directed deaths are for his constituted attorney of such person, if directed

by the Court to do the same for his principal, would have the means of performing; and such person has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith, either by absenting himself in order to avoid service of the judgment, decree, sentence, or order, wherein such direction is contained, of by any other means; it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether the person disobeying or evading compliance with such direction is in custody or not, upon application made to the said Court for that purpose, and upon proof to its satisfaction of such default or evasion as aforesaid, to order or appoint the Registrar, Master, or other Officer of the said Court to execute such conveyance, deed, or instrument, or to make such transfer or surrender, or to do such other act as aforesaid, for and in the name of the person by whom the same ought to

have been executed, made, or done; and every conveyance, deed, and instrument, which shall have been executed, and every transfer and surrender which shall have been made, and every other act which shall have been done by an Officer of Court under the authority of this Act, shall in all respects have the same force and validity as it would have if it had been duly executed, made, or done by the persons for and in whose name it shall have been so executed, made, or done.

V. If it shall appear to any of the said Courts upon an application made to it under this Act, that it can safely dispense with the formal execution of any conveyance, deed, or in-

strument which the person directed to execute the same has failed to execute, or with the signature of any writing required for the formal performance of any act required to be done but omitted to be done by the person directed to do the same, it shall be lawful for the said Court, in lieu of ordering its Officer to execute the said conveyance, deed, or instrument, or to sign the said writing, by its order to declare that such conveyance, deed, instrument, or writing shall be as valid and effectual to all intents and pur-poses without the execution or signature of the person directed to execute or sign the same, as it would have been if he had duly executed or signed the same; and thereupon and by virtue of the said order every estate and interest limited by, or intended to pass, or to be released under such conveyance, deed, or instrument, and every interest intended to be transferred by such other act as aforesaid, shall pass to, and be-come vested in, or be released in favor of, the person or persons to whom such estate or in-terest is intended to be transferred, or for whose benefit such release is intended to enure, as fully and effectually as the same would have passed or have been released, if such conveyance, deed, or instrument had been duly executed, or the writing required for the performance of such other act as aforesaid had been duly signed, by the person directed to execute or sign the same.

VI. When any person has been directed by

The ourt empowany judgment, decree, sentence,

red fo enforce the delivery of any immovable property or any specific chattel, or the deposit of any books, papers, or other articles or things, by seizure.

or order Courts to sion of any or of any or of any or of any ourity, or other articles or things, by seizure.

any judgment, decree, sentence, or order of any of the said Courts to deliver up possession of any immovable property or of any specific chattel or security, or to deliver to any person or persons, or to deposit in Court or elsewhere

other articles or things, person or persons, or to deposit in Court or elsewhere any books, papers, writings, or other articles or things, and has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith either by absenting himself to avoid service of the said judgment, decree, sentence, or order, or by any other means, it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether such person is in custody or not, on proof of such default or evasion as aforesaid, to issue a writ or writs to the Sheriff, directing him either to put the party therein named into possession, or to seize and take such chattel, security, books, papers, writings, or other articles or things, and to deal with the same according to the exigency of the writ which in all cases shall be con-

formable to the order to compel the performance whereof the same is issued. But nothing herein contained shall authorize the Proviso.

Sheriff to disturb the possession

of any person other than the person against whom such order is made, who either adversely to such person or by title derived through him, has bond fide acquired an interest in any property movable

or immovable which is the subject of such writ.

VII. The first and second Sections of Act
Repeal of 1st and No. XXV. of 1841, except as
2nd Sections of Act to all proceedings which shall
XXV. of 1841. have been had or commenced thereunder before this Act comes into operation,

Power reserved to issue process of contempt to compel obedience to orders which cannot be otherwise enforced.

are hereby repealed.

VIII. Nothing in this Act contained shall
power reserved to from issuing process of contempt according to its present course of practice on its Equity side against the person of any

party who has been ordered to do any act other than the payment of money, or costs, or the execution of a conveyance, deed, or other instrument, if obedience to such order cannot otherwise be enforced, or against the person of any party who has committed a breach of any injunction; and the Court may issue such process of contempt on any of its sides, and in such cases shall have and may exercise all powers which it now has touching the com-mitment, detention, or discharge of any person taken under process of contempt issued on its

Equity side.

IX It shall be lawful for Her Majesty's
Supreme Courts to frame such
new or altered writs of execunew or altered writs of execusary or expedient for giving effect to the provisions hereinbefore contained, and by the Rules or orders to be made under this Act, to regulate the mode of issuing and executing such writs of

X. The words "person" and "party" as used in this Act shall be understood to include any body corporate, and though used so as to import the singular number or the masculine gender only, shall be understood to include several persons as well as one person, and females as well as males, unless there be something in the context repugnant to such construction.

Commencement of from the the Act. next.

X. This Act shall take effect day of

W. MORGAN, (lerk of the Council.

## Notifications, Appointments, &c.

Fort William, Home Department, The 29th September 1854.

It having been brought to the notice of the Most Noble the Governor General in Council that the names of several Officers have been inadver-tently omitted from the Lists Nos. 1 and 2, annexed to the Rules for the management of the Post Office Department, passed on the 12th August 1854,

His Lordship in Council has been pleased to direct that the following Lists be published in supercession of those previously printed.

By order of the Most Noble the Governor General in Council,

TO LEUR C. ALLEN,

Offg. Secy. to the Gort. of India.

List No. 1.

Parties authorised to send by post (without actual payment of postage) all letters, packets, or parcels, bond fide and exclusively on the Public Service, the same to be certified on each letter in the form prescribed in Rule 36.

Her Majesty's Principal Secretaries of State. President and Secretaries of the Board of Control.
Chairman and Deputy Chairman of the E. I. C.
Secretary, Deputy Secretary, and Assistant Secretary, at the India House.

The Governor General.

The Governors of Bengal, Madras and Bombay. The Lieutenant Governors of Bengal and the North-Western Provinces.
The Governor of the Straits' Settlements.

Governors of the Foreign European Settlements in amity with Her Majesty.

Members of Council.

Members of the Legislative Council.

# to the state Civil.

Accountant General, or Deputy Accountant General. Accountant.

Accountant.
Agents, Political, or to the Governor General.
Civil Auditor.
Clerk of the Legislative Council.

Collectors.

Sub-Deputy, or Assistant, having special

Collectors and Deputy Collectors of Customs.
Commissioners and Deputy Commissioners.
Conservator of Forests, Bombay.
Consulting Engineer and Deputy ditto.
Director General of the Post Office of India.
Judges of the Sudder Courts, when on Circuit or Depution only.

tation only.

Judges, Sessions and Zillah.

Judges, Subordinate and Assistant, having special charge. Magistrates.

Magistrates, Joint, Deputy and Assistant, having special charge.

Members of Boards and Commissions when in Circuit,

or Deputation only. Mint Masters.

Opium Agents and Deputies.
Post Masters General.
Post Masters.

Private Secretary to Governor General, or to Governor, or to Lieutenant Governor of any Presidency.

Registers of Sulfer Courts.
Resident Councillors in the Straits' Settlements.
Residents at Foreign Courts.
Assistants having separate and special charges,
Remembrancer of Legal Affairs.

Salt Agents.

Secretaries to Government.
Secretaries. Under. Deputy and Assistant.
Secretaries to all Boards, Commissions and Committees,

appointed by Government. Sub-Treasurer.

Superintendent or Chief Magistrate of Police.

of the Government Lithographic Press. of Stamps. \*\*

for Suppression of Thuggee, and Assistants having special charge.

of Electric Telegraphs.

Visitor General of Schools.

## Schools. Evelesiastical.

Bishops of Calcutta, Madras and Bombay.

Archdeacons of Calcutta, Madras and Bombay.

Registrars to the Archdeaconries.

Secretaries to the Bishops of Calcutta, Madras and combay.

Marine. Commander-in Chief of Her Majesty's Naval Forces.
of the Indian Navy.
Secretary to Her Majesty's Naval Commander-in-Chief.
to the Marine Board. Superintendent of Marine Medical. Apothecary to the Company, or Medical Store-keeper. Inspector and Deputy Inspector General of Her Majesty's Hospitals Superintending Surgeon. Military. Commander-in-Chief of the Army in India. at Madras and Bombay. Adjutants General, Deputies, Assistants and Deputy Assistants. Agents for Army Clothing.
Auditor General.
Brigadiers.
Commandants of Forces or Stations.
Commanding Officers of Corps or Detachments.
Commissary General and Deputy.
Commissariat, Senior Executive Officer at the Presidency or at Out-stations.
Commissaries of Ordnance and Deputies, being Commissioned Officers.
Director of Artillery Depôt of Instruction.
Engineers, Chief.
Civil or Executive.
Superintending.
Fort, or Town Major.
General Officers on the Staff.
Judge Advocates General and Deputies of Divisions.
Pay Masters and Deputy Pay Masters.
Quarter Masters General, Deputies, Assistants and Deputy Assistants. or at Out-stations. Deputy Assistants.
Secretary, Military, to Governor General or Governor. to Commander-in-Chief. to all Boards, Commissions and Committees appointed by Government.
Superintendent of Canals and Bridges. Family Payments and Pension. Gun Carriages. " Gunpowder. Roads. 24 Stud.
Trigonometrical and other Surveys.
Surveyor General, Deputy and Commissioned Assis-LIST No. 2. Parties authorized to send letters and Official Gazettes, bond fide and exclusively on the Public Service, relating to the business of their respective Departments without actual payment of postage, but only to the Authorities hereinafter named: -To Superintending Exe-Accountant to Chief Encutive, Assistant Executive, and Civil Engineers. To any Officer in charge of Accountants, Uncovenanted a Treasury.

To the Bishop, Archdeacon, and Ecclesiastical Regis-Assistants to, ..... eon, Chaplains at Out-stations, Chaplains (Domestic) to the } To the Bishop. Civil Officers, Subordinate,
Judicial, Revenue. Police,
Eugineer, and other, ...

To the Authorities with
whom they may have to
correspond on Public Service, within their respective Districts. Commanders of Govt. To the Commander-in-Chief of the Indian Navy, Steam Vessels and Pilots, Master Attendant, or Secre-tary to the Marine Board. This privilege extends only to Shipping R ports super-scribed as such, and sent either open or in covers open at both ends.

Assistants in the Telegraph | To their hands | Perior. | Perior. | To Authorities at Diams | Kedgeree, and i To their immediate Su-Harbour, Kedgeree, and Sta-tions down the River. Medical Officers attached to Regiments. Stations or De-pôts, and Garrison Sur-sions. To Superintending Sur-eons, of their several Digeons, . To their immediate Su-perior, or to the nearest Ma-Patrolling Officers of Cus-Cgistrate. Gistrate.

Within their respective
Districts, and to their immediate Superior.

To all Officers corresponding with the Government, in
their respective Departments.

To Surveyor General, Deputy Surveyor General, Co Principal Sudder Ameens and Sudder Ameens, .... and Sudder American Registers of the Offices of puty Surveyor General, De-lector of the District, or Pay Master of the Division. To the Controller of Government Steamers, and to each other, their commu-Revenue and other Survey-Steam Agents, ...... nications being sent in covers open at each end.
Official Guzettes to Public Officers authorized to receive Superintendent of Govern: the same.
Within their respective
Districts, and to their imme-Superintendent of Salt Chowkies, ..... diate Superior.

To Collector of Customs. This privilege extends only to Tide Waiters' Reports superscribed as such. To their immediate Supe-Tide Waiters,.... Vaccinators, ...... rior. Warrant and Non-Commis-To their immediate Superior, or to the Quarter Master General, or Assistant, or Deputy Assistant Quarter Master General. sioned Officers of the Commissariat Department in charge of public Cattle, when absent from Sta-arrant and Non-Commis-sioned Officers of the Ordnance Department in charge of Stores, when absent from Stations only, To their immediate Superior, or to the Secretary to the Military Board. Warrant and Non-Commis-sioned Officers of the De-To their immediate Supepartment of PublicWorks. riors. when detached on such works, ... N. B.—The privilege of sending letters by post, without actual payment of postage, extends only to letters exclusively on the Public Service, and all Public Officers are prohibited from sending on Service letters relating to the private concerns of individuals, though they may be in reply to communications addressed to them in their officials. Stamps, or sent bearing postage.

All periodical Returns and Reports, and all letters not of an important or confidential nature, are to be packed in covers open at each end.

Letters on the Public Service, not intended to be parked.

Letters on the Public Service, not intended to be permanently retained on record, are to be written on paper of the smallest size (compatible with clear and legible

writing.)

To Authorities at Diamond Harbour, Kedgeree, and Sta-tions down the River, and to

Controller of Go Steam Vessels,

of Government

Steam Agents.

Deputy Superintendents of 1 To the Superintendent and Electric Telegraphs, . . . 1 Officers of the Department.

C. ALLEN, Offg. Secy. to the Govt. of India.

No. 4308.

Fort William, Foreign Department,

The 22nd September 1854.

The Governor General in Council is pleased 10 appoint Kashee Ram and Imrut Rao Shunkur to be Extra Assistants in the Province of Nagpore

#### No. 4309. The 27th September 1854.

Lieutenant W. H. Beynon, Adjutant and Officiating Second in Command of the Kotah Contingent, has obtained leave of absence from the 31st proximo to the 15th February next, to proceed to Bombay, on urgent private affairs.

#### No. 4310.

The services of Lieutenant C. P. Crossman, of the 41st Regiment Madras Native Infantry, on special duty at Nagpore, are replaced at the dis-posal of the Government of Fort St. George.

#### No. 4311.

The 29th September 1854.

Lieutenant H. N. Miller, Captain of Police, Jhelum Division, has obtained leave of absence on urgent private affairs from the 1st to the 31st October next, with permission to carry on the correspondence of his Division during his absence from Rawul Pindee.

#### No. 4312.

Captain W. E. Hay, Assistant Commissioner of Kangra, has obtained leave of absence, under Section XI. of the Amended Absentee Rules, for one month, from the 15th instant, or from the date of his availing himself of the same.

Extra Assistant Pundit Mimphool, attached to the Settlement Department, Punjab, has obtained leave of absence under Medical certificate for six months, from the 1st instant.

Mr. Apothecary C. Hayes, appointed to the Medical charge of the Baree Doab Canal Establishment, has obtained leave of absence on urgent private affairs to the 1st November next, to remain at Murree, and to enable him to join his appoint-

The leave of absence for two months, granted to Mr. T. D. Forsyth, Assistant Commissioner of Kangra, in General Order of the 4th ultimo, No. 3301, is cancelled, and that Officer has obtained leave for two months under Sections XI. and XII. of the Amended Absentee Rules, pre-paratory to applying for furlough. The leave to ommence from the date on which he may avail himself of it.

Budr-ool Islam, Extra Assistant at Amballa, has obtained leave of absence, on private affairs, from the 16th November to the 31st December

> G. F. EDMONSTONE, Secy. to the Govt. of India.

#### No. 2194.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

Appointments.—The 1st September 1854. The following appointments are made under Section II. Act XX of 1854:—

Mr. W. J. Allen to be Commissioner of Chota Nagpore.

Major J. C. Hannyngton to be Deputy Commissioner of Chota Nagpore.

Captains W. H. Oakes and T. Simpson to be Principal Assistants to the Commissioner of Chota

Captain G. N. Oakes, and Lieutenants J. S. Davies and J. Emerson to be Senior Assis-

tants to the Commissioner of Chota Nagpore.

Mr. A. R. Thompson and Mr. W. C. Spencer
to be Junior Assistants to the Commissioner of Chota Nagpore.

The Officers above-named will exercise, within the Tracts of Country specified in Regulation XIII. of 1833, the powers which by the said Regulation were vested in the Agent to the Governor General and his Assistants

The 26th September 1854.—The Reverend J. Stubbins to be a Marriage Registrar in the District of Cuttack.

The 27th September 1854.-Mr. W. Brown, Assistant to the Salt Agent of Balasore, is vested with the powers described in Section XXV. Act XXIX. of 1838.

Leave of Absence.—The 23rd September 1854.— Dr. S. G. Chuckerbutty, Officiating Professor of Materia Medica in the Medical College, for six months, on private affairs.

The 27th September 1854.—Mr. C. Mackay, Principal Sudder Ameen of Furreedpore, for one week, on private affairs.

Notification.—The 19th September 1854.— R. P. Martin, appointed by the Hon'ble the Court of Directors a Member of the Civil Service on the Bengal Establishment, reported his arrival at the Presidency on the 14th instant by the Steam-ship Bengal.

The 23rd September 1854,—Mr. H. D. Sandeman, of the Civil Service, has been permitted to proceed to Europe on Furlough.

W. GREY. Secy. to the Govt. of Bengal.

General Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council.

#### Fort William, 28th September 1854.

No. 962 of 1854 .- The following Notification from the Home Department (Judicial) is published in General Orders :-

No. 1024, dated 26th September 1854.—Captain H. Mills, of the 2nd Grenadiers, is vested with the powers of a Joint Magistrate in the Camp of His Excellency the Commander-in-Chief, under the provisions of Act No. XXVI. of 1836.

No. 963 of 1854.—The following Notification from the Foreign Department is published in General Orders :-

No. 4254, dated 25th September 1854.—The appointments of Captains A. H. Cobbe and W. F. Ring and Lieutenants J. Hallowes and R. S. Colls to be Assistants in the Civil Engineer's Department in the Punjaub, notified in General \*Vide Military Department Go-vernment General Order, No. 396, April last, No. 1503,\* dated 12th April 1854. are to have effect, the are to have effect, the three first from the 17th, and the last from the 5th January 1854.

No. 964 of 1854 .- The Most Noble the Gover nor General in Council is pleased to direct, that the ollowing Table, showing the weight of Baggage

which each class and description of Troops is hereafter to be permitted to carry on a march, and for which Carriage may be indented for, be substituted for the scale laid down in General Order by the Governor General in Council No. 360, of 2nd December 1824 :-

Table showing the Weight of Baggage allowed to be carried by the Troops on a March.

Alleria, make to an application of the sound	siv	vice eq ent, exc e of Car quipage	mp	On occasion of Ordinary Relief, &c., weight of Camp Equipage not supplied by Government, inclusive.
Margaret S at Laboratory	M	IAUND	s.	MAUNDS.
Colonels,		. 40	100	134
Majors, and those of equal rank, unmarried,	}	25	{	104 76
Captains, married, Surgeons, and those of equal rank, unmarried, Subalterns,		10	-	86 48
Assistant Surgeons married, and Veterinary unmarried, Surgeons,	3	5	-	66 38
Warrant Officers,		34	Ĥŝŧ	23
Native Commissioned Officers,	SD	12	Lin	5
Serjeant Majors and Quarter Master Serjeants, Native Regiments,		21		18
Havildars and Native Doctors,	the Co	ł		1
Christian Drummers and Buglers, married,		0		1
Naicks, Drummers, Sepoys,		1	1	1
Band Property,		0		36
Adjutant's Office,	ke's-	0		18
Pay Masters, Her Majesty's	强	456		. 5
Regiments,	752.00	0	il to	10
Regimental Forge,	H.	0		18
" Treasure Chest, Messes.	ni,	0	-	18
Mess Property, European Re-		0		352
giment,		0	e e	168
pany of Artillery or Detach- ments of Recruits having an established mess,	Aug Aug	0		66 - 66 - 66 - 66 - 66 - 66 - 66 - 66
ropean Regiment,		. 0	to c	10
present,		4		10 100 10 <b>5</b> 100
Per Troop or Company, European or Native, Cavalry, Infantry, Sappers, or Reserve Company of Artillery,	The state of	0		5
A Troop of European Horse	Title	0		10
Artillery,	nass.	0	1	12
A Company of European Foot		44.0		
Artillery, with Battery,	1	. 0		7
Ditto Native ditto ditto,	IN	0	100	* 10

1st .- This Table shows the utmost weight of Baggage for which Carriage in future will be furnished on Indent, on the responsibility of the Authorities, Civil and Military.

2nd .- The description of Carriage, whether Carts or Camels, must depend upon the capabilities of the different districts through which Troops may march. Commanding Officers will however state in the Indents furnished to the Commissariat Department, or Civil Authorities, the number of Camels and different descriptions of Conveyances required, as at present. Forms of Indent, as laid down in Government General Order No. 360, dated 2nd December 1824.

3rd.—Claims on Government for demurrage, under the provisions of paragraph 7 of Government General Order No. 360, of 2nd December 1824, will be recognized only to the extent of the proportion laid down in the foregoing Table as Services. vice Equipment.

4th.—The Orders by the Hon ble the Lieutenant-Governor, North-Western Provinces, on this subject, which were published in General Order by the Commander-in-Chief dated 20th September 1850, are to be strictly complied with; as also the General Order by the President in Council No. 478, dated 4th August 1852, for the supply of Carriage in the Territories under the Chief Commissioner in the Punjaub.

No. 965 of 1854 .- In continuation of Government General Order No. 765, of the 27th July 1854, the Most Noble the Governor General in Council is pleased to direct that, from the 1st September 1854, Executive Odicers of the De-partment Public Works shall keep Accounts Current with the Local Governments, under which they may be serving, in the "Engineer Department." These Accounts Current are to be made up halfyearly to the 31st October and 30th April, and submitted to the Accountants to the Local Governments as soon as possible after these dates. Du-plicates will be furnished to the Chief Engineers.

2. The Accounts Current, hitherto kept by Executive Officers in the Civil, Military and other Departments, will be finally closed from the 31st October 1854, the Cash Balances being paid into the nearest Treasuries, and Bills being submitted for all expenditure (including unfinished works and stock materials) borne in the

Inefficient Balance on that date.

3. Each Chief Engineer will open Books of Account in his Office, to be called the "Public Works Account," which is to be a Suspense Account for ledgering, under the proper heads, the sums passed to the credit of Executive Officers, under para. 42 of General Order No. 430, of 21st April 1854, until, on the completion of the work, in the case of works done on estimate or other special authority, or at the close of the official year for petty works, Current Expenses and Establishments, the Chief Engineer shall submit Bills chargeable to the General, Judicial, Revenue, Military and Marine Departments, with which the final adjustment shall be made by the Accountant to the Local Government, and corresponding credit afforded to the "Public Works Accounts.

4. The Public Works Accounts are to include no other charges than those audited under para 42 of General Order No. 430, of 1854, and the balance of stock and unfinished works to be credited to Executive Officers, agreeably to para-

graph 2nd of this Order.

5. In intimating the passing (under the para 42, General Order No. 430, of 21st April 1854) of Executive Engineers' Bills for monthly expenditure, incurred between 1st May and 1st September 1854, it will be necessary for the Chief Engineer to inform the Accountant in which Department the credit is to be afforded to the Executive Engineers: but after 1st September 1854, the credit will, as a matter of course, be understood to be in the "Engineer Department," in which the advances are made agreeably to General Order No. 765, of 1854. In whatever Department the credit be 1854. In whatever Department the credit afforded, the Accountant will not fail to make a

corresponding debit to the Public Works Ac-

Until the forms of Books of Account shall be finally decided, on the report of the Committee now sitting at the Presidency, Chief Engineers will adopt some modifications of the forms for ledgering expenditure on works in progress, and keeping Accounts of materials hitherto used by Executive Officers, and such other forms as they may deem most suitable for the clear record of the expenditure.

Fort William, 29th September 1854.

No. 966 of 1854 .- With reference to-the General Orders noted G. G. O., 30th September 1820. G.G. O., No. 87 of 7th March 1845. in the margin, the Most Noble the Go-

vernor General of India in Council is pleased to direct, that a Duplicate Copy of the Proceedings of every Court of Enquiry hereafter to be assem-bled to report on the loss, injury, or destruction of public property, shall be made over to the Commanding Officer of the Corps or Detachment, Executive Officer, Commissary of Ordnance, or other Officer in charge of the property, for trans-mission, through the prescribed channel, to the Head of the Department in which the property is to be accounted for.

2. The Officer in charge of the property lost, injured, or destroyed, or his subordinate on the spot, will attend such Court of Enquiry, and the proceedings will, as usual, be countersigned by the Officer Commanding the Station.

3. The Governor General in Council is pleased to dispense with the assembly of Courts of Enquiry, in cases in which the damage or loss of public property is not more than can be repaired or replaced at a cost of Twenty Rupees; such cases may be disposed of by the Head of the Department to which the property belongs.

No. 967 of 1854 .- Lieutenant J. R. A. S. Lowe, of the 11th Regiment Native Infantry, at present officiating in the Commissariat Department, having passed the examination prescribed in General Order by the Governor General, dated 16th September 1851, is permanently appointed Sub-Assistant Commissary General, with effect from the 14th September 1854.

No. 968 of 1854.—The Most Noble the Gover-nor General of India in Council is pleased to

make the following appointment:—

Lieutenant W. Paul, of the 7th Regiment
Native Infantry, to be Adjutant of the 4th Regiment of Infantry Punjaub Irregular Force,
rice Lieutenant Steel, 17th Regiment Native Infantry, transferred to another situation.

No. 969 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to appoint Major General G. W. A. Lloyd, C. B., temporarily Commanding the Cawapore Division, to the Divisional Staff of the Army, in succession to Major General F. Young, whose tour on the Staff expires this der Staff expires this day.

No. 970 of 1854.—The Most Noble the Governor General in Council is pleased to make the following appointments in the Nagpore Irregular

To be Commandant of the Force and Commandant of Cavalry.

Captain H. J. C. Shakespear, 25th Regiment Bengal Native Infantry, at present commanding the 1st Regiment of Cavalry, Hyderabad Contin-

To be Commandant of Artillery.

Lieutenant E. M. Playfair, Madras Artillery, at present Commandant of Artillery in the United Malwa Contingent.

To be Commandants of Infantry.

Captain W. G. Arrow, 28th Regiment Bombay Native Infanty, at present Second in Command, Ist Regiment of Sikh Infantry. Captain the Baron Friedrick August Von

Meyern, 53rd Regiment Bengal Native Infantry at present Second in Command, 2nd Regiment of Infantry, Gwalior Contingent.

No. 971 of 1854.—The services of 1st Lieute-nant G. M. Battye, 1st European Bengal Fusiliers, are placed at the disposal of the Government of India in the Foreign Department, for re-employ-ment in the Revenue Survey in the Punjaub.

> R. J. H. BIRCH, Colonel, Secy. to the Goet. of India, in the Mily. Dept.

#### No. 1039.

#### Dotification.

On the re-opening of the Public Offices after the Holidays, i. e., from the 9th proxime, applications for Licences will be received by the Board of Revenue, and also by the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, for transmission to the Board, from parties desirous to engage in the manufacture of Salt under an Excise system. A portion of the Sunderbuns, known as the Tuffal Aurungs, of the late 24-Pergunnahs Salt Agency, has been specially set apart for this purpose, and Licences to manufacture will be granted to applicants on the following terms and conditions:

1. The Sunderbun Lots 131 and 132, in the first instance, afterwards Lot 149, and subsequently Lots 127, 128, 150, 151 and 152, in such order as may hereafter be judged expedient, will be made available for the manufacture of Salt on

a system of Excise.

2. Lands suitably situated in the above locality will be divided into allotments of 50 beegahs each and rented at the rate of one anna per beegah, to parties engaging to manufacture not less than maunds 2,000 of Salt per annum. Each new allotment must be contiguous to the one last granted, or as nearly so as the nature of the ground will admit; but any number of allotments may be assigned to a single individual, on his satisfying the Board of his ability and bond fide intention to work them. The rent of the lands must be paid half at the beginning and half at the end of the Season.

3. The supervision of the manufacture will be entrusted to the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, assisted by an establishment, whose duty it will be to take an account of the daily manufacture of each Khalary and to prevent

mal-practices.

- 4. The Salt when made, may, at the option and convenience of the Manufacturer, be delivered to purchasers from the Aurungs or stored in Golahs, which will be provided by Government, free of charge; or a Manufacturer may, if he prefers it, under certain conditions, remove his Salt to be stored elsewhere than in the Government Golahs. In each case the following Rules must be observed:—
- 5. When Salt is sold for delivery from the Aurungs, the amount of duty leviable upon it, at the rate of Rupees 2-8 per maund, must be paid into the General Treasury, and on production of receipts for such payment, Permits will be granted at the Board's Office for the protection of the Salt, in the same manner as in the case of Salt imported by Sea. The weighment on delivery must be made in presence of one of the Supervisor's Officers, and the Permit must be endorsed by the Aurung Assistant.
- 6. When Salt is to be removed for the purpose of being stored in the Government Golahs (which for the present will be established at Bungundee,) the Boats must be laden and the Salt stamped over in the presence of one of the Supervisor's Officers. It will then be transported to the Golahs by a certain prescribed route under Chellauns, specifying the quantity by Coot measurement. The Chellauns will be numbered and signed and the Boats passed by the Aurung Assistant, who will keep a Register of the Chellauns. On arrival at the Golahs, the despatch will be examined by the Officer in charge of the Golahs, the condition of the Stamps noted, and the Chellaun registered. The Salt will then be weighed into store and the result of the weighment entered in the Chellaun Register, as well as in the Store Account to be kept by the Golah Darogah. The expense of weighing the Salt into store will be borne by the Manufacturer.
- 7. Each Manufacturer's Salt will be piled in a separate heap and stamped with his own stamp. When a whole Golah is stored with Salt of a single Manufacturer, the Golah will be secured with two locks, one key being kept by the Manufacturer and the other by the Golah Darogah. When a Golah contains the Salt of more than one Manufacturer there will be only one lock, the key of which will be kept by the Golah Darogah.
- 8. The Registers of Chellauns kept by the Aurung Assistant, and the Officer in charge of the Golahs, will be carefully compared by the Superintendent, for which purpose Extracts will be sent to him weekly; and if any despatch be not duly accounted for, or if any despatch appear to have been tampered with and the quantity received at the Depôt from such despatch be deficient as compared with the Estimate, no Salt belonging to the party concerned will be allowed to be delivered from the Depôt until the duty chargeable on the deficient quantity shall have been made good.
- 9. Salt will be delivered to purchasers from the Golahs on the production of Permits to be obtained from the Board's Office in the manner described in Rule 5.

10. Wastage at the rates specified in the mar-

First Quarter after Storage per 100 maunds. 2 10 counting for Second Do. Do. Do. 3 10 Salt stored Third Do. Do. Do. 4 0 Under these And an additional allowance at the rate of one maund per annum for Salt kept in duty must be store above one year. gin will be allowed in accounting for Salt stored Salt stored Rules, and duty must be paid by the Manufacturer on any deficiency beyond the allow-

Manufacturer on any deficiency beyond the allowed wastage, which may not be accounted for to the Board's satisfaction. For the realization of this duty, a sufficient portion of the Salt may be detained and sold by Government.

- 11. The Salt of each year's manufacture will be kept separate, in order that the Accounts of each year's store may be duly made up.
- 12. Manufacturers, who may not choose to store their Salt at the fixed Depôt, must make a deposit of the duty in Company's Paper before removing it, and the duty must be paid in full within six months from the close of the Season, that is, before the 1st December of each year. The Salt must be weighed before removal and an excess of 3 per cent. above the quantity registered for duty will be allowed for wastage. Salt so removed will be protected by special Passes, to be filled up and signed by the Superintendent, and after removal will be at the free disposal of the Manufacturer, subject only to the provisions of Section 46 Regulation X. of 1819. Manufacturers intending to remove their Salt under this Rule must give notice to the Superintendent at the commencement of the Season.
- 13. The manufacture will be closed on or before the 31st May, and all Salt must be removed from the Aurungs not later than the 15th June. Any Salt remaining in the Aurungs after that date will be liable to be destroyed by the Supervisor's Officers.
- 14. For a breach of any of the provisions of the Rules, the Licence of the party offending will be liable to be immediately withdrawn, and, in the event of smuggling or connivance at smuggling being proved against the Manufacturer er his duly-authorized Agent, the whole of the Salt manufactured or stored by him will be liable to confiscation.
- 15. Applicants before receiving their Licences will be required to bind themselves to accept and abide by the conditions embodied in the foregoing Rules.
- 16. Should any individual or Joint Steck Company desire to manufacture Salt on a large scale elsewhere than in the locality above described, Licences will be granted for such manufacture, provided the site chosen appear on enquiry suitable for the purpose, and a compliance with the application be otherwise unobjectionable. The foregoing terms, except in so far as they may be in part modified by special conditions to be entered in the Licence, will be applicable to Licences granted under this Rule.

By Order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

Fort William, The 25th September 1854.

#### Opium Dotification.

NOTICE is hereby given, that the Tenth Sale of Opium, the Provision of 1852-53, will be held at the Exchange Hall, on Thursday, the 12th October 1854, at 11 A. M., and will comprise 4,025 Chests, viz. :-

Behar Opium, ..... Benares ditto, ...... 1,170

Total, Chests, . . . . 4,025

2. The general conditions of the Sale now advertised will be the same as usual. They may be ascertained by reference to the Notification issued on the 6th December 1853, and published in the Calcutta and Exchange Gazettes, or on application at the Office

and Exchange Gazettes, or on application at the Office of the Board of Revenue.

3. The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 27th October 1854 respectively, that is to say, no Sub-Treasurer's Receipts, Company's Paper or other Public Securities, that may be tendered for deposit, in redemption of Promissory Notes given by purchasers at the Sale, will be received after 4 p. M. of Tuesday the 17th October 1854, and no Treasury Receipts in full payment of lots will be accepted after 4 p. M. of Friday, the 27th October 1854.

4. In addition to the quantity above advertised for Sale, the following quantities, more or less, of Behar and Benares Opium, of 1852-53, will be brought to Sale in the present year, on or about the dates specified below. The Board, however, reserve to themselves the right of altering these dates, should circum-

selves the right of altering these dates, should circum-

stances render it expedient to do so:

r je Palasis i sast so u bine i s pr kunis se sagas	Behar, about Chests.	Benares about Chests.	Total, about Chests.
On or about Wednesday 8th } November 1854,	2,855	¶1,170	4,025
On or about Friday 8th De-	2,869	1,176	4,045
Total,	5,724	2,346	8,070

By order of the Board of Revenue,
A. R. Young,
Offg. Junior Secretary.

FORT WILLIAM, The 19th Sept. 1854.

**は、日本学生の資本のは、** 

#### prose of workstron Dotice. Gt if Bellevine me

TENDERS are hereby invited for the supply of the following Articles required by the Opium Agent of Behar, for securing and covering the Chests containing the provision of the Season 1854-55 :---

Iron Clamps, Iron Nails, Gunny, Twine, Hemp (Pât), and Ropes

Specimens of each of the Articles my be seen on application at the Board's Office, and full information obtained regarding quality, description,

time of delivery, and other particulars.

The rate at which parties tendering are willing to supply each or any of the articles, must be separately specified in their Tenders, which will be received at this Office until 2 P. M. of the 16th proximo.

Parties whose tenders are accepted will be required to furnish security for the due fulfilment of their Contracts.

The Board of Revenue reserve to themselves the right of rejecting any Tender without assigning a reason for doing so.

A. R. YOUNG,

Offg. Junior Secretary.

BOARD OF REVENUE, Fort William, The 23rd September 1854.

#### Dotice.

Officers in charge of Treasuries are hereby requested to take notice, that from and after the 22nd instant, new Notes will be issued by the Bank of Bengal, differing from the present ones in the following particulars :-

The new Notes have no printed Oriental cha-

racters on their face.

The date is printed in two places in one line in the body of the Note.

The scroll at the left hand of the old Notes, in which the words "Bank of Bengal" are given in Oordoo and Bengallee, is omitted in the new form.

The number of the Note in Bengallee is written

above the English number, instead of on one side, as in the old Notes.

E. DRUMMOND,

Offg. Acct. to the Govt. of Bengal. FORT WILLIAM; Office of Account, General Department. The 20th September 1854.

#### Dotice.

UNDER the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days

inclusive.

J. I. HARVEY. Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854.

that said sentances. Exercise

Analst

In the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal.

IN EQUITY. Aushootosh Day and the said Aushootosh Day, Sree-mutty Nemoymoney Dossee and Sreemutty Sattoomoney Dossee, Executor and Executrixes of the last Will and Testament of Promothonauth Day, deceased,

versus Mookerjee, Bamundoss Dwarkanauth Mullick, Ra-kaldoss Mullick and Woo-meschunder Paul Chowdry. Order that the Bill of Supplement filed in this Cause be taken pro confesso against Womeschun-

Notice is hereby given, that Monday the Twenty-third day of October now next ensuing, or so soon after as Counsel can be heard, an application will be made on behalf of the Complainants in this Cause to this HonorableCourt, or to the Sitting Judge in Chambers, for an

der Paul Chowdry, one of the Defendants abovenamed, for want of his answer to the said Bill of Supplement.

H. SWINHOE,

Complainant's Solicitor.

CALCUTTA, 14th September 1854.

Sheriff's Office, the 27th September 1854.

NOTICE is hereby given, that a Sessions of Oyer and Terminer and Gaol Delivery, and also at Admiralty Sessions, will be holden by the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William and the places subordinate thereon, at the Court House in the Town of Calcutta, on Monday the Twenty-third day of October next, at 12 o'clock at noon.

The Court will open on the first day of the Sessions at 12 o'clock at noon, and upon each succeeding day precisely at 11 o'clock in the forencon, of which all persons are required to

take notice.

T. CAIRD, Sheriff.

দরিক আফিন ২৭ দেপ। সর ১৮৫৪ দাল।
সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ২৩
আকোনর ১৮৫৪ দাল দোমবার দুই প্রহরের দময়
কলিকাতার ফোট উইলেমের এবং তাহার অন্তঃ
পাতি যে দকল স্থান তরিমিতে রক্দেশের ফোট
উইলেমের শুপ্রেম কোট আপন আদালত ঘরে
ওএরটরমিনর এবং এডমিরেলটা অথাৎ মহা
সমুদু সম্প্রীয় মোকজ্মা নিস্কৃতি জনা এক সেশিয়ান
অর্থাৎ মিছিল করিবেন।

এই দেশিরান জন্তকাল প্যান্ত বদিবেক তাহার প্রথম দিবল দুই প্রহারের সময় তাহার পর প্রতি দিবল এগারো ঘণ্টার সময় বদিবেক, এবিষয় সকলে স্থারণ রাখুন।

T. CAIRD, Sheriff.

#### General Post Office Botification.

Export Overland Mail, v'à Southampton and Marseilles, per P. and O. Co.'s Steamer "Bombay," direct from Calcutta.

NOTICE is hereby given, for general information, that the Mails for Suez and the intermediate Ports, (Madras, Ceylon, Aden, Penang, Singapore and Hongkong,) intended for transmission by the Peninsular and Oriental Company's Steam-vessel Bombay, will be closed at this Office, on Wednesday the 4th proximo.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Fort William, General Post Office, The 22nd September 1854. NOTICE is hereby given, that the Mail for Akyab, Kyouk Phyoo and Chittagong, for transmission per H. C. Steamer Fire Queen, will be closed at this Office on Monday the 2nd proximo.

Talt de C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Fort William. General Post Office, The 23rd Sept. 1854.

#### No. 2719.

THE public are requested to observe, that letters for any place in the Punjab should be directed in future to the particular Station in the Punjab for which they may be intended.

At present several letters are posted, simply directed "Punjab," and the Post Master of Benares experiences serious inconvenience in forwarding them to their respective destinations.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

General Post Office, The 15th September 1854.

#### No. 2683.

NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this Office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train which leaves Howrah every evening at 5-30 P. M., and that a Mail for Calcutta will, after the above-

Hooghly...... 7 A. M. mentioned date, be closed at those Stations at the Serampore, ... 8 A. M. respective hours noted in the margin, and sent to this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A. M., and all such letters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery.

All letters posted after the closing of the Packets, for transmission, by the Railway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Calcutta,
General Post Office.
The 15th September 1854.

#### No. 2259.

The Deputy Post Master General regrets to inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore, it appears that the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, and also the Mails for those places sent from Gowhatty and Mungledye on the 31st idem, were totally lost, with the Dak Boat, on the night of the latter date, at "Pobamaree Chapree," a little above Mungledye. The accident is attributable to the falling in of the bank, which fell on the boat, and caused the same to sink immediately.

C. K. DOVE,

Deputy Post Master General.

Calcutta, General Post Office, \
The 15th August 1854.

THE Business connected with the Calcutta Post Office having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, the officer direct, on all matters connected with that Office J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, }
The 1st July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information :-

J. R. BURLTON BENNETT, Post master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, The 6th August 1854.

List of Distances of Places in the Province of Pegu from Rangoon

				1.00	
From	Rangoon	to	Pegu,	60	Miles.
	3)	to	Tonghoo,	263	"
	**		Shoay Geen,		111
	55	to	Sittang,	103	. ,,
	"	to	Prome,	215	22
	21	to	Meeaday,	245	21
72	The Control of		Henzada,		- 11
	E CONTRACTOR OF THE		Donabew,		11
			Thyet Myo,		223
	Mr. Church	to	Tahpoon,	172	10.00
T. Com	23	to	Kyangheen,	168	33
list and		to	Yeaghen,	145	,,,
	Was Work	to	Bassein,*	188	13
	the auth		Yandoon,		22
	and the same		Kanoung,		99 V
100	inte Bon	to	Myanoung,	130	Agrigation
of the same	William V		Padoung,		NE THE
	,		Shoaydoung,		"

(Signed) A. P. PHAYRE, Commissioner of Pegu and Agent to the Governor General.

(True Copy) (Signed) C. M. CRISP,

Post-master, Rangoon. Pegu Commr.'s Office. Rangoon, the 8th August 1854. (True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

#### Dotice.

THE sale of Postage Stamp Labels to the public will commence on the 20th instant.

2. The Stamps now available are of the value of One Anna and Half Anna.

3. The Calcutta Postage Stamps can be purchased at the Office of the Collector of Calcutta and at the General Post Office.

4. Purchasers of Stamps of the value of nine Rupees or more will be entitled to discount at the rate of four annas for every nine Rupees paid. This discount will be allowed only on Stamps purchased at a public Treasury.

5. Persons wishing to purchase a smaller number of Stamps than nine Rupees worth can procure them at the Post Office or from any Licensed Judicial Stamp-vendor, but on such purchases no discount will be claimable.

By Creeks, and haven to shall

6. Each Sheet of Postage Stamps contains 96 Labels. The Sheets are not gummed. Persons who may buy a whole Sheet are recommended to apply gum to the Sheet rather than to each Stamp.

7. Before dropping any letter into the Letter Box, care should be taken that the Postage Stamps by which the Postage is paid are firmly attached to the letter, and that the gum or paste is dry.

Letters found in the Box without Stamps will be liable to be despatched bearing Postage, and will in that case be charged with double Postage on delivery.

H. B. RIDDELL, Director General of the Post Office in India.

DE JAMES

E win

STATE

6 指 湖 27119

SIL S

學學

可包围

艺术工艺

12/8/19

常台東西

的物質

Remarks.	in the state of the second of	tonit strat lite 1,
Touching at	Chittagong.	C. K. Dove,
For what Port.	THE PARTY OF STREET	100年
Intended Departure.	and October 1834, Akyab,  fith Ditto,  o. Ditto,	TE THE
Agents.	Hon'ble Company, 3rd O  P. & O. S. N. Company,	
Names of Vessels.	Steamer Fire Queen, Hon'ble Company, 3rd October 1854, Akyab, Steamer Bombay, P. K. O. S. N. Company, 5th Ditto, pany, Gilmore, McKilligin, In a day or two, London Balarat, Messrs. Egilnton & Co. Ditto, Ditto, Ditto, thers and Co. Ditto, Ditto, Ditto, Bugene, P. Saliz & Co., Ditto, Mauriti Bengal Merchant, Hajee Jacariah Maho. Ditto, Ditto, Ditto, Ditto, Ditto.	j J8

LIST of Remaining Letters and Parcels Unclaimed, which accumulated at the General Post Office from the Months of October, November and December 1853.

Annanias, Revd K—Calcutta.

Anderson, Captn—Canal Depôt, Punjab, Noapore.

Atken, Captn—No 4, Coleman Street, East India.

Austin, Lieut A G—3rd Brigade Horse Arty, Mecan

Meer, Lahore.

Anderson, Lieut F C—71st Native Infty, Rechna

Araold, Esq. N H—Post Office, Madras, India.

Austin, Esq., J—Calcutta.

Aubrey, Esq. George—Rangoon.

A B,—Care of Messrs Colvin & Co, Calcutta.

Anderson, Miss—On board the Str Sir F Currie, Ghazeepore.

pore. Aron, Mr—Apothecary, Calcutta.

Andrew, Mrs Elizabeth—Calcutta.

Aiken, Esq. H—Care of J Watson, Esq. Shikarpore, viå
Kishnaghur.

Allen, Esq. W N—Dacca.

Amics, Mr W M—Store Keeper, Steam Ship Bentinck.

Andrews, Mr G—Calcutta.

Andrew, Esq. O B—Str Megna, to await his arrival
Benares.

Benares

Benares.
Allen, Mr John-Of the 7th Regt, Rangoon.
Aught, Mr-Armenian Church, Calcutta.
Alfamo, Mr John-Seacunny, Calcutta, in Fool Bagan.
Andra, Augustinho-No 4, Blackburn's Lane, Calcutta.
Alexander, MR-Doms Sirdar, Naserabad.
Ashton, Richard-No 1 Co, en route Rangoon or else-

where, East Indies.

Ash, Private James—H M's 9th Lancers, proceeding to Calcutta, to the Brigade Major. Queen's Troops, Calcutta. Ashley, Thomas—Late Private H M's 29th Regt, Berhampore.

Antony-Butler, care of Mr C F Webster, Umballah,

Upper Provinces.

Ameer—Khansama at Mr Anthony's residence, Penang.

Aufed Nevrie Humad—Calcutta.

Abkaree Asst Supdt of the 24-Pergunnahs—Camp

Howrah.
Asprilla, Manuel—Barque Bethoven.
Auguste, Monsr Guinehend—A bord du Trois Mats le Robuste.

Anbert, Monsr Etiene—A bord du Robuste.

Acton, Miss E—Daughter of the late Bazar Serjt G Franks,

Barrackpore.
Arratoon, Esq, J T—Care of Mr Bell, Dacca.
Annesley, Esq, R—Singapore.

(To be continued.)

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

FORT WILLIAM, General Post Office, The 30th September 1854.

#### No. 5033.

THE Hon'ble Company's Steam Vessel Fine Queen, will be despatched to Akyab and Kyouk Phyoo, on Tuesday, the 3rd proximo, calling at Chittagong on her return.

By order of the Superintendent of Marine,

H. Howe, .

Secretary.

FORT WILLIAM, Marine Supdt.'s Office, The 22nd September 1854.)

#### Commercial Bank of India.

#### CALCUTTA BRANCH.

Rates of Exchange on the London Joint Stock Bank-At 6 ms. ... not under £50,... 1-104 per Rupee. 1-10 ,, 4 ,, ...... ... 1-97 3 ,, ..... ... 1-94 ,, 2 ,, ..... ...

...... ..

" 1 " ...... At sight..... 1-91 Delivery of the Bank's Drafts must be taken at the Office, except when applied for by Post, and particulars for drawing, it is requested, may be sent in at least a day before the cosing of the Mails.

J. E. MACLACHLAN, Agent.

1-95

NOTICE.—MR. WILLIAM DENT, Junior, and MR. THOMAS C. LESLIE are this-day admitted Partners in our Firm.

DENT AND CO.

Hong-Kong, 1st July 1854. §

#### Notice.

THE business heretofore carried on by as as Commission Agents, will in future be conducted under the style and firm of Chatterjee, Mitter and Co.

CHUNDRO CODMAR CHATTERJEE, UMA CHURN MITTER.

No. 2, POLLOCK STREET, ) 8th September 1854.

#### Lost.

Notice is hereby given, that the Title-Deeds of the under-mentioned Houses and Ground, belong ing to the Estate of the late Luckon Doss, of Ooriaparah Lane, Dingabangah, in Calcutta, have been lost from the Dwelling-House of Luckeymoney Dossee, widow of Luckon Doss, deceased, situate in Ooriaparah Lane. Any person giving such information as will lead to the discovery of the Title-Deeds in question shall be handsomely rewarded :-

No. 19.—Upper-roomed House, situate

Ooriaparah Lane.

No. 28 .- Consisting of 4 Parcels, viz. : 1 Dwelling House,

Situate in Ooria-2 Lower-roomed Houses, parah Lane. 1 Renting Ground,

No. 29 .- A Piece of Renting Ground, situate in Ooriaparah Lane.

No. 30.—Lower-roomed House, ditto ditto. No. 31.—Lower-roomed House, ditto ditto.

No. 38.—Lower-roomed House, situate in Creek Row.

-Lower-roomed House, ditto ditto No. 48.-No. 45.—Renting Ground, situate in Sacarcetollah Lane.

> A. St. JOHN CARRUTHERS, Atty. for Luckeymoney Dosses the Widow & Legal Heir & Representative of the said Luckon Doss.

CALCUTTA, 23rd September 1854.

NOTI E .- The under-mentioned Govt. 4 per Cent. Securities, having been destroyed by white-ants, application has been made to Govt. for duplicates of them, and notice given to the Loan Office. with a view to stoppage of interest and renewal:-

5277 of 13900, ,, 10491 1202 of 6323, 1st Feby. 1843, TOOLSEE DOSS MULLICK



### SUPPLEMENT TO

# The Calcutta Gazette.

Bublished by Authority.

SATURDAY, SEPTEMBER 30, 1854.

### MADRAS GOVERNMENT PRICES CURREN

THE following Prices Current, received from the Madras Government, are published for general information :-Price Current of Paddy and other kinds of Grain in the Districts of Madura and Dindigul, from 9th to 15th August 1854.

		P	er G	arce,		A Comment	ing	Total					o	ther	Grain	per Ga	rce.		e0 m			-	7.	
TALOOKS,	1st sor	t Pac	ddy.	Coars	e Pac	ldy.	Cl	olum		• Cu	ımbo	o. ·	R	aggy.		Vu	rago	0.	Th	anay	ton di	Hors	e Gr	am.
Madura, Dindigul, Iyempully, Kamnad, Shevagungah, Keelakurray, Tondy,	Rs. 118 112 121 147 104	0	P 8 0 10 10 9 2	Rs. 167-167-116 132-96-122-116	A. 15 11 10 12 12 8 10	P. 10 1 2 0 3 10 8	Rs. 125 123 147 110 75	5	P. 6 1 11 8 0	Rs, 118 112 121 165 91	A: 12 0 11 11 12 ···	P. 8 0 10 10 1 1	Rs. 113 107 121 153 116	A. 2 11 11 2 4	10001705500	Rs	A 0 9	P	Rs 107 112 183	A. 15 0 5	- 10	Rs. 182 147 164 234 145	A. 12 5 11 4 3	P. 0 11 4 0 7

MADURA, 28th August 1854.

R. D. PARKER, Collector.

Weekly Return of the Wholesale Prices of Grain at the principal Sea Ports and the largest Towns in the Guntoor District, ending the 23rd August 1854.

Names of Sea Ports and	1st sort	Paddy.	2nd sor	t Paddy.	dama	dum, Boo- and Jela- Red Pad-	Tom	naloo.	Su	zzaloo.	c)	nolloo.	Vare	egaloo.	Con	rraloo.	Coolty	y or Horse ram.		April 1	enale enale start d	Sieri I	
Towns.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Office.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.	Pootty.	Madras Garce.		V.	Rema	FK8.	
Epoorpolem,			30 0 0	120 2 2	29 0 0	116 2 1				Rs. A. P.				Rs. A. P.				150	P Poo	-	make or to 3,200 s do.	ne Madr truck M do.	ras Gr Leasu do.
Guntoor,	8 0 0	120 12 0	26 0 0 37 8 0	112 2 0 134 8 9		Anthony American	36 0 0 41 0 0	155 4 0 147 1 8	35 0 0	150 15 0	32 0 0	138 0 0	28 0 0	120 12 (	28 0 0	120 12	42 0	0 155 4	1 3	6 4	do.	do, do, do, do.	do. do. do.

GUNTOOR; Collector's Office, 28th August 1854.

Statement showing the current selling Prices of Grain in the Cusbah and next largest Towns and at all Sea Ports in the Province of Tanjore, for the week ending 22nd August 1854.

Astronomics of	eva.					the l					Wet Grai	n or Paddy.	2. 43.74	Dry Grain.		A Spittern in equal on 15 (Stewarts, or 28) Stewarts of Tan Marcal and the Memory or
Workship in		N	Vame	s of	Tow	ns.						Second sort per Garce.			Horse Gram per Garce.	
					UP TO				18	100	Rs. A. P	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
Combaconum, Munnargoody, Trimulvassel,				W-175564							115 7 9				173 3 8 197 15 7	A Madras Garce is equal to 116 Tanjore Cullums.
Tranquebar, Nagore, Negapatam,		***					LUMBS OF	Jan .	100	1.	126 0 0 138 9 4 138 9 4	126 0 0 133 4 0	164 15 4	192 7 7	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	A Cullum is equal to 12 Mercals or 2 Measures.
Topetoray, Mootoopetrah,		100	49030	2000						***	147 6 10 138 12 2		BESTER PROPERTY.	216 8 6		but heaped.
Comment of	A	MP 8	Topia	TREE	refronts.	Total,					935 9 2	510 12 1	357 6 8	409 0 1	1004 6 10	w property in a bearing
Assellantae	D. NA	16 S.S.	40.00		1	Aver	age,.	MAN.	15 40		183 10 5	125 7 0	178 11 4	204 8 0	200 14 2	1988年7月2日 - 1997年 - 1

Statement showing the Wholesale Prices of Grain as	Coarse	Paddy.	Ist sort	Paddy.	Jaw	ary.	. Baj	ara.	Ra	ggy.	Coolty or H	orse Gram.
Names of Towns.	Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	I many	Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.		Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.		Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Madras Garce.	Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Madras Garce.	Measures of 150 Rs. weight of Horse Gram per Rupee.	Value per Ma- dras Garce.
		Rs. A. P		Rs. A. P.	THE STATE OF	Rs. A. P	To Many	Rs. A. P	21	Rs. A. P.	11	Rs. A. F 232 11 232 11
Wallajahpet,	90.33		$ \begin{array}{c c} 0 & 19 \\ 7 & 19 \\ \hline{7} & 6 \end{array} $	134 11 10		136 10	<b>新斯原</b>	153 12	Hamilton in	136 10 9	Anago Ayr Print	205 0

\*\* In Vellore, the local Measure contains 156 Rupees weight of Horse Gram; in the rest of the District, it contains only 150 Rupees weight.

J. D. BOURDILLON, Collector. NORTH ARCOT; Collector's Circuit Cutcherry, Palmanair, 31st August 1854.

A Return exhibiting the Prices of Grain at the different Cusbah Stations in the District of Chingleput, during the week ending on the 19th August 1854.

Names of Towns.	1st sort Paddy.	2nd sort Paddy.	Cholum.	Raggy.	Aurecay.	Thanay.	Cumboo.	Horse Gram
aroongooly, otramaloor, onjeeveram, Vallajabad, hingleput, dras, ereoperoomatoor, erooporoor, ovelong, ydapet, ullaveram, oonamally, eroovulloor, onniary, hiicat, rechericottah, CRINGLEPUT DISTRICT; Coll	170 5 5 142 8 5 155 8 10 151 5 7 131 6 0 155 8 10 149 5 4 	Rs. A. P.  133 5 4  164 11 3  143 9 4  160 0 7  131 6 1  147 5 10  140 0 0  127 4 4  147 5 10  136 9 4  125 13 0  143 9 4  127 4 4  127 4 4	Rs. A	Rs. A. P.  215 6 2   193 1 3  184 5 8  200 0 0  213 5 4  186 10 9  233 5 4  200 0 0  186 10 9  186 10 9  192 4 4  169 11 2  211 5 0  186 10 9	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.  177 12 5 206 6 2	Rs. A. 290 14 290 14 323 0 280 0 311 1 266 10 339 7 311 1 248 14 280 0 243 7 280 0 280 0 280 0

Secy. to the Govt. of Bengal.

6. Each Sheet of Postage Stamps contains 96 Labels. The Sheets are not gummed. Persons who may buy a whole Sheet are recommended to apply

gum to the Sheet rather than to each Stamp.

7. Before dropping any letter into the Letter Box, care should be taken that the Postage Stamps by which the Postage is paid are firmly attached

to the letter, and that the gum or paste is dry.

8. Letters found in the Box without Stamps will be liable to be despatched bearing Postage, and will in that case be charged with double Postage on delivery.

H. B. RIDDELL Director General of the Post Office in India.

Report showing the smallest Depth of Water in the Bhaugiruttee, Jellinghee and Matabangah Rivers, also their rise and fall from 8th to 15th September

Liting

1854.			1.0		-		-		1	4-11
Names of Rivers.	Smallest Depth	of Water.	Ris	e.	Tot Ris	al	Pall		Total Fall.	
Bhaugiruttee River.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.
At its entrance, Below the entrance, From thence to?	21	23	0	4 0	27	5 0	0	104	3 0	3 0
Jungypore, ) From Jungypore to } Sadduckbaugh,	22		1	et.	0	0	0	1	0	0
From Sadduck- baugh to Ber- hampore,	22	9	0	0	23	11	1	1		0
From Berhampore to Cutwa, And from Cutwa to Nuddea,	25	1	3 0	12	100	9	0	1	1	
Jellinghee River.										
At its entrance, From thence to	. 11	1	0 .0		111111	11	8	1 4)		1
Bausemarree, f	2		6 (	100		0 0		0 0		
from Teeahkattah, to Sonatullah,	2	B.	0	0	)	0		0	) (	0
And from Sonatullah to Moisgunge,	2	4	0	0 0	) (	0		0	) (	0
Matabangah River										
At its entrance, From thence to				0 2	HIE.	0 0	1	0 8	0 (	1 104
Haut Boleah,   From Haut Boleah	12		98	0 0		0 0			0 (	1
to Katchikattah, From Katchikattah to Kishengunge,						0 0		0	0 0	0 0
And from Kishen- gunge to Seebpore,		9	0	0	)	0 0		0	0	0

Height' of water on Gauge at Berhampore, on th 14th September 1854, + 23 feet 11 inches.

J. LANG.

Supdt., Nuddea Rivers.

Kishnaghur, 21st S. ptember 1854.

\* By Gauge.

No. 5033.

THE Hon'ble Company's Steam Vessel Fire Queen, will be despatched to Akyab and Kyouk Phyoo, on Tuesday, the 3rd proximo, calling at Chittagong on her return.

By order of the Superintendent of Marine,

H. Howe,

Secretary.

FORT WILLIAM, Marine Supdt.'s Office, The 22nd September 1854.

NOTICE.—MR. WILLIAM DENT, Junior, and MR. THOMAS C. LESLIE are this-day admitted Partners in our Firm.

DENT AND CO.

Hong-Kong, } 1st July 1854.

NOTICE.—The under-mentioned Govt. 4 per Cent. Securities, having been destroyed by white-ants, application has been made to Govt. for duplicates of them, and notice given to the Loan Office, with a view to stoppage of interest and renewal:—

No.	7590	of	7905,	31st	Marc	h 1836	, for	Cors	Rs.	2,500
**	7509	of	11064,			**		12		1,600
,,	6819	of	16217,			79 30	,,,	V LOG		1,200
11	5277	of.	13900,	480	30	77	200	题56	600	1,200
	10491	ß.				- 17	35		No.	600
	1202	of	"6323,	1st ]	Feby.	1843,	23	37		900
	15335		1500-10				,	diam'r.		900
	MAN DE				m		1	25	05920	COLUMN TO

TOOLSEE DOSS MULLICK.

#### Notice.

THE business heretofore carried on by us as Commission Agents, will in future be conducted under the style and firm of Chatterjee, Mitter and Co.

CHUNDRO COOMAR CHATTERJEE, UMA CHURN MITTER.

No. 2, POLLOCK STREET, ? 8th September 1854.

#### · Lost.

Notice is hereby given, that the Title-Deeds of the under-mentioned Houses and Ground, belonging to the Estate of the late Luckon Doss, of Ooriaparah Lane, Dingabangah, in Calcutta, have been lost from the Dwelling-House of Luckeymoney Dossee, widow of Luckon Doss, deceased, situate in Ooriaparah Lanc. Any person giving such information as will lead to the discovery of the Title-Deeds in question shall be handsomely rewarded :-

No. 19.—Upper-roomed House, situate in

Ooriaparah Lane.

No. 28 .- Consisting of 4 Parcels, vis.

2 Lower-roomed Houses, I Dwelling House, Situate in Ooriaparah Lane.

1 Renting Ground, Paran Lane.
No. 29.—A Piece of Renting Ground, situate in Ooriaparah Lane.

No. 30.-Lower-roomed House, ditto ditto.

No. 31.—Lower-roomed House, ditto ditto. No. 38.—Lower-roomed House, situate in Creek Row.

No. 48 .- Lower-roomed House, ditto ditto. No. 45 .- Renting Ground, situate in Sacarcetollah Lane.

A. St. JOHN CARRUTHERS,

Atty. for Luckeymoney Dossee, the Widow & Legal Heir & Representative of the said Luckon Doss.

CALCUTTA. 23rd September 1854.

etters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery

All letters posted after the closing of the Packets, for transmission by the Railway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. Dove, Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office The 15th September 1854

	Bound to	Remarks.
18th Scptember 1854, Steamer Zenobia, Ditto, 19th to 22nd ditto, Steamer Sesostris, Ditto, 18th and 19th ditto, Steamer Shanghae, Singa 18th to 24th ditto, Gaugam, Sydne 20th to 24th ditto, Sir Edward Paget, Sydne	Rangoon & Moulmein, Left Town on 1854.  Ditto, Singapore and China, Ditto on the 23r Mauritius, Sydney, In a day or two.	Rangoon & Moulmein, Left Town on the 19th September 1854.  Ditto, Ditto on the 23rd ditto.  Singapore and China, Ditto on the 25th ditto.  Mauritius, Ditto on the 25th ditto.  In a day or two.

No. 2259.

THE Deputy Post Master General regrets to inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore it appears, that the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, and also the Mails for those places sent from Gowhatty and Mungledye on the 31st idem, were totally lost, with the Dak Boat, on the night of the latter date, at "Pobamaree Chapree," a little above Mungledye. The accident is attributable to the falling in of the bank, which fell on the boat, and caused the same to sink immediately.

C. K. Dove, Deputy Post Master General. Calcutta, General Post Office. The 15th August 1854.

THE Business connected with the Calcutta Post Office having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, the public are requested from this date to address that Officer direct, on all matters connected with that

J. R. BURLTON BENNETT, Post-master General of Bengal. Calcutta, General Post Office, The 1st July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information :-

J. R. BURLTON BENNETT, Post master General of Bengal.

Calcutta General Post Office, The 6th August 1854.

List of Distances of Places in the Province of Pegu from Rangoon.

From	Rangoon		60 Miles.
CONT.	',,	to Tonghoo, 2	63 ,
	**	to Shoay Geen, 1	43 ,,
The same	,,		03 "
38.0	D		15 "
- Steeling	27	The second secon	45 ,,
Name of	17	Charles Charles and American Street, and the Control of the Contro	98 "
e Eliza	"	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	60 ,,
10	"		42 ,,
	,,		72 "
100	**		68 "
	**		45 ,,
	**		88 "
	17	The state of the s	40 ,,
	33	to Kanoung, 1	52 "
	33	to Myanoung, 1	30 "
	37	to Padoung, 1	
	27	to Shoaydoung, 1	.93 ,,
2,024	(Sign	ed) A. P. PHAYRE,	TO SECURE
0.00		Commissioner of Pegu of	and
		Agent to the Governo	or General.
	(Tru	e Copy)	

(Signed) C. M. CRISP, Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office. Rangoon, the 8th August 1854. (True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

#### Dotice.

THE sale of Postage Stamp Labels to the public will commence on the 20th instant.

2. The Stamps now available are of the value of One Arna and Half Anna.

3. The Calcutta Postage Stamps can be purchased at the Office of the Collector of Calcutta

and at the General Post Office.

4. Purchasers of Stamps of the value of nine-Rupees or more will be entitled to discount at the rate of four annas for every nine Rupees paid. This discount will be allowed only on Stamps

purchased at a public Treasury.

5. Persons wishing to purchase a smaller number of Stamps than nine Rupees worth can procure them at the Post Office or from any Licensed Judicial Stamp-vendor, but on such purchases no discount will be claimable.



# The Calcutta Gazette.

### Published by Authority.

#### Motification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messes. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### WEDNESDAY, OCTOBER 4, 1854.

#### Legislatibe Council,

The 23rd September 1854.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India, on the 23rd of September 1854, and is hereby promulgated for general information:—

#### ACT No. XXII. of 1854.

An Act to repeal certain parts of the 53 George 3, c. 155, of Section II., Regulation XV. of 1806 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

Preamble.

of March 1851, all amerciaments, fines, forfeitures, and penalties belonging to the Crown, were granted to the East India Company, and it is no longer necessary that fines realized by Magistrates, under the provisions of the Statute 53 George 3, c. 155, a 105, should be remitted to the Clerk of the Crown; and whereas also it is no longer necessary that in all cases in which European British Subjects are concerned, the Magistrates should report their proceedings to the Government; It is enacted as follows:—

So much of the Act of Parliament 53 George 3, c. 155, s. 105, as requires that in all cases of conviction of a British Subject un11. of Regulation XV of 1806 of the Bengal Code, and of Regulation IV. of 1809 of the Madras Code.

viction takes place, shall forthwith transmit copies of such conviction, and of all depositions and other proceedings relative thereto, to the Government to which the place where the offence was committed is subordinate; and so much of the same Section of the above-mentioned Act as prescribes that any part of any fines shall be transmitted by the Magistrate to the Clerk of the Crown or other Officer to whom it belongs to receive fines in any of Her Majesty's Courts of Oyer and Terminer and Jail Delivery, and that such fines shall be disposed of in the same manner as other fines imposed by such Courts; and so much of Section II. Regulation XV. of 1806 of the Bengal Code and of Section II. Regulation IV. of 1809 of the Madras Code as requires the Magistrate by whom any European British Subject is held to bail or committed to take his trial before Her Majesty's Supreme Court at Calcutta to transmit copies of the original depositions together with translations of any papers not being in the English language to the Secretary to Government, are hereby repealed.

W. Morgan, Clerk of the Council.

#### Legislatibe Council.

23rd September 1854.

THE following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 23rd of September 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 27th of December next:—

A Bill to assimilate the process of Execution on all sides of Her Majesty's Supreme Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors; and to extend and amend the Provisions of Act XXV. of 1841.

Whereas it is expedient to make the process of execution on all sides of Preamble. Her Majesty's Supreme Courts, and in the Courts for the Relief of Insolvent Debtors as near as may be the same; and also to extend and amend the provisions for giving effect to the decrees and orders of Her Majesty's Supreme Court in certain cases

which are contained in Act No. XXV. of 1841. It is enacted as follows:

I. No process of contempt shall issue to Process of contempt shall issue to process of contempt not to issue to compel to to issue to compel so much of any judgment, performance of decree, &c. to pay money, or to execute a deed, &c.

Majesty's Supreme Courts or by any of the Courts for the Relief of Insolvent Debtors, as directs any person to may any money or costs. directs any person to pay any money or costs, or to execute any conveyance or other deed or instrument, or to make any transfer or surren-der, or to do any act which a constituted Attorney of such person if ordered by the Court to do the same for his Principal would have the means of performing.

II. Where any person is liable to pay any money Party in default are ter judgment or order to pay money or costs, to be proceeded against by Ca. Sa. or Fi. Fa. &c.

Party in default are to pay any money or costs upon a judgment recovered against him in any of the said Courts or has made default in the payment of any money or costs which by any or-

der, decree, or sentence made in any proceeding by any of the said Courts on any side thereof he has been ordered to pay, execution may be issued either against his person by a writ in the nature of the ordinary writ of Capias ad Satisfaciendum, or to levy such money or costs out of his proper-ty by a writ of Fieri Facias or Venditioni Laponas according to the course and practice of the Court as the same shall be settled by the rules and orders to be made for giving effect to the provisions of this Act. Provided that nothing herein contained shall extend to a fine unpaid for a cri-

minal offence, or alter the mode of compelling the payment of such fine.

III. The Sheriff shall pay the money which Sheriff how to deal he may levy under any exe-with money levied. cution, either to the party named in the writ in satisfaction of his demand or into Court according to the exigency of the writ which shall be in conformity with

the order under which the money is payable. IV. Whenever any person has been directed by any judgment, decree, sentence, or order of any of the said Courts or order of any of the said Courts to appoint an Officer to execute any instru-ment, or to do any act for the person who has been ordered but has failed to execute or do to execute any conveyance, deed, or instrument; or to make any transfer or surrender; or to do

any act which a constituted at-

torney of such person, if directed by the Court to do the same for his principal, would have the means of performing; and such person has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith, either by absenting himself in order to avoid service of the judgment, decree, sentence, or order, wherein such direction is contained, or by any other means; it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether the person disobeying or evading compliance with such direction is in custody or not, upon application made to the said Court for that purpose, and upon proof to its satisfaction of such default or evasion as aforesaid, to order or appoint the Registrar, Master, or other Officer of the said Court to exe-cute such conveyance, deed, or instrument, or to make such transfer or surrender, or to do such other act as aforesaid, for and in the name of the person by whom the same ought to

have been executed, made, or done; and every conveyance, deed, and instrument, which shall have been executed, and every transfer and surrender which shall have been made, and every other act which shall have been done by an Officer of Court under the authority of this Act, shall in all respects have the same force and validity as it would have if it had been duly executed, made, or done by the persons for and in whose name it shall have been so executed, made, or done.

V. If it shall appear to any of the said Courts upon an application Or in certain cases made to it under this Act, to dispense with the execution of an instrument, or the signature with the formal execution of

any conveyance, deed, or instrument which the person directed to execute the same has failed to execute, or with the signature of any writing required for the formal performance of any act required to be done but omitted to be done by the person directed to do the same, it shall be lawful for the said Court, in lieu of ordering its Officer to execute the said conveyance, deed, or instrument, or to sign the said writing, by its order to declare that such conveyance, deed, instrument, or writing shall be as valid and effectual to all intents and purposes without the execution or signature of the person directed to execute or sign the same, as it would have been if he had duly executed or signed the same; and thereupon and by virtue of the said order every estate and interest limited by, or intended to pass, or to be released under such conveyance, deed, or instrument, and every interest intended to be transferred by such other act as aforesaid, shall pass to, and be-come vested in, or be released in favor of, the person or persons to whom such estate or in-terest is intended to be transferred, or for whose benefit such release is intended to enure, as fully and effectually as the same would have passed or have been released, if such conveyance, deed, or instrument had been duly executed, or the writing required for the performance of such other act as aforesaid had been duly signed, by the person directed to execute or sign the same.

VI. When any person has been directed by any judgment, decree, sentence, or order of any of the said The Court empow-

ered to enforce the delivery of any im-movable property or any specific chattel, or the deposit of any Courts to deliver up possession of any immovable property or of any specific chattel or seor the deposit of any books, papers, or other articles or things, curity, or to deliver to any person or persons, or to de-posit in Court or elsewhere

any books, papers, writings, or other articles or things, and has refused or neglected to obey such direction, or has evaded compliance therewith either by absenting himself to avoid service of the said judgment, decree, sentence, or order, or by any other means, it shall be lawful for the Court by which such direction has been given, whether such person is in custody or not, on proof of such default or evasion as aforesaid, to issue a writ or writs to the Sheriff, directing him either to put the party therein named into possession, or to seize and take such chattel, security, books, papers, writings, or other articles or things, and to deal with the same according to the exigency of the writ which in all cases shall be conformable to the order to compel the performance whereof the same is issued. But nothing herein contained shall authorize the Sheriff to disturb the possession

Sheriff to disturb the possession of any person other than the person against whom such order is made, who either adversely to such person or by title derived through him, has bond fide acquired an interest in any property movable or immovable which is the subject of such writ.

VII. The first and second Sections of Act

Repeal of 1st and No. XXV. of 1841, except as 2nd Sections of Act to all proceedings which shall xxv. of 1841. have been had or commenced

thereunder before this Act comes into operation,

repealed.

VIII. Nothing in this Act contained shall prevent any of the said Courts from issuing process of contempt to compel obedience to orders which cannot be otherwise cannot be otherwise referred.

do any act other than the payment of money, or costs, or the execution of a conveyance, deed, or other instrument, if obedience to such order cannot otherwise be enforced, or against the person of any party who has committed a breach of any injunction; and the Court may issue such process of contempt on any of its sides, and in such cases shall have and may exercise all powers which it now has touching the commitment, detention, or discharge of any person taken under process of contempt issued on its Equity side.

IX. It shall be lawful for Her Majesty's

Court may frame writs of execution.

Supreme Courts to frame such new or altered writs of execution. tion as they shall deem necessary or expedient for giving effect to the provi-sions hereinbefore contained, and by the Rules or orders to be made under this Act, to regulate the mode of issuing and executing such writs of

X The words "person" and "party" as used in this Act shall be understood to include any body corporate, and though used so as to import the singular number or the masculine gender only, shall be understood to include several persons as well as one person, and females as well as males, unless there be something in the context repugnant to such construction.

X. This Act shall take effect Commencement of from the day of

> W. MORGAN, Clerk of the Council.

#### Notifications, Appointments, &c.

No. 34.

Fort William, Financial Department, The 18th September 1854.

Leave.—Mr. G. Adams, First Assistant to the Accountant General and to the Accountant to the Government of Bengel, for fifteen months, under Medical certificate, with permission to proceed to England for the benefit of his health. The leave to commence from or after the 1st proxime.

C. HUGH LUSHINGTON, Offg. Socy. to the Govt. of India. No. 4335.

Fort William, Foreign Department. The 2nd October 1854.

Lieutenant H. Mackenzie, Assistant Commissioner, is appointed to be a Marriage Registrar, under the provisions of Act V. of 1852, for the District of Kangra, in the room of Mr. T. D. Forsyth, who has obtained leave.

#### No. 4336.

Captain D. Brown, Assistant Commissioner in the Tharawaddee District, received charge of his Office from the Deputy Commissioner of Henzada, on the 1st of August last.

> G. F. EDMONSTONE, Secy. to the Govt. of India.

No. 2221.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

Appointments .- The 19th September 1854 .-Mr. J. S. Spankie to officiate as Joint Magistrate

and Deputy Collector of Bancoorah.

The 27th September 1854.—Mr. C. P. White, Deputy Collector in Zillah Mymensingh, is transferred to Sylhet.

Moulavy Kurreemdad Khan, Deputy Collector in Zillah Sylhet, is transferred to Mymensingh.

The 29th September 1854.—Baboo Hurrochunder Ghose, Deputy Collector in Zillah Purneah, is transferred to the 1st or North Division of the Revenue Survey, and vested with the powers of a Collector under Regulations VII. of 1822 and IX. of 1825, in the Districts of Rajshahye, Dinagepore, Rungpore, Bograh, Mymensingh, Pubna, Nuddea and Moorshedabad.

Baboo Brijosoonder Mitter, Deputy Collector in Zillah Dacca, is transferred to the 3rd or East Division of the Revenue Survey, and vested with the powers of a Collector under Regulations VII. of 1822 and IX. of 1825, in the Districts of My-mensingh, Furreedpore, Pubna, Rajshahye, Bog-rah, Rungpore, Sylhet, Tipperah, Bullooah and Backergunge.

Mr. F. J. A. Elson, Port Master and Assistant Collector of Sea Customs at Chittagong, for eighteen months, from the 2nd instant, under Medical certificate.

W. GREY,

Secy. to the Goot. of Bengal.

Orders by the Hon'ble the Lieut .- Governor of the North-Western Provinces.

> No. 1803 A. of 1854. Judicial Department,

Head Quarters, the 20th September 1854.

Leave of Absence .- Moulvee Abdool Ruhman Khan, Principal Sadder Ameen of Allahabad, for eight days, from the 24th October, in excess of the approaching Vacation.

#### No. 1805 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

Mr. William Johnston, Assistant to the Magistrate and Collector of Shajehanpore, for one month, under Section XII. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

Mr. Henry Gonne, Assistant to the Magistrate and Collector of Shajehanpore, for fifteen days, under Section XI. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

#### No. 1807 A. of 1854.

Mr. Charles Horne, Officiating Magistrate and Collector of Bareilly, for twenty days, under Section XI. of the Absentee Rules.

No. 1818 A. of 1854.

Judicial Department,

The 21st September 1854.

Mahomed Ruzzeeooddeen Khan, Principal Sudder Ameen of Allygurh, from the 6th to the 18th September, on private affairs.

#### No. 1820 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

Mr. John Robert Mackillop, Officiating Joint Magistrate and Deputy Collector of Boolund-shuhur, for one month, under Section XI. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

The leave of absence for one month, granted in Orders of 24th August, to Mr. G. D. Turnbull, Magistrate and Collector of Boolundshuhur, is cancelled.

#### No. 1824 A. of 1854.

Mr. Mark Bensley Thornhill, Officiating Magistrate and Collector of Muttra, for one month, under Section XII. of the Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

Appointment.—Mr. Francis spencer Wigram to officiate as Magistrate and Collector of Muttra, during the absence of Mr. M. B. Thornhill, or till further orders.

No. 1826 A. of 1854.

Judicial Department.

Leave of Absence.—Khorsheid Allee Khan, Principal Sudder Ameen of Nursingpore, for six months, on private affairs, from the 26th July last.

> No. 1069 A. of 1854. General Department, The 23rd September 1854.

Notification.—The services of the Reverend A. B. Spry, B. A., Chaplain of Allahabad, are placed

temporarily at the disposal of the Government of India, for special duty.

No. 1829 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

Appointment.—Mr. Allan Octavian Hume to officiate as Magistrate and Collector of Mynpoory, during the absence of Mr. A. H. Cocks.

No. 1830 A. of 1854.

Judicial Department.

Notification.—The services of Mr. Henry Carr Tucker are placed temporarily at the disposal of the Government of India for special duty. Mr. Tucker will, at the same time, retain charge of his duties as Commissioner of the Benares Division.

The services of Mr. Arthur Herbert Cocks are placed temporarily at the disposal of the Government of India for special duty.

No. 1841 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department.

Leave of Absence.—Mr. Henry George Keene, Joint Magistrate and Deputy Collector of Moozuffernugger, from 18th September to 1st November 1854, under Section VI. of the Absentee Rules, in extension of the leave granted him in Orders of the 11th August last.

No. 1847 A. of 1854.

Judicial Department.

Appointment.—Mr. Arthur Austin Roberts to officiate as Civil and Sessions Judge of Saugor, during the absence of Mr. E. Thomas, or till further orders.

The above appointment to have effect from the close of the approaching Mohurrum festival.

W. Muir, Secy. to Govt., N. W. P.

No. 3948 of 1854.

Judicial and Revenue Department,

Agro, the 25th September 1854.

Erratum.—In the Order No. 1680 A. dated 7th instant, Calcutta Gazette, No. 74, page 1059, granting leave of absence to Mr. Gilbert Pocklington Money, Magistrate and Collector of Ally Ghur, under Section XI. of the Absentee Rules, for three months, read three weeks.

No. 3950 of 1854.

Notification.—The unexpired portion of the leave of absence, granted in Orders of 15th November 1853, to Mr. Phillip Henry Egerton,

Magistrate and Collector of Delhi, is cancelled from the 4th January 1854, the date on which he resumed charge of his Office.

C. P. CARMICHAEL, Assist. Secy. to Govt., N. W. P.

General Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council.

Fort William, 29th September 1854.

No. 972 of 1854 .- The following Notification from the Foreign Department is published in General Orders :-

No. 3915, dated 1st September 1854 .- The Governor General in Council is p eased to make the following appointments.

Assistant Surgeon A. Young, of the Bengal Medical Establishment, to the Medical charge of the Joudpore Legion, rice Surgeon J. Bowhill, who vacates on promotion.

Lieutenant J. E. B. Parsons, 5th Regiment Native Infantry, to be Adjutant of the 1st Regiment of Infantry, Gwalior Contingent, vice Lieutenant W. B. Irwin, appointed to another situation.

#### Fort William, 30th September 1854.

No. 973 of 1854 .- The under-mentioned individual is admitted to Pension, as specified opposite to his name, under the provisions of Minutes of Council of the 11th January 1797, and General Order, dated 5th February 1820, subject to the confirmation of the Honorable the Court of Di-

Serjeant Andrew Connolly, attached to the Commissariat lings per diem, payable in Europe.

No. 974 of 1854.-The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to make the following promotion :-

#### Medical Department.

Assistant Surgeon Charles Bonnor Chalmers to be Surgeon, from the 28th of September 1854, vice Senior Surgeon Charles Bransby Francis,

No. 975 of 1854.-The following appointments have been made in Orders by the Honorable the Lieutenant-Governor of Bangal, on the K September 1854, under Section II. Act XX. of 1854 :-

Major J. C. Hannyngton to be Deputy Com-missioner of Chota Nagpore.

Captains W. H. Oakes and T. Simpson to be Principal Assistants to the Commissioner of Chota Nagpore.

Captain G. N. Oakes and Lieutenants J. S. Davies and J. Emerson to be Senior Assistants to the Commissioner of Chota Nagpore.

Fort William, 2nd October 1854.

No. 976 of 1854.-The under-mentioned Officer is permitted to proceed to Europe on furlough:-

1st Lieutenant William On private affairs for Ingilby, of the Regiment of one year without pay, under the old Regulations.

No. 977 of 1854.—The under-mentioned Gentlemen are admitted to the Service in conformity with their appointment by the Honorable the Court of Directors as Cadets of Infantry, and an Assistant Surgeon on this Establishment. The Cadets are promoted to the rank of Ensign from the dates assigned to them in Government General General Order, No. 180, of the 22nd February, and No. 815, of the 10th August 1854 :-

Infantry. Date of Arrival at Fort William.

Mr. Oliver Simpson Bridges, Mr. Frederick Arthur Currie 29th Sept. 1854. 

Medical Department.

Mr. John James Halls, B. A., 29th Septemand F. R. C. S., ...... f ber 1854.

No. 978 of 1854.—Lieutenant William George Ellice, of the 15th Regiment Native Infantry, Acting Adjutant 1st Regiment Sikh Local Infantry, is allowed leave of absence from the 26th August to 15th November 1854, to visit Hazara and the Murree Hills on Medical certificate, under the old Regulations.

No. 979 of 1854.—The following Notification from the Foreign Department is published in General Orders:

No. 4309, dated 27th September 1854.— Lieutenant W. H. Beynon, Adjutant and Offi-ciating Second in Command of the Kotah Contingent, has obtained leave of absence from the 31st proximo to the 15th February next, to proceed to Bombay, on urgent private affairs.

#### Fort William, 3rd October 1854.

No. 980 of 1854.—The under-mentioned Gentleman is admitted to the Service in comformity with his appointment by the Honorable the Court of Directors as a Cadet of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign from the date assigned to him in Government General Order, No. 815, of the 10th August 1854.

Date of Arrival at Fort William. Infantry.

Mr. Hanson Chambers Taylor 29th Septem-Jarrett, ..... ber 1854.

No. 981 of 1854 .- Bombardier J. W. Carmody, of Artillery, is re-appointed an Assistant Over-seer in the Department of Public Works and placed at the disposal of the Superintending

Engineer in Pegu for employment at Rangoon. Bombardier Carmody is transferred to the Town Major's list.

R. J. H. BIRCH, Colonel, Secy. to the Goot. of India, in the Mily. Dept.

#### No. 1039.

SAMPLE OF THE PARTY OF THE PART

#### Dotification.

On the re-opening of the Public Offices after the Holidays, i. e., from the 9th proximo, applications for Licences will be received by the Board of Revenue, and also by the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, for transmission to the Board, from parties desirous to engage in the manufacture of Salt under an Excise system. A portion of the Sunderbuns, known as the Tuffal Aurungs, of the late 24-Pergunnahs Salt Agency, has been specially set apart for this purpose, and Licences to manufacture will be granted to applicants on the following terms and conditions:—

- 1. The Sunderbun Lots 131 and 132, in the first instance, afterwards Lot 149, and subsequently Lots 127, 128, 150, 151 and 152, in such order as may hereafter be judged expedient, will be made available for the manufacture of Salt on a system of Excise.
- 2. Lands suitably situated in the above locality will be divided into allotments of 50 beegahs each and rented at the rate of one anna per beegah, to parties engaging to manufacture not less than maunds 2,000 of Salt per annum. Each new allotment must be contiguous to the one last granted, or as nearly so as the nature of the ground will admit; but any number of allotments may be assigned to a single individual, on his satisfying the Board of his ability and bona fide intention to work them. The rent of the lands must be paid half at the beginning and half at the end of the Season.
  - 3. The supervision of the manufacture will be entrusted to the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, assisted by an establishment, whose duty it will be to take an account of the daily manufacture of each Khalary and to prevent mal-practices.
  - 4. The Salt when made, may, at the option and convenience of the Manufacturer, be delivered to purchasers from the Aurungs or stored in Golahs, which will be provided by Government, free of charge; or a Manufacturer may, if he prefers it, under certain conditions, remove his Salt to be stored elsewhere than in the Government Golahs. In each case the following Rules must be observed:—
  - 5. When Salt is sold for delivery from the Aurangs, the amount of duty leviable upon it, at the rate of Rupees 2-8 per maund, must be paid into the General Treasury, and on production of receipts for such payment, Permits will be granted at the Board's Office for the protection of the Salt, in the same manner as in the case of Salt imported by Sea. The weighment on delivery must be made in presence of one of the Supervisor's Officers, and the Permit must be endorsed by the Aurung Assistant.
  - 6. When Salt is to be removed for the purpose of being stored in the Government Golahs (which for the present will be established at Bungundee,) the Boats must be laden and the Salt stamped over in the presence of one of the Supervisor's Officers. It will then be transported to the Golahs by a certain prescribed route under Chellauns, specifying the quantity by Coot measurement.

The Chellauns will be numbered and signed and the Boats passed by the Aurung Assistant, who will keep a Register of the Chellauns. On arrival at the Golahs, the despatch will be examined by the Officer in charge of the Golahs, the condition of the Stamps noted, and the Chellaun registered. The Salt will then be weighed into store and the result of the weighment entered in the Chellaun Register, as well as in the Store Account to be kept by the Golah Darogah. The expense of weighing the Salt into store will be borne by the Manufacturer.

- 7. Each Manufacturer's Salt will be piled in a separate heap and stamped with his own stamp. When a whole Golah is stored with Salt of a single Manufacturer, the Golah will be secured with two locks, one key being kept by the Manufacturer and the other by the Golah Darogah. When a Golah contains the Salt of more than one Manufacturer there will be only one lock, the key of which will be kept by the Golah Darogah.
- 8. The Registers of Chellauns kept by the Aurung Assistant, and the Officer in charge of the Golahs, will be carefully compared by the Superintendent, for which purpose Extracts will be sent to him weekly; and if any despatch be not duly accounted for, or if any despatch appear to have been tampered with and the quantity received at the Depôt from such despatch be deficient as compared with the Estimate, no Salt belonging to the party concerned will be allowed to be delivered from the Depôt until the duty chargeable on the deficient quantity shall have been made good.
- 9. Salt will be delivered to purchasers from the Golahs on the production of Permits to be obtained from the Board's Office in the manner described in Rule 5.
  - 10. Wastage at the rates specified in the mar-

First Quarter after Storage per 100 maunds. 2 10 counting for S cond Do. Do. Do. 3 10 Salt stored Fourth Do. Do. Do. 4 0 under these fone maund per annum for Salt kept in stored by the store above one year.

Manufacturer on any deficiency beyond the allowed wastage, which may not be accounted for to the Board's satisfaction. For the realization of this duty, a sufficient portion of the Salt may be detained and sold by Government.

- 11. The Salt of each year's manufacture will be kept separate, in order that the Accounts of each year's store may be duly made up.
- store their Salt at the fixed Depôt, must make a deposit of the duty in Company's Paper before removing it, and the duty must be paid in full within six months from the close of the Season, that is, before the 1st December of each year. The Salt must be weighed before removal and an excess of 3 per cent. above the quantity registered for duty will be allowed for wastage. Salt so removed will be protected by special Passes, to be filled up and signed by the Superintendent, and after removal will be at the free disposal of the Manufacturer, subject only to the provisions of

Section 46 Regulation X. of 1819. Manufacturers intending to remove their Salt under this Rule must give notice to the Superintendent at the commencement of the Season.

- 13. The manufacture will be closed on or before the 31st May, and all Salt must be removed from the Aurungs not later than the 15th June. Any Salt remaining in the Aurungs after that date will be liable to be destroyed by the Supervisor's Officers.
- 14. For a breach of any of the provisions of the Rules, the Licence of the party offending will be liable to be immediately withdrawn, and, in the event of smuggling or connivance at smuggling being proved against the Manufacturer or his duly-authorized Agent, the whole of the Salt manufactured or stored by him will be liable to confiscation.
- 15. Applicants before receiving their Licences will be required to bind themselves to accept and abide by the conditions embodied in the foregoing Rules.
- 16. Should any individual or Joint Stock Company desire to manufacture Salt on a large scale elsewhere than in the locality above described, Licences will be granted for such manufacture, provided the site chosen appear on enquiry suitable for the purpose, and a compliance with the application be otherwise unobjectionable. The foregoing terms, except in so far as they may be in part modified by special conditions to be entered in the Licence, will be applicable to Licences granted under this Rule.

By Order of the Board of Revenue,

of at anomaly to wolfen have bell A. R. Young,

Offg. Junior Secretary. .

Fort William, 1 The 25th September 1854.

nergy (albo in the stance

abile Tychni

# Opium Aotification.

NOTICE is hereby given, that the Tenth Sale of Opium, the Provision of 1852-53, will be held at the Exchange Hall, on Thorsday, the 12th October 1854, at 11 A. M., and will comprise 4,025 Chests, viz. :-

Benares ditto, ...... 1,170

Total, Chests, ..... 4,025

- 2. The general conditions of the Sale now advertised will be the same as usual. They may be ascertained by reference to the Notification issued on the 6th December 1853, and published in the Calcutta and Exchange Gazettes, or on application at the Office of the Board of Revenue.
- 3. The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 27th October 1854 respectively, that is to say, no Sub-Treasurer's Receipts, Company's Paper or other Public Securities, that may be tendered for deposit, in redemption of Promissory Notes given by purchasers at the Sale, will be received after 4 P. M. of Tuesday the 17th October 1854, and no Treasury Receipts in full payment of lots will be accepted after 4 P. M. of Friday, the 27th October 1854.

4. In addition to the quantity above advertised for Sale, the following quantities, more or less, of Behar and Benares Opium, of 1852-53, will be brought to Sale in the present year, on or about the dates specified below. The Board, however, reserve to themselves the right of altering these dates, should circumstances render it expedient to do so: stances render it expedient to do so:

engineen a the Board. It come the tax aumifority or come A common of	Behar, about Chests.		Total, about Chests.
On or about Wednesday 8th } November 1854,	2,855	1,170	4,025
November 1854,	2,869	1,176	4,045
ni Dist line (Total,	5,724	2,846	8,070

By order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

FORT WILLIAM, The 19th Sept. 1854.

Lawred and the Jackstone

# min a to reduce **Dotice**, kellin linuse po danny in reduce and bearing along

subjection with the subject to the s

TENDERS are hereby invited for the supply of the following Articles required by the Opium Agent of Behar, for securing and covering the Chests containing the provision of the Season 1854-55 :--

Iron Clamps, Iron Nails, Gunny, Twine, Hemp (Pât), and Ropes.

Specimens of each of the Articles my be seen on application at the Board's Office, and full information obtained regarding quality, description, time of delivery, and other particulars.

The rate at which parties tendering are willing to supply each or any of the articles, must be separately specified in their Tenders, which will be received at this Office until 2 P. M. of the 16th

Parties whose tenders are accepted will be required to furnish security for the due fulfilment of their Contracts.

The Board of Revenue reserve to themselves the right of rejecting any Tender without assigning a reason for doing so.

A. R. Young,
Offg. Junior Secretary.

BOARD OF REVENUE, Fort William, The 23rd September 1854.

#### Dotice.

Under the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days inclusive.

J. I. HARVEY,

Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854.

Sheriff's Office, the 27th September 1854.

NOTICE is hereby given, that a Sessions of Oyer and Terminer and Gaol Delivery, and also at Admiralty Sessions, will be holden by the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William and the places subordinate thereon, at the Court House in the Town of Calcutta. on Monday the Twenty-third day of October next, at 12 o'clock at noon.

The Court will open on the first day of the Sessions at 12 o'clock at noon, and upon each succeeding day precisely at 11 o'clock in the forenoon, of which all persons are required to take notice.

T. CAIRD, Sheriff.

সরিফ আফিন ২৭ সেপ। সর ১৮৫৪ সাল।
সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ২৩
আকোনর ১৮৫৪ সাল সোমবার দুই প্রহরের সময়
কলিকাতার ফোট উইলেমের এবং তাহার অন্তঃ
পাতি যে সকল স্থান তলিমিতে বন্দদেশের ফোট
উইলেমের শুপ্রেম কোট আপন আদালত ঘরে
ওএরটরমিনর এবং এডমিরেলটী অথাৎ মহা
সমৃদু সমুকীয় মোকদ্মা নিস্কৃত্তি জনা এক সেশিয়ান
অর্থাৎ মিছিল করিবেন।

এই দেশিয়ান জতকাল পথান্ত বদিবেক তাহার প্রথম দিবদ দুই প্রহরের দমর তাহার পর প্রতি দিবদ এগারো ঘণ্টার দমর বদিবেক, এবিষয় দকলে যারণ রাখুন।

T. CAIRD, Sheriff.

#### Dotice.

To be sold, by order of the Insolvent Court, at the Office of John Cochrane, Esq., Official Assignee, on Saturday, the 14th day of October next, precisely at 12 o'clock at neon, valuable landed property, belonging to the Estate of Joychunder Paul Chowdry, an Insolvent.

#### In the Zillah of Nuddea.

A half Share in certain Villages in the Zemindaries called Chacklah Sreenughur, Pergunnah Panjore, and Chacklah Moolghur.

In the Zillah of Jessore.

One-fourth Share of the Zemindary called Turruff Panamee and one-half Share of the Zemindary called Kismut Bahurbaig, and one-fourth Share in 200 Biggahs of Lakhiraj Land in Mouzah Burrundee.

For further particulars, apply at the Office of the Official Assignee, 10 Old Post Office Street, Calcutta.

#### General Post Office Botification.

Export Overland Mail, v'â Southampton and Marseilles, per P. and O. Co.'s Steamer "Bombay," direct from Calcutta.

NOTICE is hereby given, for general information, that the Mails for Suez and the intermediate Ports, (Madras, Ceylon, Aden, Penang, Singapore and Hongkong,) intended for transmission by the Peninsular and Oriental Company's Steam-vessel Bombay, will be closed at this Office, on Wednesday the 4th proximo.

C. K. Dove, Deputy Post-master General.

Fort William, General Post Office, The 22nd September 1854.

NOTICE is hereby given, that the Mails for Akyab, Kyouk Phyoo, Rangoon and Moulmein, for transmission per H. C. Steamer *Tenasserim*, will be closed at this Office, on Friday the 6th proximo.

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

General Post Office, The 30th September 1854.

#### No. 2719.

THE public are requested to observe, that letters for any place in the Punjab should be directed in future to the particular Station in the Punjab for which they may be intended.

At present several letters are posted, simply directed "Punjab," and the Post Master of Benares experiences serious inconvenience in forwarding them to their respective destinations.

C. K. Dove.

Deputy Post-master General.

General Post Office, The 15th September 1854.

#### No. 2683.

NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this Office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train

which leaves Howr	h every	evening at	5-30	P. M.,
and that a Mail for	Calcutta	will, after	the	above-

mentioned date, be closed at those Stations at the A. M. respective hours noted in ampore, .... 8 A. M. ly, ..... 8 A. M. the margin, and sent to

this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A.M., and all such letters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery.

All letters posted after the closing of the Packets

for transmission by the Railway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854.

No. 2259.

THE Deputy Post Master General regrets to inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore, it appears that the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, and also the Mails for those places sent from Gowhatty and Mungledye on the 31st idem, were totally lost, with the Dak Boat, on the night of the latter date, at "Pobamaree Chapree," a little above Mungledye. The accident is attributable to the falling in of the bank, which fell on the boat, and caused the same to sink immediately.

C. K. Dove,

Deputy Post Master General.

Calcutta, General Post Office, \ The 15th August 1854.

THE Business connected with the Calcutta Post Office having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, the public are requested from this date to address that Officer direct, on all matters connected with that Office.

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, The 1st July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information :-

J. R. BURLTON BENNETT, Post-master General of Bengal.

Calcuita, General Post Office, The 6th August 1854.

List of Distances of Places in the Province of Pegu from Rangoon.

From	D	to Pegu,	60	Miles
TOM	Tangoon	to regu,	000	AVAILABOUT.
3 ET SE	22	to Tonghoo,		23
	33	to Shoay Geen,	143	27
	32.00	to Sittang,	103	
		to Prome,		
	72	to Meeaday,	245	
	2)			DESCRIPTION OF STREET
	27	to Henzada,	N 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	STREET, STREET, ST
		to Donabew,	60	11

From Rangoon		Miles.
39	to Tahpoon, 172	THE PLAN
"	to Kyangheen, 168	"
199	to Yeaghen, 145	22
"	to Bassein,* 188	22
27	to Yandoon, 40	100
,,	to Kanoung, 152	加州市
	to Myanoung, 130	A 1024
	to Ladoung, 195	
, n	to Shoaydoung, 193	***
(Signe	ed) A. P. PHAYRE,	"
C	Agent to the Governor	Genera

(True Gopy)

(Signed) C. M. CRISP,

Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office, Rangoon, the 8th August 1854. (True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

#### Dotice.

1. The sale of Postage Stamp Labels to the public will commence on the 20th instant.

2. The Stamps now available are of the value of One Anna and Half Anna.

3. The Calcutta Postage Stamps can be purchased at the Office of the Collector of Calcutta and at the General Post Office.

4. Purchasers of Stamps of the value of nine Rupees or more will be entitled to discount at the rate of four annas for every nine Rupees paid. This discount will be allowed only on Stamps purchased at a public Treasury.

5. Persons wishing to purchase a smaller number of Stamps than nine Rupees worth can procure them at the Post Office or from any Licensed Judicial Stamp-vendor, but on such purchases no

discount will be claimable.

6. Each Sheet of Postage Stamps contains 96 Labels. The Sheets are not gummed. Persons who may buy a whole Sheet are recommended to apply gum to the Sheet rather than to each Stamp.

7. Before dropping any letter into the Letter

Box, care should be taken that the Postage Stamps by which the Postage is paid are firmly attached to the letter, and that the gum or paste is dry.

Letters found in the Box without Stamps will be liable to be despatched bearing Postage, and will in that case be charged with double Postage on delivery.

H. B. RIDDELL,

Director General of the Post Office in India.

LIST of Remaining Letters and Parcels Unclaimed, which accumulated at the General Post Office from the Months of October, November and December 1853.

B.

Baptist, Revd John—Bhagulpore. Beatten, Dr (2 letters)—H M's 18th Royal Irish, Chin-

Bagenall, Capt W—H M's 53rd, Bengal, India.
Bowler, Capt H G J—H M 80th Regt, Rangoon.
Brown, Capt W D—R N, Rangoon.
Boyce, Capt Edwin—Comda Mirzapore, Ganges S N
Co, Calcutta.
Boileau, Lt A E—Bengal Engrs, Lucknow.
Boileau, Lieut L A—60th N I, Calcutta.

\* By Creeks.

Boileau, Esq, E R—Chittagong.
Brett, Lieut F—4th Bombay N I, Nussick.
Baird, Lt G W—Lucknow.
Burge, Lieut A R—69th N I, Agra,
Broughton, Ensign A F D—33rd Regt Madras N I, to
await arrival Calcutta.
Baker, Esq, A (2 letters)—Kishnagur.
Baker, Esq, A—Goldie Facty, Jessore.
Bruce, Esq, J—Dacca,
Batten, Esq, J G—late 37th Regt N I, Chanderaagore.
Batten, Esq, G—(C S.)—Jessore.
Burnell, Esq, James—Kishnaghur.
Boyd, Esq, F B—Nuddea.
Brown, Esq, Vm—Settlement Officer, Midnapore.
Burness, Esq, James—late Chief Officer of Cecelia, care of
Messrs Crisp and Co, Rangoon.
Bichart, Miss L—Kidderpore School.
Barber, Miss E—Allahabad.
Brophy, Miss Eliza—Care of Mrs Trelan. No 4, Jaun
Bazar, Calcutta.
Brown, Miss—Care of Captn Innes, Barrackpore.
Baldwin, Mrs M L (8 letters)—En route to Calcutta, to
await arrival at Mungulpore.
Bidal, Mrs Henry—Care of Mrs M Thomas at Revd J
Owen, Allahabad.
Burton, Mrs Charles—Calcutta
Bird, Mrs Rose—Serampore.
Boss, Colonel—Chandernagore, Burra Bazar.
Bryant, Mrs G—Passenger per Jas Hume, to be called for
at the Post Office, Monghyr.
Brush, Mrs—Care of Nethman Lorn, Dhurrumtollah,
Calcutta.
Burrows, Mr Chas H (2 letters)—H C War Str Nemesis, Calcutta.

Burrows, Mr Chas H (2 letters)—H C War Str Nemesis,
Burmah Expedtn.

Billick, Mr—Goltalaw, Kalungga, Calcutta,
Boddy, Mr J—Meerut.
Boddy, Mr J—Kussowlee.
Bawden, Mr John—Bengall.
Barton, Esq. G W—Mograh, Jessore.
Bolst, Esq, J C (2 letters)—Bareilly.
Banvers, Mr E—Merchant, Bauleah.
Boyce, Esq, Fredk—Civil Engineer, Calcutta.
Bastion, Mr—Care of Mr A Baptist, Printer, Star Press,
or other Press, Calcutta.
Brown, Mr—No 28, Chattawallah Gully, Chitpore Road,
Calcutta. Brown, Mr—No 28, Chattawahan
Calcutta.
Bowbear, Esq, G F—Pensioner, Chandernagore.
Barnes, Mr S—Calcutta, East Indies.
Baynton, Mr B D (4 letters)—Post Office, Calcutta.
Bush, Mr James Tobin—To await arrival at Monghyr.
Brue, Mr—Berhampore.
Bigam, Esq,—The Judge of Supreme Court, Calcutta.
Beetfort, Esq, George—Purnea.
Boggin, Sub-Condr P—Calcutta, Fort William.
Ball, Charles—East India Co's Service, on board the Lord Beetfort, Esq, George—Purnea.
Boggin, Sub-Condr P—Calcutta, Fort William.
Bell, Charles—East India Co's Service, on board the Lord William Bentinck, Rangoon.
Brown, Esq, J W—Rajshahye.
Brook, Esq, J—Meerut.
Balfour, Esq J—Kishnaghur.
Blythe, Esq. J H—Gyree Facty viā Bettea, Tirhoot.
Brown, Mr John—Uare of A G Crommelin, Esq, Assist Civil Engr, Rampore, Bengal, E I.
Burrot, Esq, F—Assam.
Bruce, Esq, C C—Rajmahall.
Bell, Esq, Geo P—Police Station, River Murray, Adelaide, Australia.
Bernard, Mrs Caroline—Armenian Burial Ground.
Blamire T—Gunr H E I C Frigate Indus, Bombay.
Beauchamp, Esq, R I (2 letters)—Howrah.
Brennan, Corpl K—Compy K, 8th Inf, Camp Jonston, Cansho River or elsewhere.
Brodie, Gunr George—No 1800, 2nd Co, 1st Batten Artly, Ahmudnaggore.
Burrows, Pt Ehjah—No 1445, 1st Batln, 60th R Rifles, Bengal.

Bengal.
Blake, Mr J J—R N, H M's Ship Point-de-Galle,
East Indies.
Beck, Pt John—No 2150, 8th Co, H M's 80th Foot, Ran-

goon, East Indies, or elsewhere.
Babbage, Lieut—Mirzapore.
Butyn, Mr M—Commander Dutch Merchantman Com-

Bray, Capt William-Ship Locklomond. Baillet, Monsr P-A Bord du tros Mates Français le

and the services on the and appropriately the

merce Campagnie.

Brown, Archd—H E I Co's Transport Favourite.
Beesly, Edward (2 letters)—Steward, Ship Jessia.
Barber Mr John—Mate, John Hepburn.

Robuste. Baillet, Monsr Ch—A Bord du Navire La Malauin. Balmont, Monsr T.—Capt du Navire La Mariguitee.
Baldwin, Capt (2 letters).—Barque Nene Valley.
Bengle, Mr George (2 letters).—Carpenter, Barque Nene Valley.
Bishop, Mr Thomas S.—Ship Pontiac.
Blake, Capt.—Commander Ram Curman.
Bunker, Mr.—Carpenter, Ship Sir Bevois.
Brown, John.—Barque Pitchlee.
Blake, Esq. G C (2 letters).—Purneah or elsewhere.
Blake Esq. G C.—Care of Mr Chardon, Mooaghyr.
Barwell, Mrs.—Bhagolpore.
Baptist, Mr.—Chandermagore.
Bocher, Esq. J.—Berhampore.
Bqine, Dr Jas.—I N, H C S, Rangoon.
Burnett, John.—Fife Major in the Service of Naboh,
Moorshedabad.
Boardman, John H.—39th N I, Moonghyr or elsewhere.
Braddon, Esq. E U C.—Soodayerpore near Kishnaghur.
Beck, Esq. J S.—Care of Messrs Wise and Glass, Dacca.
Brandt, Esq., William.—Purnea.
Blode, Esq.—Care of Frantz, Esq. Chinsurah.
Brown, Esq.—E I Railway, Mogra.
Bradley, Esq. W S.—Cutwa, Canchan Nagore.
Block, T.—Bootsman aun Boord hat Bark Daveland.
Baukeer, Esq. John.—Care of Messrs Halliday and
McMellan, Akyab.

(To be continued.)

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

FORT WILLIAM,
General Post Office,
The 3rd October 1854.

#### Bengal Coal Company.

THE Directors of the Bengal Coal Company hereby give notice to the Shareholders, that in pursuance of the powers vested in the Direction by the fifteenth Article of the Company's Deed and also in pursuance of a requisition dated the 22nd instant and signed by seven Shareholders, a special Meeting of the Shareholders will be held at noon of Wednesday the first day of November now next ensuing, for the purpose of taking into consideration the following propositions, viz:—

1st. That the Capaital of the Company be

increased to the sum of fifteen lakhs (1,500,000) of rupees, the increase to be made up by funding the sum of rupees 2,96,500 from the accumulated profits now standing to the credit of Working Capital and of Profit and Loss, and by the issue 17½ New Shares, of rupees 1,000 each, and that the Shares for the portion funded as above be issued in the proportion of one quarter Share to the holder of each of the present eleven hundred and eighty-six Shares.

2nd. That with the view of extending operations where deemed advisable, the aforesaid Capital may, in the discretion of the Directors for the time being and after they shall have given four month's notice to the Shareholders of their intention be increased to the sum of rupees 16,00,000, and that the additional lakh of rupees shall be raised by the issue of 100 New Shares of rupees 1,000 each, such New Shares to be offered at par in the first instance to the Shareholders for the time being in the proportion of one New Share to every fifteen Old Shares.

3rd. That the following alterations and additions be made in and to the present Deed of the twentyfourth day of September 1853.

1. That in the second Article the consecutive words beginning with the word "fifty thousand" and ending with the words "inclusively and the same" be expunged, and the following word substituted "three lakhs and sixty-four thousand rupees shall form the Capital Stock of the said

of surfect and developed by Althogram Junio.

Roge Medica N S. to

Company and the same shall be divided into 1,500 shares of rupees 1,000 each, to be numbered from one to fifteen hundred inclusively. Provided also that at any time hereafter it shall be lawful for the Directors for the time being in their discretion and after giving four calendar month's notice by advertisement of such their inten-tion to increase the said Capital to the sum of sixteen lakhs of rupees by the issue of one hundred New Shares of Rs. 1,000 each, to be umbered from 1,501 to 1,600 inclusively, and that in case of the issue of such New Shares the hareholders for the time being of the 1,500 hares shall be entitled to take the one hundred New Shares at par in the proportion of one New Share for every fifteen Old Shares held by him or hem, and the several shares comprising the said Capital of the Company for the time being."

I. That in the thirty-first article the Clause

eginning with the words "provided always" to

e end of the Clause be expunged.

III. That in the ninth Article immediately fter the words "Capital Stock of the said Combe added the words "who shall have been gistered by the Secretary or Secretaries for the anv ime being of the said Company as an actual Prorietor of five or more Shares for three calendar

onths previous to such election."

IV. That in the thirteenth Article immediately. tely after the words " persons (as the case may
") be added the words " who shall have been gistered by the Secretary or Secretaries for the me being of the said Company as an actual oprietor of five or more Shares for three calenr months previous to such election."

Dated this twenty-eighth day of June 1854.

he on supposed of sets

and the state of

By order of the Directors, GORDON, STUART AND Co., Secretaries, Bengal Coal Company.

the same belt

uniting) of an electric color agreement part people, to

approximant of Front and Long and the the beautiful And Name Stoness of rappers to 000 south, and that the Stoness for the particul annual as above be used.

in the presentation of one queezer Share to the the feeling assets and the other production to relate

dud. That wish the year of actualing meri-tions where does an introduce the atmostal (a.g., the play, in the discussion of the Director of

The country of the contract of the price again and another than the price again and another than the contract of the contract

wangables Besseng areas a paragraph and said the

speciments to Beauty process, Survey from its objects of

the contract of the contract o then playing better the table represent these and been playing but shows all necessarily and some and been been particularly and some and been particularly and some analysis of the particular than the particular t

Notice is hereby given, that the Title-Deeds of the under-mentioned Houses and Ground, belonging to the Estate of the late Luckon Doss, of Ooriaparah Lane, Dingabangah, in Calcutta, have been lost from the Dwelling-House of Luckeymoney Dossee, widow of Luckon Doss, deceased, situate in Ooriaparah Lane. Any person giving such information as will lead to the discovery of the Title-Deeds in question shall be handsomely rewarded :-

No. 19 .- Upper-roomed House, situate in Ooriaparah Lane.

No. 28.—Consisting of 4 Parcels, viz.:

1 Dwelling House,

Situate in

2 Lower-roomed Houses, 1 Renting Ground, Situate in Ooria-parah Lane. parah Lane.

No. 29 .- A Piece of Renting Ground, situate in Ooriaparah Lane.

No. 30.—Lower-roomed House, ditto ditto. No. 31.—Lower-roomed House, ditto ditto.

No. 38.—Lower-roomed House, situate in Creek Row.

No. 48.—Lower-roomed House, ditto ditto.
No. 45.—Renting Ground, situate in Sacareetollah Lane.

> A. St. JOHN CARRUTHERS, Atty. for Luckeymoney Dossee, the Widow & Legal Heir & Representative of the said Luckon Doss.

Conde P. Calantina Port William Line Lines

pondes ( not told this worst screen by the one had been been that it is examined to the content of the content

Largery bayers distingues his nations of the

rational action county to a self-training action and the self-training action and the self-training action action and the self-training action action and the self-training action actio

ashell jal. 22 hat 2011 of territy

P. Land W. M. W. West Prescript Street

the state of the same state of the same

of particular said dated administration

ophysical programs (40 ) in the

CHAPA BOOK SALES AND THE MINES

Mr. Mark, Lin Sailin, Style S. Kuleer,

Annew Stange, Burn Murrier, Advande,

CALCUTTA, 23rd September 1854. or framework calculate countries to

Deliver of

SPERIOR N

egityar, Marca

Asia codal especial was disput



# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

#### Dotification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messrs. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

### SATURDAY, OCTOBER 7, 1854.

Notifications, Appointments, &c.

No. 4357.

Fort William, Foreign Department,
The 4th October 1854.

The Most Noble the Governor General in Council has been pleased to re-attach Lieutenant G. M. Battye, of the 1st European Bengal Fusiliers, to the Revenue Survey in the Punjab.

No. 4358.

Lieutenant F. J. H. Helbert, of the 5th Regiment of Madras Light Cavalry, to be Adjutant of Cavalry, United Malwa Contingent.

No. 4359.

The 6th October 1854.

Surgeon G. S. Cardew, M. D., in Medical charge of the Dum-Dum Artillery Division, is appointed to the Medical charge of the Ex-Ameers of Scinde, vice Dr. Mackinnon.

#### No. 4360.

Mr. W. C. Capper, Assistant Commissioner of Goojerat, has obtained leave of absence for three months, under Sections XIII. and XV. of the new Absentee Rules, from the 12th proximo, or from the date on which he may avail himself of the same.

Mr. C. B. Denison, Deputy Commissioner of Umritsur, has obtained leave of absence for six weeks, under Sections XI. and XII. of the old Absentee Rules, from the 25th ultimo, or from any subsequent date on which he may avail himself of the same. Mr. J. H. Prinsep, Assistant Commissioner of Goordaspoor, will take charge of the district during Mr. Denison's absence.

Lieutenant T. C. Anderson, to istant Revenue Surveyor Barce Donb, has obtained leave of absence for one month, under Section XI. of the old Absentee Rules, from the 20th ultimo, or from such date as he may avail himself of the same.

No. 4361.

The Governor General in Council is pleased to appoint Captain C. C. Robertson, of the 11th Regiment Native Infantry, to be Personal Assistant to the Commissioner of Nagpore.

G. F. EDMONSTONE, Secy. to the Govt. of India.

Orders by the Hon'ble the Lieut.-Governor of the North-Western Provinces.

No. 1851 A. of 1854.

Judicial and Revenue Department, Head Quarters, the 25th September 1854.

Appointment.—Captain G. G. McBarnet, 55th Regiment N. I., to be an Extra Assistant in the Saugor and Nerbudda Territories.

> No. 1859 A. of 1854. Judicial Department.

Leave of Absence.—Synd Tussudook Hosein Principal Sudder Ameen of Cawnpoor, for one month, on Medical certificate, in excess of the Mohurrum and Dusserah vacations. Appointments.—Mr. V. Berkeley, Sudder Ameen of Cawnpoor, to officiate as Principal Sudder Ameen and Register of Deeds at that Station, during the absence of Syud Tussudook Hosein.

# No. 1092 A. of 1854.

had twitten and deloter tends

General Department,

The 26th September 1854.

The Hon'ble the Lieutenant Governor is pleased to appoint the following Gentlemen as Members of the Dispensary Committee at Delhie:-

Sir T. J. Metcalfe, Bart., Officiating Joint Ma-

gistrate. Captain C. R. G. Douglas, Commandant of Palace Guards.

Moulvee Sudder Ooddeen Khan, Principal Sud-

Ram Surrun Das, Deputy Magistrate.

Mirza Elabi Buksh.

Muhboob Ali Khan.

the Legentin

Koonwur Daibee Sing.

Lalla Saliq Ram.

Lalla Saliq Ram. Khwajah Zynoolabdeen Khan.

#### No. 1861 A. of 1854.

Green was the Stor of the left Angul

#### Judicial and Revenue Department.

Leave of Absence.—Mr. Charles Currie, Officiating Joint Magistrate and Deputy Collector of Allahabad, for one month, under Section XIII. of the new Absentee Rules, from the 1st November 1854, come and and all variables and manifest and all and and and and all and and all and and all and a second a second and a second and a second and a second and a second an

# No. 1863 A. of 1854.

#### Revenue Department.

Mr. J. O'B. Beckett, Deputy Collector and Deputy Magistrate of Kumaon, for twenty-four days, from the date of making over charge of his duties.

# No. 1867 A. of 1854.

No. 183 of 1834. Ten februing lines of Ch.

#### Judicial Department.

Mr. John Walker, Deputy Collector under Regulation IX. of 1833, and Deputy Magistrate under Act XV. of 1843, in Zillah Mirzapore, tor six months, on Medical certificate.

Appointments.-Cashee Pershad to officiate as Deputy Collector under Regulation IX. of 1833, and Deputy Magistrate under Act XV. of 1843, with the powers of a Covenanted Assistant, as described in Section XX. Regulation IX. of 1807, in Zillah Mirzapore, and to be in charge of the Treasury.

#### No. 3969 of 1854.

#### Separate Revenue Department.

Captain T. C. Birch, 37th Regiment N. I., Fort Adjutant, to be Superintendent of Abkarree in the Cantonment of Allahabad.

#### No. 1881 A of 1854.

#### Judicial Department.

#### The 27th September 1854.

Appointments .- Kour Ewaz Ullee Khan, Sudder Ameen of Meerut, to be Sudder Ameen of Delhi, spelle or arota W quite 17 mode W ile

Shama Churn Banerjee, Sudder Ameen of Azimghur, to be Sudder Ameen of Meerut.

Syed Bundeh Ulli, Sudder Ameen of Delhi, to be Sudder Ameen of Azimghur.

# No. 1885 A of 1854.

Jane I know N . IV - come K la son I

## The 28th September 1854.

Leave of Absence.—Assistant Surgeon W. S. Stiven, M. D., Civil Assistant Surgeon of Moradabad, to remain at Nynee Tal from the 2nd to the 5th October 1854 on the public Service, as a Member of the Annual Medical Committee.

#### No. 1888 A of 1854.

#### Revenue Department.

Notification .- Mr. J. H. Oliver, Senior Assistant to the Superintendent of Bhutteeana, is promoted to the 1st Grade of Deputy Collectors from the 15th July 1854.

#### No. 1897 A of 1854.

#### Judicial Department.

Leave of Absence.—Captain G. R. Cookson, Cantonment Joint Magistrate of Meerut, for fifteen days, under Section XII. of the Absentee Rules, in extension of the leave granted in Orders of 15th ultimo. Anthony of the state of the sta

## No. 2539 of 1854.

### General Department.

The leave of absence for one month, granted by the Lord Bishop of Calcutta, to the Reverend Leopold Poynder, M. A., Assistant Chaplain of Bareilly and Almorah, is confirmed.

### No. 3979 of 1854.

#### Judicial and Revenue Department.

Mr. Charles Theodore LeBas, Magistrate and Collector of Jounpore, for one month, under Section XIII. of the new Absentee Rules, from the 15th October 1854. .

Appointments .- Mr. Simon Nicolson Martin to officiate as Magistrate and Collector of Jounpore, during the absence of Mr. C. T. LeBas. No. 1905 A of 1854.

The 29th September 1854.

Mr. John Strachey to officiate as Magistrate and Collector of Moradabad, during the absence of Mr. Roberts, or till further orders.

Mr. William Christian Watson to officiate as Senior Assistant Commissioner of Gurhwal, during the absence of Mr. Strachey or till further orders.

> she Studier Air No. 4000 of 1854.

Leave of Absence .- Mr. Francis Charles Forbes. Assistant to the Collector and Magistrate of Etawah, for twenty-four days, under Section XII. of the Absentee Rules, in extension of the leave granted him in Orders of the 24th July last, to remain at Agra for the ensuing Examination to be held next month.

> a was to resident No. 4002 of 1854.

Colling advantage (Vinderal And on

The 30th September 1854.

Mr. Donald Grant, Assistant to the Magistrate and Collector of Banda, for one month, under Section XIII. of the new Absentee Rules, from the date of his availing himself of the leave.

Karana Jayluqu Barin

W. Mur,

Secy. to Govt., N. W. P.

No. 3974 of 1854.

No. 1897 A of 1804.

Judicial and Revenue Department,

Agra, the 28th September 1854.

Notification.—The unexpired portion of the leave of absence, granted in Orders of 12th August last, to Mr. William George Probyn, Joint Magistrate and Deputy Collector of Mirzapoor, is cancelled from the 14th instant, the date on which he are and the order of the leaves of the leav which he resumed charge of his duties.

Althor his fait so make the some Political periodic Top assisting to No. 4006 of 1854.

The 30th September 1854.

Erratum.-In Orders of 25th instant, No. 3950, cancelling the unexpired portion of the leave of absence, granted in Orders of the 15th November 1854, to Mr. Phillip Henry Egerton from the "4th January last," read "28th December 1853," the date on which he was appointed to officiate as Magistrate and Collector of Delhie.

C. P. CARMICHAEL,

Assist. Secy. to Govt., N. W. P.

General Orders by the Most Noble the Governor General of India in Council. arrive Bration, desc.

Fort William, 3rd October 1854.

No. 982 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to publish the following Extract from the London Gazette for general information. :-

" War Office, 4th August 1854."

" Brevet .- The Commission of Captain Charles Grant Becher, of the 5th Regiment of Bengal Cavalry, to have the rank of Major in the East Indies, has been ante-dated to 10th October 1851." Courage C. R. V. Dongias, Consummant of Ea

Fort William, 6th October 1854.

No. 983 of 1854 .- The undermentioned Gentleman is admitted to the Service in conformity with his Appointment by the Honorable the Court of Directors, as a Cadet of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign from the date assigned to him in Government General Order No. 815, of the 10th August 1854.

Infantry. Date of Arrival at Fort William.

Mr. John Peter Harris, ...... 3rd October 1854.

No. 984 of 1854.—The undermentioned Officer has returned to his duty on this Establishment, without prejudice to his rank, by permission of the Honorable the Court of Directors :-

Date of Arrival at Fort William.

Assistant Surgeon Joseph ) Edmund Umphelby, of the Medical Department,

BBO pointed william 2 EM is a confidence of the confidence of the

3rd October 1854.

No. 985 of 1854.—The following Lists of Cadets and Assistant Surgeons, appointed for the Bengal Presidency, are published for general information :-

No. 5 of 1854.

List of Rank of Cadets for the Bengal Engineers and Infantry.

For the Engineers:

To rank from the 12th June 1852, the day on which he passed his Public Examination, provided the ship by which he proceeds sails within the prescribed period, viz:

Charles Simeon Thomason, quitted Chatham, 20th June. (48) (4 448, 44

For the Infantry :

To rank from the date of the transmission by the Overland Mail of the para: announcing his

Appointment, provided that immediately after its receipt he shall have passed the prescribed examination, viz:—

James William O'Dowda, para. viá Southamp-ton, 20th June.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the ship by which he proceeded, viz:—

William Wheler Jasper Ouseley, Windsor, 28th June.

To rank from the date of his departure from Southampton by the Overland route, viz:

Robert Alexander Dobbin, Tagus, 6th July.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the ships by which they respectively proceeded and in the following order, viz:—

George Frederick Marrie Phillips, Hotspur, 15th July.

James Henry Worsley, Devonshire, 19th July.

John Watson, Monarch, 1st August. \*

To rank from the date of his departure from Southampton by the Overland route, viz:—

Frederick John Keen, Ripon, 4th August.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the ship by which they proceeded, and in the following order, viz:—

Robert Davidson Craigie Halkett, William Wheler Hume, William Henry Wilbraham Pringle, Sutlej, 5th August.

Memo.—Messrs. W. Battye, C. M. Bushby and G. H. W. Hoggan having passed their examination on the 23rd May last, are to take rank respectively next below Mr. W. G. Chalmers, vide Lists Nos. 1, 2 and 3 of 1854, agreeably to the principle laid down in Military letter dated 21st July 1852, No. 88.

(Signed) PHILIP MELVILL,

Secy. Mily. Dept.

East India House, \ 23rd August 1854.

(True Copy)

JAMES C. MELVILL.

East India House, London, 25th August 1854.

No. 5 of 1854.

List of Rank of Assistant Surgeons for Bengal.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the ship by which he proceeded,

Albert Richard Waghorn, Royal George, 22nd June. To rank from the date of the transmission by the Overland Mail of the para: announcing his Appointment, viz:—

Frederic Farmer Dukes, (abroad) para: viá Marseilles, 24th June.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the ships by which they respectively proceeded and in the following order, viz:—

Thomas Dillon, M. D., Windsor, 28th June. William Watson, M. B., Monarch, 1st August.

To rank from the date of their departure from Southampton by the Overland route and in the following order, viz:—

Alexander John Cowie, Ripon, 4th August. William Weddel Bizzett, M. D., Tagus, 20th August.

(Signed) PHILIP MELVILL,

Secy. Mily. Dept.

East India House, 23rd August 1854.

(True Copy)

JAMES C. MELVILL.

East India House; London, 25th August 1854.

No. 986 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to make the following promotion:—

27th Regiment Native Infantry.

Ensign Henry Albany Wyndham Waterfield to be Lieutenant from the 28th of September 1854, vice Lieutenant John Brown, deceased.

No. 987 of 1854.—The Most Noble the Governor General of India in Council is pleased to make the following appointment:—

Army Commissariat Department.

Ensign J. P. Martin, 1st Regiment Native Infantry and Adjutant to the Regiment of Forozepore, to be a Sub-Assistant Commissary General on probation.

No. 988 of 1854.—Captain J. Eliot, of Artillery, is appointed Executive Officer of the 1st or Dum-Dum Division, Department of Public Works, with effect from the 20th September 1854, vice First Lieutenant W. W. H. Greathed, appointed to another situation.

No. 989 of 1854.—Sub-Assistant Surgeon Mahdhub Lall Shome, late of Sreenuggur, who is considered by the Medical Board to be physically unfit for public employment, is discharged from the Service.

[ 1139 ]

No. 990 of 1854.—The following promotions are made in the undermentioned Corps of the Native Army:—

Corps.	Rank and Names.		To what Ran promoted.	k	From what date.	In whose room.
4.6	Jmadar Kiffait Allie, Jemadar Nezabut Allie,		Subadar, Ditto,		25th Mar. 1854 30th May 1854	
Horse	Havildar Persaud Sing, Havildar Meerwan Sing,		Jemadar, . Ditto,		31st Aug. 1853 25th Mar. 1854	Boodram Sing, deceased.
	Havildar Laik Sing, Jemadar Golam Hussain,	15	Ditto, Subadar,		30th May 1854 1st ditto,	Nezabut Allie, promoted. Bahador Sewbux, Invalided.
ery, 2nd Regt. Lt.	Havildar Nanoo Sookul, Havildar Maboollah Khan,	••	Jemadar, Ditto,	•••	Ditto,	Golam Hussain, promoted. Sookhlall Singh, Invalided.
Cavy,	Subadar Lutchmun Sing,	1	Subr-Major,	200	Ditto,	Boable Sing, Invalided.
1st Regt.	Jemadar Oodetnarain Sing, Jemadar Isseree Tewarry,		Subadar, Ditto,		1st May 1854 Ditto,	Boable Sing, Invalided. Shaick Joomun, Invalided.
The said to	Havildar Kunniya Misser, Havildar Rambuccas Bajpie,		Jemadar, Ditto,	***	Ditto,	Oodetnarain Sing, promoted. Isseree Tewarry, promoted.
15th do. do	Havildar Sadhun Roy, Jemadar Sewgolam Sing,		Ditto, Subadar,	***	11th July 1854 1st May 1854	Lackraje Sing, deceased. Sewdeen Chowby, Invalided. Sewgolam Sing, promoted.
16th Regt. N. I. (Grena- diers.)	Havildar Shaick Lall, Subadar Roostum Sing, Jemadar Shaick Kulloo,		Jemadar, Subr-Major, Subadar,		Ditto, 7th July 1854	D and a selection C factor will be described
196	Havildar Chandka Sookul, Jemadar Thakoordeen Ditchit,		Jemadar, Subadar,	•••	Ditto,	Shaick Kulloo, promoted.
18th Regt. N. L.	Jemadar Deenah Sing, Jemadar Bowany Sing,		Ditto, Ditto,	лаж	1st May 1854 Ditto,	Boad Sing, Invalided
-sx	Havildar Sirdar Khan, Havildar Doorgah Sing,		Jemadar, Ditto,		Ditto, Ditto,	Thakoordeen Ditchit, promoted.  Deenah Sing, promoted.
	Havildar Golab, Jemadar Sumjoo Pandy,		Thiston	***	Ditto, 19th July 1854	Bowany Sing, promoted.
21st do ;	Havildar Rutton Sing, Jemadar Sungum Pattuck,		Jemadar, Subadar,	***	Ditto, 1st May 1854,	Sumjoo Pandy, promoted.
37th do}	Jemadar Adjudia Persaud Sool Havildar Dindial Sing,	kul.		***	Ditto,	Sungum Pattuck, promoted.
A TANKS	Havildar Azum Khan,	*	Ditto,		Ditto, 1974	Mdjudia Persaud Sookul, pro- moted.
The state of the s	Jemadar Shaik Jumayut, Jemadar Shaik Yar Mahomed,		Subadar, Ditto,		1st June 1854 Ditto,	Dulwund Sing, Invanded.
40th do	Havildar Bhyrow Sing, Havildar Drigpal Sing,			•••	Ditto,	Shaik Jumayut, promoted. Shaik Yar Mahomed, promoted.
17th do	Havildar Shaik Amanoolah, Havildar Durriawo Sing,			***	Ditto, 10th Aug. 1854	
56th do }	Jemadar Lutchmun Pandeh, Havildar Sooknundun Chowbey		Subadar, Jemadar,	***	1st May 1854 Ditto,	Heerahlall Pandeh, Invalided. Lutchmun Pandeh, promoted. Aunundeedeen Tewary, Invalided.
64th do }	Havildar Anuntaram Doobey, Jemadar Gungah Sing,		Ditto, Subadar,	•••	28th Aug. 185	Dhowney Cine dannead
68th do }	Havildar Lalla Bheek, Havildar Ramjohn Khan, Havildar Burriar Singh,		Jemadar, Ditto, Ditto,	**	Ditto, 1st May 185	A CLASSIC CHARACTER STANDARD S
69th Regt. N.	Jemadar Hursahoy Sing, Jemadar Paillad Sing.		. Subadar,	**	Ditto,	Butchoo, Invalided.  Durreau Misser, Invalided.
I.,)	Havildar Mootee, Havildar Lalla Bheek,	1	Jemadar, Ditto,	**	· Ditto,	Hursahoy Sing, promoted, Paillad Sing, promoted,
Nussieree Battalion	Jemadar Runbeer Sing, Havildar Luchman,		Q., b., J.,		Ditto, 20th May 185 Ditto,	Toola, deceased. Runbeer Sing, promoted.
T. LANCE LANCES	Jemadar Choolwah Suckrah, Jemadar Dhoom Sing,		Subadar, Ditto,		lst May 185	Irrange Since Invalided
Hill Rangers,	Havildar Sewdial Sing, Havildar Dohrah Dawah,		Jemadar, Ditto,		· Ditto,	Choolwah Suckrah, promoted.  Dhoom Sing, promoted.
lst Assam Lt. S Infy. Bn.,	Havildar Lobbee Ram, Havildar Dowlut Ghurttee,	916	Ditto,		11th May 185	4 Ummer Sing, deceased.
And do.,	Jemadar Beenund, Jemadar Nundram,		Subadar, Ditto,	1	1st May 185	Hurree Sing, Invalided.
四月4年4月1日	Havildar Shaick Mahomed Ko Havildar Mohun Sing,	27	. Ditto,		Ditto,	Beenund, promoted. Nundram, promoted.
lst Regt.Oude Local Infy.	Havildar Dookee Sing,		Subadar, Jemadar,		· 22nd July 18	Sewdeen Sing, promoted.
lst Regt Irr.	Resaidar Meer Bunda Ullee, Naib Ressaldar Hussun Khan,		. Ressaldar, Resaidar,		·· lst May 18 ·· Ditto,	Meer Bunda Ullee, promoted.
lst Regt Day	Jemadar Shaikh Gholam Ullee, Kote Duffr. Shaikh Nuzzuf U		Naib Ressa Jemadar,		r, Ditto, Ditto,	Shaikh Gholam Ullee, promoted
lst Regt. Pun- jaub Infy	I Havitour Haille Singl	Etc.	Ditto,	1	15th July 18	nt 1 De Levelided
5th do.,	Jemadar Peer Shah, Jemadar Loll Khan,	SE SE	Subadar, Ditto,		1st May 18	54. Lachman Prasad Pande, Invalid
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE		CHECK THE PARTY OF		Service Control of the Control of th	ed. Peer Shah, promoted.

No. 991 of 1851.—The services of Captain C. C. Robertson, of the 11th Regiment Native Infantry, Assistant Commissary General, are placed at the disposal of the Foreign Department.

No. 992 of 1854.—The services of Captain J. B. Dennys, of the 38th Regiment Native (Light) Infantry, are placed at the disposal of the Honorable the Lieutenant Governor, North-Western Provinces.

No. 993 of 1854.—The following Extract of a Military letter from the Honorable the Court of Directors to the Governor of the Presidency of Fort William in Bengal, No. 81, dated 16th August 1854, is published for general information.

August 1854, is published for general information.

"In compliance with an application made to us by Colonel George Huish, C. B., and Major Alfred Huish, of your Establishment, their names will in future be recorded and spelt "Huyshe."

R. J. H. Birch, Colonel, Secy. to the Govt. of India, in the Mily. Dept.

## No. 1039.

On the re-opening of the Public Offices after Salt. the Holidays, i. e., from the 9th proximo, applications for Licences will be received by the Board of Revenue, and also by the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, for transmission to the Board, from parties desirous to engage in the manufacture of Salt under an Excise system. A portion of the Sunderbuns, known as the Tuffal Aurungs, of the late 24-Pergunnahs Salt Agency, has been specially set apart for this purpose, and Licences to manufacture will be granted to applicants on the following terms and conditions:—

1. The Sunderbun Lots 131 and 132, in the first instance, afterwards Lot 149, and subsequently Lots 127, 128, 150, 151 and 152, in such order as may hereafter be judged expedient, will be made available for the manufacture of Salt on

a system of Excise.

2 Lands suitably situated in the above locality will be divided into allotments of 50 beegahs each and rented at the rate of one anna per beegah, to parties engaging to manufacture not less than maunds 2,000 of Salt per annum. Each new allotment must be contiguous to the one last granted, or as nearly so as the nature of the ground will admit; but any number of allotments may be assigned to a single individual, on his satisfying the Board of his ability and bond fide intention to work them. The rent of the lands must be paid half at the beginning and half at the end of the Season.

3. The supervision of the manufacture will be entrusted to the Superintendent of the Barripore Salt Chokies, assisted by an establishment, whose duty it will be to take an account of the daily manufacture of each Khalary and to prevent

mal-practices.

4. The Salt when made, may, at the option and convenience of the Manufacturer, be delivered to purchasers from the Aurungs or stored in Golahs, which will be provided by Government, free of charge; or a Manufacturer may, if he prefers it, under certain conditions, remove his Salt to be stored elsewhere than in the Government Golahs. In each case the following Rules must be observed:—

- 5. When Salt is sold for delivery from the Aurungs, the amount of duty leviable upon it, at the rate of Rupees 2-8 per maund, must be paid into the General Treasury, and on production of receipts for such payment, Permits will be granted at the Board's Office for the protection of the Salt, in the same manner as in the case of Salt imported by Sea. The weighment on delivery must be made in presence of one of the Supervisor's Officers, and the Permit must be endorsed by the Aurung Assistant.
- 6. When Salt is to be removed for the purpose of being stored in the Government Golahs (which for the present will be established at Bungundee,) the Boats must be laden and the Salt stamped over in the presence of one of the Supervisor's Officers. It will then be transported to the Golahs by a certain prescribed route under Chellauns, specifying the quantity by Coot measurements. The Chellauns will be numbered and signed and the Boats passed by the Aurung Assistant, who will keep a Register of the Chellauns. On arrival at the Golahs, the despatch will be examined by the Officer in charge of the Golahs, the condition of the Stamps noted, and the Chellaun registered. The Salt will then be weighed into store and the result of the weighment entered in the Chellaun Register, as well as in the Store Account to be kept by the Golah Darogah. The expense of weighing the Salt into store will be borne by the Manufacturer.
- 7. Each Manufacturer's Salt will be piled in a separate heap and stamped with his own stamp. When a whole Golah is stored with Salt of a single Manufacturer, the Golah will be secured with two locks, one key being kept by the Manufacturer and the other by the Golah Darogah. When a Golah contains the Salt of more than one Manufacturer there will be only one lock, the key of which will be kept by the Golah Darogah.
- 8. The Registers of Chellauns kept by the Aurung Assistant, and the Officer in charge of the Golahs, will be carefully compared by the Superintendent, for which purpose Extracts will be sent to him weekly; and if any despatch be not duly accounted for, or if any despatch appear to have been tampered with and the quantity received at the Depôt from such despatch be deficient as compared with the Estimate, no Salt belonging to the party concerned will be allowed to be delivered from the Depôt until the duty chargeable on the deficient quantity shall have been made good.
- 9. Salt will be delivered to purchasers from the Golahs on the production of Permits to be obtained from the Board's Office in the manner described in Rule 5.

10. Wastage at the rates specified in the mar-

gin will be Md. Srs. allowed in ac-First Quarter after Storage per 10 counting for Do. Do. Second Do. Do. Third Do. Do. Fourth Do. Do. Salt stored Do. Do. 30 under these 0 And an additional allowance at the rate of one maund for annum for Salt kept in store above one year. Rules, duty must be paid by the

Manufacturer on any deficiency beyond the allowed wastage, which may not be accounted for to the Board's satisfaction. For the realization of this duty, a sufficient portion of the Salt may be detained and sold by Government.

11. The Salt of each year's manufacture will be kept separate, in order that the Accounts of

each year's store may be duly made up.

12. Manufacturers, who may not choose to store their Salt at the fixed Depôt, must make a deposit of the duty in Company's Paper before removing it, and the duty must be paid in full within six months from the close of the Season, that is, before the 1st December of each year. The Salt must be weighed before removal and an excess of 3 per cent. above the quantity registered for duty will be allowed for wastage. Salt so removed will be protected by special Passes, to be filled up and signed by the Superintendent, and after removal will be at the free disposal of the Manufacturer, subject only to the provisions of Section 46 Regulation X. of 1819. Manufacturers intending to remove their Salt under this Rule must give notice to the Superintendent at the commencement of the Season.

13. The manufacture will be closed on or before the 31st May, and all Salt must be removed from the Aurungs not later than the 15th June. Any Salt remaining in the Aurungs after that date will be liable to be destroyed by the

Supervisor's Officers.

14. For a breach of any of the provisions of the Rules, the Licence of the party offending wili be liable to be immediately withdrawn, and, in the event of smuggling or connivance at smuggling being proved against the Manufacturer or his duly-authorized Agent, the whole of the Salt manufactured or stored by him will be liable to

15. Applicants before receiving their Licences will be required to bind themselves to accept and abide by the conditions embodied in the

foregoing Rules.

16. Should any individual or Joint Stock Company desire to manufacture Salt on a large scale elsewhere than in the locality above described. Licences will be granted for such manufacture, provided the site chosen appear on enquiry suitable for the purpose, and a compliance with the application be otherwise unobjectionable. The foregoing terms, except in so far as they may be in part modified by special conditions to be entered in the Licence, will be applicable to Licences granted under this Rule.

By Order of the Board of Revenue,

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

Fort William, The 25th September 1854.

TOP ASS

#### Opium Dotification.

NOTICE is hereby given, that the Tenth Sale of Opium, the Provision of 1852-53, will be held at the Exchange Hall, on Thursday, the 12th October 1854, at 11 A. M., and will comprise 4,025 Chests, viz. :-

Total, Chests, . . . . . 4,025

The general conditions of the Sale now advertised will be the same as usual. They may be ascertained by reference to the Notification issued on the 6th December 1853, and published in the Calcutta and Exchange Gazettes, or on application at the Office of the Board of Revenue.

3. The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 27th October 1854 respectively, that is to say, no Sub-Treasurer's Receipts, Company's Paper or other Public Securities, that may be tendered for deposit, in redemption of Promissory Notes given by purchasers at the Sale, will be received after 4 P. M. of Tuesday the 17th October 1854, and no Treasury Receipts in full payment of lots will be accepted after 4 r. m. of Friday, the 27th October 1854.

4. In addition to the quantity above advertised for Sale, the following quantities, more or less, of Behar and Benares Opium, of 1852-53, will be brought to Sale in the present year, on or about the dates specified below. The Board, however, reserve to themselves the right of altering these dates, should circum-

stances render it expedient to do so:

const. Marin Marin Research Administration of the Constant Constan	about	Benares about Chests,	about
On or about Wednesday 8th ? November 1854,	2,855	1,170	4,025
On or about Friday 8th De-	2,869	1,176	4,045
Total,	5,724	2,346	8,070

By order of the Board of Revenue,

dian.

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

FORT WILLIAM, The 19th Sept. 1854.

of the Literature

stographic tols for

### Aotice.

TENDERS are hereby invited for the supply of the following Articles required by the Opium Agent of Behar, for securing and covering the Chests containing the provision of the Season 1854-55 :-ice in the interior put

Iron Clamps,
Iron Nails,
Gunny,
Twine,
Hemp (Pât), and Ropes.

Specimens of each of the Articles my be seen on application at the Board's Office, and full information obtained regarding quality, description,

time of delivery, and other particulars.

The rate at which parties tendering are willing to supply each or any of the articles, must be separately specified in their Tenders, which will be received at this Office until 2 P. M. of the 16th proximo.

Parties whose tenders are accepted will be required to furnish security for the due fulfilment of their Contracts.

The Board of Revenue reserve to themselves the right of rejecting any Tender without assigning a reason for doing so.

A. R. Young,

Offg. Junior Secretary.

BOARD OF REVENUE, Fort William, The 23rd September 1854.

#### Dotice.

UNDER the Orders of the Most Noble the Governor General of India in Council, the General Treasury will be closed from Tuesday the 26th instant, to Saturday the 7th proximo, both days inclusive, on account of the Hindoo Holidays Doorga Poojah and Luckhee Poojah.

All acceptances which may fall due between the 26th Instant and 9th proximo, will be payable at the General Treasury on any business day from the 18th to the 25th instant, both days

inclusive.

J. I. HARVEY, Sub-Treasurer.

GENERAL TREASURY, The 1st September 1854.

Report showing the smallest Depth of Water in the Bhaugiruttee, Jellinghee and Matabangah Rivers. also their rise and fall from 16th to 22nd September 1854.

Names of Rivers.		of Water.	Ri	se.	Total Rise.		Fall,		Total Fall	Total Fall.	
Bhaugiruttee River.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Feet.	Ins.	Fret.	Ins.	Fret.	Ins.	
At its entrance, Below the entrance, From thence to ?	21 18	1.5	0	0	613	0		0	0	3 0	
Jungypore,) From Jungypore to Sadduckbaugh, From Sadduck-	24	0		119-73	0	0	0	0		0	
baugh to Ber- hampore, From Berhampore	24	6		11		10	0		1998	0	
And from Cutwa to Nuddea,	20	13		0	0	0	0		0	1	
Jellinghee River.	100								1		
At its entrance,	19	100	HU	94	27	NO.	0	15.18	2	6.700	
Bausemarree ; ; From Bausemarree ; to Teeahkattah,	20			E.	0	748	0	100		0	
From Teeahkattah to Sonatullah, }	25	6	o	0	0	0	0	0	0	0	
And from Sonatullah to Moisgunge, }	24	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Matabangah River.					42	4					
At its entrance, From thence to)	29		Date:	21	16.73	(4,5)	MINN M	1,127	1000	114	
Haut Boleah, }	28		136		0	34	13	200		0	
to Katchikattah, { From Katchikattah } to Kishengunge, }	27	100	90	16	0	90	193	100		900	
And from Kishen-   gunge to Seebpore, }	19	9	0	0	0	0	0	0	0	0	

Height of water on Gauge at Berhampore, on the 21st September 1854, + 25 feet 10 inches.

Kishnaghur, 4th October 1854. Supdt., Nuddea Rivers.

. By Gauge.

Sheriff's Office, the 27th September 1854.

NOTICE is hereby given, that a Sessions of Oyer and Terminer and Gaol Delivery, and also at Admiralty Sessions, will be holden by the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William and the places subordinate thereon, at the Court House in the Town of Calcutta, on Monday the Twenty-third day of October next, at 12 o'clock at noon.

next, at 12 o'clock at noon.

The Court will open on the first day of the Sessions at 12 o'clock at noon, and upon each succeeding day precisely at 11 o'clock in the forenoon, of which all persons are required to

take notice.

T. CAIRD, Sheriff.

দরিক আফিন ২৭ নেপ্রান্থর ১৮৫৪ দাল।

দমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ২৩

আক্রোবর ১৮৫৪ দাল দোমবার দুই প্রহরের দময়
কলিকাতার ফোট উইলেমের এবং তাহার অন্তঃ
পাতি যে দকল স্থান তরিমিত্তে বল্দেশের ফোট
উইলেমের শুপ্রেম কোট আপান আদালত মরে
ওএরটরমিনর এবং এডমিরেলটা অর্থাৎ মহা

দমুদু দমুকীয় মোকক্মা নিস্কৃতি জন্য এক দেশিয়ান
অর্থাৎ মিছিল করিবেন।

এই দেশিয়ান জতকাল পাষ্টান্ত বলিবেক তাহার প্রথম দিবদ দুই প্রেহরের সময় তাহার পর প্রতি দিবদ এগারো ঘণ্টার সময় বলিবেক, এবিষয় দকলে যুরেণ রাখুন।

T. CAIRD.

Notice is hereby

Sheriff

In the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal.

IN EQUITY.

Aushootosh Day and the said Aushootosh Day, Sreemutty Nemoymoney Dossee and Sreemutty Sattoomoney Dossee, Executor and Executrixes of the last Will and Testament of Promothonauth Day, deceased,

versus

Bamundoss Mookerjee,
Dwarkanauth Mullick, Rakaldoss Mullick and Woomeschunder Paul Chowdry.

given, that Monday
the Twenty-third
day of October now
next ensuing, or so
soon after as Counsel can be heard, an
application will be
made on behalf of
the Complainants
in this Cause to this
HonorableCourt, or
to the Sitting Judge
in Chambers, for an
ement filed in this

Order that the Bill of Supplement filed in this Cause be taken pro confesso against Womeschunder Paul Chowdry, one of the Defendants above named, for want of his answer to the said Bill of Supplement.

H. SWINHOE, Complainant's Solicitor.

CALCUTTA, 14th September 1854. NOTICE.—In the event of these Dividends remaining unclaimed for six months from this date, they will be paid into the Court.

IN THE MATTER OF ANDREW HERVEY, AN INSOLVENT. Schedule of Eighth Unclaimed Dividend.

Names of Creditors.	Claim,	8th Dividend at 5 per 1 ent.
国际上海经济地址完全	Co.'s Rupees	6th Jan. 1854.

	MARCH TO SERVICE		-	2000		
X STEEL BUILDING STEEL	Rs.	A.	P.	Rs	A.	P.
Angier and Co	. 26	0	0	1	4	10
Allnee (Bearer,)	. 8	0	11	0	6	5
Burn and to.,	. 71	15	0	3	9	6
Bundoololl,	1600	0	0	80	0	0
Barshaw and Co.,	512	0	0	25	9	7
Besram, (Washerman,)	. 14	0	0	0	11	2
Besram, (Chowkeedar,)	. 8	0	0	0	6	5
Buldee, (Shepherd,)	. 8	0	0	0	6	5
Bownneydeen, (Bearer,)		0	0	0	6	5
Cockburn, Mr.,	20 0	0	0	100	0	. 0
Cassinauth Chatterjee,	4700	0	0	235	0	0
Cook and Co.,		0	0	1	0	0
Cooloor, (Sweeper,)		0	0	0	6	5
Dursein, (Grass-cutter,)		0	0	0	6	5
Emambux, (Khansamah,)		11	0	8	4	10
Gibson, McKellar and Co.,		0	0	91	14	5
Guddadhur Dutt,		0	0	7	8	0
Gilles, E., (Hooks burden)	252	7	6	12	10	0
Golaum Hossen, (Hooka-burdar,)	MULLET MILITERS IN	0	0	o call	0	0
Hart and ( O.,	FUNDED CONTRACTOR	0	0	0	8	0
Huthnoo, (Bearer,)	350	0	0	17	8	0
Jimgajee and 'O.,	14	0	0	0	11	2
Johnstone, Major,	2007	0	0	100	5	6
Kadubux, (Syce,)	7 0	0	0	35	0	0
Lollug, (Bearer,)	10	0	0	0	8	0
Middleton and Co.,	1820	0	0	0	6	5
McLaren. Major,		0	0	91	0	0
Mattobul, (Fowl-keeper,)	1054	0	0	10075	11	2
Muckdoom Bux, (Tailor,)	16	0	0	100	6	5
Nundoo Chowbey,	200	0	0	10	E - 100	10
Nubbeezellah,	32	0	0	4	9	0
Payne and Co.,	251	5	0	12	9	7
Punchoo, (Bearer,)	8	0	0	0	6	5
Simpson, Wallace and Co.,		13	0		13	5
Sockioli, (* ook,)	16	0	0	AL 100 -	12	10
Sabothoo, (Bhistee,)	10	0	0	0	8	0
Sookloll, (Bearer,)	44	0	0	9	3	2
Sarthoo, (Bearer,)	10	0	0	. 0	8	0
Teerbut, (Kitmutgar.)	7	0	0	0	5	7
	Co.'s R			963	8	-
	Corn It	***		200	0	

IN THE MATTER OF RAMNARAIN NAUG, AN INSOLVENT. Schedule of First Unclaimed Dividend.

Names of Creditors.	Amount of Claim, Co's Rupees.			at 31 per Cent			
and the state bear of the column	Rs.	Λ.	P.	Rs.	Λ.	P.	
Brietzeke, Charles Ware,	19744	6	0	691	0	9	
	1629	10	0	57	0	7	
Baneemadub Bose	6098	0	0	213	6	11	
	2010	0	0	70	0	0	
Callynauth Roy.	3240	0	0	113	6	5	
Milybauth Roy	1136	8	0	39	12	- 5	
sanynauth Roy.	6759	2	1	236	9	.0	
Same and Diswas	600	0	0	21	0	0	
wasinauth Nundin	108	11	0	3	12	10	
omynauth Roy	312	14	0	10	15	1	
wanynauth Rov	5700	0	. 0	199	8	0	
WALKARIER MITTER	1000	0	0	35	0	0	
Condition Disawn	225	6	0	7	14	0	
Warungeham we Rose	4500	0	0	157	8	0	
Jungamapam Riggons	2250	0	0	78	12	0	
	281	7	0	9	13	6	
	19000	. 0	0	665	0	0	
	2500	0	0	87	8	0	
The Call of the Control of the Contr	1000	0	0	35	0	0	
	6000	0	0	210	0	0	
	100	0	0	3	8	0	
	400	0	0	14	0	. 0	
olimohun Sein.	2000	0	0	70	0	0	
ollmohan Sein,	3000	0	0	105	0	0	

Moonshee Mahomed Ameer,	28282	14	0	989	14	14
Moonshee Mahomed Ameer,		0	DOMESTICAL PROPERTY.	154		0
Mutteeloll Mitter,	5000			175		0
Omacaunt Roy,	405		1	14	0.000	9
Omertoololl Mitter,		0 0	0	175	0	0
Ramjoy Mookerjee,		0	0	3	8	0
Ramdhone Roy,	DD #115005-5.5	10	4	8	9	0
Sumboochunder Ghose,	HUUDHALLE	) 0	-0	154	0	0
Tarrachaund Roy,	48	15	6	17	0	1
HERRICAL TOP SEE STATE	Co.'s	Rs.		4826	8	8

IN THE MATTER OF COLIN CAMPBELL JACKSON SCOTT, AN INSOLVENT.

Schedule of Second Unclaimed Dividend.

Names of Creditors.	Claim,			2nd Dividend at 8 per Cent. 6th Jan, 1854.			
TO THE WAR OF STREET	* Rs.	Δ.	P.	Rs.	۸.	Ρ.	
Colquboun, Jas.,	1600	0	0	128	0	0	
Gilbert, Mr.,	814	8	0	65	2	7	
Ostell and Co.,	1061	1	4	84	14	1	
Spence and to.,	518	9	9	41	7	10	
Smith and Co., A. F.,	56	0	0	4	7	8	
	Co,'s F	ts.	**	324	0	2	

IN THE MATTER OF JOHN DIXON NASH, AN INSOLVENT.

Schedule of First Unclaimed Dividend.

Names of Creditors.		Clai	m,		1st Dividend at 4 per Cent. 6th Jan. 1854.			
experience of each		Rs	Α.	P.	Rs	. Δ.	P	
Ahmuty and Co.,		152	0	0	6	1	2	
Bathgate and Co	8.58	88	9	10	3	8	8	
Black and Murray,		100	0	0	4	0	O	
Carbery and Co.,		100	0	0	4	0	0	
Englishman Press Proprietor,		117	0	0	4	10	9	
Gongavobin ain,		57	2	0	2	4	6	
Jessop and Co.,		78	8	0	3	2	3	
Molloy, Macintosh and Poe,		150	0	0	6	0	0	
Nisbett and Co.,		24	0	0	0	15	6	
Perry, Thomas,	2019	12	0	0	0	7	8	
Petumber Day,		185	0	0	7	6	5	
Spence and Co., J.,		85	1	0	3	6	5	
	Co.	s R	18.		45	15	4	

IN THE MATTER OF WILLIAM ANDERSON, AN INSOLVENT.

Schedule of First Unclaimed Dividend.

Anderson, Jessie Setou, 850 0 0 42 8 8 Bathgate and Co, 20 0 0 1 0 6 8 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Names of Creditors.	(2) 日本のようでは、これが、ないのは、日本の表現を表現している。			1stDividend at 5 per Cent 4th Feb. 1854.			
Anderson, Jessie Seton, 850 0 0 42 8 8 Bathgate and Co, 20 0 0 1 0 6 Bright and Co. 34 1 0 1 11 8 Beauchamp and Co. 100 0 0 5 0 0 8 Boycauntnauch Dutt, 13000 0 0 650 0 8 Boycauntnauch Dutt, 13000 0 0 650 0 0 8 O 26 7 5 Coles, A G, 161 0 0 8 0 10 Dwarkanauth Dutt, 30 0 0 1 8 0 Dwarkanauth Dutt, 80 0 0 4 0 6 Gilbert, W H., 28 0 0 1 6 6 Graham, R, 200 0 0 10 0 0 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 6 Garnier, W H, 80 0 0 4 0 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 6 Garnier, N, 19 0 0 0 15 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6		Rs.	Α.	P.	Rs.	Δ.	P.	
Anderson, Jessie Seton, 850 0 0 42 8 8 Bathgate and Co, 20 0 0 1 0 6 Bright and Co. 34 1 0 1 11 8 Beauchamp and Co. 100 0 0 5 0 0 8 Boycauntnauch Dutt, 13000 0 0 650 0 8 Boycauntnauch Dutt, 13000 0 0 650 0 0 8 O 26 7 5 Coles, A G, 161 0 0 8 0 10 Dwarkanauth Dutt, 30 0 0 1 8 0 Dwarkanauth Dutt, 80 0 0 4 0 6 Gilbert, W H., 28 0 0 1 6 6 Graham, R, 200 0 0 10 0 0 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 6 Garnier, W H, 80 0 0 4 0 6 6 Garnier, N, 19 0 0 15 6 6 6 Garnier, N, 19 0 0 0 15 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Amaun Bebee, alias Adam,,	140	0	0	7	0	0	
Buthgate and Co,		850	.0	0	42	8	0	
Bright and Co.         34         1         0         1         11           Beauchamp and Co.         100         0         5         0         6         0         0         5         0         0         5         0         0         5         0         0         6         5         0	Bathcate and Co	20	0	0	1	0	0	
Beauchamp and Co.,       100 0 0 5 0         Beyeauntnauch Dutt,       13000 0 0 650 0 0         Buddenchunder Sircar,       529 0 0 26 7 5         Coles, A G.       161, 0 0 8 0 1         Dwarkanauth Dutt,       30 0 0 1 8 0         Dwarkanauth Dutt,       80 0 0 4 0 6         Gilbert, W. H.,       28 0 0 1 6 6         Graham, R.,       200 0 0 10 0 6         Garnier, N.,       19 0 0 0 15         Hullodhur Dutt,       78 8 0 3 14 10         Hunter and Co.,       20 0 0 1 0 6         Hedger, W. N.       804 0 0 4° 3 5         Homfray, J.,       20 0 9 1 0 6         Harton and O.,       100 0 0 5 0 5	Bright and Co	34	1	0	1	11	3	
Boycauntnauch Dutt,         13000         0         650         0           Buddenchunder Sircar,         529         0         0         26         7           Coles, A. G.,         161         0         8         0         1         8         0         1         8         0         1         8         0         1         8         0         0         1         8         0         0         4         0         6         6         6         6         1         6         0         1         6         6         6         1         6         0         1         6         0         1         6         0         1         6         0         1         6         0         1         6         0         1         6         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0 <td>Beauchamp and Co.,</td> <td>100</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>5</td> <td>0</td> <td>0</td>	Beauchamp and Co.,	100	0	0	5	0	0	
Buddenchunder Sirear,         529         0         0         26         7         5           Coles, A. G.         161, 0         0         8         0         1         8         0         1         8         0         1         8         0         1         8         0         1         8         0         0         4         0         6         6         6         6         6         6         6         6         0         4         0         6         6         6         0         4         0         6         6         6         6         0         4         0         6         6         6         6         0         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         1         0         0         0         1         0         0	Boycauntnauch Dutt,	13000	0	0	650	0	0	
Coles, A G ,	Buddenchunder Sircar,	529	U	0	26	7	2	
Dwarkanauth Dutt,         30 0 0 1 8 0           Dwarkanauth Dutt,         80 0 0 4 0 0           Gilbert, W. H.,         28 0 0 1 6 0           Graham, R.,         200 0 0 10 0 0           Garnier, N.,         19 0 0 0 15           Hullodhur Dutt,         78 8 0 3 14 10           Hunter and Co.,         20 0 0 1 0 0           Hedger, W. N.         804 0 0 4° 3 5           Homfray, J.,         20 0 9 1 0 0           Harton and O.,         100 0 0 5 0 5		161	. 0	0	8	0	10	
Dwarkanauth Dutt,         80 0 0 4 0 6           Gilbert, W. H.,         28 0 0 1 6 6           Graham, R.,         200 0 0 10 0 6           Garnier, N.,         19 0 0 0 15           Hullodhur Dutt,         78 8 0 3 14 16           Hunter and Co.,         20 0 0 1 0 6           Hedger, W. N.         804 0 0 4° 3 5           Homfray, J.,         20 0 9 1 0 6           Harton and O.,         100 0 0 5 0 6		ED-101-0007782124	0	0	1	8	0	
Gilbert, W. H., 28 0 0 1 6 4 Graham, R., 200 0 0 10 0 0 Garnier, N., 19 0 0 0 15 5 Hullodhur Dutt, 78 8 0 3 14 10 Hunbr and Co., 20 0 0 1 0 0 Hedger, W. N., 804 0 0 4n 3 5 Homfray, J., 20 0 0 1 0 0 Hurton and Co., 100 0 0 5 0 0 0		80	0	0	4	0	0	
Graham, R.,       200       0       0       10       0       6       10       0       6       10       0       0       15       5       19       0       0       15       5       18       10       15       5       10		28	0	0	1	6	5	
Garnier, N.,       19 0 0 0 15 5         Hullodhur Dutt,       78 8 0 3 14 10         Hunter and Co.,       20 0 0 1 0 0         Hedger, W. N.,       804 0 0 4n 3 5         Homfray, J.,       20 0 9 1 0 0         Harton and O.,       100 0 0 5 0 0		200	0	0	10	0	0	
Hullodhur Dutt,			0.000	0	OF SCHOOL SE	NAME.	2	
Hunter and Co.,			8	0	ALCOHOL: MAKE	-	10	
Homfray, J		20	0	0	1	220	0	
Homfray, J.,	Hedger, W. N.	804	0	0	merchan	88,000	2	
Harton and . 0.;	Homfray J	200000000000000000000000000000000000000	300.00	9	NAME AND POST OF TAXABLE PARTY.	DOM:	0	
	Harton and a o		10.000 P	0	000000000000000000000000000000000000000	1050	0	
Hurharu Press 20 0 0 1 0 0	Hurkaru Press,	20	0	0	NAME OF TAXABLE PARTY.		0	

Hurro Colly Bose,	80	0	0	2	.0	0
Jardine, Skinner and Co.,	3300		0	165		0
Lindeman and Sons, P.,	92	0	0	0.53	9	7
Linstedt, Mrs F.,	35	0	0	1	12	0
Linstedt, Mrs F., Lackersteen, Mark,	200	0	0	10	0	0
Luckeena Khanum, Bebee,	150	. 0	0	7	8	0
Murray, Mrs. P.,	12	0	0	0	9	7
Mothoormohun Soor,	12	0	0	0	9	7
McCabe and Co., H.,	20	0	0	1	0	0
Mohunloll, Baboo,	85	0	0	1	12	0
Noskey and Co.,	28	0	0	1	6	5
Paul and Smelt,	100	0	0	5	0	0
Prawnkisto Sain,	95	0	0	4	12	0
Reed, H.,	90	0	0	4	8	0
Stewart, Dr. R ,	100	0	0	5	0	0
Socjoocoomar,	32	0	0	1	9	7
Thompson and Co., R. Scott	25	0	0	1	4	0

Co.'s Rs. . 1029 15 7

John Cochrane,

the fairth Trail a moult beworks not Official Assignee.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Preeonauth Mullick, an Insolvent Solvent Solv

Sherrington, Attorney.

In the matter of William Thomas Frewin, of Howrah, in the District of the 24-Pergunnahs, an Assistant attached to the Calcutta Mint Committee Office, an Insolvent.

On Monday, the 4th day of September instant, it was ordered that Monday, the 9th day of October next, be appointed for the further hearing in this matter, and unless cause

be shown to the contrary on that day, the said Insolvent be discharged personally, as well as to his after-acquired property, from the demands of all the Creditors following, whose names are inserted in the order nisi, (that is to say,) David John, Ramrutton Shaw, Bobhonmohun Odicarry, Mr. J. M. Flewry, Cookil, Messrs. D. Wilson and Co., Mr. Alin, Nussur Mistry, Bhoge, Jadoo, Peeroo, Toree, Toneah, Seeboo, Toopnee, Bolakee, Mr. Thomas Lowther, J. H. Love, Esquire, Madame Gervaine, Messrs. Gibson and Co., John Bodry, Moneemohun Dutt, Peeroo and Sookea, Seeboo Mallee, and James Anderson and Co.

Insolvent in person.

In the matter of William Barnfield, an Insolday of September invent. Stant, it was ordered that the first Saturday in the month of October, in the year 1855, be appointed for the further hearing in this matter, and unless cause be shown to the contrary on that day, the said Insolvent shall be discharged personally, as well as to his after-acquired property, from all liability for debts, claims and demands of and against the said Insolvent, at the time of filing his petition for relief.

Thomas, Attorney.

Chief Clerk's Office, 11th September 1854.

#### Dotice.

THE Meeting of the Court for the Relief of Insolvent Debtors is adjourned from Saturday the 7th October to Monday the 9th day of Ocber, at 11 A. M.

G. Higgins,

the special state and we Chief Clerk.

General Bost Office Botification.

### No. 2719.

THE public are requested to of serve, that letters for any place in the Punjab should be directed in future to the particular Station in the Punjab for which they may be intended.

At present several letters are posted, simply directed "Punjab," and the Post Master of Benares experiences serious inconvenience in forwarding them to their respective destinations.

C. K. DOVE,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854.

## No. 2683.

NOTICE is hereby given for the information of the public, that from and after Monday next, the 18th instant, letters posted at this Office up to 4 P. M., for Bally, Serampore, Chandernagore, and Hooghly, will be forwarded by the Railway Train which leaves Howrah every evening at 5-30 P. M., and that a Mail for Calcutta will, after the above-

Hooghly, ..... 7 A. M. mentioned date, be closed thandernagore, ... 8 A. M. at those Stations at the Serampore, ... 8 A. M. respective hours noted in Bally, ..... 84 A. M. the margin, and sent to this Office by the Railway Train which leaves Hooghly every morning at 8-23 A. M., and all such

letters will be sent out from this Office for distribution by the second delivery.

All letters posted after the closing of the Packets,

All letters posted after the closing of the Packets, for transmission by the Railway, will be forwarded in the manner they are at present despatched.

C. K. Dove,

Deputy Post-master General.

Calcutta, General Post Office, The 15th September 1854.

#### No. 2259.

The Deputy Post Master General regrets to inform the public, that from a communication received from the Post Master of Tezpore, it appears that the Calcutta Mails of the 22nd ultimo, for Tezpore, Assam, Seebsaugor and Debrooghur, and also the Mails for those places sent from Gowhatty and Mungledye on the 31st idem, were totally lost, with the Dak Boat, on the night of the latter date, at "Pobamaree Chaptee," a little above Mungledye. The accident is attributable we the falling in of the bank, which fell on the boat, and caused the same to sink immediately.

C. K. Dove,

Deputy Post Master General.

Calcutta, General Post Office, }
The 15th August 1854.

#### Dotice.

The attention of the public is drawn to Section XIX. of the Post Office Act, which directs that no Letter or Newspaper shall be despatched by Her Majesty's Mails or otherwise to any place beyond the Territories of the East India Company unless the full amount of Indian postage has been pre-paid by a Stamp or Stamps. If such letters are posted, they are to be treated as unclaimed letters. It must also be observed, that when, according to the instructions received from Her Majesty's Post Master General, pre-payment is ordered of the "team postage on letters for despatch by Her Majesty's Contract Mail Steamers, such letters cannot be despatched unless the proper amount of postage is pre-paid by Stamps.

The annexed Table gives full information regarding the rates of Steam postage and the places to which pre-payment is optional or otherwise; by attention to it, all risk of inconvenience will be obviated. It must be remembered that Post Masters have no discretion allowed them: they must act according to the Rules prescribed.

Letters, &c., per P. and O. Company's Contract Mail Steamer.

Names of Places.	Route.	Letters.	Newspapers and Prices Current.	Rate of Postage on Letters.
Ditto, United States, Canada, France, Trieste or Austria, Malta, Gibraltar, Alexandria,	Viå Marseilles,  Viå Southampton,	Cannot be pre-paid,	see of any charge.	0 8 0 1 0 0 raction of an
Suez. Places in Egypt, Foreign Europe,  Ditto ditto,	in Egypt,  Vid Marseilles or Must be pre-paid by Stamps,  Trieste,		Aspendent Control of C	very ounce or frac
China.  Manilla, Batavia, Australian Colony, Bourbon, Mauritius, or to places which do not form a portion of the Honorable East India Company's Terri- tories,	Viá Galle,	SERVED TO SERVED	; Prices Current must be ey at 9 pie each. More than of be sent under each cover.	ditto, ditto, ounce. One Rupee for counce.
Madras, Cevlon Penang, Singapore, Malacca, Aden,	Vid Galle,	Can'be pre-paid or sent Bearing at the option of the sender,	papers paid b paper	the policy of the state of the

Letters to any place within the East India Company's Territories, forwarded by Government Steamer, are made to Indian rates of postage which can be pre-paid or not at the option of the sender, but on letters to any place not within the East India Company's Territories if for despatch by private Ship or Steamer, the Indian rate of postage must be pre-paid.

H. B. RIDDELL,

Director General of the

Post Office in India.

THE Business connected with the Calcutta Post Office having been made over exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, the public are requested from this date to address that Officer direct, on all matters connected with that Office.

#### J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, }
The 1st July 1854.

No. 1653.

THE subjoined List of Postal distances in the Province of Pegu is published for general information :-

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General of Bengal.

Calcutta, General Post Office, The 6th August 1854. )

List of Dietances of Places in the Province of Pegu from Rangoon

From Rangoon	to Pegu, 60 Miles.
,,	to Tonghoo, 268 ,,
	to Shoay Geen, 143 ,,
33	to Sittang, 103 ,,
BALLED , SHOUL	to Prome, 215 "
27	to Meeaday, 245 "
"	to Henzada, 98 "
۱ "	to Donabew, 60 ,,
From Rangoon	to Thyet Myo, 242 Miles.
Brown and all the board	to Tahpoon, 172 "
A Caran	to Kyangheen, 168 "
"	to Yeaghen, 145 ,,
23	to Bassein,* 188 "
,,	to Yandoon, 40 ,,
. 27	to Kaneung, 152 "
能量。 第15章 第15章 第15章 第15章 第15章 第15章 第15章 第15章	to Myanoung, 130 ,
gant at the Today	to Padoung, 195 "
Porto Marcola de la companya de la c	to Shoaydoung, 193 "
(Signe	ed) A. P. PHAYRE,

Commissioner of Pegu and Agent to the Governor General.

(True Copy)

(Signed) C. M. CRISP,

Post-master, Rangoon.

Pegu Commr.'s Office, Rangoon, the 8th August 1854.

(True Copy)

J. R. BURLTON BENNETT,

Post-master General.

\* By Creeks.

#### Dotice.

THE sale of Postage Stamp Labels to the public will commence on the 20th instant.

2. The Stamps now available are of the value of One Anna and Half Anna.

3. The Calcutta Postage Stamps can be purchased at the Office of the Collector of Calcutta and at the General Post Office.

4. Purchasers of Stamps of the value of nine Rupees or more will be entitled to discount at the rate of four annas for every nine Rupees paid. This discount will be allowed only on Stamps

purchased at a public Trausury.

5. Persons wishing to purchase a smaller number of Stamps than nine Rupees worth can procure

them at the Post Office or from any Licensed Judicial Stamp-vendor, but on such purchases no discount will be claimable.

6. Each Sheet of Postage Stamps contains 96 Labels. The Sheets are not gummed. Persons who may buy a whole Sheet are recommended to apply gum to the Sheet rather than to each Stamp.

7. Before dropping any letter into the Letter Box, care should be taken that the Postage Stamps by which the Postage is paid are firmly attached

to the letter, and that the gum or paste is dry.

8. Letters found in the Box without Stamps will be liable to be despatched bearing Postage, and will in that case be charged with double Postage on delivery.

H. B. RIDDELL,

Director General of the Post Office in India.

LIST of Remaining Letters and Parcels Unclaimed, which accumulated at the General Post Office from the Months of October, November and December 1853.

C.

Crafraria, Prince (4 letters)—Heaum House, Kieox Park. Cuddy, Major—Simla.
Charteris, Capt J M—49th Regt M N I, Maulmain.
Campbell, Capt—Barrackpore.
Clifton, Lieut—27th Regt M N I, Singapore.
Combe, Lieut C L (2 letters,)—23rd Regt L I, to the care of the Post Office, Calcutta.
Cartin, Lieut C—58th Regt N I, United Service Club, Calcutta.

Calcutta.

Calcutta.

Cock, Ensign James (2 letters)—Rangoon.

Carew, Esq, Robert Russell—Bengal.

Cunningham, Esq, A C—Care of J Peyton, Esq. Chief

Civil Assistant, G T Survey, Coast Series, Cuttack.

Clark, Mr John—At Mr Mathews, 22 Radna Bazar Hotel,

Calcutta.

Calcutta.
Clark, Mr John—Hon'ble E I Co's Office, Rangoon.
Clark, Mr C—At Mr Mathew's, (late Green's,) No 22,
Radha Bazar Hotel, Radha Bazar, Calcutta.
Cohill, Esq, R F—Mootepore Facty, Tirhoot.
Chew, Esq, J G—Troop Boat, Berhampore.
Collins, Mr John—To be left at the Post Office, until
called for, Calcutta.
Carter, Mr W H D—Rampore Boholiah, to be left at the
Post Office, till called for.
Carlow, Esq, A—Agra.

Carlow, Esq. A—Agra.
Coles, Esq. W St J (5 letters)—Purnea.
Campbell, Esq. A C—Katgurrah Facty, Bongong.
Campbell, Esq. E—Calcutta.
Campbell, Duncan—Seaman on Board the Ship City of
Benares, Calcutta.

Caie, Esq, Geo (2 letters)—Doudpore, Moorshedabad.
Curr, Esq, James—Howrah, Calcutta.
Cropley, Esq, John James—Late Capt, Clerk on Board
the H C Surveying Brig Krishna, at the Genl Hospital,

Calcutta.
Connel, Mr John—Coxe's Bungalow.
Copner, Mr E C S—Post Restante, Calcutta, East Indies.
Christie, Esq. R—Cammarah viā Jenadah, Jessore.
Colton, Esq. J C—Moulmein.
Crawford, Esq. J—Secy to the Comtee of Management of the Calcutta Assemblies, Calcutta.
Crawford, Mr John—Public Works, H C S, Chittagong, Presidency of Bengal, India.
Child, Mr Matnew—Care of Mrs Pike, Chitpore Road, Calcutta.

Cowell, Mr Daniel-Carpenter, East India Dock, Sulkea, Calcutta

Calcutta.

Cowell, Harriot C—Care of Mrs F. Ray, Residing at Kidderpore, Puddapookar, Calcutta.

Christie, Mrs—Care of Robt Christie, Esq, Camarah Facty, Sericole, Comera viā Calcutta.

Cook, Mrs Geo W—Ship Alfred, Kedgree.

Cowen, Mrs—Dum-Dum.

Crow, Mrs—Dum-Dum.

Crow, Mrs—Passenger on Board the Monarch, to wait arrival at Calcutta, East India, Bengal.

Connington, Mrs—17 Elysium Row, Park St, Calcutta, Chaund Paul Ghaut, in a boat.

Cargell and Co, Messrs—Calcutta.

Cone and Co, Messrs—Jewellers, Calcutta.

Caw and Co, Messrs—Jewellers, Calcutta.

Cooper and Co, Messrs—Benares.

C unard, Bates, and Co, Messrs—Calcutta.
Cordell, Mr S—Sudder Bazar, Burrackpore.
Chirinerag, Segr Nicolo—Mester Pomen Strito Griscomo futoo a Calcutta.
Camorate, Esq. P G—Rangoon.
Correya, Mr Vincent—Calcutta.
Caffarel, Monsr A—Negoceant, Calcutta.
Canel, Private John—No 1 Co, H M's 21st R I Fusrs, Hull, Scarbrough Castle, England.
Campbell, Serjt Patrick—1st or 2nd Eur Regt, Presidency of Bengal, Calcutta.
Consell, Esq. T G F—Ship British Merchant.
Cockburn, Esq. W—Spence's Hotel, Calcutta.
Craske, Esq. E—Care of Messrs Daly, Campbell and Co, Melbourn, New South Wales.
Cheshire, Esq. Edward—Calcutta.
Cox, Mr D—Arty Regtl Band, Dum-Dum, Calcutta, E I.
Cannard, Serjt F—Rangoon.
Coats, Pay Serjt James—3rd Co, 3rd Bn, Ben Arty, Burmah Field Force, Rangoon, Pegu, or clsewhere.
Callychurn Pall—Calcutta.
Cannoyloll Dutt and Shamlall Dutt—Calcutta.
Christian, Timothy—Care of the Revd T Sandys, Mirzapove.
Chabrier, Monsr Louis—Post Restante, Calcutta. pore.
Chabrier, Monsr Louis—Post Restante, Calcutta.
Cohen, Esq, Joseph Sallim—Rangoon.
Cole, Charles Humphry—Ship Creasey.
Collins, Mr—Barque Edmondsbury.
Campbell, Capt Thomas—Ship Grasmere.
Currier, Capt W G—Comdr of the Henry Trowbridge.
Cavaro, Monsr—Charpentier a Bord du Valentine.
Colombe, Monsr Trapand—Piloter a Bord du Navier LaReunion. Colombe, Monsr Trapand—Piloter a Bord du Navier LaReunion.

Crepel, Monsr Joseph—Calcutta,
Croad, Mr Albert—Ship Mary Harrison.
Casto, Capt John—Barque Teazer.
Caldwell, Capt—Ship Tamerlane.
Cohen, J S—Cutwa.
Cave, Esq, A W—Purnea.
Crage, Esq, J—Purnea.
Cole, Esq, J H (5 letters)—Purnea.
Colebrooke, Esq, E—Pharakea near Purnea.
Crooke, Mr J E—Care of Mr P DeSilva, Sibpore.
Carlos, John—Fife Major, Pensioner, Jomalka, residing near Catholic Church, Chittagong.
Chrestin, Esq, C—Care of Mr Studdardd, Balispore Facty vid Jessore.

Chamberland, Esq, T U—Sumbalpore vid Calcutta.

Cameron, Mr J R D—Per favor of J P Rosewell, Esq.

Chapman, Esq, T—Mulnath Facty via Bongong.

Cleaver, Wm—Ship Helen Douglas.

Caddy, Capt—70th Regt Ben N I, Umballa, Copland, Mrs—At Mrs Bouthal, Purnea. Capes, Mrs W E—No 241, Weston's Lane, Calcutta. Christiana, Esq. A W—Care of Phillip DeCruz, Chander-Christiana, Esq. & ...
nagore.
Chatter, Mrs Charlotte—Care of Beebee Champah,
Padree Parah, Chandernagore.
Craig, Esq. R D (3 letters)—Chandernagore.
(To be continued.)
C. K. Dove,
Deputy Post-master General.

Parting I free Com and a final want

FORT WILLIAM. General Post Office, The 3rd October 1854.

NOTICE.—The under-mentioned Govt. 4 per Cent. Securities, having been destroyed by white-ants, application has been made to Govt for duplicates of them, and notice given to the Loan Office, with a view to stoppage of interest and renewal:—

No	. 7590 of	7905,	31st	March	1836,	for	Co.'s	Rs.	2,500
"	7509 of	11064,	1	**		,,			1,600
**	6819 of	16217,		**		.,,			1,200
	5277 of	13900,	17.00		71	119.00	0	SUM	1,200
**	10491		11 800	ALC: N	-5	29	.,,		600
**	1202 of	6323,	1st ]	Feby.	1843,	77	"		900
,,	15335				**	**	91		900
				Tool	SEE I	oss	Mu	LLI	CK.

#### Dotter.

Mr. ROBERT CAMPBELL begs to notify, that from the present date his Business will be conducted under the Style and Firm of ROBERT CAMP-BELL AND Co.

4th October 1854.

Carried M. D. Chautalle

the three part of the state of

22221032

The state of the second process of the second of the secon

the state of the second second

react of two speeds for a second depose two is a second trace. The second trace is a second of the s

or Restriction, Participant

Antanyak udaan disak

NOTICE is hereby given, that the first Half of Bank of Bengal Note, No. 30284, for Fifty Rupees, came into our possession on the 9th February 1854, the second Half of which has not yet reached us, is supposed to have been lost, payment of which has been stopped at the Bank.

> Comme Comme Comme Autoria arrent della metonali N (MOD bb/P)

D. WILSON AND Co.



# The Calcutta Gazette.

# Published by Authority.

#### Dotification.

THE 14TH MAY 1853.—The Government of Bengal having entered into a Contract with Messrs. Samuel Smith and Co. for the execution of the Government Printing Work, from the 1st July next, Public Officers employed under this Government are hereby directed not to employ any other Printing Establishment for the execution of the Government Work from and after that date.

CECIL BEADON, Secy. to the Govt. of Bengal.

## WEDNESDAY, OCTOBER 11, 1854.

Legislative Council.

7тн Остовек 1854.

THE following Bill was read a second time on the 7th of October 1854, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 11th of December next:—

A Bill to amend the law relating to the appointment and maintenance of Police Chowkeydars in Cities, Towns, Stations, Suburbs, and Bazaars in the Presidency of Fort William in Bengal.

Whereas it is expedient to amend the law relating to the appointment and maintenance of Police Chowkeydars in cities, towns, stations, subarbs, and bazaars in the Presidency of Fort William in Bengal, It is enacted as follows:

I. In every city, town, suburb, station, and bazaar within the said Presidency, to which the local Government at any time sha'll think fit, by Notification in the Offi-

cial Gazette, to extend the provisions of this Act, the following arrangements shall be made for the nomination, appointment, and maintenance of Police Chowkeydars; and from the time of such Notification, Regulations XXII. of 1816 and VII. of 1817, and Section VI Regulation III. of 1821, Section IV Regulation II. of 1832, and Act XV. of 1837, shall cease to have effect in any such city, station, or other place to which this Act shall be so extended, except as to any act which shall have

been done, or any liability which shall have been incurred, before that day.

Proviso.

Provided always that this Act shall under no circumstances be extended to rural villages within the limits of the Presidency aforesaid.

II. The Government may, by Notification to Unions may be formed. be published in the Official Gazette, unite for the purposes of this Act any city, town, suburb, station, or bazaar, or any part or parts of a city, town, suburb, station, or bazaar, with any other city, town, suburb, station, or bazaar, or part or parts of a city, town, suburb, station, or bazaar; and in such case the law applicable to a city, town, suburb, station, or bazaar shall apply to such union.

Government may define limits of cities, towns, &c., Occupiers of houses, &c., may be assessed.

How the purposes of this Act the local Government may define and declare the limits of any city, town, suburb, station, bazaar, or union, and all occupiers of

houses, shops, and buildings within any such city, town, suburb, station, or bazaar as aforesaid, or within such limits as shall be so defined as aforesaid, shall be liable to be rated according to the provisions of this Act for the purpose of maintaining the Chowkeydars appointed to be maintained in such city, town, station, suburb, or bazaar.

Clause 2.—The occupiers of grounds used for Occupiers of grounds the purposes of trade shall be used for the purposes of chargeable in like manner, trade may be assessed. but the occupiers of lands used for the purpose of cultivation or agriculture, or for depasturing cattle, shall not be chargeable.

House 3.—If any house or building be let out in portions to different persons, or be let out to or occupied by lodgers or travellers, the person who shall so let the same, or who

shall receive the rents or payments from such lodgers or travellers, may be rated as the occu-

pier of such house or building.

Clause 4.—The Magistrate may cause a num-Houses, &c. may be house or building in any district to which the provi-sions of this Act shall extend, for the purpose of identifying such house or building in any rate or assessment to be made under this Act, and if any person shall wilfully remove, obliterate, or destroy such number, he shall be punishable summarily by a Magistrate by a fine not exceeding 20 Rupees for every such offence.

IV. Subject to the control of the local Government, the Magistrate Magistrate to determine number of Chow may determine the number keydars. of Chowkeydars to be maintained in any city, town, or other such place as aforesaid; but the number of Chowkeydars so to be maintained shall not exceed one to every twentyfive buildings consisting of shops, warehouses, or occupied dwellings

Subject to the control of the local Government the Magistrate may Chewkeydars at what rate to be paid. determine the rates at which Chowkeydars appointed un-

der this Act are to be paid.

VI. The Magistrate may determine the total Amount of assessment, amount required to be assessed in any year in any city, town, or other such place as aforesaid, for the purpose of maintaining the Chowkeydars appointed to be maintained therein, and providing for the establishment and contingencies specified in Sections XXIII. and XXIV. of this Act, together with such sum as the Magistrate may consider necessary to provide against the contingency of losses from defifulters in the current year, and the amount of losses, if any, actually sustained from defaulters in the preceding year.

VII. Clause 1.—The assessment in respect of

the occupation of any property under this Act shall not exceed in any one year 5 per cent. on the rate-

able value of such property.

Clause 2.—The rental at which such property may reasonably be expected to let for one year, subject to the owner's keeping the same in repair, shall be deemed the rateable value thereof.

VIII. The Magistrate may at his discretion Magistrate may exempt . exempt from assessment the Magistrate may exempt whole or any of the occu-piers of property in any quarter or mobullah includ-ed within the limits of any city, town, or other place as aforesaid, or may relieve from the payment of his assessment any occupier who may satisfy the Magistrate that he is unable from poverty to pay the same; but

no person shall be exempt from such assessment, or from any process for the recovery of arrears, or of any penalty under this Act, by reason either of descent, or place of birth.

IX. Clause I.—By a sunnud of appointment

drawn up according to the Magistrate to appoint form prescribed in Appendix punchayet. A. of this Act, or to the like effect, the Magistrate shall nominate and appoint five respectable persons, residing or carrying on business in or near to any such city, town, or other place as aforesaid, or any quarter or other convenient division thereof in such town or place, to be a punchayet for the purposes hereinafter men-

Clause 2.—The Magistrate may appoint any one person whom he may think fit to be a member of the Member of punchayet need not be a resident of the city, &c. punchayet, notwithstanding

such person may not reside or carry on business in or near to such city, town. or other place as aforesaid, or in or near to any such division thereof as aforesaid; and in any case in which he may deem it necessary, he may appoint any three or more persons, not residing or carrying on business in or near to such city, town. or other place as aforesaid, to act as a punchayet for any city, town, or other place as aforesaid, or any division thereof.

X. Clause 1.—The punchayet so appointed, or the majority of them, shall Duties of punchayet. once, in every year, if required so to do by the Magistrate, make out and furnish to the Magistrate, in accordance with the rules laid down in the requisition, a rate or assessment upon the several persons liable to be rated in respect of their occupation of property within the district for which the punchayet shall be ap-pointed, and which rate shall specify the names of the several occupiers of property within the district liable to be rated under the provisions of this Act, and the trade, business, or other description of such occupier, the property occupied, the annual rateable value of such property, and the monthly assessment payable by such occupier.

Clause 2.—The requisition of the Magistrate to Form of Magistrate's the punchayet, to make out such list, shall be in the form marked B., set forth in the Appendix to this Act annexed, or to the like effect.

Clause 3.—The punchayet shall, if required by the Magistrate so to do, in-The previous rate may stead of making out a new rate in pursuance of Clause I of this Section, revise and amend the latest rate or assessment previously published; and after such revision the punchayet shall return the re-vised or amended rate to the Magistrate.

Clause 4.—The requisition for revising and amending a rate shall be in the form marked C., set forth in the Appendix to Form of requisition for revising rate. this Act, or to the like effect.

XI. On receipt of the aforesaid rate, or revised rate, as the case may be, the Magistrate may revise, and if necessary amend and finally Magistrate may amend settle the same.

XII. Clause 1.—When the rate, or revised rate, shall have been finally Rate to be published. settled, the Magistrate shall sign the same, and shall cause one fair copy there-of, together with a notification prepared according to the form marked D. in the Appendix to this Act or to the like effect, and written in the language of the district, to be stuck up in some conspicuous place in the district in which the property has been assessed; and another fair copy, together with a like notification, at the nearest Police Thannah; and shall also are the deposite. and shall also cause a third fair copy to be deposited in his own Office.

Clause 2. Every assessment under this Act | XVI. Whenever, during the year, any assess to shall stand good for one whole year, and until a new one is made; and in case the occupier of any property included in any assessment shall be is made, the new occupier shall be ilable in respect of such property for any portion of the assessment which shall have become payable during his occupation instead of the former occupier thereof; and after notificatin to such person, the Magistrate may cause his name to be substituted in the assessment for the name of the former occupier. Provided that no assess-ment shall continue in force for Proviso. a longer period than 12 months from the date thereof, unless the same shall be dated afresh and re-published according to the prosions of Section XII. of this Act; and every rate which shall be re-published shall be deemed a new rate. Previously to the re-publication of any rate, the Magistrate shall cause the same to be revised and amended so far as any amendment shall be necessary in consequence of a change in the occupation of any property included therein.

XIII. Any person assessed, who shall be dis-Objections how satisfied with the rate or assess-to be made and ment, or who shall dispute his dealt with. dealt with. occupation of any property or his liability to be rated, may appeal on unstamped paper to the Magistrate, and the Magistrate, after examining such person on oath or solemn affirmation as to the truth of the matters alleged in the petition of appeal, and making such further inquiries as he deems necessary, may confirm the assessment or amend the same. In case the Magistrate confirm the assessment, he ay award costs against the appellant. The de-sion of the Magistrate in such cases shall be inal, and no objection shall be taken to the assessment, nor shall the hability of any person to be assessed be questioned in other manner or by any other Court

No appeal shall be preferred after the expira-Limitation of one month from the time of the notification of the assess ment prescribed by Section XII., or of the notification of the substitution of the name of an occupier under Clause 2 Section XII., unless the Magistrate, upon reasonable cause shown shall extend the time for preferring such appeal.

XIV. If the Commissioner of Circuit has rea-Commissioner of son to believe that the assessment Orenit may direct of any city, town, or place is general revision of nerally too high, or otherwise essentially wrong and defective, may at any time direct the Magistrate to revise the assessment, and the Magistrate shall revise the sessment according to such direction, and if neessary amend the same.

XV. The Magistrate may require the punchayet Magistrate may to revise the assessment at any revision at period during the year; but on period during the year; but on every such occasion, he shall address a written order to the punchayet, specifying the reasons. Thich render such revision necessary, and requiring an amended return, within a stated period, in the form prescribed in Appendix C. of this let. Revised list to be published.

ment is revised under the orders of the Commissioner of Gircuit, a revised list, together with a notification as prescribed in Section XII., shall be prepared and published in the manner therein directed; and all objections to such revised assessment shall be made and dealt with in the manner prescribed in Section XIII. ment is revised under the orders

XVII. If any person appointed a member of Refusal to serve on punchayet how to be punished.

a punchayet refuse or omit to undertake the office, and to perform the duties thereof or discrete form the duties thereof, or do not, within 15 days from the date of his appointment, show satisfactory grounds for his omission or refusal, or provide such a substitute as the Magistrate approves, the Magistrate may fine such person in a sum not exceeding 50 Rupees, and may levy such fine by the usual process of distress and sale of property.

XVIII. If the persons appointed a punchayet, or a majority of them, refuse or omit, for a period of 15 days If punchayet refuse Magistrate may asafter the receipt of an order from sume their fancthe Magistrate, to perform the duties required of them, the Magistrate may himself nominate and appoint Chowkeydars and regulate and revise the assessment, and enforce the same as if it had been regulated or revised in the first instance by the punchayet. Provided that the functions of the punchayet shall not thereby absolutely cease and

determine, but may be resumed at any time, only not so as to invalidate any act done by the Magistrate under this Section.

XIX. Clause 1.-No person shall be bound Residents only to act on a punchayet unless he bound to act on a shall reside or carry on business punchayet. within the limits of the city, town, or other place for which the assessment is to be made.

Clause 2.—No person shall be compelled to serve on a punchayet for more Limitation of serthan one year at a time, or withvice on punchayet. the expiry of previous service; but this shall not be taken to prevent any person from serving continuously on a punchayet for any time what-soever with his own consent.

XX. If a majority of the rate-payers in any Member of punchayet removable shall be appointed, not being in arrear, make application in writchayet of rate-payers. . . ing to the Magistrate for the removal of any member of the punchayet appointed to such district, the Magistrate, if he think it expedient, may remove such member from the punchayet.

XXI. Clause 1.—If any vacancy shall occur Vacancies in punamong the members of a punchayet how to be chayet, or if any member appointed shall refuse or decline, or be unable to act, the Magistrate may nominate and appoint another member to act in his stead, subject to the rules already laid down as to the original appointment of members; but it shall not be necessary on each occasion of filling up a vacancy in the punchayet to issue a new sunnud under Section IX. of this Act. Clause 2.—The punchayet shall give notice to the Magistrate of any neglect or misconduct on the part of any Chowkeydar within the district for which they are appointed which shall come to their know-

ledge, and shall also give notice of any varancy which shall occur in consequence of the death or absence of any Chowkeydar, or from any other

XXII. If any vacancy shall occur among the Chowkeydars employed under this Act, or if the Magistrate in-Chowkeydars how to be appointed. timate that the appointment of a Chowkeydar is required, the punchayet of the district in which such vacancy occurs or such Chowkeydar is required, or the majority of them, shall nominate and appoint a fit person to be Chowkeydar; and shall forward such person to the Magistrate with a descriptive roll, specifying his name, age, place of residence, and previous pursuits, and the Magistrate, after making such inquiries as he thinks fit, may confirm such appointment by an order on the descriptive roll aforesaid. If the person aforesaid appear to the Magistrate to be unfit for the situation to which he has been nominated, the Magistrate may cancel his appointment, specifying in the order for such cancellation the cause thereof, and may direct the punchayet to make a fresh nomination; and if the punchayet do not, within 15 days from the date of such order, nominate such a person as the Magistrate shall approve, the Magistrate may himself nominate and appoint a Chowkeydar to fill the said vacancy.

XXIII. Subject to the approval of the Commissioner of Circuit, the Magistrate may appoint one or more Bukshees or Tax Collectors, and may employ such other establish-Appointment of Bukshees and other establishment.

ment for preparing, or assisting the punchayet in preparing, the rates, for copying the same, for collecting the amount assessed, keeping the accounts and records, paying Chowkeydars, and otherwise carrying out the purposes of this Act, as may seem to him necessary.

. XXIV. The Magistrate may further incur any Contingent exchase of stationery, in providing badges, dresses, and weapons for the Chowkeydars, and for any other contin-

gencies that may seem to him necessary.

XXV. After paying the wages of the Chowkeydars and defraying the charges specified in the preceding two Sections of this Act, should any surplus remain, the Magistrate may, with the sanction of the Surplus funds may be devoted to Conservancy pur-

local Government, appropriate such surplus to the purposes of cleansing the district, or of lighting or otherwise improving the same.

XXVI. The Bukshees appointed under this Act shall be employed exclusive Bukshees how to ly in the duties hereinafter de scribed. They shall be responsible

to the Magistrate, and subject only to his orders.

XXVII. The Bukshees shall prepare, from the lists hereinbefore mentioned and To prepare a referred to, a general register, to be attested by the Magistrate or his Deputy or Assistant. This register shall contain the names of all persons assessed, so far as they can be ascertained, the property in respect of which the rate in each case is assessed, the amount payable monthly by each person, and the names and number of Chowkeydars maintained in each district, and shall be kept in the form prescribed in

Appendix E.
XXVIII. On the first of each calendar month, or so soon after as possible, the To collect As-Bukshee shall proceed in person, or through some one or more of his office establishment, to collect the amount due for the current month from each person assessed; and for all sums so collected, the Bukshee shall grant a receipt under his seal and signature.

XXIX. The Bukshee shall immediately remit To remit collect to the Magistrate all sums of money collected either by himself or to the Maby any one of his establishment. and the Magistrate, or some officer of his establish. ment authorized on that behalf, shall give the Bukshee a receipt for every sum of money so remitted. The Magistrate shall also cause all such sums of money to be credited to a separate Fund, to be called the Chowkeydaree Fund of the district, in or on account of which they are collected,

XXX. The Bukshee shall cause all Chowkey. Chowkeydars how to be paid.

If within 10 miles of the Sudder Station, to attend at the Cutcherry of the Magistrate on the fifteenth dars employed under this Act, within 10 miles of the Sudder day of each calendar month, and shall there in presence of the Magistrate or of his Deputy or Assistant, pay them the wages due to them up to the close of the preceding month, and shall at the same time take the receipt of each Jhowkeydar in an official register of receipts prepared for the purpose; and the Magistrate, or his Deputy or Assistant, shall attest the correctness of the receipts by his signa-

If more than 10 ture. Chowkeydars employed at greater distances than 10 miles from the Sudder Station shall be paid in like manner in the presence of the Darogah or Mohurir of the Thannah to which they are attached, and in such cases the Darogah or Mohurir aforesaid shall attest the register of receipts. The words "Sudder Station" in this Section shall be held to include the head-quarters of any Sub-division in charge of an Assistant or Deputy Magistrate.

XXXI. The Bukshee shall prepare all summonses and processes to be issued Bukshees to preagainst defaulters, and shall make pare Summons, &c. the usual returns thereto, and shall keep a regular account of all distresses levied and sales made by him for the realization of arrears, and shall also perform any other duty connected with the purposes of this Act that the Magistrate directs

XXXII. On the 10th of each calendar month, or as soon after as possible, the Bukshee shall deliver to the Ma-To report defaul-ters to Magistrate. of all defaulters, the district in which they reside and the amount due from each. This statement shall be in the form prescribed in Ap, endix F. o this Act.

On receipt of the aforesaid list, the Magistrate shall issue a summons according to the form G, appended XXXIII. Summons to deto this Act, against each of the d faulters therein mentioned, requiring them either to pay the demand or to attend at his Cutcherry within three days from the date thereof to show cause for their refusal.

XXXIV. When any notice of demand, sum-Summons, &c., mons, or other proceeding of any kind whatsoever, with respect to any taxes under this Act, is to be issued to the occupier of any premises, if his name be not certainly known, it shall be sufficient to address such proceeding to him by the description of the occupier of the premises (naming or describing them) in respect of which such proceeding is issued, without further name or description of such occupier; and such proceeding may be duly served as hereinafter mentioned. And every summons, or notice of demand, may be served personally upon the person to whom the same is addressed, or left with his door-ke-per, or some inmate of his place of abode or business; and when any Bukshee or his officers or servants shall be unable to serve any summons or notice of demand, as herein directed. such summons, or notice of demand, shall be deemded to have been duly served upon proof that the same was fixed on some conspicuous part of such place of abode or business, or of the premises in respect of which the assessment shall be made, a reasonable time before the day fixed for the appearance of the person summoned.

Assessment to be swer to the summons specified in swer to the summons specified in Section XXXIII. of this Act, or having appeared, fail to satisfy the Magistrate that no arrear is due from him, the Magistrate may issue a warrant to the Bukshee, in the form H. of the Appendix, authorizing him to levy the whole or any part of the demand by distress and sale of any goods and chattels belonging to the defaulter, or being at any time within the house or buildings, or on the ground in respect of which the arrear is due; and the Magistrate's order as contained in the warrant shall be final.

XXXVI. Clause 1 .- The Bukshee shall make an inventory of all goods and chattels seized under the Magis-Sale how to be trate's warrant, and shall give previous notice of the sale, and the time and place thereof, by beat of drum on two successive days, in the district in which the property is situated. If the arrear be not paid with costs, or the warrant be not in the meantime discharged, or suspended by the Magistrate, all goods and chattels seized shall be sold at the time and place specified, in the most public manner possible; and the Bukshee shall make a return of all such sales to the Magistrate in the form specified in Appendix I of this Act. The proceeds shall be applied in discharge of the arrears and costs, and the surplus, to applied. Proceeds how to be applied. if any, shall be returned on demand to the person in possession of the goods and chattels at the time of the seizure, and the costs upon every such proceeding shall be such as are mentioned and set forth in Appendix H. annexed to this Act.

Clause 2.—No Bukshee or other Officer in his establishment, nor any Chowkey-dar or Officer of Police, shall purchase any property at any the penalty of 50 Rupees upon conviction before a Magistrate or Justice of the Peace.

Sale of property beyond limits of town, &c.

Sale of property beyond limits of town, &c.

Sale of property beyond limits of town, &c.

Sale of property upon the premises for which he is rated, can be found within the district in which the premises are situate, the Magistrate may issue his warrant to the Nazir of his Court for levying the amount of the assessment, together with the costs of the distress and sale of any personal property or effects belonging to the defaulter, within any other part of the jurisdiction of the Magistrate, or for the distress and sale of any personal property belonging to the defaulter within the jurisdiction of any other Magistrate or Justice of the Peace whatsoever; and such Magistrate or Justice of the Peace shall back the warrant so issued, and cause it to be executed, and the amount, if levied, to be remitted to the Magistrate issuing the warrant.

mitted to the Magistrate issuing the warrant.

XXXVIII. All goods and chattels, exceptt tools or implements of trade, which may be found upon any premises liable to sale.

All goods found on premises liable to be distrained for any arrears of assessment made under the pro-

The owner of such goods, not being the occupant, must be indemnified.

The owner of such goods, not being the occupant, must be indemnified.

The owner of such goods and chattels from any damage he may sustain by reason of such distress or by reason of any payment he may make to award such distress or any sale under the same. Pro-

Proviso. vided that no distress shall be made for any arrears due under this Act after the expiration of six calendar months from the time when such arrears became due.

XXXIX. When there is reason to believe thagoods and chattels, liable to distress under this Act, are concealed in any zenana, or in any prel mises, the door of which is locked or barred, the officer charged with the execution of the warrant of distress shall follow, as closely as may be, the rules for the seizure of goods and chattels in like cases, laid down in Section X. Regulation VII. of 1799 of the Bengal Code.

XL. Every person who shall wilfully obstruct or molest any Bukshee, or any of his establishment, in the performance of their duties under this Act, or shall fraudulently conceal, remove, or dispose of any of his property for the purpose of avoiding a dis-

of his property for the purpose of avoiding a distress under the provisions of this Act, shall be liable, on summary conviction before the Magistrate, on his own confession, or on the oath or affirmation of one or more witnesses, to forfeit and pay a penalty not exceeding 50 Rupees.

XLI. No distress levied under the authority of this Act shall be unlawful, nor shall any party making the same be liable to an action, on account of any defect or want of form in the summons, notice of demand, warrant of distress, inventory, or other proceedings relating thereto.

XLII. The Magistrates shall try all complaints preferred on oath against Magistrates to try complaints against Bukshee, of extortion, &c.

Magistrates shall try all complaints preferred on oath against any Bukshee or other person appointed under this Act, for extortion, malversa-

Penalty for extertion, &c.

Penalty for extertion, &c.

Offence, the Bukshee or other person as aforsesaid shall be liable to dismissal from office, and to imprisonment, with or without labor, at the discretion of the Magistrate, for a period not exceeding six months, and may also be compelled to refund any money corruptly or unduly exacted or received, and to deliver up any effects which may have been illegally distrained or sold, or the value thereof, or in default, and un il such delivery or refand be made, shall be liable to further imprisonment, with hard labor, for not more than six months. But nothing

in this Section shall be taken to prevent the Magistrate from committing any Bukshee or other person as aforesaid for trial before the Sessions Court, or to limit the power of the Sessions Court in regard to the punishment of such offences under the general law

Privatous and vexatious charges. Section, if it appear to the Magistrate by whom the case is heard that the charge is unfounded or vexatious, he may, at his discretion, punish the complainant by a fine not exceeding 50 Rupees, or imprisonment for a period not exceeding six months, and may award such costs as he may think just to the person charged with the offence.

Chowkeydars appointed under this Act are in all respects subordinate to Police Darogah of the Thannah within the limits of which they may, from time to time, be directed by the Magistrate to do duty.

XLV. The Chowkeydars appointed under this

Act shall have power, without warrant, to apprehend and convey
immediately to the nearest Police
Station any person or persons
taken in the act of committing

taken in the act of committing any heinous offence, or any person positively charged with having committed a heinous offence, or whom they shall have just cause to suspect to be about to commit or to have committed a heinous offence, or against whom a

Second.—They shall have power to prevent obstructions and nuisances on the roads and streets, and generally shall exercise all the powers and subject to all the liabilities of village watchmen as prescribed by the Regulations of the Bengal Code or the Acts of the Government of India, so far as such powers, duties,

and liabilities are not inconsistent with, or other wise expressly provided for by this Act.

Third.—They shall give immediate intelligence to the Police Darogah of the resort to their division of any re-

ceivers of stolen goods, or of any robbers or other persons of notorious or suspected character, or of any circumstances likely to occasion a breach of the peace.

Fourth.—They may stop, examine, and if ne-To examine and cessary detain, any person who detain suspected shall be reasonably suspected at any time of having or conveying anything stolen, or who shall be found between sunset and sunrise lying or loitering in any highway, yard, or other place, and unable to give a satisfactory account of himself, and may convey such person to the nearest Police Station.

Fifth.—A Chowkeydar may arrest any one who shall assault or oppose him or any other Chowkeydar in the execution of his duty, or any one who shall aid, abet, or assist any per-

son in such assault or resistance.

Sixth.—If any person convicted or accused of a criminal offence, other than those enumerated in Clause 6, or any person who shall escape from the lawful custody of any Chowkeydar or Police Officer, shall fly and take refuge in a house or other enclosed place, the Chowkeydar may immediately follow him wherever he goes, and may, if necessary, break open any doors of such house or enclosed places, or effect an entrance in such other manner as may be necessary, first stating who he is, and what his business is.

Seventh.—If persons are fighting furiously in a house or enclosed place, or there appears reason to believe that violence will be committed against any persons therein unless the Chowkeydar interferes, and there is no other means of entering, the Chowkeydar may break open the door of such house or enclosed place, or effect an entrance by such other manner as may be necessary.

XLVI. If a Chowkeydar or other Police Officer be unable to effect an arrest, the may require all persons present to assist him, and any person refusing or neglecting to comply with such requisition may be punished by any Magistrate with a fine not exceeding 50 Rupees, or by imprisonment not exceeding two months.

XLVII. Chowkeydars appointed under this Chowkeydars not Act shall not be removed except rem wable except by order of the Magistrate. If by Magistrate. any Chowkeydar is convicted of neglect of duty or misconduct, or of connivance at the commission of any heinous connivance at offence, the Magistrate may fine crime. him to an extent not exceeding one month's wages, or suspend or dismiss him from his situation, or imprison him for any period not exceeding six months, or he may be punished in such other manner as the law directs,

XLVIII. All fines levied under this Act shall be credited to the Chowkeydaree Fund, and held available for the purposes of this Act.

XLIX. Assistants to Magistrates vested with special powers and Deputy Magistrates vested with special powers may perform any of the powers hereby vested in the Magistrate, which shall be referred to them by the Magistrates to whom they are subordinates.

L. Nothing in this Act shall extend to
Act not applicable to Calcutta or the City of Benares.

Benares.

Persons assessed under this Act shall be liable to make any payment to, or for the support of, any other tax for cept such as are required by this Act.